



سەرپەرشتیاری پرۆژه: جەبار سابیر

خەمەکانی روژنگەری

ناوی نووسەر: هاشم سەلح

وەرگیڕانی: ئاوات ئەحمەد

بابەت: لیکۆلینەوه

تیراژ: 1000 دانە

نەخشەسازی و بەرگ(ناوەندی دیزاینی یانە قەلەم)

چاپ: چاپی یەكەم (2006)

سەرپەرشتیاری هونەری: ئارام سەدیق

سەرپەرشتیاری چاپ: ئاسۆ ئەحمەد

چاپخانە: کارۆ

ژمارە: سپاردنی (427) ی سالی 2006

هەموو مافەکان پارێزراون بۆ وەرگیڕ.

لە چاپکراوەکانی پرۆژە کتیبی یانە قەلەم

زنجیرە (14)

## خەمەکانی روژنگەری

چەند وتاریکی هاشم سەلح

وەرگیڕانی

ئاوات ئەحمەد

2006

سەلیمانی

### ھېشتا دادگاكانى پشكنين لەبەردەمماندان

بۆ:

شۆرش ئىسماعىل

ئەو پىياۋەى توانى رۇز لە وشەى پېشمەرگە بگىرىت

ئەوەى وابزانى دادگاكانى پشكنين تايبەتن بە پاپاكانى جارانى رۇما و  
 قاتىكان و سەدە تارىكستانەكانى ناوہراست، بە ھەلەدا دەچىت. لەو  
 سەردەمەدا ئەوان راوہدوى بىرمەندانىان دەنا لەسەر بىرکردنەوہكانىان، بە  
 تايبەتى ئەگەر پەيوەندىيان بە ئايىنەوہ ھەبوايە، كتيبەكانى ئەوانىان لە  
 لىستى كتيبە قەدەغەكراوہكاندا دادەنا، واتە ئەو كتيبانەى قاتىكان  
 قەدەغەى كردون لەوہى بخوئىرنەوہو دەستاو دەست بكن. بەو شىوہىە  
 كتيبەكانى گالىلوو دىكارت و سىپىنۇزاو ھەموو فەيلەسوفەكانى  
 رۇشنگەرىيان قەدەغەكرد، ئەوانەى شكۆدارىي شارستانىتى نوئىيان  
 دروستكرد.

بەلام خوئىبەختانە، بە نىسبەتى ئەوروپاي رۇشن بە رۇشنايىيەكانى  
 زانست و ئەقل، ئەو سەردەمە تىپەرى و تەواو بوو. بەلام بە نىسبەتى  
 جىھانى ئىسلامىيەوہ (بە داخىكى زۆرەوہ) دادگاكانى پشكنين ھەزار سالە  
 درىژەى ھەيە. بەلئى لەو رۇژەوہى تىژى "قورئان خوئىقۇنراوہ"ى  
 موعتەزىلەكان بە ماوہىەكى كەم دواى سەركەوتنى متەوہكىل بۆ سەر  
 كورسى دەسەلاتدا شكستى ھىناوہ، ھەتا دەرچوونى مېژووى قورئانى  
 تىوئۇر نۆدىلكى، كە جوئج تامر وەرىگىراوہ و پېشمەكى بۆ نوسىوہ، لە

جېھانى غەربى يان ھەموو جېھانى ئىسلامىدا چاۋدىرىكىردى ھىزرو گەمارۋدانى رانەۋەستاۋە. ئەگەر تىزى موعتەزىلەكان دەربارە تىكىستى قورئانى بەسەر تىزى ھەنبەلىيەكاندا سەرىكەوتايە، ئەۋە ھالمان بەم رۇزە نەدەگەيشت و توشى ئەم چەقىبەستەنە ھىزىيە ۋە بەردوونى باۋەرە نەدەبوۋىن. كىتەبەكەى نۆلدىكى لە بىروت قەدەغە كرا كە چەند دەھەيەكە پايتەختى رۇشنگەرىيە غەربىيە، ئەگەر چەند سەدەھەكىش نەبىت.

ئەمە قەسەى مالىك شىبەلە لە كىتەبىكى قەشەنگدا كە لە پارىس بلاۋكراۋەتەۋە دەربارەى كارەساتى ئەقل لە ئىسلامدا. كەۋاتە خەلەلەكە كۆنە و تازە نىە. بۆيە بەرەۋ ۋە بوۋونەۋەى زۆر سەختە، بگرە ھالى ھازر نىمچە مەھالىشە. بە تەۋاۋىي لە ئەقلىيەتى دەستەجەمى ئىسلامىدا بەشىۋەيەك جىگىر بوۋە كە بوۋە بە ھەقىقەتىكى رەھا كە قايبلى گىتوگۇكردن نىە: قورئان نەخولقئىراۋە، ھىچ پەيۋەندىيەكى بە مېژۋى مرقۇقە نىە، نە لە نرىك و نە لە دورۋەۋە – ئىتر بەسە.

بۆچى؟

بۆچى كىتەبەكەى تىۋدۇر نۆدىلكى كە جۇرج تامر لە كىتەبىكى گەرۋە دىگىردا ۋەرى گىراۋە؟ چۈنكە ئەۋە يەكەم كىتەبە مېژۋىيە رەخەنىيە بەسەر تىكىستى قورئانىدا پىيادە دەكات. ئەۋە "شۇرشىكى كۆپەرنىكۆسى" يە بە نىسبەتى لىكۆلىنەۋە قورئانىيەكانەۋە ھەموو كىتەبە خۆرەلاتناسىيەكانى دواترىش پىشتىان پىبەستوۋەۋە كىردوۋىانە بە خالى دەسپىكردن، تەنانەت ئەۋە كاتانەش كە دژايەتپان كىردوۋەۋە لىشى تىپەپىون، ياخود گەيشتونەتە چەند دۆزىنەۋەيەكى دىكەى نوى جگە لەۋەى ئەۋە لە كاتى خۇيدا پىي گەيشتوۋە.

زانراۋىشە كە رىجىس بلاشىرى گەرۋەى خۆرەلاتناسانى فەرەنسا لە سالى 1949 دا لەكىتەبىكىدا كورتىكردۆتەۋەۋە چەند زىادەكارىيەكىشى بۇ كىردوۋە. بەلام خوينەرى غەرب زىاتر لە نىو سەدە دوى ئەۋەيش چاۋەرۋانىكرت تا بوارى بۇ برەخسىت تىزەكانى ناۋ ئەۋە كىتەبە مېژۋىيە

پىشەنگە بىيىت. پاشان دوى ھەموو ئەۋە مېژۋە شەرمەزاركەرە، رىگە لە خوينەر دەگرن، لەۋەى تەنانەت چاۋىشى پىدا بخشىنىت.

ئايا كاتىك نۆدىلكە ئەۋە كىتەبەى نوسى، دەيوست ئىسلام وىران بكات؟ دەيوست "ھەستى تايغەگەرى بىزۋىنىت" لە لوبنان يان غەيرى لوبنان؟ بە تەنھا بەزىكردنەۋەى ئەم پىسپارە ئابرو چوون يان گالغە جارىيە! بەلام بۆچى كاتىك خۆرەلاتناسى كلاسىك (خۆرەلاتناسى دىگىرو زانا) ھەمان پىپرەۋى مېژۋىيە بەسەر مەسىحىيەتدا پىيادە كىرد، نەمانوت دەيانەۋىت مەسىحىيەت خاپور بكن؟

پىۋىستە دان بەۋەدا بنىن كاتىك ئەۋە رەخەنىيە مېژۋىيەنە بۇ يەكەمىنچار سەرىانەلدا، مەسىحىيە پارىزكارەكان (بۇ ئەۋەى نەلىن پىرتۇكاۋەكان) كاردانەۋەيەكى توندىان بەرامبەريان ھەبوۋ. كاردانەۋەى موسولمانانى ھاۋچەرخىش جىاۋز نىە لە كاردانەۋەى مەسىحىيەكان: چۈنكە ئەۋەنىش پىيان خۇش نەبوۋ ئەۋە پىپرەۋە زمانەۋانىيە مېژۋىيە (يان فىلۇلۇجىيە) بەسەر ھەردوۋ پەيمانى دىرىن نويدا پىيادە بكرىت. بەلگەش بۇ ئەمە ئەۋەيە كە رىشار سىمۇن (1638-1712) يەكەمىن كەس بوۋ كە ئەۋە پىپرەۋەى بەسەر تىكىستە پىرۇزەكانى مەسىحىيەتدا پىيادە كىرد:

دوۋ كىتەبى نىۋدارى دەربارەى بابەتەكە بلاۋكردەۋە، يەكەمىان بە ناۋنىشانى (مېژۋىيە رەخەنىيە پەيمانى دىرىن – 1780) لەۋيدا چەند شتىكى دەربارەى تەۋرات خىستەروۋ كە لە دۆزىنەۋەكانى نۆدىلكى و قوتابىيەكانى دەربارەى ئىسلام كەمتر مەترسىدار نىن، كىتەبى دوۋەمىشيان بە ناۋنىشانى (مېژۋىيە رەخەنىيە دەقى پەيمانى نوى، واتە ئىنجىل – 1689). لىرەشدا چەند شتىكى گىرنگەۋە ناكۆكى دۆزىيەۋە دەربارەى باۋەرى باۋ و چەسپاۋ. ئوسولىيەتى مەسىحى يەكسەر ھەردوۋ كىتەبەكەى سەركوتكرد، دەستاۋدەستكردىيان قەدەغەكرد، خاۋەنەكەيانى لەكارخست، بگرە ھەرەشەشى لىكرد، تا ئەۋە رادەيەى زۆر ترسا لەۋەى "لەناكاۋ بەدەن بەسەرىدا" بۆيە شەۋىكىيان روۋى كىردە دەشت و ھەردى

ناوچەى نۇرماندى، لەوئ دەستنوسەكانى سوتاندو بە ترسو لەر زەو  
گەپرايەوہ بو مألەوہ. پيشتريش سپينوزا كاريكى وای كردبوو، لە  
كتيبەكەيدا (چەند وتاريك دەريارەى تيولۇجياو سياسەت) بەلام بئ ئەوہى  
ناوى نوسەرى بەسەرەوہ بيت.

ماوہى سى سەدە لە مەرگى ريشار سيمونەوہ كەنيسە دانى نەنا بە  
مەشروعىيەتى رەخنەى ميژوويى و پيادەكردنى لەسەر كتيبي پيرۆز.  
دانيانانەكە لە كۆپى نيودارى كەنيسەى ناسراو بە ناوى "قاتيكانى  
دوہەم" بوو لە سانى 1962-1965 دا ناشكرا كرا.

ئەى ئيمە چەند چاوەرپى بەكەين تا كەهەنوتى ئيسلامى رىگەمان بدات  
هەمان ميتۆد بەسەر كتيبي پيرۆزى ئيسلامدا پيادە بەكەين؟ دووسەد سال؟  
سيئەد؟ بپرو ناكەم. ئەوہتا مۇديرنيزمى جيهانى زياترو زياتر گەمارۆمان  
دەدات و داواى كەشفي حيسابمان ليئەدەكات. هەرجاريك زەرقاوى بە  
پيشچاوى تەلەفيزيۇنەكانەوہ بە دەستى خوئى و لە كاتى خوئندەوہى  
ئايەتيكى قورئاندا قوربانىيەك سەرپرېت، ئەوہ كردهوہى كەشفي حيسابى  
ئيمە خيراتر دەكرېت. لەمرو بەدواوہ، پاريزكاران يان ئوسولئيه  
ئيسلامىيەكان دەورى تىكستەكانى خوئان بە تەلى دپكاوى بتەنن و بە  
تۆزەرانى جيهان بلين: وريا بن! لەمە نزيك مەكەونەوہ، ئەمە هيئيكي  
سوورى قەدەغەيە.

پيش تەقەينەوہكەنى نيويورك و واشينگتۆن و مەدریدو لەندەن و شەرەم  
شيخ و عەممان شياو بوو. بەلام ئيستا، زەحمەتە بتوانين هەتا هەتايە  
بەرەنگارى جوولەى ميژوو ببينەوہ. ئيستا شتەكان خوئان دەخنە روو،  
هەقىقەتەكانيان دەردەكەويت. مەبەستيشم لەمە ئەوہيە رۆژيەك لە رۆژان  
ميژوويەتى دەقى قورئانى پەردەى لەسەر لادەچييت، بەلام وردەوردەو بە  
هيواشى، چونكە ئەگەر بە يەكجار بيتە روو "زەوى لەرزينەوہكەى خوئى  
دەكات"، واتە جيهانى ئيسلامى لەمپەرەوہ بو ئەوپەرى دەلەرزيت.

بۆيە محەمەد ئەرگۆن ئامۆزگار ييمان دەكات بە هيمنى و وريايى بچينە  
پيش، لە زمينىكى مەترسیدارى پر لە ميندا. رەنگە ئەو راستىيانەى هەزار  
سانى رەشمانكردوونەتەوہو خوئمان لى خافلانددون، وەك بۆمبى  
ميقاتكراو بە رووماندا بتەقنەوہو تەرو وشك پيكەوہ بسوتينن. شتيكى  
زانراويشە، كە ئەگەر شتيك بو ماوہيەكى دريژ بچە پينزيت، تەقینەوہكەى  
زۆر ويترانكەرو خاپووركەر دەبيت.

كەواتە مەسەلەكە لەپيشمانەوہيەو لەدوامانەوہ نيە. بەلام ئەرگۆن،  
خوشى ناپەزاييدەر دەپرېت لە هەلوئىستى كرژو دواكەوتوى زانايانى  
هاوچەرخى ئايين، دەلييت:

" تا ئيستا لە جيهانى عەرەبيدا، لە گۆشەنيگايى زانايانى ئايينى  
ئيسلامەوہ، تەنانەت رەخنەى ميژوويى زمانەوانى (يان فيلۇلوجى) دييرين  
لەسەر شىيوازەكەى نۆديلكى، قەدەغەيەو دەچيئە ناو بازنەى  
بيرلينەكراوہو يان ئەوہى مەحالى ييرى ليئەكرېتەوہ."

ئەرگۆن ئەم كتيبيەى لە كتيبي (چەند خوئندەوہيەك بو قورئان) دا  
تۆمار كردوہ، واتە لانيكەم يازدە سال پيش ئەوہى وەرگيرانەكەى جورج  
تامر بو كتيبەكەى نۆديلكى بلاو بيتەوہ، بەمەش ئەرگۆن پيش  
رووداوەكە كەوتووہو بە داخيشەوہ ميژوو پيشبينيەكەى ئەوى بەدرۆ  
نەخستەوہ، بەلكو بە تەواوى سەلماندى.

لە راستيدا موسولمانانى پاريزكار، يان ئەوانەى ئەقليان بەبەرد بووہ،  
هەموو ميتۆدە نوئيەكەنى ليكۆلئينەوہ رەتدەكەنەوہ، بە تايبەتى پيرەوى  
ميژوويى. ئەوان پيادەكردنى بەسەر كەلەپورى ئاينيدا رەتدەكەنەوہ، بە  
بيانووى ئەوہى شتيكى كورتگەرا يان دەسكردە، رەهەندى رۆحانى يان  
ئايينى ئەو كەلەپورە لەپيشچاوا ناگرېت. وەلى ئەم پيرەوہ رەهەندى بالاي  
قورئانى پيرۆز يان سروشى يەزدانى رەتتاكاتەوہ، بەلام بە شىيوازيكى  
ديكە لە ريگاي پيوەستكردنى سروش بە ميژووہو ليكى دەداتەوہ.

بەلام ئەوۋى ئەوان لەگەل كەلەپورى مەسحيدا كرديان، نەبوۋە ھۆى  
بەنەبېرونى مەسحىيەت لە خۇراوا! بە پېچەوانەۋە، وايلېكرىد نوى  
بېتتەۋە، بژيىتەۋە ۋە تىۋلۇجىايەكى نوى پېكېھيىت كە بتوانىت لەگەل  
ئەقل ۋە زانست ۋە مۇدىرنىزىمدا ناشتېبىتەۋە. ئەگەر مېتۇدى مېژوۋىي  
بەسەر ئىسلامىشدا پىادە بكرىت، ھەروا دەبىت. ئەو مېتۇدە قازانچىكى  
زۇرى ھەيە بۇ جىھانى عەرەبى ۋە ئىسلامى. جۇرچ تامر خزمەتتىكى زۇرى  
پېشكەشى لېكۆلېنەۋە قورنانىيەكان كرد، چونكە ئەو كىتېبە پېشەنگەى  
ۋەرگېرا بۇ زمانى عەرەبى. بەلام ۋەك قورئان راستى بۇ چوۋە، زۇرەبى  
خەلكى نازان.

خالىكى دىكەش ماۋە پېش ئەۋەى بەم پەلە پېرۇزىيە كۆتايى  
پېھيىن. ئايا كە جۇرچ تامر (خۇى ۋە تىمى كارەكەى) ھەموو توانى  
خۇيان سەرفكرىد بۇ ۋەرگېرانەۋەى ئەو كىتېبە گەۋرەيە بۇ زمانى عەرەبى،  
دەيوىست "ھەستى تايغەگەرى بورۇزىنىت!" من زۇر بە وردى  
پېشەكېيەكەيم خويىندەۋە، ھېچ شتىكى وام تىدا نەبىنى. بە پېچەوانەۋە،  
ستايشىكى زۇرم بىنى بۇ قورئانى پېرۇزو ئىسلام ۋە پەيامبەرى عەرەب.  
ئەو لە چەندىن جىگادا، ستايشى رەۋانېژى قورئانى ۋە مانايانەى  
تىيدا ھەن، دەكات. پاشان گۆتەى گەۋرە ئەدبىبى ئەلمان بە نمونە  
دەھىنىتەۋە كە:

"خۇشەۋىستى ۋە رىزى بۇ خۇرەلات ۋە ئىسلام ۋە پەيامبەرەكەى ھەبو،  
كە دواى چەند سائىك لە سەرنج ۋە لېكۆلېنەۋەكانى خۇيدا كە بۇ ديوانى  
خۇراۋايى خۇرەلاتى نوسى، ئەو كارىگەرىيە زۇرەى قورئان لەسەر دەرون  
ھەيەتى دەگەرېتەۋە بۇ شىۋازە تۆكمەۋە دلگىرەكەى (لاپەرە 15 ى  
پېشەكېيەكە)"

پاشان لە ھەمان لاپەرەدا باسى زانايەكى دىكەى ئەلمان دەكات كە  
قورئانى ۋەرگېراۋە:

"تىيدا ئەفسونى زمانى قورئان ۋە مۇركە يەزدانىيەكەى پېكەۋە  
بەستوۋە، پېيوابوۋە كە يەزدانىتى لە مەزنىتى زمانى قورئاندا  
پەرچدەبىتەۋە، ئەو زمانە ھۆى سەركەۋتنى بانگەۋازكەى محەمەد بوۋە،  
نەك ھىزى شمشىر، بەلكو ھىزى ۋتە، كە بەو دلگىرىيەيەۋە ھەر دەبىت  
قسەى خۇدا بىت".

ئەۋەى لە پېشەكى كىتېبە ۋەرگېردراۋەكەيدا ئەم قسەيە دەكات،  
ناشىت رقى لە كەلەپورو قورئانى ئىسلام بىت، بە پېچەوانەۋە،  
خۇشىدەۋىن، شانانزىيان پىۋە دەكان، چونكە كەلەپورى خودى  
خۇشىتەى، چونكە بە زمانى ئەو ۋە باۋباپىرانى نوسراۋە. ئەو، ۋەكو  
مەسحىيەكى عەرەب، بە دل ۋە بە گيان سەر بەم كەلەپورەيە، لەم روۋەۋە  
كەس ماق ئەۋەى نىە موزايەدەى بەسەرەۋە بكات.

ئەۋەشى لەسەر بىت كە ئەۋەى بۇ ھەتا ھەتايە تايغەگەرى  
دەچەسپىنىت لە لوبنان ۋە غەبرى لوبنان، برىتى نىە لە لېكۆلېنەۋەى  
بەشەۋكەتى مېژوۋىي كە ئەقلەكان ئازاد دەكات، بەلكو برىتتە لە  
بەردەۋامبوۋنى ئەم رەۋشەى ئىستا ۋەك خۇى: بەردەۋامبوۋنى  
خويىندەۋەى سەدە ناۋەراستىيانەۋە تايغىيانەى دواكەۋتوۋ بۇ كەلەپورى  
ئىسلامى. بەردەۋامبوۋنى لېكدانەۋەى نامېژوۋىي، يان سوننەتى بۇ  
قورئان ۋە كەلەپورى ئىسلامى ماناي ئەۋەى لە سەدەكانى ناۋەراستەۋە تا  
ئەمپۇ، ھزرى زانستى يەك ھەنگاۋ بەرەۋ پېشەۋە نەچوۋە، ۋەك خاۋەنى  
رەخنەگرتن لە ئەقلنى ئىسلامى لە خويىندەۋەيدا بۇ قورئان دەلېت. ئەۋە  
ماناي رەتكردنەۋەى ھەموو سەركەۋتنە زانستى ۋە فەلسەفەيەكانى  
مروقاھەتتەيە كە بە درىژايى چوار سەدەى رابردوۋ بەدەستىھىياناۋن.

بەلام موسولمانى سوننەتى، كە مېشكى پركراۋە بە يەقىنە دۇگمايە  
بەبەردبوۋەكان، كە ئەقل ناتوانىت لىي نرىك بىتتەۋە يان رۇشنايى بختە  
سەر، ئەو مېتۇدە نوۋىيە رەتدەكاتەۋە، بەو حسىيەى دوژمانىەتېكردى  
ئىسلام ۋە كەلەپورەكەى بىت، ئەو كە ئەم كارە دەكات، ئەم ھەقىقەتەى

خواروھ نازانیت (یان خۇى گیل دەكات): ئەویش ئەوھیە یەقینە رەھاكانى كە سیفەتى مەعسومییەتیان ھەییە، بوون بە بارىكى قورس بەسەر جیھانى ەەرەبییەو، بگره قۇرتیکیشن لە ریگای پیشکەوتن و پەرەسەندن و دەریازبوون لەو تەلەزگە تۇقینەرەى كە خالى حازر پەلى تیدا دەکوئى، ھەرەھا دوژمنایەتیکردنى ھەموو ئەقلىك یان زانستىك یاخود لۇجىكىكە. لیروھ پیویستە بەرنامەكانى پەرەردەى ئاینى لە ھەموو قوتابخانەو زانکو ەەرەبى و ئیسلامییەكاندا بگۆردریت. ئەمە بانگەشەییەك نیە بۇ "ئیسلامىكى ئەمەرىكى" وەك پارىزكارە ەەرەبە پرتۆكاوەكان وا دەلین، بەلكو بانگەشەییە بۇ ئیسلامىكى رۇشنگەر، كە بتوانیت بیئە ناو سەردەمەوھو لەگەل مۇدیرنیزمدا ئاشت بیئەوھ.

### بەرەو رزگارکردنى رۇحى ەەرەبى - ئیسلامى لە

#### پیۆھندەكەى

(1)

تیروانینیك دەربارەى بووھ بە باو، رەنگە تیروانینیكى وەھمى بیئ، دەلیت گوايە ھزر لە ھەموو شوینیكدا ھەییە، یان لە ھەموو ولاتەكاندا دەست دەكەوئیت. لە ھەر شوینیك مروۇ ھەبیئ یان گەل ھەبیئ یان زمان ھەبیئ، بە زەرورەت ھزرىش ھەییە. لە ھەر شوینیك زانكوو خویندىن بالاو پروانامەى دكتورا ھەبیئ، ھزرىش ھەییە. بەلام لە راستیدا ھزر زور لەوھ دەگمەنترە كە بوى دەچین. بگره حالەتى سروشتى ئەوھیە كە ھزر بوونى ئەبیئ، شتىكى سروشتییە خەلكى ئاگادارى ھزر نەبن و بیریان بچیتەوھ، لە غەفلەت و ساویلكەیییدا بژین و دوور بن لە سەرنیشەى ھزر. بیئشك ئەگەر مەبەستمان لە نزمترین ئاستى بیرکردنەوھو بەرپۆھبردنى كاروبارى گوزەران و ژيانى رۇژانە بیئ. یاخود تەنانەت نوسینی دكتورا بیئ، ئەوا لە ھەموو بواردەكاندا بوونى ھەییە، لە ھەموو شوینیك ھەییە. مروۇقەكان ھەموویان خەرىكى ئیشى خویمانن و ھەرچونىك بتوانن بەرپۆھى دەبەن. بەلام ئەگەر مەبەست لە ھزر سەرھەلدانى بۆچونىكى نوئ بیئ بۇ شتەكان، یان ھەرەسەینانى بۆچونىكى پیشووتر بیئ، یان رمانى قۇناغىك و

سەرھەلدىنى قۇناغىكى نوپۇز بىت، ئەو ھىز زۇر دەگمەنە. بۇ ئەو ھىز ھىز بىكە، پىيويستە چەند مەرجىك فەراھەم بىن، يەكەمىيان كارەساتە. واتە: پىيويستە كارەساتىكى راستەقىنە رووبىدات تا ھىز لە دايك بىت، تا ھىز لە خاكىكى بەياردا شىن بىت.

ھىز رۇشنايىكە لە مىندالدىنى تارىكىيەو دەتتە دەروە. بەلام تارىكى بە سانايى لەناو ناچىت، تا دوا ھەناسەى خۇى نەدات، نارەوئەتەو.

ئەمەش ماناي ئەو ھىز سەختە، تالە، بە ئاسانى خۇى نادات بە دەستەو، بە مانايەكى تر: ھەركەس بەئارەزووى خۇى ناچىتە نار گۆرەپانى ھىزەو. رەنگە يەكك بە ھەموو شىوئەك ھەول بەدات بىت بە ھىزەندىكى وھا كە بە پەنجە ئاماژەى بۇ بىرئىت، لەو پىناوئەشدا ھەموو شتىك بەخت بىكات و شەونخونى بىكىشىت، لە كۇتايىشدا لەو زىاترى دەست نەكەوئىت كە بىت بە تۇرئارىكى باش يان ئەكادىمىيەكى بەسود.

رەنگە يەككىش ھەول بەدات بە ھەموو شىوئەك لە ھىز رابىكات، ژيانى خۇى تەرخان بىكات بۇ شتىكى دى غەبرى ھىز: بۇ خۇشەويستى يان بۇ رابوارىن، يان بۇ ژيان و سەركەوتن لە ژياندا... كەچى خۇى دەبىنئەتەو ھەموو ئەوانەشى لەدەستچوۋە. دەبىنئىت بى وىستى خۇى، دەچىتە نار گۆرەپانى ھىزەو دەبىت بە ھىزەند. ھىز لە پىشەو ئەنجامەكانى زامان، يان ھەر لەسەرەتاو مەترسىيەكى گەرەيە، كەس ناوئىرئىت توخنى بىكەوئىت ئەوانە نەبىت نرىكەى ھەموو شتىكىيان لە كىس چوۋە. ئەوانەى گەپشتونەتە سەر لىۋارى ھەلدىر.

كەس ناوئىرئىت، ئەوانە نەبىت كە برىنىكى قولئان تىكرارە، يان لە ناخەو برىنداركرارون، تەنھا ئەوان دەتوانن بچنە ناو گۆرەپان يان گىژاۋى ھىزەو. بۇچى؟ لەبەرئەو ھەموو شتىكىيان لەدەستداو، لەبەرئەو پىشەوخت باجەكەيان داو، باجىكى گەرەشىيان داو. ھەتا برىنەكە گەرەتر بىت، ھىزەكەش گەرەتر دەبىت. ھەتا زىاتر بە قوللايىدا رۇبچىت و خۇى بگەيەنئەتە شوئە دوورەدەستەكان، ھىز زىاتر

دەگەشىتەو بەھىزتر دەبىت و باشتر دەبىت. رەنگە ئەگەر نىچە نەخۇش نەبوايە، بىرئارىكى لى دەرنەچوايە. ئەو لە شتىكى كەم بوو بۇ ئەو ھى بىت بەبىريان: دەبوو ئازارى نەخۇشى بچىزئىت، دەبوو زانكۇ جىبەئىت و سەرى خۇى ھەلگىرئىت، تەنياو پەراوئىزكراو، وئىل. پىيويست بوو نرەكەى گران بەدات، لە خودى خۇى بىدات. دەبوو تووشى شۇك يان ناۋومئىدى وھا بىت كە كىۋان لەبن دىنن. دەبوو بە ناۋومئىدى و خۇشەويستىشەو، بگاتە دوايىن خالى مۇلەق، خالىكى يەكلايىكەرەو ھەكە دوو ئىختىيارى بەسەردا بەپىنئىت كە سىنەمىيان بۇ نىە: يان بىر بىكاتەو، يان خۇى بىكوزئىت.

(2)

ئەگەر ئەمە بۇ تاكەكان و كەسەكان بىت، بۇچى بەسەرگەل و مىللەتاندا پىادە نەبىت؟ گەلانىش پىيويستە باجىكى قورس بەدن پىش ئەو ھىز سەرەداو بگرن كە بەرەو رۇشنايى دەيانبات. ھەندى جار گەلانىش ھەست دەكەن بوون و يەكئىتى و كەپنەنەيان لەژئىر ھەرەشەدان. دەبىت كارەساتىكى راستەقىنەيان بەسەرئىت تا بىرۋەكەيەكى بەھادار لەناوياندا چەكەرە بىكات. بۇ ئەو ھىز بتوانن واقع بچەينە ژئىر پىرسىارەو، دەبىت ھەرەسىك رووبىدات، بوومەلەرزەيەك بەروماندا بتەقىتەو. پىرسىار لە قولايى واقىعدا ھەشاردراو ھەلەبەرەكانى ھەناويدا كىكرارە. ئەو كەسەى دەوئىرئىت زىاد لە پىيويست خۇى لەقەرەى پىرسىار بەدات، دەستى دەسوتئىت و رەنگە چاۋەكانىشى كوزئىرئىان دابىت. پىرسىار بە تەلى دىركاۋى پايزراو ھەناسەى لىدەكرئىت، پىرسىار بە كىلون قفل دراو. نرىكبونەو، وۇردبوونەو لە پىرسىار قەدەغەيە. پىرسىار دەمىكە كوزىكرارەتەو ھىز لە پىرسىار ناچىت و گۆراو بۇ ۋەلامىكى كۇتايى يەكلايى و راۋەستىنەر. بوو بە بەلگە نەويستىكى باۋەپىكرارەى وھا كە

پېيۇستى بە گفتوگو نى، مېژوويەتى خۇى لە دەستادەو بە قوولايى زەمانەدا رۇچو، زەمانەى دوورو درىژ حالەتى پىرۇزى بە بالادا بىرە. وىپراى ئەوەش پىرسىيار پاسەوانى ھەيە. ھىزگەلىكى تەواو بە تىرۇتفاقييانە لە ھەموو ساتىكىدا ئامادەن بۇ ھەلىكوتانە سەر ئەو كەسەى لە پىرسىيار نىزىك دەبىتتەو. چەندىن سوپاى چاودىران و سىخوپران و پاسەوانان و فەرمانبەرانى ھەيە. گەلىك ھەيە مەشروعىيەتى خۇى و قەوارىو شوناسى خۇى لەسەر كوېرکردنەو ھى پىرسىيارو كۆتۇردنى پىرسىيار دامەزاندو، پىرسىيارى گۆپىو بە ولام. كەواتە كى دەتوانىت پىرسىيار لەژىر دارو پەردودا قوتار بىكات، تەپوتۇزى ئى بتەكىنىت، مینەكانى دەورو پىشتى ھەلىگىرقتەو؟ كى دەتوانىت لە ژىر پىرسىياردا چىنگەكړى بىكات، واى لەو كەسەى لە جوغزى پىرسىيار نىزىك دەبىتتەو<sup>1</sup>.

تەنھا كارەسات يان بوومەلەرزە دەتوانىت پىرسىيار لە جىپى خۇى بلەقنىت. تەنھا كارەسات دەتوانىت ئابرووى بەدېھىيەتى پىرسىيار ببات، پەردە لە رووى پىرسىيار دابمالىت. بۇيە ھىز (لە سەرەتايدا) وەكو ئابرووچوون واىە، ھەر فىكىرىك ئابروو نەبات، ھەلنەكۆلىت، روت نەكاتەو، فىكىر نى، بۇيە ئەو فىكىرەى لە گۆرەپانى عەرەبى - ئىسلامىدا دەبىزىت، زۇرى پىناچىت ئابروومان دەبات. لەوانەيە لەژىر ئەم

<sup>1</sup> گەورە بىرياران نەبىت، كەس ئاويرىت لەناوچەى ھەقىقەتە گەورەكان نىزىك بىتتەو. ئەمانىش لەو بارودۇخە يەكلايىكەرەوانەدا ئەمە دەكەن كەقەيران دەگاتە ئەوپەرى. ئەوكاتە سەرەپۇبى بەخۇيانەو دەكەن و باش دەزانن كەمەسەلەى بىر مەسەلەيەكى بەراسىتى مەترسىدارە. بۇنمۇنە كۆپەرنىكۇس يان گالىلق دەھىنىنەو سەبارەت بەزانستى فەلەك و تەسەورى گەردونىيانە بۇ جىھان، ياخود جان جاك رۇسۇو رىسواكردىنى سىستىمى ئايەكسانى لەسەردەمى دىرىنداو تىوہگلانى بونەوەر لەئىوانى ئاينى رەسمىى و مەشروعىيەتى سىياسىى كۆنىنەدا. دەشىت بلېن تەھا حوسەينىش لەساتىك لەساتەكاندا لەناوچەى ھەقىقەتە مەزىنەكان نىزىك بۆتەو، بەلام ھەرزو پاشگەز بۆتەو لەترسى ئەو ھەو ھەكە پەنچەكانى بەناگرەكەى بسوتىن...

ئاونىشانە پان و پۇپەى خوارەودا كارىكات: ھەلكۆلىنى ئاركىولۇجىيانە لەقوولايىدا.

ئەم وپىنەكردنە بە كۆلىنكارىيەو بۇ؟ بە ئابرووبردەنەو؟ چونكە خاكى عەرەبى - ئىسلامى تىنوى ھەقىقەتە.

(3)

بۇ ئەو ھى وتەكانم روونىكەمەو، ھەندىك نمونە لە مېژووى نىزىكى ئەوروپا دەھىنمەو. زۇربەى مېژوونوسان كۆكن لەسەر ئەو ھى ئەگەر لە سەدەكانى ئاوەراستدا مەسىحىيەت تا ئەوپەرى گەندەل نەبوايە، ئەگەر دەرونى وشكى نەكردايەو نەگۆرايە بۇ چەند قالىبىكى رەق و تەقى بىگىيان، ئەوا تەقىنەو ھەكەى لۇسەر رووى نەدەداو رىفۇرمى ئاينى لە سەدەى شازدەدا لەدايك نەدەبوو، لە راستىدا لەوكاتەدا باوہرى مەسىحى گەشىتتەو پەلەيەكى واى رەقەلاتن، ھىچ پىنەو پەپۇيەك يان رىايىيەك بەكەلكى نەدەھات. زىندەگىيەكەى سەرەتاى و پاكىزەيىە رەسەنەكەى خۇى لەدەستدابوو، گۆرابوو بۇ نەرىتىكى كاوتىكەرى وشكوبرىنگ. بىوو بە ھۆكارىك بۇ كاسپى و پىكەنن بە ئەقلى رەشەخەلك و كۆكردنەو ھى سامانى زۇر لەگەل خۇدەرخستن وەك باوہردارو ملكەچى درۇزنانە. كاردىنالەكانى رۇما ئاورىشم و نەنگۆرەيان دەپۇشى و كۆشكى بۇشناخىان بىنا دەكردو زەكاتى ناچارىيان دەسەپاند (واتە باج بەزمانى ئەمپۇ) بەسەر ئەو گەلە باش و ھەژارەدا، كە لە ژىر قورسايى ئاتاجى و داواكارىيە بىكۆتايىەكانىاندا پىشتى شكابوو، بە ئاوى ئىنجىل و ئاينى راستەقىنەو ھى لىيان دەسەندن، بە سىياسەتكردىنى ئاين گەشىتتەو ئاستىكى رووھەلمارواىى كە پىشتى نمونەى نەبوو. كاتىك كار گەشىتە ئەم رادەيە لە دارمان و گەندەلبوون، لۇسەر و شۇپشە بەجۇشەكەى سەرىانەلدا. ئەگەر بۇگەنكردن نەبوايە، رىفۇرمىش نەدەبوو، ئەگەر ساختە و بازىرگانىكردن بە ئاينەو نەبوايە، ھەقىقەتەيش نەدەبوو. خەلك تىونووى ھەقىقەت



نەدەبوون. لۆسەرىش لە سەردەمى خۇيدا گەورەترىن پەردە لەرپووه لىمالىن بوو.<sup>2</sup>

نومەنى دووھەمىش كە دەمەوئىت بېھىنمەو، ھەر لە مېژووى ئەوروپاويە. ئەمىش دەلالەتتىكى زۆرى ھەيە، بە شىوويەك لە شىوويەكان

<sup>2</sup> لىرەدا لەناو ھەموو سەرچاوەكاندا خويەنەر رەوانەى لای كتيبەكەى لوسىيان قىقەر دەكەم، كە لەم بوارەدا بوو بە كتيبىكى كلاسىكى، لەو كتيبەدا اوسىيان قىقەر مېتودى ساىكۆلوجىي مېژووى دەگرىتەبەر لە پىناوى كەشفكردى ئەو نازارە دەرونيە زۆرى لۆسەر ھەستى پىكردوو، ئەو نازارەى لەدەرىشەو لە ناويشەو ئاوقاى سەردەمەكەى بېوو. لە تويى ئەو كتيبەو بۆمان رووندەبىتەو كەسىتى ئاناسايى دەزانىت چۆن نەخۆشى دەركەى و ناوھكى پىكەو گریدەدات، ياخود خودى و بابەتى ديارى دەكات، ياخود لە ساتىك لە ساتەكانى مېژوودا تايبەتى و گشتى دەردەخات، بەلام پيشنەوھى بتوانىت بگاتە ئەم پىكەو بەستەن. واتە دۆزىنەوھى ئەلقە بزەكە. نازارى كوشندەى پىدەگات و دەگاتە شەراى مەرگ. بەم مانايە دەتوانىت سەرووش وەكو كرانهوھى گرى رەگداكو تاهەكەى ناوھە لەقەلەم بدرىت. چونكە سەرووش بە مانا فراوانەكەى وشەكە لە ناوھ دىت نەك لە دەروھ، لە ژۆرەو نەك لەسەرەو، لە ئىستاوھ نەك لە نايەدەو، سەرووش لەو تەقینەو ئەتۆمىيە ناوھكىيە يان لەو گرە دەچىت كە لە ناوھە بلىسە دەدات پيشنەوھى رۇشنايىبەكەى بگرىتە دەروھ. كەسىتى ئاناسايى ھەرئەوھندەى توانى بەسەر ناوھەى خۇيدا زال بىت، ئىتر دەتوانىت بەسەر جىھانىشدا زال بىت. كەواتە دوو رزگاركردن ھەيە نەك يەك دانە: رزگاركردىكى ناوھكى و رزگاركردىكى دەركەى. رزگاركردىكى ناوھكى مەرچى رزگاركردىكى دەركەيە يان بەشىوويەكى سەروشتى دەكاتە ئەو.

Lucien Febvre: Un destin: Martin Luther. P. U. F. 1968.

E.H. Erikson: Young man Luther. A study in psychoanalysis and History. New York 1958

وەرگىزىنىكى فەرەنسىي ئەم كتيبە لەسالى 1968دا ئامادە كراوھ لە ناو زنجىرەكەدا كە مېژوونوسى گەورە فەرەنسا فېردىنان برۆيل سەرپەرشتى دەكات. بەلام بەئاوئىشانىكى جىاوان:

E.H ERILSON: Luther. Psychanalyse et histoire. Flammarion. 1968

برىتتە لە بەردەوامبوونى يەكەم، چونكە گوزارشت لە برىستى بەرامبەرى ھەقىقەت و رووتكردەنەو دەكات. زانراوھ ئەوروپا ماوھەكى زۆر بەدەستى شەرى نايەكانەو نالاندوويەتى.

لە بنەردا ئەو شەرى پىرەوھ مەسىحىيەكان بوو، واتە شەرى نىوانى كاسۆلىك و پروتستانت. ئەمە بەجۆرىك رویداوھ وەكو پەند دەھىنرىتەوھ. كاتىك سىياسەتمەدارانى ئەمروى فەرەنسا لە نىوانى خۇياندا لەسەر مەسەلەكە ناكۆك دەبن، گويمان لىيان دەبىت دەلین: ئامانەوئىت بىكەين بە شەرى نايەكان، واتە گرفتىك چارەسەرى بۆ نەبىت، يان شەرىكى ناوخۆ. ئەمەش ماناى وايە ئەو شەرى خۆى لە قوولايى ئاكايى \_ يان ئانگايى ئەوروپادا ھەلكۆلىوھ، بوو بە يادەوھىيەكى نەسراوھ. سەردەمى رۇشنگەرىي كاردانەوھەك بوو بۆ ئەو تاوانانەى بە ناوى مەسىحىيەت و نايى راستەقىنەوھ ئەنجامدران. مەسىحىيەت باجەكەى بە سەختى دا. ھەموو بىريارە نازادەكانى ئەوروپا نژى وەستانەوھو جۆرەھا تۆمەت و ناتۆرەيان داىە پالى و خۇيان لىي بىبەرىي كرد. پىاوانى ئايىن بوونە ماىەى گالتەجاپى و تەشقلە، بەھۆى سەركردايەتېكردن يان پاساودانى ئەو جەنگ و قەلاچۆكردنە تۆقىنەرانهوھ ھەيبەت و پاىەى خۇيان لەدەست دا.

ئىتر بەجارىك يان پارچە پارچەى ئاسمانى تىوولۇجىي سەدەكانى ناوھراست دارما، ئاسمانىكى تەماوىي پىر لە ھەورى رەش لە رووى ئەوروپادا رەويىيەوھ، سىماى دانەچىرەكردوى يەزندان لەسەر رووى مەسىحىيەتى ئەوروپايى رەويىيەوھ. كابوسىكى قورس لەسەر سنگى لاچوو، كابوسىك تواناكانى ئىفلىج كرىبوو، چەندان سەدە برىسكەى چاوەكانى كوژاندبووھو. جان دىلمۆ گەورە مېژوونوسىكى فەرەنساى ھاوچەرخەو مەسىحىيەكى بەدىنىشە، پىيوايە وئىنەى يەزندانى تۆلەكەرەوھى سزاي سەختەر فاكترەرىكى گرنكى پاشەكشەكردى مەسىحىيەت بوو لە كۆمەلگا ئەوروپىيەكان. يەككە لە ھۆيە

سەرەككەكانى شۆپشەكەى لۆسەر، ئەگەر گرنگرتىنيان نەبىت (دۆزىنەوہ تىۋلۇجىيىبە گەورەكەى لۆسەر لىرەدايە) چونكە ئەوئىش لەو سىما دانەچىرەكردوۋەى يەزدان دەترساو پىيوابوۋ ھەرچىيەك بكات لە سزاي ئەو يەزدانە رزگارى نايىت. ھەتا ئەو وئىنە تۆقېنەرە سەدەناوہ پراستىيەى يەزدان لە رۆحى جىانەبۆۋەو نەگەيشتە وئىنەيەكى زياتر لىبوردەو خۆشەويست و دلڧراوان و بەخشەر، نارامى نەگرت و رۆحى ھىور نەبۆۋە.<sup>3</sup>

بەلام چ باجىكى داو تا گەيشتە ئەو وئىنەيە؟ چەند شەوان لە پىناويا شەونخونى كىشاوہ، بىئۆقرە لەسەر جىگا ئەمدىوۋ ئەودىوۋى كردوۋەو بۆى سوتاوہ؟ چەند لەسەر پىشكۆ ھاتوۋەو چوۋەو تالايى چەشتوۋەو ھەلقراۋە بەرلەۋەى بگاتە دەرچەيەك بەرەو چارەسەر بىيات؟ چەند جار خەرىك بوۋە گىيانى دەرچىت و خۆزگەى خواستوۋە ھەر نەبوۋايە، دەلىت: خۆزگە من "لەبىرکراۋىكى بىرچوۋ دەبووم... " ئەمەش چونكە رزگار بوۋى رۆح لە كۆت و پىۋەند و كونجە تارىكەكانى رابردوۋ پروسىسيكى ھەتا بلېنى سەخت و نارەحەتە. ھەرئەۋەندەى رۆح خزاىە ناو قوۋلايى تارىككەۋەو بە زنجىر بەسترايەۋەو بە سورگى لەسەرى داخرا، ئىتير پروسىسى رزگارکردنى شتىكى زۆر زوحمەت دەبىت. رۆحىش، رۆحى تاك يان رۆحى گەل ناۋبەناۋ توۋشى ئەم نەخۆشىيە دەبىت. گەلان

<sup>3</sup> دەربارەى ئەم خالە كەلەلەيەنى تىۋلۇجىيەۋە زۆر گرنگە بىروانە ئەم دوكتىبەى جان دوليمۆ، كەمژوونوسىكى كاسۆلىكى باۋەردارە، بەلام باۋەرى پاش مۇدىرنىزم، نەك پىش مۇدىرنىزم. باۋەرى فراۋانى بەرىن، نەك تەسك و تروسك و نەزان دەمارگىر.

Jean DELUMEAU: Maissance et affirmation de la Reforme P.U.F. 1968.

ولادة الاصلاح الدينى و ترسخه في الارض، المنشورات الجامعية الفرنسية، 1968.

Le cas LURHER (Desclee de Brower، 1983)

حالة لوثيو منشورات دوكلې دو بروير 1983.

ھەموۋيان توۋشى ئەم نەخۆشىيە بوۋن و گەلى عەرەبىش لەم ياسايە بەدەر نىۋە بەدەرىش نايىت. ھەر بۆيە پەيامبەران يان بىرياران يان رىفورمكارانى گەۋرە دەرەكەۋن بۆ رزگارکردنى، بۆ سەرڧرازکردنى، ھەر بۆيە شە جولاۋە مېژوۋىيە مەزنىەكان سەرھەندەن ۋەك رىفورمى ئاينى، يان رۆشنگەرى يان شۆپشەكان، تا گەل لەنەھامەتئىيەكەى دەر بېيىن و لە حالئىكەۋە بىگوزنەۋە بۆ حالئىكى تر؟ بىرمەند كەسىكە پىش ئەوانىدى بىداردەبىتەۋە ئەۋەى ئەۋان نايىيىن، بەچاۋى خۆى دەبىيىت. كە چەشنى ئەركەكە و قەبارەكەى رەھەندەكانى دەدۆزىتەۋە، يەكسەر ترسى لىدەنىشىت و لەرزى لىدەت. بەلام بىرمەند كەسىكە دەتوانىت ھەموۋ نەخۆشى و گرى و گۆل و ئازارەكانى گەل لە خودى خۇيدا كورت بكاتەۋە. عەۋدالى چارەسەرىك دەبىت بۆ گرتە تايەتئىيەكانى خۆى و لەناۋ ئەو گرى و ئازارو ئاناھدا پەل دەكوتىت، دەبىيىت ئەگەر گرتەكانى ھەموۋان چارەسەر نەكات، ئەۋا مەھالە بتوانىت گرتە تايەتئىيەكانى خۆشى چارەسەر بكات. ئىتير تايەتە و گشتى لە ناۋ كەسى ئەۋا بەناۋيەكدا دەتۆيىنەۋەو سەرەنجام ئەلقە و ونەكە دەدۆزىتەۋە، ئەۋ ئەلقە بزرەى ھەموۋان بەدوايدا وئىن. لە كاتىكدا تال تال خەرىكى چارەسەرکردنى گرتەكانى خۆيەتى، بۆى دەرەكەۋىت گرتەقى ھەموانىشى چارەسەرکردوۋە.

دوچارەكەسايەتى نااسايى چىيە؟ كەسىتئىيەكى زۆر لاۋازە، لە زىر قورسايى ئەركى ئازارەكانى خۇيدا دەنالىنىت، لەبەر سەختى خەم و ناسۆرەكانىدا ھەرەسەدەئىت، بەلام لە ساتىك لە ساتەكاندا، بە قودرەتى قادر، دەتوانىت لاۋازىيەكەى بگۆرىت بۆ ھىز، ھەرەسەكەى بۆ خۇپراگرى و تۆكمەيى، نەرى بۆ نەرى. ئەۋە كەسىتئىيەكە نەخۆشى سەردەمەكەى گرتوۋە، ئەركەكەى گرتۆتە ئەستۆى خۆى. بۆيە پىۋىستە وئىنەى گەۋرەكراۋى زىدەپۆيىتئىداكراۋى كارىكاتۆرىيەى بىريارو رىفورمكارە مەزنىەكان لە مېشكمان دەرەكەين. ئەۋ وئىنە ئىدىيالەى دواتر بۆيان

كيشراوه، دواى ئەوهى كهوت، كهوت، ئەوهى دەرچوو دەرچوو. ئەو وئەنە شكۆداركراو ئىدىيالى ئەوهكانى دواتر، باوهرداره شوئىكەوتووهكان دروستى دەكەن بۆ ئەوهى پىيى بژين يان لەسەرى بنوون، خۆ ئەگەر وئەنە راستەقىنەكە شىپكەينەوه . واتە وئەنە مېژوويەكە، شتى زۆر سەيرو سەمەرە دەبينىن<sup>4</sup>. بۆشايى نىوانى ئىدىيال و واقىعەش چەند گەورەيه، دواى نامۆبوونىكى دورو درىژ، رابوون چەند سەخت و گرانە.

ئايا ئۆمەتى عەرەب گەيشتۆتە قۇناغى ھەلدانەوهى وئەنە راستەقىنەكە، ئايا دەشىت ئەو كارەساتانەى بەم دوايانە رووياندا \_ بۆ نمونە جەنگى كەنداو \_ بەئىنزارىك يان نىشانەى مەترسى لەقەلەمبەدين، بەوهى لە ناوچەى پرسىيارە گەرەكە نزيك بوينەتەوه؟ بە واتايەكى دى ئايا پىويست بوو كارەساتىكى وەكو ئەوهى كەنداو روويدات تا چاومان بکاتەوه و ئەوه ببينىن كە ئەماندەبىينى؟ ئايا دەتوانىن بلينىن: "وعسى ان نکر هوا شينا و هو خير لکم".

ئىمە مافى ئەوهمان ھەيه ئەم پرسىيارە بکەين و كەسيش ناتوانىت رىگەمان لىبگريت. ئەو گوتارە سەرچل و گەمرانەى ھاوکاتى ئەو جەنگە

<sup>4</sup> بيشك ئەمە ماناي ئەوه نيه كەسايەتتە نائاسايەكە مەزن نين، يان پرن لە ناتەواويى و نەنگى، بەلكو بەپىچەوانەوه: ھەرئەوندەى لە خالى تەقاندەنەوه وەرچەرخاندن، ئەوه ماناي ئەوهيه ئەوانە لە مەزن زياترن. چونكە ئەم پروسيسە بە شىوہەيكى گشتى زۆرى تىدەجىت: بازدانە بۆ ناو نەزانراو، مەزەكان نەبىت كەس پرستى ئەوهى تيا نيه ئەنجامى بدات. بەلام ئەو وئەنە شكۆداركەرە يان ئەفسانەيەى دواتر دەرپارەى كەسايەتى نائاسايى دروست دەكرىت، وئەنەى راستەقىنەيمان لىدەشارىتەوه: واتە ئازارو ئەشكەنجەكەنى، ژانگرتنەكەنى، خالەكەنى لاوازيى پيش ئەوهى بەسەر خۇيدا سەرىكەوئەت و رەوتى مېژوو يەكلابى بکاتەوه. بەمەش لايەنە مرويەكەى يان رەھەندە مرويەكەيمان لى دەشارىتەوه، و اى لىدەكات تەنانەت بەرپرسىيار نەبىت لە سەرکەوتنەكەنىشى (بە سەرکەوتنى بەسەر خودى خۇشبيدا).

ھاتن، ھەموويان دارمان و كەوتن و راستىيەكەيان كەوتە روو. ھاوکات گەورەترين گوتارى سياسى ھاوچەرخيش ھەرەسى ھىنا: گوتارى كۆمۆنىزمى سۆفىتى. كەواتە رووداوهكان بەقەدر مېژوو رووياندا، ئەو روداوانەى نامازن خىراترىوونى رەوتى مېژوو، ھىچ بىرپارىكيش ناتوانىت خۆى گىلبكات لىيان. راستە بىرى قوول سەربەخۆيە لە رووداوه تىپەرو ناسەقامگىرەكان و ناتوانىت پەرچدانەوهى ئەوان بىت ياخود بە شىوہەيكى سەرانسەريانە ديارىيانبكات، بەلام ناشتوانىت خۆى لە رووداوه گەرەكان لابادت، ئەوانەى زۆر بەدەگمەن لە مېژوودا روودەدەن و دەلالەتى قووليان تىدايه. ئەگەر ھىگل لە جىگای ئىمە بوويە زۆر شادمان دەبوو \_ بە مانا فەلسەفەيەكەى وشەى شادمانى \_ مەبەستم ئەوهيه ئەو ھالەتەى وھا دادونا كە دەرەتتەى دەگمەنە بۆ فەلسەفاندن يان مادەيەكى بەنرخە بۆ تىرپامان و ھەلھىنجانى پەندو نامۆژگارى. ئىمە ناگادارين ھىگل بايەخىكى چەند زۆرىداوه بە شوپشى فەرەنسە، ئەو روداوه مەزنەى كە نىشانەيەكى بەرچاوى جوولەى مېژوو يان گەردەلولى مېژوو. گەرچى تا ناستىكى زۆرىش نەرى و كارەساتاوى بوو. بەلام ئەرى لە ھەناوى نەرىوہ دىتە دەرەوه، لە مندالدىنى كەوتنەوه، ھەستەنەوه لەدايك دەبىت<sup>5</sup>.

<sup>5</sup> بيشك ئەمە ماناي ئەوه نيه جووتكردينك ئەنجام بەدين لە نىوان شوپشى فەرەنسەى وەك روداويكى رزگاركرى گەرە كە بووتە ھۆى بەرپاكردى سەردەمە نويەكان، لەگەل ھەرەسەينانى ئايدىولۇجياكاندا كە بەم دوايانە روويدا، بەلام لە يەك خالدا لىك دەچن، ھەردوکیان روداوى گەرەن و ھەريەكەيان جىھانىكى باوى رماندووه بوارى رەخساندووه بۆ لە داىكبوونى جىھانىكى دى. لە ئەنجامى ھەرەسەينانى جىھانى قورسى ئايدىولۇجىادا، ھەريەكەيان بارگەيەكى گەرەى نازادىي بەرھەلداكرد. راستە لە ھالەتى ئىمەدا ھىشتا بىناى نوئ دەستى پىنەكراوه، بەلام ناتوانىن نكولى لە پىكھاتنى پانتايەكە گەرەى نازادى بکەين كە دوابەدواى رمانى پاشماوهى پيشوو ھاتۆتە كايەوه. ئەمەش خۆى لە خۇيدا بەھايەكى پۆزەتيفەو لە نرخاندن نايەت. يەكەمجارە بىرى

بەھەرچال، نەتەھەدى عەرەب ئەۋەندى بەسە لە ماۋەدى كەمتر لە چارەكە سەدەيەكدا توۋشى دوو بەزىنى سەخت بوۋە (1967\_1991)، گەرەتەرتىن ھاۋپەيمانى مېژۋىشى ھەرەسى ھېناۋە، تا ترس لە ئايندەدى خۇى دايبگرېت. ئەمە يەكەمىن جارە ھەست دەكات لە گۆرەپاندا بە تەنیا جېماۋە بوۋە بە نېچىرى دوژمنەكانى. يەكەمجارە ۋەكو پەرىك بەدەم باۋە دەلەرىتەۋە. يەكەمجارە بەمشىۋەيە ھەست بە لاۋازى و لېكەھەئەۋەشان و لەدەستدانى ئىرادە دەكات. يەكەمجارە بە تەۋاۋى جەلەۋى دەسپېشخەرى مېژۋىسى لە دەستى دەچۋە، ياخۇد بە روۋكەش ۋەھا ديارە.

ئايا ئەمە ماناى ئەۋەپە كە ھەموو شتېك كۆتايى ھاتوۋە بوۋ نەماۋە ھېچ شتېكى دى بىكرېت؟ پاشان \_ ئەمەش لە ھەموۋى گىرنگترە \_ ئايا ئەمە ماناى ئەۋەپە ئېمە گەيشتۋىنەتە بنى بىرەكە، ياخۇد ھېشتا راپەننى دېشمان لە پېشدا ماۋە تا بە يەكجاريى جەۋىنەۋە؟ چونكە ئەۋەدى ھەموو شتېكى لە دەست دەچېت دواجار ھەر ھېچ نەبېت ھەست ئارامى دەكات، ئارامى ئاۋمېدبوۋنى تەۋاۋەتى، بەلام ئەۋەدى بە ھەئاسراۋى لە نېۋانى ئومېدو ئاۋمېدبېدا دەمېنېتەۋە، لەنېۋانى مەرگ و ژىندا، بە ئازارو ئەشكەنجەۋە دەمېنېتەۋە، ئەۋە كەسە زۆر نېگەرەن و پىر دلەپراۋكە دەبېت. پېمۋايە ئەم دۇراندەنى دۋاى كە بناغەكەى دۇراندەكەى سالى 1967 بوۋ، بەسە بۇ ئەۋەدى لەمتبوۋنە فېكرىيە قوۋلەكەمان بېدارمان بىكاتەۋە. پېمۋايە رمانى گوتارەكانى پېشوو كە بائىان بەسەرماندا كېشابوو \_ گوتارى نەتەۋەگەرايى و ماركسىزمگەراى و تەنانەت نۆيگەرايى فشەل \_

سەرەست شوئېنېپېك بۇ خۇى دەدۇزىتەۋە لە گۆرەپانى رۇشنىرىيە عەرەببېدا. ئەمەش ماناى ئەۋە نېە كە ھىزرى كۆن (تېۋلۇجى و ئايدىۋلۇجى) بە تەۋاۋى تەسلىم بوۋە، نا، بەلام لەژىر زەبرى تېسەرۋاندەكەدا چەماۋەتەۋە لە ناخەۋە لەق بوۋە، ئەمەپە ئەۋە ھەلەى ئېستا رەخسارە بۇ ئەۋەدى جەنگ دژى بەرپا بىكرېت، ديارە جەنگىكى ھەتا بېلى سەخت و ھار دەبېت. ئەمە كەمترىن شتە بتوانىن بېلىن.

گۆرەپانەكە لە ئەركىكى گران رزگار دەكات و بوۋارمان دەدەت بۇ يەكەمىنجاڭ ھەناسە بەدەين<sup>6</sup>. بۇشايى جوانە، پانتايىيە بەرىنە چۆلەكان جوانن، سەرەستى سوكنايىبەخشە. كەۋاتە با ھەلەكە بۆزىنەۋە ھەندىك لەۋ پىرسىارانە بىكەن كە تا چەند سالىك پېش ئېستا قەدەغە بوۋن. مائۇرانييەكەمان گشتى و سەرەنسەرىيە، بۇچى ھەتا ھەتايە دەمان كلىل بەدەين؟ ۋاقىع لە پېشەۋە باجى پىرسىاركردنى داۋە، ئىتر بۇچى نەۋىرىن پىرسىار بىكەن؟

زانراۋە دۋاى بەزىنەكەى سالى 1967 دوو گوتارى بىنەپەتى سەريان ھەلدا، يەكەمىان دەلېت ئېمە "دەسبەردارى يەزدان بوۋىن بۇيە يەزدانىش دەسبەردارى ئېمە بوۋ" دوۋەمىشيان بەشېۋەيەكى ناراستەۋەخۇ دەلېت (نەۋىراۋە بە راشكاۋى بېلېت) بە پېچەۋانەۋە ئەۋەندەى پېۋىستە،

<sup>6</sup> كەۋتەنە خوارەۋەى ئايدىۋلۇجىي پېشۋى ھەلە و جېگىرانەۋەى بە گوتارى سەلەفېيانەى دىرىن، پالمان پېۋە دەنېت چەند سەرنجىك تۆمار بىكەن. يەكەمىان ئەۋەپە ئەۋە گوتارانە نەيانزانىۋە كە چۆن روۋپەروۋى كۆنى بە مىرات جېماۋ دەبەنەۋە ۋەكو پېۋىست شىيان نەكردۆتەۋە، بۇيە ھەرئەۋەندەى ساتى گونجۋى خۇى ھاتە پېشەۋە يەكسەر لە نارامگەكەى خۇيەۋە راپەرى. دوۋەمىشيان ئەم كۆنە بە مىراتماۋەپە بە شېۋەپەك لە شېۋەكان ئاناگايى مېژۋى عەرەب - موسولمانەكانى پىر كردوۋە، زانراۋىشە كە روۋپەروۋى بوۋنەۋەى ئاناگايى لەسەر ھەردوۋ ناستى تاك و كۆمەلېش كارىكى يەكجار گرانە، كى دەتوانىت بەرەروۋى ئاناگايى خۇى بېتەۋە، ۋاتە ئەۋە كېشۋەرە تارىكەى لە ناخمانداپە؟ بەلام ئېستا كە دانىسابوۋىن لەۋەى ئەم بەرەروۋى بوۋنەۋەپە بوۋە بە زەرورەتېكى ھەتمى و لېپراكدنى بۇ نېە، ئەگەر بمانەۋىت خۇمان رزگار بىكەن، ۋاتە خۇمان لە ھەموو كەلەكبوۋنە ناۋەكېيەكانمان دابېرىن، ئەۋانەى ناھىلن رزگاريمان بېت و ئازاد بېين، لەبەر ئەم ھۇيە دەلېن پىرسەى رزگاركدنى بېرى عەرەبى ئىسلامى ئەركىكە لەبەردەماندا دەۋەستېت نەك لە پىشمانەۋە، بە پېچەۋانەى ئەۋەى مۇدېرىنېستەكان بۇى چوۋن، لە لېرالىيەكان يان ماركسىيەكان يان نەتەۋەپەيەكان ... ھتد ئەمەش ماناى ئەۋەپە ئەركىكى زۆر گرانەۋە لەۋانەپە چەند ئەۋەپەك بىخايەنېت.

ئەوئەندە دەسبەردارى خودا نەبووين و بەپىي پىويست نەچووينەتە ناو مۇدىرنىزم تەكئەلۇجىاوه بۇيە دۇراين. ئەمانە دوو گوتارن بە رووكەش تەواو دژى يەكن. بەلام ئايا ئەوئەندە دژن؟ ئايا لە تاقە خەسلەتئىكدا بەشدار نىن ئەويش: بىزى رەھەندى مېژوويى يان ھەستى مېژوويى لە ھەردوكياندا؟ ئەگەر دوای بەزىنەكەى سالى 1967 وە، گوتارى ماركسچىتى بۇ بەشىكى زورى لاوان مایەى سەبورى بوويىت، ئەگەر لاوانى تووشى وەھمى ئەوە كرديىت كە چارەسەرو كلىلى ھەموو شتىكە، ئەوا گوتارەكەى دى كە مەلانىي ئەوى كر دوو وە لەسەر گۆرەپانەكە جىيى گرتۆتەو (واتە گوتارى ئىسلامچىتى) ئەويش ديسان ھەمان رۆلى بىنيو و دەبىيىت. ئەم گوتارەشيان لە دوای جەنگى كەنداو وە، بگرە تەنات پىش جەنگەكەش ببوو مایەى سەبورى ژمارەكەى زورى لاوانى وئىل. تاكە جىاوازي لە ئىوانياندا ئەويە يەكەمیان بە حازرى لە بىانيو وە ھىنراو، بەلام دوو مەيان لەسەر تارى قولايى مېژوويى عەرەب دەژەنىت. ئەمەش جىاوازيەكەى كەم نىو گالتەى پىناكرىت، بگرە تۆلە ستاندنەو وەى گوتارى ئىسلامى \_ ئەگەر نەئىن ئىسلامچىتى \_ پەرە لە گرمەو ھاوارو قىزەى لەمجۆرە. لە راستىدا گوتارىكى مەشروعىش بوو، چونكە بزكردىنى لە واقىع بە ھوى گوتارەكانى دىكەو (نەتەوچىتى و ماركسچىتى و مۇدىرنىزمچىنى فەشەل) و تاوانباركردى بە كۆنەپەستى و تارىخوازيى و تابورى پىنجەم بەس نەبوو بۇ لەناو بردنى. تانىستا كەس نەيوئراو لەسەر زەمىنە تاييەتايەكەى خۆى بەرەو پووى بىتەو، مەبەستم لە زەمىنەى بىرى ئىسلامىيە. ئەگەر لىكدانەو يەكەى دىكە بۇ ئىسلام بىكرايە، مەبەستم لىكدانەو يەكەى مېژوويى رەخنىيە، بەرەو پووى لىكدانەو كۆننەكە ببوايەتەو كە ئەمیان گۆرەپانەكەى لەسەرەو بۇ ئەوسەر داگر كر دوو، ئەوا مەسەلەكان بە شىكردەو دەستيان پىدەكر. چونكە رووبەروو بوونەو بە تىغى شمشىر بەس نى. بە پىچەوانەو، ھەتا ئەم گوتارە بچەپىنرىت و سەركوتبىكرىت، ھەتا بەچەكى ھىز شەرى لەگەلدا

بىكرىت، گەرەتر دەبىت و زىاتر دەتەنىتەو. تاكە ھەولئىك لەم بواردە كە بىبىنم ھەولەكەى مەمەد ئەرگۆنە. بەلام بە ئەو زمانى فەرەنسى دەنوسىت، گەرچى دەشزانىن پروسەى رىگاركردى ئىسلام كە بە زمانى عەرەبى "ھاتۆتە خوارى" ئەگەر ديسان بە زمانى عەرەبى ئەنجانەدرىت، پروسەيەكەى يەكلایىكەرەو نایىت. (پىويستى وەرگىرانی ئەم بىرپارەو گواستەو وەى بە تەواويى بۇ زمانەكەمان لىرەدايە).

كىشەى ئىمەى عەرەب ئەويە كە پىمانوايە چەپاندن و خنكاندىنى گرفتەكە يان دواختىنى ماناى چارەسەركردن يان تىپەپاندنىيى!.. بەلام ھەموو مېژدە زانستىيەكان و ئەزموئە مېژوويىە نوئىيەكان پىچەوانەى ئەو پىشانەدەن. كەچى ئىمە ھەر سورىن لەسەر پىادەكردى مېژدە دىرینەكە: مېژدە چەپاندن و سەركوتكردن و لالپىرنەو. ئايا لەناو ئىمەدا باوكىك ھەيە لە گرفتىكدا كە تايبەتە بە بوونيان رايژ بە كورەكانى بىكات ؟ ئەگەر ئەو كى كىر بەلايەو ماناى ئەويە لەسەر تەختەكەى ھاتۆتە خوارەو دەسبەردارى فىزى خۆى بوو و شتىك لە ھەببەت و پىاوتەى خۆى لە دەستدو. ئايا فەرمانرەوايەكەمان ھەيە لە گرفتىكى گرىنگا كەمانەو و يان مائۇرانی لەسەرى راووستا، رايژ بە گەلەكەى بىكات ؟ تەناتە مەسەلەكانى شەرو ئاشتىيش رايژى گەليان تىدا وەرناگرىت! بەمجۆرە تاكە حاكىمىكى ستمكار دەنوائىت سەرەپووى بە ھەموو گەلەكەيەو بىكات بى ئەو و چاوى بفرىت! .. پاشانىش بىرپارە عەرەبە مەزەكان چەپلەى بۇ لىدەدەن و دەئىن: ئەو تا مېژو و فراوانترىن دەرگای خۆى بۇ ئاوەلا كر دووين، ئەمەيە رىگاكە، ئەمەيە چارەسەرەكە!.. كارەساتە، ئەو حالەتەى ھزرى عەرەبى ھاوچەرخ تىيدا دەژى، كارەساتە، بەراستى موسىبەتئىكى گەرەيە. چونكە ئەگەر گەرە بىرپارەكان تا ئەم رادەيە چاويان كوئر بوويىت، ئەى دەبى رۆژنامەنووسە ئاسايەكان چۆن بىن ياخود رەشەخەلك چۆن بىن؟! جىيى خۆيەتى پىشېنى ھەموو شتىكى خراپ لەم رەوشە بىكەين.

لېرەدا ھەلەكە ناھەق مەھەو وائەھەك لە ديموكراسييدا ئادەم بە فەرمانرەواكان وەك زۆرېك لە رۆشنىرەن بە ئاسانى و بە خۆرپاي و ھەندىجارىش زۆر ھەرزان، وادەكەن. بەلكو من ترسم ھەيە ئەوھى پېشتەر بەسەر" يەكېتى و سەرھەستى و سوسىيالىزم" دا ھات، بەسەر ديموكراسيىدا بېت. چونكە خراب بەكارھىنان يان زۆر بەكارھىنان بە بۆنە و بە بى بۆنە وا لە وشە دەكات بسويت و ماناي نەمىنىت، بگرە پىلان دژى ماناكەى يەكەمىشى بگىرېت. ئەو كاتە پىويستە بە گازی دووم ئۆكسىدى كارپون بېشۆينەو پېش ئەوھى بەكارى بەيىن. لە فەرھەنگى سىياسىي ھەرھېدا يەك تاكە وشەى تېدا نەماوە قابىلى بەكارھىنان بېت. ھەموو وشەكان تەمانەى خۆيان لەدەستداو. بۆيە دەزانم مەسەلەى ديموكراسى يان شورا ياخود راوېژ، چى ناو دەئىت بىنى، مەسەلەىكى دوورو درېژە<sup>7</sup>. پىويستە چەند مەرجىك ھەبن بۆ ئەوھى شياو بېت. لەو

\* ئەمە دروشمى پارتى بەعسى عىراقى بوو بەسەر يەكەوھو دروشمى ھەموو ئەو سىستەمە ھەرھېدا نەشە كە بە ئاگرو ئاسن گەلەكانيان ئىدارە دەكەن (و).

<sup>7</sup> جياوازىيەكى ديارو گەورە لە نىوانى شوراو ديموكراسييدا ھەيە، شورا ژمارەيەكى كەمى موسولمانانى دەگرتەو. لەگەل ئەوھەشدا ئەو شەپۆلە شكۆداركەرى ئىستا باو، سوورە لەسەر چووتكردىنى شوراو ديموكراسى بە يەكترى، بگرە ھەندىك شانازى بەوھە دەكەن كە ئىمە پېش خۆراو گەيشتۆينەتە ديموكراسى. ئەگەر بيانوتايە شورا ناوكىكى بچووكراوھى ديموكراسىيە مەسەلەكە ئەھەوئتر دەبوو. وەل ئەوانە دەيانەوئت ئەزمونىكى مېژوويى بەدەنە پال ئىسلام كە تەنيا دوو سەدەيە پېزانىوھ. وەك ئەوھى شوورەيى بېت مېژوويى كۆنمان شتىك نەزانىت، كە نەدەشيا بزانىت ھەتا سەدە نوئيەكان، ئەم چەشنە تەعجىزەى كە لەبەر ھۆيەكى سادە شاىستەى دەمەتەقېكردىن نىيە، ئەويش ئەرەيە يېرۆكەى مېژوويەتى و پەرەسەندىن و پېشكەوتن رەت دەكاتەو. ديموكراسىيەت ماناي راوېژكردىن بە ھەموو گەل بەژن و پياوھە، نەك تەنيا ھەلېژاردەى موسولمانان يان خانەدانانيان. ئايا ئىمە دەزانىن كە ھەموو پياويك يان ژنىك ھەر ئەوھەندەى تەمەنى گەيشتە ھەژدە سالان ، ئىتر بۆى ھەيە راي خۆى بختە روو يان دەنگ بدات؟ ئايا ئەوھە دەزانىن كە

مەرجانە: رۆشنىرەيەكى نوئى تەشەنەكردوو لە نىوھەندە فراوانەكانى گەلدا، بارىكى ئابورىي تارادەيەك لەبار، كەمبەوئەوھى فشارە دەرەكىيەكان. ئەم مەرجانەش ھەتا ئىستا بوونيان نىيە، بەلكو ئەوھى ھەيە رىك پىچەوانەى ئەوانەيە. مەترسى لىكەلۆھشان و لەتوپەتبوونىشى لەسەرىت كە بەردەوام روو لە زيادبوونە. تارمايى دەولەتە مەزھەبىيەكان ياخود تايقىەكان يان رەچەلەكىيەكان دەستى كردوو بەدەرکەوتن لە ئاسۆى بىنراو نەبىنراو. بەمشىوھە لەبرى بەدەيھىنانى يەكېتى ھەرەبى سەرئسەرى، وامان لىھاتووھ لە لەتوپەتبوونى ھەرىمەكانىش دەترسىن، ئىتر بەردەوامىي بوونى ئەو ھەرىمانە بەلامانەو گەرەتري سەرکەوتنە. باشە چۆن گەيشتەنە ئەم ئاستە؟ ئايا نايىت گوتارى نەتەوھى. يان راستر نەتەوچىتى. باجى ئەمە بدات؟ ئايا نايىت بەرەقى پىيدا بچىنەوھو لىي پىرسىنەوھ؟ ئەمە دەللىن و باوھرىشمان بەوھە كە ئاسۆى ھەرەبى فراوان وەك پېرۆھى ئايندەيىمان دەمىنىتەوھ. ئامانجەكە خۆى لە خۆيدا باشەو ماقوللىيەت و مەشروعيەتى مېژوويى خۆى ھەيە<sup>8</sup>، بەلام ئەو رىگايەى بۆ

بەھۆى تايەفەكەى يان رەچەلەكەكى يان ئايىنەكەيەو، كەس لەو پېرۆسەيە وەدەر نانرىت: بەمجۆرە دەبىنن چەمكى ديموكراسى زۆر جياوازە لە چەمكى شورا، چونكە يەكەمىان لە رووى ئەپستمۇلۇجىيەو سەر بە فەزاي ئەقلى نوئيە، بەلام دووھەم سەر بە فەزاي ئەقلى سەدەكانى ناوھراستە. بېشك دەتوانن شتىكى ئەرى لەسەر چەمكى شوورا بىنا بەكەن بەلام بەو مەرجەى فراوانى بەكەينەوھبۆ ئەوھى ھەموو ھاوئىشتمانان بگرىتەو نەك تەنھا دەستەيەكى ھەلېژاردە. ئەو كاتە بەلامانەوھ گرنگ نايىت بە سىستەمە نوئيەكە بلىن شورا يان ديموكراسى.

\* لېرەدا ھاشم ھەمان دىدى ناسيونالىستانەى ھەرەبى پەرچەدەكاتەوھ دروستبوونى نىشتمانىكى گەرەى ھەرەبى كە ھەموو ئەو ھەرىمانە بگرىتەوھ كە ھەرەب فەرمانرەوايىان دەكات بە مەشروع و خاوەن رەگوريشەى مېژوويى لەقەلمدەدات. ھەر بۆيەشە نىگەرانە لە ئەگەرى ھەرىمە (ھەرەبىيەكان) كە چەندىن گەل و كەلتورى غەيرە ھەرىمان تىدايەو زۆر دەمىكە ھەرەبەكان فەرمانرەوايىەكى ناداپەرورەنەيان دەكەن(و).

گەيشتن پېي گىراوتە بەر، سەرگەوتوۋ نىيە، ئەو گوتارەي بە ھەموو دروشم و رەوانبېزىيە كىچەكەيەۋە بانگەشەي بۇ كىرەۋە، ئىستا خۇي كەوتوۋتە دەرەۋەي كەۋانەكەۋە. لەبەرئەۋەي ئىمە ويستان بە يەك چارو بەخىرايى ھەموو شتېك بەدەستىنن، ۋەلى ھەموويما دۇراند! من باۋەرەم بە ئاسۇي عەرەبىي فراۋان ھەيە، بگرە دۋاي ئەۋەي ھەژدە سال لە ئەۋروپا مامەۋە، ئىنجا باۋەرەم پېي زياترى كىرەۋە، لە راستىشدا من ھەتا دوور نەكەۋتەۋەۋە لە دەرەۋە سەيرم نەكرد بە باشى لىي تىنەگەيشتەم. باۋەرەم ۋايە ئەۋ ئامانچە ۋەردە دىتە دى، لە ژىرەۋە دىتە دى ئەك لە سەرەۋە، لە تويى پېرۇژەي ھەندەكى كورتكراۋەۋە كە ھەموو كەرتەكان دەگرىتەۋە، بەدەست دەھىنرىت. لەبەرئەۋەي من لەناۋ كەرتى رۇشنىرىيدا كاردەكەم ۋە كەرتەكانى دى باشتى لىي شارەزام، بۇيە ئاخاۋتنى خۇم لەۋىدا دەھىلمەۋە (لىدەگەرېم ئەۋاندى باسى كەرتى ئابورى يان سىياسى ياخود كۆمەلەيەتى بىكەن). من پىمۋايە يەككىتى رۇشنىرىي عەرەبى شتېكى شىاۋەۋە دلگىرىشە، رەنگىشە ئەۋ يەككىتتە رىگە خۇش بىكات بۇ يەككىتى سىياسى، بەلام يەككىتى رۇشنىرىي ماناي ئەۋە نىيە تايبەتمەندىتتە رۇشنىرىيەكانى ھەرىمە جىاجىا گەۋرەكانى عەرەبى لەناۋ بىرىت (مەغرىبى گەۋرە، كەنداۋ نىمچە دورگەي عەرەبى، دۇلى نىل ۋەلاتى شام ۋە عىراق). يەككىتى رۇشنىرىي عەرەبى ماناي تاكرەھەندى نىيە، ماناي رەشكردنەۋەي تايبەتمەندىتتە لۇكالىكان يان ترسان لىيان يان گەۋرەكردنەۋەي مەترسىيەكانىان نىيە. رەگەزە ھەمەچەشەن ۋە جىاۋازەكان بۇ گەل بەسودن، پاراستىيان دەبىتتە ھۇي دەۋلەمەندىكردنى رۇشنىرىي عەرەبى. يەك خال ھەيە پىۋىستە سازشى لەسەر نەكەين: زمانى ئەم رۇشنىرىيە زمانى عەرەبىيە، غەيرى ئەۋە ھەموو شتېك شىاۋەۋە ھەموو شتېك قابىلى دانوساندنە. بەلام ئىمە چىمان كىرەۋە بۇ يەككىتى رۇشنىرىي عەرەبى؟ سەنتەرەكانى لىكۆلىنەۋەۋە ۋەرگىرانى زانستى لە كۆين؟ كامەتا دەۋلەمەندىكردنى زمانى عەرەبى بە مېتۇدو زاراۋە نويىيەكان؟

كۈا رىكەۋتنى نىۋان زانكۇ عەرەبىيەكان، يان كۆپرى زمانى عەرەبى لە پىناۋى يەكخستنى زاراۋە زانستى ۋە پىزىشكى ۋە ئەندازىي ۋە فىلسەفى ۋە زانستە مرويىيەكاندا؟.. ئايا زمانى عەرەبى بەم حالەي ئىستايەۋە دەتوانىت دژى ھىرشى زمانە بيانىيە نويىيەكان بە تايبەتى ئىنگلىزى ۋە فەرەنسى بەرگىرى لەخۇي بىكات؟ ئايا دەتوانىت بەرەنگارى ھىرشى تەلەفزىۋنە بيانىيەكان بىتەۋە بە تايبەتى ھىرشەكانى سەر خۇراۋى عەرەبى؟

لە شويىكى دىكەدا دەرەۋەي گىرگىتى پىرۇژەي ۋەرگىران دوۋاۋم ۋەك پىرۇژەيەكى شارستانى عەرەبى ئىۋزەدم كىرەۋە. من باۋەرەم ۋەبۋ ئىستاش ھەرۋام، ئەۋ پىرۇژەيە ئىجگار پىۋىستە بۇ رىنىسانسى عەرەب ۋەك چۇن لەسەردەمى كلاسكى عەرەبىدا كارىكى پىۋىست ۋە گىرگ بوو \_ سەردەمى رەشىدو مەئمون \_ بەلام كۈا ئەۋ لايەنە عەرەبىيەنەي ئەۋە بەجدى ۋەردەگرىت؟ كەس نىيە. ئەۋ بۋارە چۆلكراۋە بۇ دەسپىشخەرىي تاكەكەسى بە ھەموو ناتەۋاۋىيەكانى ۋە بىسەرەۋ بەرەبىيەكەيەۋە. ھەموۋمان دەزانىن ئەگەر ئەۋ پىرۇژەيە نەكەۋىتتە سەرىي، ئەۋا زمانى عەرەبى دەكەۋىت مەترسىيەۋە. خۇندىكارانى خۇندىن باۋو لىكۆلەرەكان ۋە ايان لىھاتوۋە بە تەۋاۋىي يان بە شىۋەيەكى ھەندەكى دەسبەردارى زمانى عەرەبى بوون لە پىناۋى زمانە بيانىيەكاندا. ھۆيەكەشى كەمى سەرچاۋەيە بە زمانى عەرەبى (ئەم قسەيە بەسەر زانستە مرويىيەكانىشدا پىادە دەبىت ۋەك چۇن بۇ زانستە ۋەردەكانىش راستە). ئەگەر كار بەمشىۋەيە بىرۋات ئەۋا زمانى عەرەبى دەبىت بە زمانى شىعرو ئەدەب ۋە رۇئنامەگەرى ۋە ھىچى دى، ئىتر بۇ زانستەكان ۋە فىكر زمانەكانى تىر بەكار دەھىنن. ئايا ئەمەيە كە ئىمە بۇ خۇمانمان دەۋىت؟ كاتى ئەۋە نەھاتوۋە زەنگى مەترسى لىدەين؟ ئىمە زۆر پىۋىستىمان بە ۋەرگىرانى پىنچ ھەزار كىتتە ھەيە لە بۋارە زانستىيە جىاجىاكانداۋ بەخىرايىش؟ ئايا چاۋەرپى دەرەۋەتنى

مەنمۇنىكى نوئى بىن بۇ ئەۋەدى پىشتىگىرىسى سىياسى ئەم پىرۇژە گەۋرەيە پىشكەش بكات؟

(4)

دوای ھەموو ئەۋەدى پىشتىر وتمان، دەبى ئەم دروشمەى خوارەۋە لە شىۋەى پرسىيارىكدا بخەينە روو: ئايا كاتى ئەۋە نەھاتوۋە لە قۇناغى ئايدىۋولۇجىيەۋە بگۈيزىنەۋە بۇ قۇناغى ئەبستمولۇجى؟ ئەۋە كارەسات و نەھامەتییانەى لەم دوایبەدا روویاندا، پاساۋى بەرزکردنەۋەى ئەم دروشمە دەدەنەۋە لەگەل تەبەنىکردنیشیدا بۇ قۇناغى نایندە. چىتر ناتوانىن بىروا بەۋ گوتارە ئايدىۋولۇجىيانە بکەين كە بە درىژاى قۇناغى رابردوۋ بالیان بەسەرماندا كىشاپوۋ: نەتەۋەچىتى (نەك نەتەۋەى) يان مارکسچىتى (نەك مارکسىزم) يان مۇدىرنىزمىكى قشەل (نەك مۇدىرنىزمى راستەقىنە)، ياخود تەنانت ئىسلامچىتىش (نەك ئىسلامىتییەكى پۇشتەۋ جىر). پىۋىستە بە ھەموویاندا بچىنەۋە سەرلەنوئى لىیان ورد بىینەۋە. ھەمووشیان سەر بە ھەمان كۆمەلەى فىكىرىى يان ھەمان فەزای ئەقلى و مىکانىزمى دىالەكتىكىین سەربارى ھەموو ئەۋە كىشەكىشە روۋكەشانەى لە نىۋانىاندا ھەيە<sup>8</sup>. ئەگەر بە شىۋەيەكى ئارکىۋولۇجىيانە لەمەسەلەكە ورد

<sup>8</sup> رەنگە يەكك ناپەزایى دەربىرېت و بلىت: چۇن دەشېت ھەموو ئەۋە گوتارانەى لە گۆرەپانى عەرەبىیدا باون، يەكسانیان بکەيت. منىش دان بەۋەدا دەنېم كە تارادەيەك ھەق بەۋە. لە راستیدا ناتوانىن بە شىۋەيەكى تەۋەۋەتى مارکسچىتى و نەتەۋەچىتى و لىبرالىست لە لایەكەۋە، لەگەل ئىسلامچىتى لە لایەكى دىكەۋە بە يەكترىى يەكسان بکەين. بەلام ئەگەر لە نژىكەۋە لە مەسەلەكان ورد بىینەۋە دەبىنن زەمىنەى كەلتورى (بە ھەموو حوكمە پىشېنەكانى و ھەموو نىشتەنىيەكانىۋە) ھەموو ئەۋانە دەسمىت گەرچى بە پلەى جىاواز. منىش بەۋەى مارکسىم يان لىبرالىستىكى مۇدىرنىستم، ئىتر ئەۋە ماناى ئەۋە نىە كە من لەۋ نىشتەنىيىانە خالىم. ھۆيەكەشى سادەيە: مادام پروسەى رەخنەگرتن لە كەلتور تا ئىستا بە شىۋەيەكى دروست لە زمانى عەرەبىیدا بە ئەنجام

بىینەۋە واتە ئەپستمولۇجى و لە قوۋلايىدا. دەبىنن ھەموومان لە دوو سىفەتى بىنەرتىدا ھاۋبەشىن: پوۋكانەۋەى ھەستى مېژوۋىى، ھەرۋەھا بىزراندنى تەۋاۋەتى چەمكى ھەقىقەت. ئەۋە گوتارە فىكىرىيەى دەمانەۋىت لە گۆرەپانى عەرەبى \_ ئىسلامىدا سەرھەلېدات، دەبى ئەم دوو سىفەتەى تىدا بىت: پلەيەكى بەرز لە ھەستى مېژوۋىى يان ھوشيارىى مېژوۋىى و پاشان ئالودەبوۋنى ھەقىقەت ھەتا پلەى و پىنەکردن. بەلام پىش ئەۋە پىۋىستە ئەم مەسەلەيەى خوارەۋە بخەينە روو، كە ھەموو مەسەلەكان لەسەر ئەۋە راۋەستاۋون: چۇن دەتوانن گىيانى عەرەبى ئىسلامى لە كۆتەكەى رىگار بکەين؟ ئەم گىيانە پىۋەندىكراۋە زىندانىكراۋە. كى لە دىلى رىگارى دەكات؟ كى ژانناۋىترىن گرىى گرىيەكان دەكاتەۋە؟ بەم مانايە رىگارکردنى ناۋەكى گىيان پىش رىگارکردنى دەرەكى دەكەۋىت، مەرجى يەكەم و دوا مەرجى ھەموو رىگارکردنىك دەبىت. ھەموو چەشەنەكانى ترى رىگارکردن ەك رىگارکردنى كۆمەلەيەتى يان ئابورى يان سىياسى، بەستراۋن بەرىگارکردنى رۇجىيانەى گىيانەۋە، ئەۋەى لىرەدا ترسناك و تۇقىنەرە ئەۋەيە كۆتكراروۋ دەسبەستراۋ ھەرگىز ھەست بەۋە ناكات كە كۆت و پىۋەند كراۋە. بە پىچەۋانەۋە ۋاھەست دەكات كە سەرەستە، بگرە سەرىشى سور دەمىنىت چۇن گىرتىكى ۋەھاي بۇ دەۋرۋىنن كە بوۋنى

نەگەيەنراۋە، ئەۋا ھەموۋان ملکەچن بۇ حوكمە پىشگرىمانەكانى، بە شىۋەيەكى ھوشيارانە بىت يان ناھوشيارانە. كەلتور لەگەل شىردا دەنۇشرىت و لە قوتابخانەۋە شەقام و مائەۋە پىماندەگات. ھتد. كەۋاتە زەمىنەى قولۋ واتە ئەپستمولۇجى بۇ ھەموۋان يەككە. ھىندە بەسە لەگەل مارکسىيەكدا يان نەتەۋەيەكدا يان لىبرالىستىكى زۇر ئازادىخادا دەربارەى ھەندىك لە بابەتە ھەستيارەكان بدوۋىن تا لەمە دلىيا بىن. بگرە ھەندىك لە مارکسىيەكان لە بارودۇخى دىارىكراۋدا كۆران و بوون بە ئىسلامچى، بە پىچەۋانەشەۋە... بۇيە دەلېن ھىشتا كاتى رىگارکردنى راستەقىنە لە گۆرەپانى رۇشنىرىى عەرەبىیدا نەھاتەۋە پىشەۋە. رەنگە ئىستا لەبەر دەرگاھىدا بىن. بەلام كى دەۋىرېت ئەم قۇرتە بىرېت؟ كى دەۋىرېت ئىقتىحامى خود بكات؟



نیه: ھۆیکەشى ئەۋەپە بىزى سەرەستى لە گۆرەپانى رۇشنىرى عەرەبى \_ ئىسلامى زیاد لە پىۋىست درىژەى كىشاۋە (چەندان سەدەى بەردەوامى خايدانۋە). بە رادەيەك درىژەى كىشاۋە كە عەرەب يان موسولمان وای لېھاتۋە نكۆلى لە بوونى يان تامى دەكات، بەلكو لەوانەپە دژى ئەوانە راپەپىت كە دەيانەۋىت بۆى بگىرنەۋە، بە جۆرەھا تۆمەت و ناتۆرە تاوانباريان بكات، لەوانەپە تاوانباريان بكات بەۋەى پىلان لە دژى ئەۋ دەگىرن، دژى كەلتورەكەى و دابونەرىتەكەى، دژى كۆت و پىۋەندەكەنى. ئەمەش بەرزىرىن پەلى گومپاى و نامۆبۈنە. گەرەترىن گرفت ئەۋەپە ھەست بەبوونى گرفتهكە نەكەيت، بەرزىرىن پەلى كۆيلاپەتى ئەۋەپە بە كۆت و زنجىر بەستراپتەۋە ھەست بکەيت سەرەستىت. كەى بۆ يەكەمىنجان گىانى عەرەبى - ئىسلامى كۆتكر؟ كەى چوۋەۋە ناو قۇزاخە خۇدبىيەكەى و بەسەرخۇيدا داخرا. كى كۆتى كرد؟ كەى ناۋمۆيدكر او رۋدە و رۋدە پەلى گەرمایى دابەزى؟ دواى ئەۋەى بەرزىبۆۋە لەخۆى دالنىا ببوو، چۆن تىك شكا؟ ئەۋ فاكتەرەنە چىن كە ھاتنە پىشەۋە و نوشوستىيان پىھىنا و گىانى جولان و دەسپىشخەرىى و سەرەپۆييان تىيدا كوشت؟ چۆن بەۋ كابوسە قورسە راھات كە چەندىن سەدەپە لەسەر سىنگى شانى داداۋە؟ (ۋاتە لە ھەرەسەپىنانى شارستانىتى عەباسىيەۋە) ئەمانە ھەندىكن لەۋ پرسىيارانەى ھەزەكەين پەردەيان لەسەر لادەين، چىتر ناتوانىن خۇمان لە خستنەپرويان لادەين. ئەۋ پرسىيارانەى بەۋپەرى نارامىيەۋە چاۋەپى كەسىكن لە دەوريان دەست بكات بە ھەلكۆلېن، پەليانبگرىت و بىانھىيىتە گۆرەپانى رۇشناپەۋە. كاتىك باسى رىگاركردى ناۋەكىيانەى رۇج دەكەم مەبەستەم لە شتىكى مىسالى يان ئەبستراكت، يان مېتافىزىيى نى، ەك ھەندىك بە ۋەمى ئەۋەدا دەچن... بەلكو مەبەستەم لە شتىكى واقىعى بەرھەستە. مەبەستەم ئەۋەپە كە رۇج "رۇحى تاك يان كۆمەل" توۋشى نەخۇشى دەپىت، ەك چۆن جەستە نەخۇشەدەكەۋىت. رۇحى نەخۇشىش تەسلىم دەپىت و خاۋ دەپىتەۋە خۇى پى رىگار ناكرىت،

ناتوانىت لەخۇارى خوارەۋە بەرەۋ سەرەۋە ھەلبكشىت. چۈنكە ھەرچەند ھەۋل بىدات بىتە سەرەۋە، ھىزىك لە سەرەۋە كەپسى دەكات و دايدەنىشىنىتەۋە. ئەۋكاتەش رۇج پىۋىستى بە ئىمپىريالىزىمىكى دەرەكى ناپىت بۆ ئەۋەى بىچەۋسىنىتەۋە. چۈنكە توۋشى ئىمپىريالىزىمىكى تر بوۋە كە فىلبازترو بەتواناترە: ئىمپىريالىزىمىكى ناۋەكىيەۋ ەكو ئەختەبوتى كوشندە خۇى تىۋە دەئالېنىت. بەمەش گىان لەناۋ بىزگە بى كۆتايىپەكاندا پەل دەكوتىت. ەكو گىژاۋ بە دەۋرى خۇيدا دەسۋپتەۋە بى ھىچ چارەسەرىك يان دەرچەپەكى دەرپازبۈۋن. بەمجۆرە رۇج دەپوكىتەۋە ۋە ھىۋاش ھىۋاش كىز دەپىتەۋە زىاترو زىاتر بەرەۋ بىنەۋ دەچىت و خەرىكە بە تەۋاۋى دەگاتە بىنەۋ، بەلام بە تەۋاۋى بەرى ناكەۋىت. چۈنكە پىۋىستە ھەتا ئەۋپەرى نازارچەشتن بتلىتەۋە، تا ئاستىك كە ئىتر نازار مانايەكى نامىنىت. بەمەش گەل ناتوانىت لە ھىچ يەكەل لە جەنگەكانىدا سەرپكەۋىت: جەنگى گەشەپىدان، يان جەنگى سىياسەت، ياخود تەنەنەت جەنگى سەربازىيىش. چۈنكە رۇحى خۇى لەدەستداۋە، شىلەى تىانەماۋە، جەۋھەرى خۇى و نكردۋە. ئەۋەى رۇحى لەدەستداپىت چۆن سەردەكەۋىت؟

جەنگە فىكرىيەكانى ئايندە، لە دەۋرى ئەم مەسەلە بالاپە - مەسەلەى رىگاركردى رۇحى عەرەبى ئىسلامى لە پىۋەندەكەى، دەبن. بەلام پىۋىستە بە ۋەمەدا نەچىن، جەنگەكە درىژخايەن ئالۆزە، ئەگەر سەرەتا لە پىۋىسى دەستنىشانكردىن بە تەۋاۋى سەرنەكەۋىن، لە جەنگەكەدا ەك چاۋەپوان دەكرىت سەرەكەۋتوۋ ناين: دەبى بە دواى رەگورپىشەكانى گرفتهكەدا بگەرىن، ئەسلى نەخۇشىيەكە. پىۋىستە كۆلېنى ئاركىۋلۇجى لە قولايىدا ئەنجام بەدەن تا دەگەپنە دورترىن چىن، قوۋلتىن خال، كە لەۋىدا گرى گرىپەكان دروست بوۋە. پىۋىستە دانە دانە داۋەكانى بکەپنەۋە بۆ ئەۋەى گرىپەكە بگرىتەۋە ھەقىقەت بەتەقىتەۋە. چۈنكە ھەقىقەت ەكو گەۋھەر واپەۋ لە قولايى مېژۇودا شاراۋەتەۋە، لەژىر خۆل و لىدا شاراۋەتەۋە، كى يەكەمىن ناشقى دەپىت؟ كى بۆى دەچىتە ناۋ قولايىپەۋە؟ كى لە پىناۋىدا قوربانى بە تەمەنى خۇى دەدات؟..

يەككە ئەم پىرسپارەى لە نوسەرى فەرەنسى ئەندىرى مۇروا كىرد: ئايا  
 ھەموو رۇماننوسەكان شىتت يان نىرۇسىين؟ نوسەرە گەرەكەش وەلامى  
 دايەوہ: راستر وايە بلىين ئەگەر نەبوونايە بە رۇماننوس، ھەموويان  
 دەبوونە نىرۇسى، چونكە نىرۇس ھونەرەند دروست دەكات، بەلام ھونەر  
 چاكي دەكاتەوہ<sup>2</sup>، ئەوہش وەلامىكى قايلكەرو دلگىر بوو، لە راستيدا،  
 ئەگەر نىرۇس نەبوايە، ئەوا كەسانى وەكو بەلزاك يان دۇستۇيقسكى يان  
 فلۇبىر خۇيان تەرخان نەدەكرد بۇ ھونەرى نوسين، ئەگەر سەرکەوتوو  
 نەبوونايەو چەندان رۇمانى نەمريان پيشكەشى ئيمە نەكرديە، ئەوا  
 خودى خۇيان لە دەستى نەخۇشى نىرۇس قوتار نەدەبوون، ئەمەيە  
 بازنەى داخراوى ئەفراندىن و نەخۇشى يان بليمەتى و شىتتى پىكەوہ  
 كۇدەكاتەوہ، بەلام پىرسپارەكە ئەمەيە: بۇچى تەنانەت ئەوانەشى كە  
 ئەفراندىنى گەرەيان كىردوہ، ئەوانيش كەوتونەتە ناو تارىكستانى  
 شىتتىوہ؟ بۇچى ئەفراندىن - يان بەرەمى ئەفرىنەرانە - لە شىتتى  
 نەپپاراستون؟ كەس گومانى لەوہ نىيە كە نيچە يەككە لە گەرە  
 فەيلەسوفەكان، كەچى لە دواپۇژەكانى تەمەنىدا بە تەوايى شىت بوو،  
 پاشان يازدە سالى رەبەق بە شىتتى مايەوہ، ھەتا لە سالى 1900 دا مرد،  
 كەس گومانى لەوہ نىيە كە ھۇلدىرىن يەككە لە مەزنتىن شاعىرەكانى  
 جىهان، كەچى نىكەى نىوہى تەمەنى خۇى لە دەرياي شىتتىدا بەسەر  
 برد، لە راستيدا وەلامدانەوہى ئەم پىرسپارە زەحمەتە، بەلام رەنگە لە  
 قۇناغىكى دواتردا پىيى بگەين، ھەرچۇئىك بىت ئيمە لەگەل ئەندىرى مۇرادا  
 كۇكىن لەسەر ئەوہى ھونەر بە شىوہيەكى گشتى نىرۇس چاكەكاتەوہ،  
 ئەگەر ھونەر نەبوايە زۇربەى ئەو مەزنانەى ناوہكانيان لەسەر لاپەرەكانى  
 مېژوو تۇمار كراوہ، شىت دەبوون، بۇ ئەوہى دلىيا بىين، ھىندە بەسە بە  
 سەربوردەى ژيانياندا بچينەوہ، كە دواى مردنيان بۇيان نوسراوہ، مەزنى  
 ئەوان لەوہدايە كە لە رىگەى ئەفراندىنەوہ، نىرۇسەكانيان يان گرى

### لە نىوان بليمەتى و شىتتىدا

تالە موويەكى زۇر بارىك بليمەتى و شىتتى لىك جيا دەكاتەوہ

نەزانراۋىك

وہك چۇن نەخۇشى لە ھەموو لايەكەوہ دەورى تەندروستى داوہ، شىتتىيش ناوا

دەورى ئەقلى داوہ

لۇدفيك فىنگشتاين

ھەر لەدىر زەمانەوہ خەلكى پىياناوبوہ پەيوەندىيەك لە نىوانى  
 بليمەتى و شىتتىدا ھەيە، ھەميشە بە جۇرىك ترس و سەلمىنەوہوہ  
 دەريارەى بليمەت داوان، چونكە ئەو كەسكى ئاكار سەيرە، كەسىتتىيەكى  
 ئالۇزى ھەيەو لە ھەموو مرقەكان جياوازە، لە راستيشدا ئەگەر ناوى  
 گەرە نوسەران بچەينە روو، دەبىين زۇربەيان - ئەگەر ھەمووشيان نەبىت  
 - پىكەتەيەكى دەرونى تايبەت و ناسروشتىيان ھەبووہ، بگرە ھەندىكىان  
 چوونەتە قۇناغى شىتتىبوونى تەواوہ تيشەوہ، بۇ نمونە: ھۇلدىرىن و نيچەو  
 جىرار دۇنيرقال و ئەنتۇنن ئارتوو فان كوخ و گەى دى ماوپاسان و  
 قىرجىنيا وولف و شوۋمان و ئالتۇسىر<sup>1</sup> و ھتد.

دەرونيىيە رەگداكتاۋەكانى خۇيانيان بەزاندوۋە، چۈنكى گومان لەۋەدا نىيە كە ئەفراندن مروۋە لە گرى ئازاد دەكات و برۋاۋ متمانە دەدات بە كەسىتى. من بۇچى باسى ئەم بابەتە دەكەم؟ بۇچى ھەلمبىژاردوۋە بۇ ئەۋەى ئەم لىكۆلئىنەۋە درىژەى لەسەر بنوسم؟ ئەمە چەند ھۆيەكى ھەبوو: يەكەمىيان دەمىكە بىرى لىدەكەمەۋە، دوۋەمىشيان لە رۇشنىبىرى عەرەبىيدا، ئەم بابەتە ۋەكو چەشەنە تابۇيەك يان حەرامكراۋىك ۋەھايە، ھىچكام لە نوسەرە عەرەبەكان زاتى ئەۋەى نەكردوۋە دان بەۋەدا بنىت كە گرىيەكى دەرونى يان چەشەنە نىرۋسىكى دىيارىكراۋى ھەبوۋە، ۋەلى لاي نوسەرە خۇراۋايىيەكان، ئەم مەسەلەيە بوۋە بە شتىكى باۋ ھىچ سەلمىنەۋەيەكى تيا نەماۋە، بۇيە من لىرەدا بە مېژوۋى رۇشنىبىروى خۇراۋايىيەۋە دەلىم بۇ ئەۋەى كەس ئىحراج نەكەم، ھۆى سىھەمىشيان كە لەۋانەيە گرنكتىننيان بىت، تا ئەۋ ۋەھمە تۇقۇنەرە برەۋىنمەۋە كە لە دەورى وشەى نىرۋس، يان گرىى دەرونى يان شىتى ھەيە، ھەتا نەۋىرىن ئەم فايلى بەكەينەۋە و لىى بدوۋىن، ھەروا بە گەمارۇدراۋى دەمىنئەۋە ۋە تەژمى و نەپنى و ترس و لەرز دەورەى دەدەن، لە راستىدا ئەۋ شىتىيەى ئىمە مەبەستمانە، واتە شىتى ئەفرىنەرە، تا ئەۋ رادەيە تۇقۇنەر نىيە، بەلكو لەۋانەيە خۇشەۋىست بىت و لە دەرونەۋە نىزىك بىت، چۈنكى جگە لە خاۋەنەكەى كەسى تر نازار نادات، دەشيا لە جىگەى ئەۋ وشەى كرژى دەرونى يان موغانات يان پەشۋكانى دەرونى بەكار بەيىنم، كە ئەفراندن تاۋ دەدات و لە رىگەى ئەفراندنىشەۋە چارەسەر دەكرىت، ئەۋ كەسەى بە تەۋاۋى ھاۋسەنگ بىت، واتە ناچىزەۋ گەمژە بىت، بە ھىچ جۇرىك ھەست ناكات پىۋىستىي بە ئەفراندن ھەبىت. بۇ زىياتر رامكردنى بابەتەكە، باشتر وايە بگەرىنەۋە بۇ رابردوۋ بۇ ئەۋەى پىشەكەيە مېژوۋىيەكەى بنوسىن، واديارە ئەفلاتون يەكەمىن كەس بوۋە كە دركى بەم خالە كىردوۋە، ئەۋىش كاتىك ۋەتويەتى بلىمەتەكان بەسانايى توۋرەۋ كەللەي دەبن، ئەۋانە ۋەك بلىت لە دەروى زەمان و بووندا دەژىن، بە پىچەۋانەى خەلكى ئاسايىيەۋە، بەلام ئەرەستۋى قوتابى

ئەفلاتون، بە شىۋەيەكى فەلسەفياۋە تۇكمە ئەم پەيوەندىيەى تىۋورىزە كىردوۋە، پىرسىۋىيەتى: بۇچى ھەموۋ پىاۋە ئاۋارتەكان لە فەيلەسوف و زاناۋ شاعىرو ھونەرماندان، كەسانى رەشپىن دىيارن؟ سەرنج دەدەين ئەرەستۋ لەبىرى بلىمەت وشەى ئاۋارتە بەكاردەھىنئىت، ھەرۋەھا رەشپىنئىش لەجىياتى شىت بەكاردەھىنئىت، لەراستىدا ئەۋ لە بۇچوۋنى ھاۋچەرخى ئىمەۋە نىزىكە، ئىمەش چىتر بە ئاسانى وشەى بلىمەت يان بلىمەتيمان قىۋول نىيە، بەلكو دەرىپىنىكى كەمتر زلەۋ ئەفسانەيىمان پى باشترە، چىتر وشەى تۇقۇنەرە شىتى بەكار ناھىنن، بەلكو وشەى نۆىتر بەكار دەھىننن كە پىزىشكى دەرونى دايھىنناون، ۋەك ئەۋ پىشۋىيەى توۋشى مېزاج دەبىت و وايلىدەكات زور سل و ھەستىار بىت، ئەرەستۋ دەلىت رەشپىننى بە ئارەزوۋى مروۋە بۇ گۆشەگىرى و تەنھايى و تىرامان دەستپىدەكات و ھەندىجارىش بە فى و پەركەم يان شىتى و تەنەنەت خۇكۋىيىش كۆتايى دىت، بەلام لاي ئەفرىنەرە گەۋرەكان بە شىۋەيەكى گىشتى لە ئاستىكى دىيارىكراۋا دەۋەستىت، چۈنكى ئەفراندن لغاۋى دەكات يان لە سنورى خۇيدا رايدەۋەستىنئىت، پاشان كەلتورى رۇمانى – لاتىنى دۋاى ئەرەستۋ يۇنان ھات و بىرۋكەكەى لەۋەۋە خواستەۋە، بۇيە ئەۋ پەندە بلاۋىۋە: ھىچ كەسىكى مەزن بى كەمىك شىتى بوۋنى نىيە! ئەگەر بگۋازىنەۋە بۇ سەدەى ھەژدەھەم، واتە بۇ سەدەى رۇشنگەرى، دەبىنن دىدرو ئەۋ بىرۋكە باۋەى كرىستالە كىردوۋە كە بلىمەتى و شىتى بە يەكەۋە بەستوۋە، ئەۋ فەيلەسوفە فەرنسىيە دەلىت: "ئاي، پەيوەندى ئىۋانى بلىمەت و شىت چەند بەتىنە، ھەرىكەيان تواناي ژور ئاسايى ھەيە يان بە ئاراستەى چاكە يان خود بە ئاراستەى خراپە، شىت لە شىتخەندا بەند دەكرىت و بلىمەتئىش پەيكەرى بۇ دروست دەكرىت...<sup>3</sup> پاشان سەدەى ئۆزدەيەم ھات و بۇ يەكەمىنجان زانستى پىزىشكى دەرونى لەسەر بنەماى نۆى دامەزرا، جەختى لەسەر ئەۋ پەيوەندىيە پتەۋەى ئىۋانى بلىمەتى و شىتى كرد، ناشىت مروۋقى بلىمەت ۋەكو خەلكى ئاسايى

سروشتى بىت، پاشان زاناي مەزنى پزىشكىي دەرونىي ئىسكىۋرۇل دەلىت كەسايەتتە مەزنىە كەسايەتتى نەخۇش، نەمەنى ئەو ش لۆسى و پاسكال و جان جاك رۇسۇو ھتد دەھىنئەتەو، دواتر پزىشكىي دەرونى كەمتر ناسراو كە ناوى لۇلوت بوو، ھەمان بىرۇكە وەردەگرىتەو، لۇلوت سەربوردەى دوو كەسايەتتى گەورەى نوسىوئەتەو، كە سۇكرات و پاسكال، ناوئىشانى يەكەمىان جنۇكەكەى سۇكرات و ئەو دەو مەششيان جادووەكەى پاسكال بوو، بە راي ئەو بلىمەت كەسەكە دەستى لىوئەششيانراوە ياخود شەھىتانی بلىمەتتى چۆتە جەستەيەو، ەەرەبەكانىش لە رابردودا ئەم بىرۇكەيەيان زانىو، باسى دۇلى ەبقەر و سروس و شەھىتانی شىعريان كردوو... ئەم دكتورە دەرونىيە وىستوويەتتى ھالەتتى سۇكرات و پاسكال لە پىناوى نوسىنەو دەى مېژووى و پىنەكاندا بەكار بەھىنئەت، چونكە كەسەيتتە ناوارتەكان و پىنە بەشتىكەو دەكەن كە خۇشيان بە تەواويى نازانن چىە، ئەمەش نەھىنىي بلىمەتتەكەيانە، لە سالى 1859دا مۇرۇ دۇتۇر كە پزىشكىي دەرونىيە، لىكۇلئەنەوئەكەى شىكارى دەربارەى جىرارد دۇنئىرقال كردوو، لەو نرىكانەدا خۇى كوشتبوو، لە لىكۇلئەنەوئەكەدا سەلماندى دۇنئىرقال تووشى ھەژانىكى فانتاسىيانەى ماوہ ماوہ بوو، ھەر ئەوئىش ھۇى ئەفراندنەكەى بوو، ھالەتتى ئەفراندن ھالەتتىكى فىيە كە وروژانەكەى دەگاتە لوتكە، ئەگەر شاعىرو نوسەرەكانى ەەرەب باسى ھالەتتى دەرونىي خۇانىيان لە كاتى پروسەى داھىناندا، بۇ بگردىنايە، چەند رۇشنايەكەى گرنىگان پىشكەش دەكردىن دەربارەى پەيوەندىي نىوان كرژىي و ئەفراندن، بەلام ناوئىر و بكەن لە ترسى ئەوئەى ناتۇرەى شىتتيان لىنەنرئەت! گەرچى ھەندىكشىيان بە ھۇى ئەو موعانائە زۇر سەختەو خۇيان كوشتوو، وەكو شاعىرى گەورە خەلىل حاوى، بەلام دواى ئەوئەى دەروئىشكارى ئەو خەرمانە تۇقئەنەرى رەواندەو كە لە دەورى شىتتى و نەخۇشى و گرى دەرونىيەكان ھەبوو، شاعىران و بىرارانى ئەوروپا چىتر ترسىان لەمە نەما،

بگرە ھەندىكشىيان شانازىي پىوہ دەكەن وەكو نىشانەى بلىمەتتى و داھىنان نىوزەدى دەكەن، پاشان لە پىناوى جىيايى و تايبەتەندىتتە، لە راستىدا بىراران و شاعىرانى ئەوروپا باجىكى گرانىان داوہ لە پىناوى مۇدئىرنىمدا، لە نىچەوہ بۇ بۇدلىر بۇ رامبۇ بۇ ھۇلدردىن بۇ ئەنتۇنن ئارتۇ بۇ مېشىل فۇكۇ بۇ لويس ئالتۇسىر بۇ ئىدگار ئالان بۇ بۇ فېرجىنيا ولف بۇ كافكا بۇ لۇترىامۇن، دەپىنن لىستەكە درىژە، لەوانەى شىت بوون يان نازارىيان چەشتووہ يان خۇيان كوشتووہ. بەلى پەيوەندىيەكە لە نىوانى كرژىي دەرونى و ئەفراندن ھەيە، بەلام ھەموو بلىمەتتىكى شىت نىە، ھەموو شىتتىكىش بلىمەت نىە، پەيوەندىي نىوانىان زۇر لەوہ ئالۇزترە كە بۇ دەچىن، لەخوارەوہ بە درىژىي دەربارەى ئەمە دەدوئىن:

ھەندىك دەلىن دوو چەشەنە بلىمەتتى ھەيە، بلىمەتتەكە ھەيە ھەلتەكەنەرە، واتە ئەوئەى بەششيوئەكى ەفەويانە وەكو تاقگەو كانىيەكان دەتەقىتەوہ، بگرە تەنانەت وەكو بومەلەرەو گركانىش (ئەمەش ھالەتتى رامبۇ يان ھۇلدردىن و تەنانەت نىچەشە، بگرە بە تايبەتتى نىچە)، ھەروہا بلىمەتتى ھىمىنىش ھەيە كە لە رىگای ئارامگرتن و خۇراگرى و كارى بىپسانەوہو خۇى دروست دەكات (ئەمەش ھالەتتى فلۇبىرە، بۇ نمونە)، بەلام بلىمەت لە ھەموو ھالەتەكانىدا بونەوئەرىكى ناكۇمەلەتتە، مەيلى لە گۇشەگىرىي و تەنىايى و پەراوئىيە، با نمونەى شاعىرى فەرەنسىي گەورە، رامبۇ، بۇ ئەمە بەھىنئەو، پۇل كلۇدىۇل دەربارەى دەلىت: رامبۇ سۇفئەك بوو لە ھالەتە كىويەكەيدا، واتە لەو پەرىدا، ئەو كانىيەكى وىل بوو لە زەمىنىكى رازاودا ھەلدەقولا، جان كۇكتۇش دەربارەى ئەم و شانە دەلىت كە ھەموويان دەپىكن: رامبۇ گەوہەرەكانى خۇى لە شوىنىك دزىوہ، بەلام لە كوئ؟ كەس نازانىت، ئەمەش نەھىنىيەكەتتى، رامبۇ بوو بە ئەفسانەيەكە راقەكردىن زەحمەتە، مېژوو بلىمەتتەكەى ناكاوى وەك ئەوئەى ئەوئەى بە خۇيەو نەبىنىوہ، ئەو وەكو نەزەكەك ھەتا سوتا گرى داىوہ! ھەموو شىعەرەكانى ئەو لە ماوہى چوار

سالدا نوسراون: واتە لە تەمەنى شازدە سالىيەو بۆ تەمەنى نۆز دە سالى! ئايا دەچىتە ئەقلەو بلىمەتەك لەم تەمەنە زوودا لەدايك بىيەت؟ بۆيە ھەندىك پىياناوبو تووانى يەزدانى سروشى پىيەخشيەو لەدەرونىدا ئەو بلىمەتەيە شىعەريەي تەقاندۆتەو كە لە ھەموو بلىمەتەيەكى زمانى فەرەنسى تىدەپەپىت، ئەگەر بۆدلىرى ئى ئاوەرتە بگەين، لە مېژووى شىعەرى فەرەنسىيدا رامبۆ نۆينەرى پاكيزەي دەست بۆ ئەبراو، ياخود ئەو بەرائەتە رەسەنەيە كە ھىچ خلتەو پلتەيەكى تىدا نى، رامبۆ وەكو نەيزەكى تىژ رو، واتە بەخىرايى بروسكە، ناسمانى شىعەرى ئەورويى سى.

پاشان مائەكەي و گوندەكەي و شىعەرىشى جىيەشت، بگرە تەنانەت خۆي لە شىعەركانىشى بىيەرىي كردو لەولاتى عەرەبەكاندا، لە عەدەن و يەمەن، دەستىدايە ژيانى سەرچلى و سەرە رۆيى، لەناو ئەمەيە بلىمەتەي كىويى يان تەقىنەرەو: سەرەتايەكى زووى داھىنانىكى لەپى، كۆتايەكى پىشوخەت، مارسىل پىروستى رۆماننوسى خاوەنى گەپان بەدواي زەمەنى ونبوودا، پىي و ابوو بلىمەتەي بەشۆيەيەكى كتوپر دىت، واتە لەو ساتەدا كە پىشېينىي ناكەين، وەك رۇشنىبوونەو لەپەر دەتەقىتەو، يان وەك سروشى شۆكاويى، ئەو كاتىك وا دەلىت، دەزانىت باسى چى دەكات، چونكە ئەويش وەك باقى ئەفرىنەرە مەزەنەكان ئەو ساتەي بىنيو و تىيدا ژياو، سان جۆن پىرسى شاعىرىش وەسفى ئەو ساتە دەكات بەوئى " شۆكى مريەمى پاكيزەيە بۆ بلىمەتەي"، گەورە نوسەران دان بەوودا دەنن كە ئەو خۆيان نىن بىرەكانيان دەنوسنەو، بەلكو بىرەكانيان خۆيان لە خۆيانەو خۆيان دەنوسنەو، ياخود لە تووي ئەوانەو خۆيان دەنوسنەو، بەم بۆنەيەو ئەم چىرۆكەي خوارەو م بىر دىتەو كە لە زانكۆي دىمەشق روويدا، ئىمە لە سالى 1974 - 1975 دا خويندكار بووين لە بەشى بالاي لىكۆلئەو ئەدەبىيەكان، ئىحسان عەباسى رەخنەگر مانگى جارىك يان دووجار لە بىرۆتەو دەھات بۆ ئەوئى چەند وانەيەكى

رەخنەيىمان پىي بلىتەو دەربارەي شىعەرى نۆي، بەلام پىشئەوئى بگاتە سەر ئەو باسە، كەوتە ئاخاوتن دەربارەي شىعەرى كلاسكى پىشوتت، شىعەرى بەدەوى چىاو نەوئەكەي، پىيى وتىن جارىكيان گويى لىبوو بەدەوى دەلىت ئەو شىعەركانى خۆي نانوسىت، بەلكو شىعەركان خۆيان خۆيان دەنوسن، لە كاتى پياسەكردن يان نوستن يان بىدارىيدا بۆي دىن و وەكو سروش بۆي دادەبەزن، ئىتەر خۆي دەبىنىت دەيانلىتەو وەك ئەوئى خەبەردارىان نەبىت، ئىتەر ئەوئەندەي لەسەرە بەخىرايى لەسەر كاغەز تۆماریان بگات پىش ئەوئى بىن بە ھەلم و لەناو بچن. بىرە ئىحسان عەباس دەربارەي ئەم خالە تۆزىك گومانى دەرىپى و بە زىدەپۆي شاعىرەكان لەقەلەمىدا، بەلام من، ئىستاو دواي تىپەپىنى بىست سال بەسەر ئەم چىرۆكەدا، زىاتر مەيلم لەوئەي لەجاران زىاتر پىرا بە بەدەوى بگەم، بى ئەوئى ئەمە ماناي نكۆلىكردن بىت لە رۆلى پىشەو رەنجكيشان لە بەرھەمەينانى چامەدا، ئەفرىنەرە گەورەكان بە تەقىنەرە دەتەقنەو، لەوانەيە ماوئەيەكى درىژ لەناخياندا قولىپ بدات و پىسكىت، پاشان لەپىركدا ساتى يەكلايىكردنەو بىت، ئەو ساتەي خۆيان ھەلى نابىژن، بەلكو ئەو خۆي بەبىي وىستى ئەوان ھەلى دەبىژىت، ھەرچۆنكى بىت، لەوانەيە تەقىنەرەوئى ساتى ئەفراندن دواي تىپەپىنى نوسەر بە قەيرانىكدا، بگاتە جى، ياخود راستەوخۆ دواي بىداربوونەو ھاتنە دەروە لە خەون: واتە تا رادەيەك لە حالەتەكانى خەواندى موكنا تىسى، وپنە، يان زىندە خەوندا.

بەلام ئەم حالەتە ئەفرىنەرەرانانە دەگمەن، بۆيە ھەندىك لە نوسەران ھەول دەدەن لە رىگەي بەكارھىنانى مادە سىپرەكەرەكان يان مەي خواردنەو، لە دەرونى خۆياندا بىوروزىن. بۆ نمونە نىچە يان بۆدلىرو ياخود سارتەر لە سەردەمى ھاوچەرخماندا، زانراو ئەوان مادەي و رىياكەرەيان خواردۆتەو بۆ ئەوئى ھۆشى ئەفرىنەرەيان بىدار بگەنەو بىخەنە گەر، بەلام ئەم كىرەوئەيە مەترسىدارەو لەوانەيە ئەنجامى خراپى

لېيكەوئەتە، بۇيە دەتوانىن بېلىن باشتىن ساتە ئەفرىنەرەكان ئەوانەن كە خۇيان بە شىۋەيەكى سىروشتى دىن نەك بە شىۋەيەكى دەسكرد، ھەرۋەھا ساتى كورت و تىژپۇشن، بەلام كارىگەرييان دەرەكان دەبەزىنىت، ھىندە بەسە لىرەدا بىر لە ھەندىك لەو ساتە ئاوارتانه بگەينەو كە سىماي مىژوويان گۆريو: شەوى 10 ى نۇقەمبەرى سالى 1619 سىروش بەسەر دىكارتدا ھاتە خوارەو ھەگەشتە راستى، پاشان رۇژى 13 ى مايۋى سالى 1797، واتە پىش زياتر لە 200 سال، سىروش بەسەر نۇقالىسى شاعىرى گەرەي ئەلمانىادا دابارى، پاشان ھاويىنى 1831 كە گۆتە ماۋەيەكى چىروپى سىروش بە خۆيەو دەبىنىت، بەلام بە شىۋەيەكى گشتى ساتە بلىمەتەكان بە ئاشتى بە ھۆشى خاۋەنەكانىندا تىناپەرن، بەلكو زور گران لەسەريان دەكەوئەت، راستە ئەو ساتە كەسىتتەكە لە گرىيەكانى و ژانەكانى ئازاد دەكات، راستە دەبيات بەرەو قوۋلايى ئاسمان، ياخود ئەوپەرى بەرزايى، بەلام دواتر دەكەوئەت خوارەو بۇ بنى بنەو، پاشان بەردەوام لە ژىر كارىگەريەكەيدا دەمىنىتەو لە ژىر قورسايدا دەنالىنىت، ھەموو كەسنىك ناتوانىت بەرگەي سىروش بگرىت، بە تايبەتى ئەگەر وەكو سىلاۋى ئاگرىنى دەمى گرگانەكان تەقینەرەو بىت، بە تايبەتى ئەگەر وەكو چەخماخە بىتە خوارەو، بەلام لە مىژوودا ژمارەي ئەو كەسانى ئەم ساتە ئاوارتانه بەخۇيانەو دەبىن، كەمە، با تۇزىك لاي ساتەكەي دىكارت رابوشتىن، بۇ ئەوئە شىبەكەينەو ھەولى تىگەيشتى رەھەندەكانى بدەين، ئاشكرايە ئەو فەلەسوفە فەرەنسىيە لە سەرەتاي لاوييدا كەسىكى وئىل بوو، ئەيدەزاني ژيانى خۆي چى لىيكات، كابرەيەكى سەررۇ بوو، لە ولاتىكى ئەورۇپىيەو دەچو بۇ ولاتىكى تر، بۇ ئەوئە كىتەبى جىهان بىنىت، يان وەكو خۆي دەيووت: بۇ ئەوئە جىهان بخوئىتەوئە تىيى بىروانىت، وەكو چوئەن لاپەرەكانى كىتەبىك ھەلدەتەو، لە ھۆلەندە چوۋە ناو سوپاي يەكك لە مېرەكانەو، كاتىك لە ناو سەربازگەكەدا، لە ژورەكەي خۇيدا بە تەنيا بوو، سى خەونە

توقىنەرەكەي بىنى، ئەو خەوانەي بەتەواويى رايانچەلكاندو خەرىك بوو لەناۋى بېن<sup>4</sup>، بەلام بايەخدانى يەزدانى ۋەھابوۋ شەو رىنمايەكەرى بىت بەرەو ئەو ھەقىقەتەي بى ئەوئە خۆشى بزانىت، بە دوايدا دەگەر، ئەگەر خەونەكەي يەزدان و پىبەخشىنەكەي ئەو نەبوايە، ئەو شەوى لە دايكبوونەي كە دىكارتى پىدا تىبەرى، لە دەي نۇقەمبەردا، دەيفەوتان، بەمجۆرە دواي ژانىكى سەخت فەلسەفەكەي دىكارت لەدايكبوو، ئەو شەو پىرەوگەرىتە ئەقلانىيەتى لىكەوتەو، كە بۇ ماۋەي سى سەدە فەرمانرەوايى ئەورۇپاي كرد (واتە بە شىۋەيەك لە شىۋەكان ھەتا ئەمپۇش)، بەلام نۇقالىس چىرۇكىكى جىاۋازى ھەيە، لە 13 ى مايۋى سالى 1797 دا سىروشە شىعەريەكەي بە خۆيەو بىنى، ئىتر بۇ ماۋەي چەند چىرەكەي ھەستى بە شادى و كامەرانى و پەروشىيەكى لە ۋەسەف نەھاتوۋ كرد، بەلام بە شىۋەيەكى بىۋىنە لە ناخەو رۇشنى كىردەو، ئەو كاتەش دەستى كرد بە نوسىنەوئە شىعەرە نەمەكانى، بەمجۆرە دەبىنن كە سىروشەكە دواي ساتىكى ناسىروشتى ھاتوۋ، ساتىك لەسەرۋى ھەموو ساتەكانەو، ئەوئە تىيدا بژى و تامى بكات، چىتر لەبىرى ناچىتەو، لە راستىدا ئەو ساتە دواي لىقەومانىكى راستەقەنە ھات، سۇفى دەستگىران و خۇشەويستى تەمەنى بە نەخۇشى سىل مرد، بى ئەوئە تەمەنى لە پازدە بەھار تىبەرى كردىت، پاشان راستەخۇ بەدوايدا براكەشى مرد، ئىتر لە ناخىدا شتەكان كەوتنە كارلىكردن و شەلقان و ھەلچوون و لە كۇتاييدا لە ساتىكى بە گرمە نالەي ئەفراندندا تەقىيەو، بەمجۆرە نرخی بلىمەتى گران لەسەرى دەكەوئەت، نۇقالىس لە شىۋەنىدا بۇ خۇشەويستەكەي كە لە تەمەنى گولدا مرد، دەلىت "چەمامەو دەروم خاك و خۆلى سەر گۆرەكەي لادا، سەدەكان بوون بە چىرەكە ھەستەم بە نامادەيى ئەو كرد، خەرىك بوو دەستى لىبەم، ھەستەم كرد گۆرەكە شەق دەبات و ئەويش بەزىندوويى و تەندروستى دىتە دەرەو، وەكو ئەوسا، وەكو من دەمناسى"<sup>5</sup>، ھەموو كارە شىعەريەكانى خۆي لە سى سالى دواي

ساتى تەقىنەۋەدى سىروسى بىلىمەتى لە دەرونىدا، نوسىۋە، پاشان ھىندەدى پىنە چوو كە خۇشى لە سالى 1801 دا بە نەخۇشى سىل مرد بى ئەۋەدى تەمەنى لە سى سال تىپەر بكات.

خۇ دەربارەدى گۆتە، ئەۋە ھەر بلى و مەترسە، ئەم پىاۋە جىگای شانازى ھەموو ئەلمانىيە، لە ژيانىدا نەھەساۋەتەۋە، بە پىچەۋانەدى ئەۋەدى ئىمە بۇى دەچىن، ھەرگىز شانى لە قەيران و راچەنىنى دەرونى ئازارۋى سۈۈك نەبوۋە، ئەۋەش باجى ئەفراندنەكەى خۇى زۇر گران داۋە، لە چەند ساتىكدا غىرەت گرتۈۋىتەدى و دانى بەۋەدا ناۋە كە نەخۇشى دەرونى ھەيە بە دەستى ئەشكەنچەيەكى زۇرۋە دەنالىنىت كە خۇشى نازانىت چىەۋى ھۇى چىە، بۇيە گەيشتە دەرنەجامى ئەۋەدى پەيوەندىيەك ھەيە لە نىۋانى بىلىمەتى و نەخۇشى دەرونى، يان ئەۋ گرى دەرونىيەندا كە توۋشى كەسىتى دەبن، رەنگە ئەم گرىيەنەۋە ھەۋلى زال بوون بەسەرياندا نەبۋايە، ئەفراندنىش نەبۋايە، كەسىتى نەخۇش لە توۋى ئەفراندنەۋە نەبىت ناتوانىت ھاۋسەنگ بىت، چونكە ناكۆكى لە نىۋان ئەفرىنەۋە جىھاندا ھىندە تىژەۋ دەگاتە پلەيەك كە ژيانى ھونەرمەند تال دەكات و ناھىلىت جگە لە چەند ساتىكى كەم و كورت، ھىچ چىژىك لە ژيان ۋەرىگىت، بۇيە دەتوانىن لە كۆتايى ئەم لىكۆلىنەۋەيەدا بلىن پىۋىستە ئىرەيى بە نىۋادىرى بىلىمەتەكان نەبەين، چونكە ئەۋانە لە ھەندىك ساتدا خۇزگەيان خواستۋە ھەر لەدايكىش نەبۋونايە،

باسى ئەۋ بىلىمەتتە خىرايانەمان كىرد كە لەپرىكدا دەدرەۋشىنەۋەۋە پاشان دەكۆژىنەۋە، ۋەكو بىلىمەتتەكەى رامبۇ، بەلام چەشنىكى دىكەى بىلىمەتى ھەيە پىۋىستى بە كات و نارامگرتنە پىش ئەۋەدى پىبگات و بگەشپتەۋە، لە راستىدا زۇرىيەى بىلىمەتەكان ئەم خاسىيەتەيان ھەيە: ئارەزۋى زۇر بۇ بەردەۋامى و خۇراگرى لەسەر ھەمان ھىل و بۇ ماۋىەكى دوورۇ درىژ، ئەۋانە بە ئاسانى ناۋمىد نابن و كۆل نادەن لەۋ ئامانچەى بۇ خۇيانىان دىارىكردۋە، ئەلفرىد دۆمۆسى لەمبارەيەۋە دەلىت: ھىچ

بىلىمەتتەكى راستەقىنە بى نارامگرتن نابىت، بىلىمەتى لە نىۋانى شەۋو رۇژىكدا دروست نابىت، بەلكو كۆتايى رەۋتىكى درىژو پان و پۇرە، بۇدلىر پىيى وايە سىروس لە پرىكداۋ لە ئاسمانەۋە بەسەرماندا دانابارىت، بەلكو ئەنجامى مەشكردنى رۇژانەى بەردەۋام و نەپساۋە شىلگىرانەيە، ئىمە ۋا دەلىن و دەشزانىن مەۋداى ئەۋ نىگەرانىيە چەندە كە نوسەر لەبەردەمى لاپەرى سىپىدا ھەستىيىدەكات، چونكە بە نارەھەتى نەبىت ناتوانىت پرى بكاتەۋە، ھەندىجار ناتوانىت تاقە رستەيەك بنوسىت، نوسەرىكى ئىنگلىز پىناسەى بىلىمەتى كىردۋە بەۋەى 99% ى ئەنجامى ماندوۋ بوون و رەنجكەشەنەۋە، تەنھا 1% ىشى بەھەرەيە! ئەمەش بەلگەيە بۇ ئەۋەدى تىكۆشان بەرپەتە، ئەۋەشى دەمىنىتەۋە دۋاى رەنجدان دىت نەك لە پىشەۋەى، ھەرچۈنك بىت، ۋادىارە كەللە رەقى يەككە لە سىفەتە بەرپەتتەكەى بىلىمەتان، خەلكى ئاسايى، ئەگەر نەگەنە ئەنجامىك، ھەر زوۋ دۋاى ماۋەيەك بىزار دەبن، بەلام بىلىمەتان، سەربارى ھەموو ناۋمىدى و قۇرت و تەگەرەكان، لەسەر ھەمان ھىل سۈۋر دەبن، تا لە كۆتايىدا دەگەنە ئەنجام، خەلكى بەردەۋام باسى ئەفسانەكەى بەلزاك و تۋانا زۇرەكەى ئەۋيان بۇ كاركردن، كىردۋە، بە تايەتەى لە شەۋدا، ھەر لە سەعات دەى شەۋەۋە پەنچەرەكانى لەسەر خۇى دادەخست و يەك جزۋى گەۋرە قاۋەى دەھىناۋ ھەتا بەيانى بى راۋەستان خەرىكى نوسىن دەبوۋ.

بەمجۇرە رۇژى پازدە سەعات ئىشى دەكرد، ئەۋەش دۋاى ئەۋەدى دەيان كوپ فنجانى ھەلدەقۇراند، ئەگەر قاۋە نەبۋايە نەيدەتۋانى ئەم بەرھەمە گەۋرەيە بنوسىت كە كۆمىدىاي مرۆبى وىنا دەكات، چونكە ئەۋ لە پەنجا سال زىاتر ئەژياۋە! بەلى بىلىمەتى پىۋىستى بە رەنجى زۇر ھەيەۋ ۋەكو دىارىي لە ئاسمانەۋە بەسەرماندا دانا بەزىت، بەلزاك لە يەككە لە نامەكانىدا بۇ مەدام قاسكاي خۇشەۋىستى تەمەنى دەلىت: ژيانى من بە پازدە سەعات كاركردن و نەھامەتى و ئەشكەنچەۋە خەمەكانى دانەرو مشتۋملىكردنى دەستەۋازەكان و راستكردنەۋەيان، كورت دەكرىتەۋە<sup>6</sup>.

بەلام بە تەنھا ئەم مەشقىردنە رۇژانەيە بەردەوام و مكوومە ھۆى بلىمەتيمان بۇ راقە ناكات، لىكۆلەرانى ئەكادىمى وا ھەن رۇژانە سەعاتەھا كار دەكەن بى ئەوھى بگەنە پلەيەكى بەرزتر لە پلەى لىكۆلەرلىكى باش يان كۆكەرەوھەيەكى بەكەلگى زانىيارىيەكان، كەواتە جگە لە ئەرك و ماندووبوون، ھۆيەكى تىرىش ھەيە بۇ بلىمەتى: بەھرە يان جىزىشكى ئەفراندن، نوسەرانىك ئەوھىيان ھەيە، نوسەرانىكى دى نىيانە، بۆيە دەبىستىن دەلئىن: ئەو نوسەرە بەھرەى ھەيە، ئەو نوسەرەى تر شتىكى ھەيە، ھتد. كەواتە بلىمەتى بەرھەمى رەنج و بەھرەيە پىكەو، لەوانەشە قسەى نوسەرە ئىنگلىزىيەكە نەبىت كە دەلئىت بەھرە 1% ى بەردەكەوئىت، بەلكو 50% بىت.

لە بواری ئەدەبدا، فلۇبىر نونەى بالای تىكۆشان و پشوو درىژى و ماندوونەناسىيە، رۇژانە دە تا دواز دە سەعات لە پشتى مېزەكەيەو دادەنىشت بۇ ئەوھى بتوانىت ھەر چوار پىنج سال جارىك رۇمانىك بنوسىت، بۆيە زۆرى نەنوسىو: بە درىژىيى ژيانى خۆى جگە لە مەدام بۇقارى نەم، پىنج يان شەش رۇمانى دىكەى نوسىو، فلۇبىر وەكو كەمدووەكانى شىعەرى عەرەبى و ھايا، ئەوانەى بەيەك چامە يان چەند چامەيەك ناسراون، ئەو لە كۆيلەكانى شىعەر دەچىت، ئەوانەى رۇژان و مانگان و بگرە سالانىش خەرىكى بژاركردن و چاكردن و پىداچوونەوھىن، فلۇبىر زۇرجار باسى ئەشكەنجەى نوسىنى كردو، كە چۆن سەعاتەھاى درىژو ھەندىكجارىش چەندان رۇژ دانىشتوو، بۇ ئەوھى رستەى گونجاو يان تەنانەت و شەى گونجاوئىش بدۆزىتەو، لە گەرەمەى ئەمەشدا نەفرەتى لەخۆى و نوسىن و ھەموو شتىكىش كردو. . . بىرە چەند سالىك لەمەوبەر سەردانى مالەكەم كرد كە دەكەوئىتە كەنارى شارۆچكەى رومان لەسەر رۇخەكانى روبارى سىن، سەرم سوپما لەو ھەموو كوراندەوھو رەشكردنەوانەى لەسەر ھەر لاپەرەيەكى نوسراو كردوويەتى، خەرىكە لەبەر زۆرى رەشكردنەوھو لاپردن و لىزىادكردن و راستكردنەوھو

مشتومالكردن و ھتد، ھىچت بۇ ناخوئىندرىتەوھ. مالەكەى فلۇبىر بوو بە مۇزەخانە و ميوان و گەرپىدە رووى تىدەكەن بۇ ئەوھى چىژ لە كەشووھوايە وەرېگرن كە خاوەنى مەدام بۇقارى لە سەدەى نۆزدەيەمدا تىيىدا ژياو، لەوئى دەتوانىت چارى خۆت بە دىمەنى دارستانەكەى چواردەورى زاخا و بەدەت، ياخود لەپەنجەرەكەو چاوت لە تىپەرىنى بەلەم و پاپۆرەكان بىت، وەكو چۆن فلۇبىر بەر لە سەدەيەك لە پشتى مېزەكەيەو دانىشتبوو بۇ نوسىنى مەدام بۇقارى، دەپروانىيە ئەو پاپۆرانە.

راستە فلۇبىر شەش يان ھەوت رۇمان زياترى نەنوسىو، لە كاتىكدا كە نوسەرە بلىمەتەكانى ئىمەمانان ھەموو سالىك يان تەنانەت ھەموو مانگىكىش رۇمانىك يان دىوانىكى شىعەرى يان كىتەبىكى فىكرى. ھتد. . . مان پىشكەش دەكەن، برايان ئەم پەلە پەلەى بۇ چىيە؟ بۆچى لىناگەرپىن چىشتەكە پىيكات و دەيسوتىن؟ فلۇبىر زۆر بەتەنگى ئەوھو بوو ھىچ شتىك بلا و نەكاتەو، پىش ئەوھى ھەموو ھىزو تواناى خۆى تىدا سەرف بكات، لە نامەيەكىدا بۇ لويز كۆلىي خۇشەويستى دەلئىت: "ئەوھەندە بەدواى رستەيەكى گونجاودا گەرەم سەرم گىژ بوو، تەپارى لە قورگمدا ئەما، بە ھەموو شىوھەيەك رستەكانم ئەمدىو ئەو دىو كردوھو ھىناومن و بىردوومن و چەكوشكارىم تىدا كردون، جنىوم داوھو توورە بووم و لالاومەتەو، تا سەرەنجام پىي گەيشتووم. . . رستەيەكى قەشەنگە، دان بەوھدا دەنىم، بەلام بى ژان و ئەشكەنجە لە دايك نەدەبوو".

بلىمەتەكان خەسلەتىكى تىرىشيان ھەيە: ھەزكردن لە تەنبايى و كۆشەگىرى و سەرەخۆي شەخسى، يەككىيان نوسىويەتى: دەلئىن بلىمەت لە شىت دەچىت، بە ماناى ئەوھى بە تەنبايى لەدايك دەبىت و بە تەنبايى دەمرىت، كەسىكى ساردوسرە، بى ھەستىارى و پەيوەندى بە ھەست و سۆزە خىزانىيەكان و دابونەرىتە كۆمەلايەتتەيەكانەوھ نىە، بەلام بىشك ئەمە زىدەرپۆي تىدايە، لە راستىدا بلىمەتەكان ھەزىان لە كۆشەگىرىيە بۇ ئەوھى دەسبەتال بىن بۇ ئەفراندن و بەرھەمى خۆيان،



چونكى ناتوانىن لە گەرەمە قەرەبالغى شەقام يان لە ناوہ پراستى خەلكيدا ئەفراندىن بگەين، زانراویشە بەستنى پەيوەندىيە گشتىيەكان و پيشوازىيكردنەكان و ناھەنگەكان كاتىكى زۆريان دەويىت و رىگە نادەن بىريار بۇ خۆى و يىرەكانى خۆى و تىپرامانەكانى دەسبەتال بىت، بۆيە بىرياران بەوہ ناسراون كە ھەزىان لە تەنيايەو پەروشى تەنياين، لەم بارەيەوہ، نمونەى نىسودارى دىكارى دەھىنەوہ، كە لەدەستى خۆتپەلقورتىنەران و چەنەبازان كە ھەميشە بەدوايەو بوون، فەرەنساى جپھىشت، ھەستى بە كامەرانىيەكى زۆر دەكرى كە لە گەرەكىدا نىشتەجىبوو، كەس نەيدەناسى، شۆرەت شتىكى بىزاركەريشەو پىويستە مرؤفە خۆى لى بپارىزىت، بلىمەت بە پەراويزبوون و ياخييوون و ملكەچنەكردن بۇ دابونەرىتە باوہكان، لەمەشدا وەكو شىت وەھايە، بەلام تا قە جىباوازيى لە نىوان ئەو شىتدا ئەوہيە بەخۆرايى يان ناھوشيارانە ئەو دابونەرىتانە نابەزىنيت. بلىمەتان خوى تايبەتبييان ھەيەو پىيانەوہ پىوہست دەبن، ئەو خووانە دەبن بە بەشىكى جىبانەكراوہ لە ژيانان، پيشتر و تمان بەلزاك شەوان بىداربوو، رۆژانىش دەنوست، ئىتر زۆرەيى نوسىنەكانى ئاوا نوسىوہ، ئەم شىوازەي گوزەران كىردن بەلای مرؤقى ئاسايىوہ شىتبييە، مرؤقى ئاسايى پىچەوانەكەى دەكات، واتە شەو دەنووت و رۆژ كار دەكات، بەلام بلىمەت مرؤقىكى ئاسايى نيە، ئەو ھەتا رادەى نەخۆشى ئالودەى پىرۆژەكەى دەبىت و ئامادەيە لە پىناويدا قورىانى بە ھەموو شتىك بدات، لە توپى خۆندەوہى سەريوردەى بلىمەتەكانەوہ، تىيىنىيمان كىردوہ كە زۆرەيان مندال بەرھەم ناھىنن و كاتى خۆيان بۇ پەروەردەكردن خىزان تەرخان ناكەن، نوسىنەكانيان وەچەيانە، وەك چۆن پىاوى ئاسايى بەتەنگى وەچەى خۆيەوہ دىت، ئەوانىش ئاوا بە تەنگى نوسىنەكانيانەوہ دىن، دىكارى ژنى نەھىناوہ، كانت و سپىنۆزاو نيچەو سارقوو مىشىل فۆكۆو – ھتدىش ھەر وايان كىردوہ، بيشك ھەندىك ئاوارتەش ھەيە، بۇ نمونە ھىكل، بەلام بە شىوہەكى گشتى بلىمەت ژيانى

خۆى بۇ تا قە شتىك تەرخان دەكات: بەرھەمەكەى و ئەفراندىنەكەى، زىاد لەمەش خوى بلىمەتەكان سەيرو سەمەرەن و لە خووەكانى مرؤفە جيان، بۇ نمونە ھەندىجار لە ماوہى ئەفراندىنەكانياندا، بىريان دەچىت بخۆن و بخۆنەوہ، بە تەواويى لە ژيانى رۆژانە دەكشىنەوہ بۇ ئەوہى بەرھەمەكەيان بىت، وەك چۆن ژنى ئاوس دەكشىتە پەناوہ بۇ ئەوہى مندالى بىت، مارسىل پىرۆست لە سالى 1922 دا، لە رەوشىكى نەھامەتبارداو لە ژورىكى وىراندا دەژيا كە جگە لە سىسەمىك و مىزىك و سى كورسى ھىچى ترى تىدا نەبوو! فرانز كافكا لەوہش نەسرۆترو ئاكار سەمەرە تر بوو، لە ترسى نەخۆشى چەندان نەرىتى تەندروسى سەيرى بەسەر خۆيدا دەسەپاند، وپىنەى رۆژانەى ھاوتاي وپىنەى داھىنانى بوو، بۇ نمونە بە ئاوى زۆر ساردو تەزىو خۆى دەشت و جۆرەھا خۆراكى خۆشى لە خۆى قەدەغە كىردبوو، بە توندى سزاي جەستەى خۆى دەدا، ئەمەش ھەمووى بە ھۆى نىرۆسىكى وپىنەيىوہ كە تووشى بىوو، كە سەربارى ھەموو شتىكىش، بوو ھۆى گەشانەوہى بلىمەتبيەكەى؟ لىرەدا زۆر نىزىكىن لە خالى پىكگەيشتنى نىرۆسى دەرونى و بلىمەتى، ئەوہشى لەگەندا بىت كە بلىمەتەكان بە پىچەوانەى خەلكى ئاسايى يان خەلكە ھاوسەنگەكانەوہ، زىدەپۆن لە خوو نەرىتەكانياندا، بۇ نمونە قۆلتىر رۆژى پىنج فنجان قاوہى دەخواردەوہ، ھەمان شتىش دەربارى فلوپىرو بەلزاك بلى، چونكە قاوہ مىشك وريا دەكاتەوہ و اى لىدەكات ئامادە بىت بۇ داھىنان، بۆدلىر لەوہشى تىپەراند بەرەو شتىكى مەترسىدارتر: بەدمەستى و بەكارھىنانى مادە سىركەرەكان، نىرخى ئەوہش زۆر گران بوو، تەندروسى بە تەواويى پەكى كەوت... بەلام ھەموو شتىك لە پىناوى ئەفراندىنە ھەززانە.

ئەى بۇ نىگەرانى چۆن؟ لە راستىدا بلىمەتەكان ھەتا پلەى نەخۆشى و ئەوپەرى زىدپروى، كەسىتى نىگەران و ھەستىارن، ئەگەر گويمان لە ھەموو حىكايەت و چىرۆكە سەير و سەمەرەكانيان بىت، سوپاسى خودا دەكەين لەوہى ئىمە بلىمەت نىن! با شۆپىنھاوہر بە نمونە بەھىنەوہ، ئەو لە يەك

كاتدا، تووشى شىتتى مەزنى و گرىي چەوسانەوہ بېو، پېيوابوو بەردەوام دواى كەوتوون، بى ئەوہى كەسىشى بە دواوہ بېت... كەس نەيدەتوانى ئەو بېرۆكەيە لە كەللەى دەرىكىشىت كە گوايە پىلاننىك لە دژى دارپىژراوہ بۆ ئەوہى بلىمەتییەكەى بتاسىنن يا خود ئەفراندنە فەلسەفییەكەى لەناو بېن، ئايا ئەمە لە شىتتى نزيك نابىتەوہ؟ سنورە جياكەرەوہكەنى نىوانى ئەقل شىتتى لە كویدايە؟ لەسالى 1814 وە، واتە كاتىك لە تەمەنى بىستوشەش سالىدا بوو، خۆى بە حەزەرتى مەسىح بەراورد دەكرىدو پېيى وابوو راسپىردراوہ بۆ ئەوہى رىگىاى ھەقىقەت پىشانى مرۆفە بدات، دەلىت: " ئەوہى بەسەر حەزەرتى مەسىحدا ھاتبوو، كاتىك قوتابىيى يان شوئىنكەوتووہ نوستووہكەنى بىداركردوہ، لە منىش روويداوہ، من تاكە پىاوى ھەقىقەتم لەم جىھانەدا"، بەلام دواتر شىتتى مەزنىي ھەرچەرخا بۆ پىچەوانەكەى، بۆ گرىي چەوساندەوہ، پاشان ترس و تىگەرانیيەكى زۆر داىان گرت، بەجۆرىك نەيدەویرا لە نھۆمى دووہم يان سىپھەمى خانوويەكدا بژى، لە ترسى ئەوہى نەوہك ناگرى تىبەر بېت و ئەمىش نەتوانىت پىش ئەوہى كار لەكار بترازىت باز بدات و رابكات! بەردەوام دەمانچەيەكى لە گىرفاندا بوو، بە نامادەيى دەستى لەسەرى بوو، ھەر ئەوہندەى گوئى لە خشپەيەك بوايە يان لەدەرەوہ گقەى با بەھاتايە، واى دەزانى ھاتوون بۆ تىرۆر كرىنى. جگە لەوہش يەكەمجار بىرەكەنى خۆى بە زمانەكەنى يۇنانى و لاتىنى و بگرە تەنانەت سانسكرىتییىش دەنوسىيەوہو لە نىو لاپەپەرى كتییەكانىدا دەيشاردنەوہ بۆ ئەوہى بەردەستى كەسىك نەكەون و بىيان دزىت! پىيى وابوو دەياندنن و بەناوى خۇيانەوہ بلوويان دەكەنەوہ، رقىكى زۆرى لە ھىگلى ھاوچەرخى خۆى ھەلگرتبوو، چونكە دەرکەوتبوو و گەشابوہ، لەكاتىكدا ئەو نزيكەى ھەموو ژيانى خۆى بە نەزانراويى مابوہ، بەلام ھەموو ئەمانە رىيان لەوہ نەگرت بېت بەيەكەك لە فەيلەسوفە مەزەنەكەنى سەردەمە نوئىيەكان، بۆيە پىويستە ئەو وئىنە ئەفسانەيىيە دەربارەى بلىمەت لە مېشكى خۇمان دەرېكەين، ئەو پىاويكى

ناساييە، بگرە لە ھەندىك ھەلس و كەوتىدا، لە ناساييش كەمترەو بگرە ھەندىجار زۆر ھىچ و پووچىشە، لوانەيە نامانجى ھەمىشەيى بلىمەت ئەوہ بېت بېت بە مرۆقىكى ناسايى وەكو باقى مرۆقەكەنى تر، بەلام لەبەرئەوہى ئەوہى دەست ناكەوئت، لەپىناوى پاراستنى ھاوسەنگىيەكەيدا، پەنا دەباتە بەر داھىنان و ئەفراندن، ئەگەر لەوہدا سەرکەوت، خەك لەبارەيەوہ دەلین، بلىمەتە، خۆ ئەگەر نوشوستىشى ھىنا، ئەوا پىيى دەلین شىتتە، جىاوازيى نىوانى بلىمەتى و شىتتى لىرەدايە، ئىستا با دەربارەى جان جاك رۆسو بدويين، كە لە خۆراوادا بە پەيامبەرى سەردەمە نوئىيەكان لەقەلەم دەدرىت، ئەى خۆى نەيووتووہ: ئەگەر بەمەوئت بىم بە پەيامبەر، كى رىگەم لىدەگرىت؟! ھەرەوہا گرىي چەوسانەوہشى ھەبوو، پىيى وابوو لە ھەموو شوئىنىكدا، پىلاننىكى دۆزەخى لەدژى ئەو دارپىژراوہ، بە تايبەتى لە ماوہى دووہمى ژيانىدا، گومانى تەنانەت لە ھاوپىكانىشى ھەبوو لە نمونەى دىدروو ھىوم و قۇلتىر. بگرە دەلین لە ترسى راوہدوونراىكى وەھمى، چەندان جار شوئى نىشتەجىيى خۆى گۆرپوہ، جارىكيان يەكەك لە دراوسىكانى زانى كە رۆسو لە ژورەكەى تەنىشتىدا دەژى، باوہرى نەكرىدو وتى: ئىستاكە دەچم مەزترىن كەس لە جىھاندا دەناسم، بەلام رۆسو دەستى نا بەپروويەوہ واى زانى كە سىخوہ، دراوسىكەش دللى بە خۇيدا شكايەوہو خەمىكى زۆرى خوارى، ئەو تەنيا ھەر ئەوہندەى دەويست سلاويكى لىبكات. بيشك رۆسو ھەمىشە ھەر ئاوا نەبوو، بەلكو مرۆقىكى بەسۆزو بەزەبىش بووہو پىبووہ لە خۆشەويستى و نەرمىى و نىيانى بەرامبەرى چەشنى مرۆق، بەلام لەبەر چەند ھۆيەكى تايبەت بە ژيانى خۆى و ئەو ناپەھەتییانەى تووشىيان ھاتبوو، لەگەل ئەو ئىرەيىيە زۆرەى بەھۆى بلىمەتییەكەى و شۆرەتە ئەفسانەيىيەكەيەوہ، پىيى برابوو، دەرۆنىكى ئالۆزى ھەبوو، ئىتر، شۆرەت ھەموو ھەر خىر نىيە، بەلكو نەھامەتى گەورەشى لەگەلدايە، بگرە مەترسى زۆرىشى بۆ خاوەنەكەنى ھەيە، واى

لەو كەسەى بەبى مۆلەتى خەلكى شۆرەت پەيدا دەكات! وەك بلىنى شتىكى لى دزىون يان دەستدزىيان دەكاتە سەر... وەئى ھەندىجار لەوانەيە نىگەرانىيى بلىمەتان بگاتە ناستى رمانى تەواوەتى: واتە شىتتى راستەقىنە، رۇبىرت شوۋمانى مۇسقاژەن وای بەسەر ھات، لەسالى 1854 دا، بە ھاوپۇكانى ووت: دەمەوئىت بچم بۇ شىتخانە، من تەواو بووم، چىتر بەرپرسىيار نىم لە ھەلسوكەوتەكانم، تكاتان لىدەكەم بەندم بگەن."

بەلام جىرار دۇنرقالى شاعىر، وتى: "دەترسم بىمبەن بۇ مالى ژىران (واتە شىتخانە) خەلكى لە دەروە ھەموويان شىتت "ئەندەرى برىتۇنىش كە بە شىبۇەيەكى سورىالييانە شىتت بوو، وتى: "ئەم ھەموو زىندانە ستەمكارانەيە، من تىناگەم چۆن كەسك لە ئازادى بىبەش دەكەن، ئەوانە (ساد) يان زىندانىكرد، نىچەيان زىندانىيىكرد، بۇدلىريان زىندانىكرد" دەيتوانى ناوى دىكەشى بۇ زىاد بكات: كۇنراد، مۇباسان، ھۇلدەرىن و ھىمىنگواى، قان كوڭ، ئالتۇسىر، لىستەكەش درىژە. زۇربەى نوسەران بەدەست ئەم نىگەرانىيە دەرونيە تۇقىنەرەو نالاندوويانە، ئەلبىر كامۇش دىسان دىتە رىزەو، ئەو زىاتر لە جارىك بە ھاوپۇيەكى نىزىكى خۇى وتووه، ھەست دەكات بەوہى چۆلەوانىيەكى ناوہكى بەتەواووى دايگرتۇتەو، پىرپووه لە ئاومىدبىيەكى كوشندە دور نىە بۇ چارەسەرى گرفتەكەى پەنا بباتە بەر خۇكوشتن. راستىيەكەشى بە كارەساتى ئوتومبىل لەسەر رىگى لىوون - پارىس كۆچى داوى كىرد، ئايا ئەوہ خۇكوشتنىكى ھوشيارانە بووه يان نا؟ ھەرچۇنىك بىت رووداوكە لە خۇكوشتن رىزگارى كىرد، سەرنجىش دەدەين بەخۇداشكانەوہو ئاومىدى تەواو لە كىتبى ئەفسانەى سىزىفدا دەردەكەون، كە كىتبىكى جوانەو شايستەى ئەوہىە بخوئىرتەوہ بۇ ئەوہى بەتالى مۇدىرنىزم و قرچۇكى بوونمان بۇ دەرىكەوئىت، ئىستا باباسى بۇدلىر بگەين، بۇدلىر مندال بووه كە باوكى مردووه، ھەتا پلەى نەخۇشى ھۇگرى داىكى بووه، بەلام كارەساتەكە روويداو داوى تىپەرىنى ماوہىەكى كەم بەسەر مردنى

باوكىدا، داىكى شووى كىرد بە جەنەرال ئۇپىك، ئەمەش بوو بە خەمىكى سەخت و بە درىژايى ژيانى لەكۆلى نەبووه، پىيوابوو داىكيان لى دزىووه داىكىشى خىانەتى لەم كىردووه، نەيدەتوانى ئەندىشەى داىكى لەگەل پىاويكى تردا بكات. ئاي لەو خىانەتە! ئاي لەو غەدرە! لە راستىدا بۇدلىر تووشى ئۇدپۇسە گىرى بىوو، ئەو گىرىيەى فرۆيد دۇزىبوويەوہو كرىستالەى كىردبوو، زىاتر لە جارىك بىرى لە خۇكوشتن كىردۇتەوہ، بگەر جارىكيان شمشىرىكى دا لە سنگى خۇى بەلام نەمرد، دەردى دالى خۇى بۇ ھاوہلىكى كىرد و تى: خۇم دەكوژم و گوئى نادەمە ژيان، خۇم دەكوژم چونكە چىتر ناتوانم بژىم، بىزاربووم لەوہى ھەموو رۇژىك بنوم لەخەو ھەستىم، چەند خوويەكى بىزاركەرە، دەمەوئىت يەك جارو بۇ ھەتا ھەتايە بخەوم، خۇم دەكوژم چونكە بووم بە بار بەسەر دوو براكەمەوہ، بوومەتە ماىەى مەترسى بۇ خودى خۇم، من خۇم دەكوژم چونكە پىماويە نەمرم و پىرم لە ئومىد"<sup>9</sup> لە راستىدا خەمۆكى دەرونى لە لاي گەرە ئەفرىنەرەن زۇر باوہ، بۇ نمونە بىتھۇقن دەھىنەنەوہ، يەككە لە مۇزىكانە مەزەنەكانى ھەموو سەردەمەكان، بەلام ژيانىكى ئارام و خۇشى بەسەر نەبىردو، ھەموومان دەزانىن كەر بووهو ھىچى ئەدەبىست، ئەمەش گىرىيەكى دەرونى راستەقىنەى بۇ دروست كىردبوو، لەوانەشە ھەر ئەوہ پالئەرى تەقاندنەوہى بلىمەتتەكەى بوويىت، چونكە وەكو دەرونىشيكارىي دەلىت، بلىمەتتى وەكو قەرەبووى ناتەواويەك يان كەموكوپىيەك دىت، بىتھۇقنىش وەكو ھاوچەرەكەى بۇمان دەگىرپىتەوہ، پىرپوو لە رەشپىنى و خەفەتى قوولى بىچارەسەر، تەننەت كاتىكىش كە پىدەكەنى، پىكەنىنەكەى دزىو بوو، توندو ناسازو نائاسايى بوو، پىكەنىنى پىاويك بوو لە ژيانى خۇيدا بە ھىچ جۇرىك لەسەر شادمانى رانەھاتووه، كاتىكىش ئىلھام لە دەرونىدا قوولپى دەدا، لە كەولى خۇى دەچووه دەروہو وەكو شىتتى لىدەھات، خەيال دەپىردەوہو ئاگى لە خەلكانى دەروپشتى نەدەماو گووى ئەدەدانى، بەدەنگى بەرز ھاوارى دەكردو ورتەورتى دەھات و بە ژورەكەيدا

دەھات و دەچوو، لەوپەپرى كرزىيدا دەبوو، تا ئەو كاتەى لەدايكبوونە كامەرەنەكە رووى دەدا، ياخود پارچە مۆزىكە دىخوازەكەى دەھاتە دىي، پەيوەندىيەكى ئاشكرا ھەيە لە نىوانى كرزىى دەرونى — ئەگەر نەلئىن نەخۇشىي دەرونى — و ئەفراندندا، دوا نمونەشمان نىگار كىشى فەرەنسايى نىودار كلۇد مۆنئىيە، كە يەكئىكە لە دامەزرىنەرانى قوتابجانەى ئىمپىرىشىنىزم، گەيشتېووە سەر كەنارى ھەرەسەپنەنى نىرۆسى، تووشى ئەو حالەتى ناومىدىيە ببوو كە پىش ھەموو پرۆسەيەكى داھىنان دەكەوئىت: واتە ھەركاتىك تابلۆيەكى ھونەرىي بكيشاھ دەبوو كەسىكى ماژوكىيانەى زاھىد لە دەرونى خۇيدا، تواناكانى خۇى بە كەم دەھاتە پىشچاۋو بەردەوام دەبووت: ھەموو شتىك تياچوو، من ھەرگىز لە ژيانى خۇمدا سەر كەوتوو نابم، ھەموو كارەكانىشم زەرەر دەكەن و ناچار دەبم ماڻ و حال و قالى و شتەكانم بفرۆشم. . ھتد، كەچى مېژوو وەك يەكئىك لە گەورە ھونەرمەندانى سەردەمى نوئى تۆمارىكرد.

وتمان بلىمەت لەگەل شىت (يان ئەوھى ئەقلى نەخۇشە) لە سىفەتئىكى سەرەكيدا ھاوبەشن: قەيرانى دەرونى، بەلام جىاوازی نىوانيان ئەوھى قەيرانى بلىمەت لە رىگای ئەفراندنەو چارەسەر دەبىت، بەلام قەيرانى شىت شتىكى خۇرايىيەو لە وپئەنى بەتال زياترى لىناكەوئتەو، ئەمەش ماناى ئەوھى ئەگەر بلىمەت خاوەنى ئەفراندنەكەى نەبوایە، ئەویش شىت دەبوو.

داھىنان كەسىتى لە قەيرانە ناوھكىيەكەى يان ناكوکىيە توندەكەى رزگار دەكات، كە لە حالەتە ئاسايىيەكاندا دەربازبوون لىي زەحمەتە، ئەو زايىنە دواى ژانىكى سەخت و مەترسىدار، بەمجۆرە ئەفراندنەر بۆ ماوھىەك ھاوسەنگى خۇى بەدەستدەھىنئەو، ئەفراندن كەسىتى لە قەيرانە ناوھكىيەكەى يان ناكوکىيە توندەكەى قوتار دەكات، ئەو قەيرانەى لە حالەتە ئاسايىيەكاندا لىدەربازبوونى زەحمەتە، بەم مانايە ئەفراندن برىتتە لە تەقىنەوھىەك لە ناخووە دىتە دەروە، زايىنئىكە دواى ژانىكى سەخت و

مەترسىدار روودەدات، تا بۆ ماوھىەك ھاوسەنگ ببىتتەو، ئەوھش پىشئەوھى بچىتە ناو خولىكى نوئى قەيرانەووە ئەویش لە رىگای ئەفراندنئىكى دىكەو چارەسەر دەبىت، ئىتر ئاواھى بەردەوام دەبىت. بەتايىبەتى ئەگەر ئەفراندنەكەى پىشوازی و پىسەرسامبوونى خەلكى بەنسىب بىت. بلىمەت بەم پىزانئىنەى خەلك ھاوسەنگى خۇى بەدەست دەھىنئەو، ئەگەر دانپىدانان ئەبوایە لەوانەبوو ھاوسەنگى خۇى بدۆرئىت و لەناو دەرياي شىتيدا نغرو بىت، پىزانئىنى خەلكى وات لىدەكات متمانەت بە خۆت ھەبىت و پىيەكانت جىگىر دەبن و كابوسە دەرونىيەكە لەسەر سنگت لادەچىت، لە راستىدا پىناسەى بلىمەتى ئەمەيە: داننانى زۆرتىرین ژمارەى خەلك بە ئەفراندنەردا لەگەل بەردەوامبوونى ئەو دانپىدانانەدا بە درىژايى زەمانەو سەدەكان، ئەمەيە ئەو شتەى بەھايەكى بىسنور دەدات بە تابلۇكانى مايكل ئەنجىلۆ، يان قان كوڤ يا شانۇنامەكانى شەيكسپىر، ياخود رۇمانەكانى بەلزاك و دەستەيقسكى، يانىش كئىيەكانى دىكارت و كانت و ھىگل لە بواری فەلسەفەدا. ھتد، بەلام گرفتەكە ئەوھى ھەندىك لە بلىمەتەكان تەنانەت دوا ئەفراندنىش لە رووى دەرونىيەو ھاوسەنگ نەدەبوون، وەك ئەوھى لەگەل قان كوڤ و شۇمان و قىرجىنيا وولف و نىچەدا روويدا، رەنگە ھوى سەرەكى بگەرئتەو بۆ ئەوھى ئەوانە لە ژيانى خۇياندا دانپىدانانئىكى شايستەيان پىنەبپراو، بەلكو دواى مردنجان پىيانزانراو، دانپىدانانئىكى درەنگ، دواى ئەوھى كار لەكار تراز، ئەمە بۆ قان كوڤ زۆر دروستە كە ئىستا تابلۇكانى بە دەيان مليون دۇلار دەفرۆشئىن، خۇشى برسى و نەدار بوو، چارەنوسى بواری نەدا لە ساىەى شۆرەت و بلىمەتئىيەكەيدا بچەسىتتەو، نىچەش ھەمان شت، لە ژيانى خۇيدا تەنھا چەند كەسىك باوھرىان پىھىنا، كەچى كە شىت بوو يان بە ماوھىەكى كەم دواى مردنى، وەكو بۆمبى مىقاتكراو تەقىيەو، خۇشى پىشپىنى ئەوھى كرىدبوو، رستە نىودارەكەى وتبوو "ھەندىك دواى مردنجان لەدايك دەبن! روژى منىش دىت، بەلام لىرە نابم"،

ئەلزابىتتى خۇشكى كەوتە نازو نىعمەتى شۆرەت و سامانەو، لە ئەنجامى فرۇشترانى مىليۇنەھا كۆپى كارەكانى براكەيەو سامان بەسەرىدا رژا، كەچى كاتىك خۇى مابوو سەد كۆپى لە كىتەبەكانى ئەدەفرۇشرا. لەگەل ئەو شەدا دەتوانىن بلىن ھەندىك دەرون ھەيە كە تەننەت دواى پاراوبونىش ھىور نابىتەو، ئەوانە رۇحى پەرىشانن و نازانرئىت چىن و چۆن، گەورەترىن نمونەش دەربارەى ئەمە خاتوو قىرچىنىيا وولفى نوسەرى ئىنگلىزە كە دواى ئەوەى لە ژيانى خۇيدا سەرکەوتو بوو، تامى شۆرەت كەوتە بەر ددانى، ئىنجا خۇى كوشت.

رۇژى دووشەممە 27 ى شوباتى 1854 رۇبىرت شۇمانى مۇزىكرانى ئەلمانى نپۇدار لە مالى خۇيان لەگەل ھاوپرۇكانىدا خەرىكى كەيف و سەفا بوو، لەپر مىوانەكانى جىپەشت و بە جلى مألەو دەچىتە دەروە، ھاوپرۇكانى و ايانزانى ئىشىكى ھەيە زۆرى پىناچىت دەگەرئەتەو، ھەلى ئەو رووى كىرە روبارى راین و لەوئى قەيرانە دەرونىيەكەى گەيشتە لوتكەو خۇى فرۇدايە ناو ئاوەكەو، بۇ بەدبەختى ئەو (يان بۇ ئەگبەتى ئەو) كۆمەلئىك راوچى لەو نىكانە بوون، دەريانىھىنايەو لە خنكان رزگاربان كىر. لە سالى 1880 دا تەمەنى نىچە 36 سالان بوو، وازى لە زانكۆو وانەتەنەو ھىناو دەستى لە كار كىشايەو رویشت بۇ ئەوەى بىيىت بە شىت و شوورى كۆلانان، لەویشەو دەستىكىر بەوەى بىيىت بە ھەيلەسوفىكى راستەقىنە، ھەلى مىزاجى ھەمىشە مۆلەق بوو، يىرۇكەى خۇكۆشتن مىشكى داگىر كىرەبوو، دواترىش كە خۇشەوئىستىيەكەى بۇ ئەندىريا سالومى جوان سەرىنەگرت، قەيرانەكەى بە تەواوئى خەست بۆو، لە رىگای خواردەنەوەى بېرى زۆرى شلەى كلۇرالەو سى جار ھەولیدا خۇى بكوژئىت و سەرنەكەوت، ئەوەى سەيرە، ھەر رىك دواى ئەو ماوہەيە كىتەبە نايابەكەى دەنوسىت "زەردەشت واىگوت" ئەمەش بۇ ماوہەيەكە لە شىتتى دوورى خستەو، بەلام چىرۇكى قىرچىنىيا وولف جىاوازە، ئەو بە دىرژاىي ژيانى لە ژىر ھەپەشەى خۇكۆشتندا بوو، لە خەم و پەژارەيەكى قوللى بى

بندا نقووم ببوو، نانى ئەدەخواردو رازىش نەبوو بلىت نەخۇشم، دەيووت ئەو خالەتە دەگەرئەتەو بۇ ئەوەى ھەست بە گوناھبارىي دەكات، بەلام كام گوناھ؟ كەس نازانىت، لە سالى 1895 دا قەيرانە دەرونىيەكەى گەيشتە لوتكەو لە پەنجەرەو خۇى فرۇدايە خوارەو، پاشان لە سالى 1913 دا خۇى دەرمانخوارد كىرە دىسان سەرنەكەوت، تا دواجار لە سالى 1941 دا خۇى خستە ناو ئاوەوەو خنكا.

مۇياسانى گەورە نوسەرى ھەرنىساش لە سالى 1892 دا دواى ئەوەى بىرە رەشەكان مىشكىان تەنى و قەيرانەكەى گەيشتە ترۇپك، ھەولیدا خۇى بكوژئىت، بەلام سەركەوتو نەبوو، بىردىان بۇ شىتخانەو دواى سالىك لەوئى گىيانى دەرچوو، باجى شۆرەت و ئەفراندنەكەى زۆر گەورە بوو، شۆرەتتىش باجى خۇى ھەيە پىويستە بەشىوہەيەك لە شىوہەكان بىرئىت.

كى باوہدەكات كە ئۇگىست كۆمتى ھەيلەسوفى گەورەى ھەرنىسا، دامەزىنەرى ھەلسەفەى پۇستىقىزم، زىاتر لە جارىك گەيشتوتە سەر لىواری شىتبوون، جارىكىان بە مەبەستى خۇكۆشت خۇى خستە ناو روبارى سىنەو! لەبەرئەوەى پۇستىقىزم لوتكەى ئەقلانىيەتى خۇراوايە، بۇيە كەس چاوەروانى ئەو نىە دامەزىنەرەكەى لە ھەندىك قۇناغى ژيانىدا شىت بوويىت، يان دەرونى داروخابىت، ئەمەش بەلگەيەكە لەسەر ئەوەى دەشىت بلىمەتى لە مندالدىنى شىتتىيەو بىتە دەروە، بەلكو بەسەرىشىدا سەردەكەويىت، ئەگەر ئۇگىست كۆمت نەيتوانىايە ھەلسەفەكەى خۇى كرىستالە بكات و نەبوايەتە ماہەى سەرسامى و نىرخاندنى ھاوچەرخەكانى، ئەو ھەرەسى دەھىناو لە شەوى شىتبووندا رۇدەچوو. كەواتە پىويستە ئەو وئىنەيەى لە زەينماندا بۇ بلىمەت دروستمانكردو، بىگۆرپىن، جاران وماندەزانى ئەوانە لەسەررو مروققەوون و ھەرگىز تووشى لاوازىي نايەن. ئەو ھەيەكەى ئىدىيال يان ئەفسانەيەكە پەيوەندى بە واقىعەو نىە، ئەو ھەيەكە بەگشتى دواى مردنى بلىمەتەكان دەربارەيان دروستدەبىت، وئىنەيەكى شكۆداركردنە كە

شۈيۈنكەوتتو و لايەنگرو پېسەرسامەكانى بەشدارييدەكەن لە دروستكرنىدا، بېشك ئەمە ماناى ئەو نىيە كە بلىمەت مەزن نىيە، ئەوئەندە مەزنى بەسە كە تۈنۈيۈپتە بەسەر ھەرەسە ناوھكېيەكەيدا زال بېيىت و بېگورپىت بە شتىكى باش، بە كارىكى بلىمەتەنە، رىك ئالپىرەدە مەزنى بلىمەتەن، ئەوانە رەنجىكى زۆر دەدەن بۇ زالپوون بەسەر خۇياندا، بۇ بەزاندنى ئەو گرى دەرونيانەى رەگيان لە دەرونياندا داكوتاو، بەوھش خراب دەگۆرپن بە باش، خوارو دەگۆرپن بە سەرو، شىتى بە بلىمەتى، يان با بلىپن لاي ئەوان شىتى و بلىمەتى ھاوشانى يەكتىرىن و بەتەنىشتى يەكتىرىيەو، ئەو ئۆگىست كۆمتەى قسەى دەپسكاندو ھەوليدا خۇى بكوژىت، ھەر ئەو ئۆگىست كۆمتەىيە كە فەلسەفەى زانستى دامەزاند كە ھاوپى بوو لەگەل بەرەوژوور ھەلكشانى سەردەمى پىشەسازىي لە خۇراوا، بەوھش وىناى لوتكەى ئەقلانپىيەت و لوتكەى شىتى دەكات لە يەك كاتدا! بۆيە بلىمەتى و شىتى يەك سەرچاويەن ھەيە: واتە لە ناناگايى قوولى تاكەو دەئە دەرو، ئەو ناناگايىيە كىشۈەرىكى تارىك و نەزانراو، وەك ئەو گرگانە قوولە وايە كە لە ژىر چىنە جىلۇجىيەكەنى زەويىەو قولى دەدات و دەجمىت، ھەندىكجار بلىمەتى دەھاوپىژىتە دەروو ھەندىجارى دىكەش شىتى فرىدەداتە دەروو.

بەلام گۆتە وىپراى ئەو شىتىيە قورسە ناوبەناوۋەى جارجار تووشى دەبوو، خۇى نەكوشت، بەلكو پالەوانى رۇمانەكەى يەكەمى خۇى "نازارەكەنى والتەرى لاو"ى وا لىكرد خۇى بكوژىت، بەمەش ئەو كارەى لە كۆلى خۇى كىرەو، دەلپن ئەو نوسەرەنەى لە نوسىنەكانياندا مومارەسەى خۇكوشتن دەكەن، يان زۆر باسى دەكەن، بە راستى خۇيان ناكوژن، ئەوانەش كە بە تەواويى بىدەنگى لىدەكەن، ئەوانە خۇيان دەكوژن، بەوھش خەلك تووشى ھەپەسان دەكەن بەوۋەى بى ھىچ پىشەكېيەكە بى ئەوۋەى باسى بىكەن، ئەوكارە دەكەن، لە فەرەنسا ئامارىك كراو دەربارەى رىژەى خۇكوشتنى ئەفرىنەران، دەرکەوت رىژەكە لە نىۋەندى ئەدەبى و

شاعىرەكاندا بەرزە، بەلام لە نىۋەندى نىگاركىش و مۇزىكزانەكاندا نزمە، لەگەل ئەوھشدا قان كوخ و گۆگان و شۇمان و چايكۆفسكىش خۇيانكوشتو، بەلام ژمارەى ئەوان لەچاۋ ژمارەى ئەو شاعىرو رۇمانوسانەدا كە خۇيان كوشتو، ھىچ نىيە، لە نمونەى: جىرار دونىرقال، ماياكۆفسكى، بۆدلىر، ھىمىنگواى، مۆنترلان، گى مۇباسان، قىرچىنيا وولف، نىچە، ئىدگار ئالان پۇ، لىستەكە زۆر درىژە.

دوچار ئەو گەمژەى و گىلپىيە ئىمە لاق ئەو لىدەين كە دەتوانىن نەينى بلىمەتى بدۆزىنەو، بلىمەتى نەينى نەينىيەكانە، لە ھەمو لىكدانەوھەكە ياخىيە، بەلام دەتوانىن لە چەند لايەنىكى تىبگەين، ئەوئەش لە توۋى دەرکەوتەكانىيەو لەناۋ چەند كەسىكى دىبارىكراودا، كە پىياندەلپن بلىمەتەكان، يان خەلكە ئاۋارتەكان يان ئەفرىنەرە مەزەنەكان، وەك لە زمانى ھاۋچەرخماندا بەكارىدەھىنن، چونكە ئىستا وشەى بلىمەت يان بلىمەتى بوو بە شتىكى كۆن يان پرتۇكاو، بەلام ماناكە ھەرەك خۇى ماو، كەس نەينى شانۇنامە دلگىرەكانى شەيكسىپىر، يان ھۆى سەرکەوتوۋى تابلۇكانى قان كوخ، يان ھۇنراۋەكانى رامبو. ھتد نازانپت. راستە پىپەرەكانى رەخنەى ئەدەبى و ھونەرى دەتوانن راقەى زۆر لايەنى ئەو كارە ئەفرىنەرەمان بۇ بىكەن، بەلكو ھەندىجار بە قوۋلايىشدا رۇدەچن، بەلام ھىشتا نەينىيەك دەمىنپتەو كە گەيشتن پىي سەختەو شىكردنەوۋەى ئەستەمە، ئەو نەينىيەش پىدەوتىت بلىمەتى.

رامبو وەكو باقى شاعىرانى نەوۋەكەى خۇى زمانى فەرەنسى بەكاردەھىنا، بەلام ئەو تاكەكەس بوو كە تۈانى ئەو ھۇنراۋانە بنوسىت كە ھاوتايان نىيە و ھەتا ئىستاش ئەفسونمان لىدەكەن، دەتوانىن لە زمانى ەرەبىدا ھەمان شتىش دەربارەى مۈتەنەبى يان چەند شاعىرىكى مەزنى دىكە بلىپن، كەواتە كىمىيەك ئەفسونناويى نەينى بۇ داھىيان ھەيە كە ئىمە نازانن چىيە، تەنھا ئەفرىنەرى گەورە (يان بلىمەت) پەى پىدەبات، ئەو بەشىۋەيەك وشەكان رىزەدەكات و رۇخ دەكات بە بەرىانداۋ پاشان لەسەر

لاپەرەكەنى مېژوو وەك بە چامەى نەمر ریزیان دەكات، ئیتر تەنەت دواى تېپپەرىنى سەدان سالیش ھەر ئەفسونمان لیدەكەن و دلمان دەبەن، ئالیردەدا نەینى بلیمەتى یان لوغزە سەر سوپھینەرەكەى خۆى شار دۆتەو، زانستى پزیشكى دەرونى و دەرونشیکارى ھەولیانداوہ نەینى بلیمەتى بزانی و بە چەند ئەنجامیکى وەھاش گەیشتوون کە گالتەیان پیناکریت، بەلام ھیشتا بلیمەتى شتیکی تیدا دەمینتەوہ کە وەکو گاستۆن باشلار دەلیت، کە یەکیکە لە گەورە زاناکان و رەخنەگرە ئەدەبیبەکان ھیچ لیكدانەوہیک دەستی پیراناگات: "گیایەکی سەمەرە لە قولایى سروشتدا دەپویت، لە تاریکی مادەدا چەند گولیکى رەش دەگەشینەوہ، ئەوانە زۆر جوان و بۆنیشیان خوشە".

بەمجۆرە بلیمەتى لەدایکدەبیئت: وەکو ئەو نۆرە وەھایە کە لە مندالداى تاریکییەوہ دیتە دەروہ، یان ئەو ئاوەزەى لە داروپەردووی شیتیبیوہ راستدەبیئتەوہ، بلیمەتى نیشانەیکى ھەیکە قابیلی ئەوہ نیە ھەلەى تیدا بکەین، ئەویش ئەوہیە بەتەواویى و بەشیوہیکى گەردونیانە دانى پيدا بنین، کەس گومانى لە بلیمەتى شەیکسپیر یان موتەنەبى یاخود بۆدلیر یا نیچە یانیش ھینگل نیە. چەندە کات بەسەر بەرھەمەکانیاندا تیبپەریت، وەکو شەرابى چەند سالە زیاتر بەقیمەت دەبن و پیدەگەن و بايەخیان زیاتر دەبیئت و پرتەردەبن لە مانا و نامازە، پزیشكى دەرونیى نووى دواى ئەوہى چەندین لیكۆلینەوہى تاقیکاریى ئەنجامدا، سەلماندی کە بلیمەت خاوەنى پیکھاتەیکى دەرونى تاییەت نیە، بەقەدەر ئەوہى توانای ھەیکە ئەو پیکھاتە دەرونییە بخاتە گەر، ئەویش وەکو باقى مرۆقەکانى دى ئادەمیزادە، بەلام نامادەبى دەرونیانەى جیاوازە، لەچا و مرۆقى ئاساییدا وزیەکی بیثوماری ھەیکە بۆ جۆلەو ئەفراندن، ھەر وەھا لەو شدا جیادەکریتەوہ کە حەزى لە دەریازبوون لە شتى باو، مرۆقە راو و ملکەچ بۆ دابونەریتە باوہکانى کۆمەلگا ناتوانیت بلیمەت بیئت، چونکە یەکەمین سیفەتى بلیمەتى

دەرچوونە لە شتى باو، بۆیە بلیمەتەکان لە سەرەتادا خەلک شوک دەکەن و لە نیوہندو دەروہەرى باوہوہ رووبەرووی ناپرەحەتى زۆر دەبنەوہ، ماوہیکى زۆر دەگوزەریت پینشەئەوہى خەلکى دانیان پیدابنیت، ھەندىجاریش ھەتا دواى مردنیان کەس دانیان پيدا نانیت، تەنھا بلیمەتە کە ھەر لە سەرەتاوہ بەھای خۆى دەزانیت، بەلام ناتوانیت یەکسەر ئەوانیدى قایلکات بە خیزانەکەى خۆشیوہ، بۆیە زۆرجار ئازارو ئەشکەنجەیکى زۆر دەچیزیت و تووشى ئاومیدى دەبیئت، ھەول دەدات پاشەکشە بکات یان تەسلیم بیئت، بەلام ھیزیکى ناوہکى واتە ھیزیکى نەینى پالى پيوەدەنیت بەردەوام بیئت، ریگای خۆى تەواوبکات، بۆیە وتمان یەکیک لە سیفەتەکانى بلیمەت ئارام و خۆپراگرى و بەردەوامى درێژخایەنە، ئەو بەپراستى سەر سەختە، تا ئەو ئەرکە جیبەجى ئەکات کە لە پیناويدا خولقاوہ، ناکشیتەوہ، بۆیە پيوستە باوہریبنین بەوہى بلیمەت خۆى وادەنیت کە نامەیکى پیبە یان بەرپرسە لە جیبەحیکردنى ئەرکیکى بالا کە لە خودى خۆى تیدەپەریت، نامادەبى لە پیناويدا قوربانى بە ژيانى خۆى بدات، تەنھا لە پیناوی ئەودا، نەینى ھیزو تین و توانای بۆ بەزاندنى قورت و تەگەرەکانى سەر ریگاکەى و ئەوانەشى کە خەلکى دى دەیکەنە سەر ریگای لیڕەدایە، چونکە ھەرئەوہندەى خەلک نیازو خواستە راستەقینەکانى بلیمەتیان بۆ دەرکەوت یەکسەر گەلەکۆمەکی لیدەکەن و ھەولئەدەن نەھیلن ئەرکەکەى جیبەجیبکات، بلیمەت بەردەوام لەژیر ھەر شەدایە، بە تاییەتى لە قۇناغەکانى سەرەتایدا، بلیمەتى بۆ خاوەنەکەشى مەترسیدارە، ھەندىجار ئەو مەترسییە دەگاتە قۇناغى لەناوبردنى جەستەبى، ئەم ھەموو مەترسییە لەسەر بلیمەت بۆچى؟ چونکە شتیکی سروشتى نیە تۆ بلیمەت بیئت، بەلکو سروشتى ئەوہیە کەسیکی ئاسایى بیئت و وەکو باقى مرۆقەکانى دى وابیئت، بۆیە ھەرئەوہندەى خەلک ھەستیا کرد بلیمەتیت یان تۆوى بلیمەتى لە ناختایە، یەکسەر ریگات پیدەگرن و بە جۆرەھا ریگا ھەولئەدەن بتگلینن، چونکە

ھەندىجار ئىرەيى كوشندەيە، ھەندىجارىش لە لايەنى بلىمەتانى دىكەوھ  
 ئەو كارە دەكرىت كە نايانەوئىت دواى خۇيان ھىچ بەھرەيەك بگەشىتەوھ،  
 دەلئىن ئوم كەلسوم دەستى ھەبووھ لە كوشتنى ئەسمەھاندا، چونكە كە  
 گوئى لە دەنگى بووھ زانىوئىتى بلىمەتە، ترساوھ كىپرکىيى بكات، ئەم  
 حىكايەتە راست بىت يان نا، شتىك دەگەيەئىت، چەندىن گىرئانەوھ ھەن  
 دەربارەى ئەوھى شاعىرانى مەزن ھەوليانداوھ بەھرە نوئىيەكان لەناو بېەن  
 چونكە ھەستىانكردووھ مەترسىن بۆ سەر شكۆدارىتى ئەوان. راستە  
 ھەرئەوھندەى ھەندىك ھەستىان بەوھكرە كە يەكك خەرىكە دەبىت بە  
 بلىمەت و لەوانەيە جىگەيان بگرىتەوھ، ئىتر لای ئەوان دەچىتە ناو بازنەى  
 سورى مەترسىيەوھ، بەلام مەترسىيەكى دىكەش لە گوئىيە كە ھەرەشە لە  
 بلىمەت دەكات، وەك زياتر لە جارىكەش ئىشارەتەمان بۆ كردووھ، ئەوئىش:  
 شىتى يان كرژى ئەقلى ھەزراوى گرگرئووھ، دوايىن لىكۆلئىنەوھى ئامارىي  
 دەربارەى ئەم بابەتە ئەنجامدراوھ دەرىخستووھ كە بە دەگمەن بلىمەت  
 خالىيە لە نىشانەكانى شىتى يان كرژى دەرونى توند، ئەو لىكۆلئىنەوھ لە  
 لايەنى فېلىكس پۆستى تۆژەرەوھ لە سالى 1994 دا ئەنجامدراوھ، واتە  
 زۆر نوئىيەو 291 كەسى گرتۆتەوھ كە سەر بە جىھانى سىياسەت و  
 فەلسەفەو زانست و ھونەر و مۇزىك و شىعر و ئەدەب. ئەوانەش كەسىتى  
 بلىمەتن و لە ھەردوو سەدەى نۆزدەو بىستەم لە ئەوروپادا دەرکەوتوون،  
 دواى تەواو بوونى لىكۆلئىنەوھەكە دەرکەوت ئەو بلىمەتەنە خاوەنى سىفەتى  
 ناسروشتىن، رىژەى 50٪ يان پىشويى دەرونى زۆر سەختيان ھەيە،  
 تەننەت لە چەند ماوھەكى تەمەنئاندا لە ئەفراندىش پەكئانئەھەت، ئەم  
 رىژەيە لای فەيلەسوفان بەرزەبىتەوھ دەگاتە 60٪، بەلام بەرزترىن رىژە  
 لای ئەدىبان و بە تايبەتى شاعىرانەو دەگاتە 70٪، پاشان لای نىگاركىش و  
 مۇزىكان و پىاوانى سىياسەت نزمەبىتەوھ بۆ نرىكەى 30٪، ئىمە ناتوانىن  
 ئەو شاعىرو رۆماننوسانە بژمىرىن كە بەشپوھەكى ھەندەكى يان ھەمەكى،  
 كاتى يان ھەمىشەيى، شىت بوون، بەلام ئەمە ئەفراندىان يان مەزنىيان و

بلىمەتئىيان پوچەلئانكاتەوھ، كەس ناتوانىت نكۆلى لە مەزنى شىعرى  
 جىرار دۇنرئال بكات، تەنھا لەبەرئەوھى شىت بووھ يان خۆى كوشتووھ،  
 كەس گومانى لە بلىمەتى مۇباسان نىيە لەبەرئەوھى دەرونى  
 ھەرەسپھىناوھ لە شىتخانە مردووھ، كەس ناتوانىت بلىت نىچە  
 فەيلەسوفىكى گەورە نىيە لەبەرئەوھى دوايىن دە سالى تەمەنى خۆى لە  
 بىھوشى شىتئىدا بەسەربردووھ، لە مېژوودا رۆماننوسىك نىيە مەزتر بىت لە  
 دەستەيىسكى، گەرچى پەركەمىشى لەگەلدا بووھ. فرۆيد دەلئىت ئەفراندىن  
 برىتىيە لە قەرەبوكردەوھى ئاتەواوييەك لە كەسىتئىدا، ئەگەر ئەو  
 ئاتەواوييە نەبوايە ئەفرىنەر نەدەبووھ ئەفرىنەر، ئەو مرقەھى لەگەل خودى  
 خۆى و جىھانى دەرەكىدا ئاشتە پىويست بەوھ نىيە بلىمەت بىت.  
 گەورەترىن بەلگەش لەسەر ئەمە ئەوھە كە فرۆيد خۆى ئىرۆسى ھەبوو،  
 ھەتا ئەو كىشورە تارىك و ئەنگوستەچاوە فراوانەى دۆزىيەوھ: ئانگالىي،  
 چاك نەبووھ، كىرگگۆرى فەيلەسوف كە خۆى لە رووى دەرونىيەوھ زۆر  
 ئالۆز بوو، دەلئىت: نەخۆشى ھۆى بنچىنەيى ھەموو ھەلپەيەكى  
 ئەفرىنەرئانەيە، من بە ئەفراندىن خۆم لە ئازارو خەمەكانم چاكەكەمەوھ، بە  
 داھىنان چاك و ساغدەبمەوھ،" لە راستىدا ئەو وشانە ھى ھايەنى  
 شاعىرن و گىرگگۆر بە نمونە ھىناونىيەتەوھ، فرۆيدىش ھەر واىكردووھ،  
 رىلكە دەيزانى ھەتا ئازارو ژانىكى زۆرى دەرونىيى و نىگەرانى گىنگلىيان  
 پىنەدايىت، نەيتوانىوھ ھىچ يەكك لە چامەكانى بنوسىت، زانراوھ كە گرى  
 دەرونىيە بۆ ماوھىيەكان وەك ئەختەبوت شوئىنى كەوتىبون و نەيدەتوانى  
 لە چنگيان دەربازبىت، لە رىگاي ئەفراندىنەوھ نەبوايە، پاشان دواى  
 پرۆسەى داھىنانەكە زووبەزوو دەگەرئانەوھ سەرى، بەمچۆرە ھەمىشە لە  
 توئى ئەفراندىنەوھ ھاوسەنگ دەبووھ، ياخود با بلىن ھەمىشە  
 ھەستىدەكرد لەسەر لىوارى ھەلدىرى ھەرەسپھىنانەو رەنگە ھەر ساتىك  
 بىت بگەوئتە خوارەوھ، ناچارىبوو ھەمووچارىك ساتەوختى شىتئىبوونى  
 تەواوئەتى دوا بجات، زانراوئىشە كە رامبۆ لەسەر كەنارى شىتى



دەينوسى و چنگەكېرى بوو بۇ شىتېبوون، عەودالى ئەو خالە قوولە دووره دەستەى ناو ناخ بوو، ئەو خالەى هيچ شاعىرىك پىيناگات، هەتا خۇى نەخاتە مەترسىيەو و لە ناوچەى گەوره ترين مەترسى نزيك نەبىتەو، ئەوكاتە ھۆنراو مەزنەكان دىنە دەرەو.

سارتەرىش دانى بەو ودا ناو تەنھا لە رىگای نوسىنەو خۇى لەو نىرۇسە قوتارکردو و بە شوىنىيەو بوو، نوسىن شىتېى ناو ناخ ھەلدە مژىت و يارىدەى دەرنازبوون دەدات لىى يان لانىكەم سنوردارى بکات، ئەمە ئەگەر سەرکەوتوو بىت و بىتە ھۇى ئەفراندىكى راستەقىنە، لە راستىدا ھونەرمەندىكى راستەقىنە لە ئارادا نىە كە نەخوشىيەكى نەبىت، ئەو دەرزیيەى لە نوسەر ھەلدەچە قىت و پالى پىو دەدە نىت بەرەو پىرۇسەى داھىنان، بۇیە پىو یىست ناکات نوسەر لەو بترسىت كە "گرىيەكى دەرونى ھەيە يان زامىك لە ناخیدا ھەيە، تەننەت ئەگەر خەلكى دىش فرسەتى لىبھىنن و دژى خۇى بەكارىبھىنن، چونكە لەوانەيە ئەو زامە گەنجىنە بىت" بە ھەرحال ئەو زامە سەرچاوى بلىمەتى و نھىنى ئەفراندىكەيەتى.

پەراويزەكان

1. زانراو مىشىل فۇكۇ كۇتايى كىتېبە نىودارەكەى "مىژووى شىتېى لە سەردەمى كلاسىكدا"ى بە ستايشكردنىكى گەرمى شىتېى ھىناو، دواى لە ئەقل كىردو و لەبەردەمى دادگای شىتېيدا رابو سىتېت، ئەك بە پىچەوانەو، چونكە دەبىت شىتېيەكەى ھۆلدرىن و ئەنتۆن ئارتو نىچە ئەوان دادگایى ئەقلى خۇراوایى بکەن، ئەقل ھەرگىز ماڤى ئەوئى نىە دادگایى شىتېى ئەوان بکات و بەرزىبىتەو بۇ ناستى ئەو شىتېيە، پروانە:

Michel Foucault: Histoire de la folie à p âge classique  
Gallimard 1972

2. لەم لىكۆلىنەو ەيدە زۆر پىشتم بەستو و بەم سەرچاوىەى خوارەو كە بەم نزيكانە لە پايتەختى فەرەنسا چا پىكراو:

Philippe Brenot: Le et la folie. pion, Paris 1972.

قسەكانى ئەندرى مۇروا لە پىشەكى كىتېبەكەدا ھاتو و، ل 9.

3. سەرچاوى پىشوو.

4. Geneviève Rodis\_Lewis: Descartes Biographie  
almann\_Lévy Paris 1995.

5. سەرچاوى ژمارە (2) لاپەرە 45.

6. Henri Troyat: Balzac Flam Marion Paris 1 995.

7. كىتېبەكەى فىلىپ برنۇ، ل 52.

8. سەرچاوى پىشوو، ل 120.

9. سەرچاوى پىشوو، ل 121.

بەلام ئەمە پاساۋى ئەۋەكەى ئىمە ناداتەۋە، تا لەبەردەمى ئەۋەدا كە روودەدات، دەستەوسان بوەستىت، چونكە گرافتەكە خۇى لەخۇيەۋە چارەسەر نايىت، بەلكو پىۋىستە بىرىاران لە ھەموو پىسپۇپىيى و تاييەتمەندىتاييە جياجياكانەۋە، خۇيانى لىيدەن، گەر بېروانىنە ئەزەمۇنى خۇراۋا لە سەردەمى رۇشنگەرىيدا، دەبىنن ئەزەمۇنىكى سەخت و تال بوۋە، ئەو جەنگە سى سەدەى يەك لە دواييەكى خاياندوۋە، بگرە چوار سەدەش: لە لۆسەرۋ ئىراسمۇسەۋە بۇ ھىگل و نىچە، بە تىپەپىن بەسپىنۇزاۋ جۇن لۇك و قۇلتىرو دىدروۋ رۇسۇۋ كانت و زۇرى تىرىشدا جگە لەمانە، ھەر ھەموو فەيلەسوفەكانى ئەۋروپا وزەى خۇيان تەرخانكرد بۇ لەناۋبردنى ئەم نەخۇشايە ترسناكەى توۋشى ھەموو ئاينىك دەبىت: دەمارگىرى و تارىكخۋازىي و فەندەمىنتالىزم.

### فەندەمىنتالىزمى تارىكخۋازو ئەو جەنگەى ھەردەبىت بىكرىت

لەكاتىكدا گرافتى فەندەمىنتالىزم و ئوسۇلى بالى بەسەر ھەموو دونيادا كىشاۋە، من بە ھىچ سەبۇرىم نايەت، ئەۋە نەبىت بەناۋ زەمانەدا رۇبچم و بگەرپىمەۋە بۇ دواۋە، بۇ ئەۋەى بىيىنم ئەۋروپا گرافتى خۇى لەگەل فەندەمىنتالىزمەكەى خۇيدا چۇن چارەسەر كردوۋە، من لە زىاد لەشۇيىنىكدا، بەتايبەتى لەسەر لاپەرەكانى ئەم رۇژنامەيە\*، وتومە گرافتى فەندەمىنتالىزم گرافتى گرافتەكانە، دايكى گرافتەكانە، ھەتا كاتىكى دوورو درىژ تىنەپەرىت، رۇشنىرانى عەرەب ناتوانن دەستنىشانى بكەن و چارەسەرى بكەن، بەدرىژايى ئەم سەدەيە، يان لانى كەم ھەتا نىۋەى سەدەكە، زۇرتىر رەنجى ئىمە بۇخۇى دەبات، ھەندىك كىشە لەناسۇى بىنراۋا چارەسەريان نىيە، بەلكو پىۋىستىيان بە چەند ئەۋەكە ھەيە بۇئەۋەى لەناۋى بىن يان لىي قوتار بىن.

### جەنگى مليارىك موسولمان

لە چەند وتارىكى رابردوۋا باسى ئەم جەنگانەم كردوۋە زىاد لە جارىك سەرسامى خۇم لەو رىسكە دەربىۋە كە مىژۋى بىرى مۇيى بە خۇيەۋە بىنيويەتى: رىسكە رۇشنگەرىي و رىكارىۋون لە دۇگماتىزمى بە بەردىۋو، وتم ئەمە جەنگى ئايندەيە، جەنگى عەرەب، جەنگى موسولمانان، جەنگى مليارىك كەس، بەلام ھەرگىز ئەندىشەى ئەۋەم نەدەكرد كە بەم خىرايىە بىيىت بەگرافتىك بە لاي شەش مليار كەسەۋە گىرنگ بىت: واتە ھەموو جىهان.

بەمجۇرە فەندەمىنتالىزم فراۋان بۇۋەۋە گەۋرە بو ھەتا بەقەدەر جىھانى لىيات، ئىمە، مشتىك رۇشنىرى عەرەب، لە سىيەرداۋ بە بىدەنگى چوبوۋىنە ناۋ جەنگەكەۋە، ئىمە جەنگمان دەگىپراۋ ھىشتاش ھەر دەيگىپىن، بەلام لەبارو دۇخىكى تەۋاۋ ناھاۋتادا، لەسەر نوكى پىمان دەپۇششتىن تا ھەراۋ زەنايەكى زىاد لەپىۋىست بەرپا نەكەين، نەۋەك كاردانەۋەى خۇشاۋى ئەو داخراشە مىژۋىيە دورو درىژە بوروژىنن،

\* مەبەستى نوسەر لە رۇژنامەى " الشرق الاوسط" ه، ئەم وتارەش لەژمارەى 22ى كانونى دوۋەمى 2002ۋە ۋەگىراۋە.

لەگەل ئەوئەشدا لە تۆمەت و پېرۇپاگەندەو شېۋەكانى دىكەى بەربەرەكانى و فشار رزگار نەبووین، پېۋىست ناكات لېرەدا باسیان بکەین.

وتوومەو ئىستاش لە ھەر كاتىكى دى زياتر لەسەر قسەكەم سوورم: ھەر رۇشنىرىكى عەرەب گرفتى فەندەمىنتالېزم بە گرفتى بنەرەتى سەردەمەكەمان دانەئىت، رۇشنىر نىو بەھىچ جۆرىك شایستەى ئەو ناوہ نىو، چونكە رۇشنىر ئەو كەسەىە كە ھەستدەكات خەمى مەسەلەكانى گەلەكەى و ئۆمەتەكەى دەخوات، ئەگەر خۇى بە شتى لاوہكېیەو سەرقال بكات و شتە بنەرەتېیەكان پشنگوئ بجات، ئەو مانای ئەوئەىە ئەو لەدەرەوئى كەوانەكەىە، ھەموو بېرىارە مەزنەكان بەدرىژاىى مېژوو، بېرىارانى یەك تاقە گېرو گرفتن، شەوو روژ دالغەى پېۋە لېدەدەن، لەگەلېدا دەنۇن و بەسەر ئەودا بېدار دەبنەوہ. ئەوہ كارى سەرقالكەرىانەو مەسەلەى تەمەنىانە، رەنگە لە سەردەمىكەوہ بۇ سەردەمىكى تر، چەشنى ئەو گرفتە دەگۆرېت، بەلام گرفتىكى بنەرەتى دەمىنىتەوہ كە جگە لە فەیلەسوفە پلە یەكەكان، كەسى تر ناتوانىت كەشقى بكات و پېۋەى سەرقال بېیت، پېم سەیر بوو چۆن بەشى ھەرە زۆرى رۇشنىرانی عەرەب باىخى پېۋىست بەم گرفتە نادەن، بگرە ھەر بە گرفتیشى دانائىن! سەربارى وەحشىیەتى ئەو جەنگەى ئوسولېيكان لە جەزائىرو سودان و ئىران و مىسرو ئەفغانىستان و شوئاننى تر دژى كۆمەلگای مەدەنى و گىانى نوئ ھەلىانگىرساند، سەربارى ئەوئەى مېخىكى گەرەشيان بە جەرگى یەكېتېى نىشتمانى گەلدا چەقاندو فېتنەو ئاشووبیان نایەوہ، كەچى رۇشنىرە جوامېرەكانمان، چاوبان لەم شەپۇلە دەپۇشى، بە بیانوى ئەوئەى شتىكى مىللیە یان گەل خۇى ئارەزووى لېیەتى! ھەتا ئەم ساتەش ھەستیان بە زەرورەتى بە گژداچوونەوئەى ئەو ئوسولېیە چەقبەستووانە نەكردوہ، لەسەر خودى زەمىنەكەى خۇياندا: مەبەستم لە زەمىنەى كەلتورى ئانىنى و چۆنىتى تېگەیشتنى و راقەكردنېتى، لەبىرى ئەو خویندەنەوہ داخراوہ، بگرە تېرۇرىستانەىەى چەقبەستووەكان دەربارەى كەلتورى ئىسلامىمان

پېشكەشى دەكەن، پېۋىست بوو خویندەنەوئەىەكى نوئى بۇ ھەمان كەلتور بېئىنە كایەوہ، ھەرەك چۆن رۇشنىرانی رۇشنگەرىى لەگەل كەلتورە مەسېھىیەكەى خۇياندا كرىدان.

ئەگەر ئەو فەیلەسوفانە لە دلى خۇياندا بیانوتایە: زوربەى گەلەكەمان ئوسولېیە یان لە راقەكردنى ئاییندا شوئىنى ئوسولېیەكان كەوتوون، بۇیە پېۋىستە ئیمەش دواى گەل بکەوین و خۇمان تەسلىمى چارەنووس بکەین، ئەگەر وایان بووتایە، ئەوا ھېچ پېشكەوتنىك رووى نەدەدا، ئەوروپا بە نەزانى و دواكەوتووی دەمایەوہو تا ئەم ساتەش لە شەپە ناوخوو مەزھەبىیەكانىدا گىنگلى دەدا، كەواتە وەفادارىى بۇ گەل مانای رزگاركردى گەل دەگەبەئىت لە بۇچوونە ھەلەكانى، لەو حوكمە پېشېنە چەسپىوانەى لە سەدان سال لەمەوبەرەوہ كویرانە پېرەوویان لېكراوہ، جىاوازیى نىوانى رۇشنىرو پىاوى شەقام لېرەداىە، لەگەل رېژمدا بۇ ئەو پىاوى شەقام كە ناتوانىت رەوشى خۇى بگورېت، فەیلەسوفەكانى رۇشنگەرىى بەمشېۋەىە لە ئەركەكەى خۇيان تېگەیشتن و ختوكەى سۆزەكانى یان غەرىزەكانى گەلیان نەدا، بەلكو بەراشكاوىى راستىیەكەیان پى ووت، بەمەش گەلەكانى خۇيانىان لە دواكەوتوویى و داوہشان رزگاركردو بەرزیانكردنەوہ بۇ ئاستى شارستانىتى و مەدەنىیەت و بەرزىى.

**با نیوتن بېیت... بوو**

بەلام دەبېت مانای رۇشنگەرىى چى بېت؟ چۆن لە سەدەى نۆزدەىەمدا سەرى ھەلدا؟ چۆن تارىكستانى ئەنگوستەچاوى فەندەمىنتالېزم لەبەردەمىدا رەوویەوہ؟ ناتوانىن لە یەك وتاردا دەست بەبەین بۇ ھەموو ئەم پرسیارانە، بەلام ھەولدەدەین لە ھەندىكىان نزیك بېینەوہ، با لەپېشەوہ ھەول بەدەین چەمكەكە روون بکەینەوہ، مېژوونووسى سويسرى ئۇلریش

ئىم ھۆف\* لەكتىبەكەيدا سەردەمى رۇشنگەرى لى ئەوروپادا، پىيوپايە زاراۋى رۇشنگەرى ھەتا سەدەى نۆزدەيەم لە زمانى ئىنگلىزىيدا دەرنەكەوتوۋە، گەرچى پىشتىش ناواخنەكەى ھەبوۋە، زانراۋىشە ھەندىك جار دياردەيەك پىش ناۋەكەى بوۋى دەيىت، كاتىك ئەم زاراۋىيە دەركەوت، كەوتە كىشمەكىش لەگەل زاراۋىيەكى تردا كە زاراۋى سەردەمى ئەقلە، بۇنمۇنە باركلى فەيلەسوف بە شىۋەيەكى شاعىرانە دەربارەى دواۋە وتويەتى: ئەم سەردەمى پى رۇش بۇتەۋە زياتر لەۋەى سەدەكانى تر بەكارىان ھىناۋە، يان تەناتە ئەندىشەشيان كىردوۋە، بەلام "بۇب" ى شاعىر، جولانەۋە فەلسەفى و زانستىيەكەى سەردەمى خۇى لە وتەيەكدا كورتكىدۆتەۋە وتويەتى: سىروشت و ياساكانى سىروشت لە سىبەردا ھەشاردراپوون. لەپرىكدا خودا وتى بانىوتن بىيىت، ئەۋىش بوۋ! ئىتر ھەمو شتىك روۋناك بوۋەۋە. بەمجۆرە رۇشناى بەسەر ئەوروپاۋ ھەمو جىھاندا ھەلەت لە خۇراۋايەۋە، نەك لە خۇرەلاتىيەۋە، بە پىچەۋانەى خۇرەۋە، يەكەجار لە ئىنگلتەرەى لىرالەۋە ھات پىشئەۋەى بگۈزىتەۋە بۇ فەرەنساۋ ئىنجا ئەلمانىاۋ شوئى تر.

بەلام چەمكە فەرەنسىيەكەى رۇشنگەرى، ماناى زىرەكى، زانن، روۋنى بىر دەگەيەنىت، پاشان بوۋ بە نىشانەيەك بەسەر ھەمو سەردەمەكەۋە، ئىتر فەيلەسوفەكان پىيان و ابوۋ كە تەنھا رۇشنايەكەى ئەقلى سىروشتى دەتوانىت بەرەۋ زانست و دانايى و شارستانىتى بىروات، لە سانى 1750دا، واتە لە گەرمەى سەردەمى رۇشنگەرىيدا، يەكەك لە فەيلەسوفەكان وتى: دواجار تارىكىستان رەۋىيەۋە، لە ھەمو لايەكەۋە

\* چاپى يەكەمى ئەم كىتەبە لە سانى 1993دا بە زمانى ئەلمانى بلوكرائەتەۋە ھەر لەۋسالەدا ۋەرگىردراۋە بۇ سەر زمانەكانى ئىسپانى و فەرەنسى و ئىتالى. لە سانى 1994دا كراۋە بە ئىنگلىزى و لە سانى 1997دا چاپى دوۋەمى بلو كراۋەتەۋە (و).

تىشكمان بەسەردا بارى، ئەم رۇشنايە چەند جوانە، پىشكەوتنى مروقايتى چەند دلگىرە!

بەلام زاراۋە ئەلمانىيەكەى رۇشنگەرى بەۋ سىفەتەى جولانەۋەيەك يىت ھەمو سەردەم بگىرتەۋە، ھەتا سانى 1870 سەرى ھەلنەدا: واتە كاتىك كانت خەرىكى نوسىنى كىتەبە مەزنەكانى بوۋ، پاشان چەمكەكە لە سەدەى نۆزدەھەمدا چەسپا، ئەۋكاتەش بىرارىكى ئەلمان دەستىكرد بە قسەكردن دەربارەى نازادى بىرو رۇشنامەگەرى و وتى ئەۋانە بە نىسبەتى ئەقلەۋە، ئەۋە دەنۇنن كە رۇشناى بە نىسبەتى چاۋەكانەۋە دەنۇنىيىت، ھىردەرىش لە سەدەى ھەژدەيەمدا ژىابوۋ، ۋەسفى سەردەمەكەى خۇى كىردوۋە وتويەتى: ئەمە سەردەمە رۇشنگەى ئىمەيە، سەردەمەكەمان پىرشنگىرتىنى ھەمو سەردەمەكانە.

چەمكى رۇشنگەرى لە ئىتالىادا نوئىيە، ۋەكو شەپۇلىك ھەتا سەدەى بىستەم نەپسكا، لە راستىدا ئەوروپاى باشور لەچاۋ ئەوروپاى باكوردا لە رۇشنگەرى دواكەوتوۋە، بەمجۆرە مافى ئەۋمان نىئە ئىتالىاۋ بە تايبەتى ئىسپانىاۋ پورتوگال لە ھەمان ئاستى شارستانىتى ولتانى ۋەك ئىنگلتەرەۋ فەرەنساۋ ئەلمانىاۋ ھۆلەندە دابنىن. ئىتالىا درەنگوختىك پەيوەندى بە كارۋانەكەۋە كرد: واتە لە ماۋەى پەنجا سانى رابىردوۋدا، پاشان ئىسپانىاۋ پورتوگالىش تارادەيەك شوئى كەوتن، ئەمە گەرچى فەندەمىنتالىزى كاسولىكى لە ولاتەكانى فرانكوۋ سالازاردا بە بەئىزى مایەۋە، گەرچى لە بىست سانى رابىردوۋدا رۇشنگەرى و دىموكراسى سەركەوتنىان بەدەستەئىناۋە، بىگومان سويسرەم لەبىرچوۋ، ولاتەكەى جان جاك رۇسو، ئەۋ ولاتە مەزنەى رۇلىكى گەۋرەى كىپراۋە لە ئەقلىيەت و رۇشنگەرىيدا، ھەرۋەھا سويدو دانىمارك و نەروىجىش لەبىر چوۋ، نەدەبوۋ بىر بچن. ئەمەيە ئەۋ رۇشنگەرىيەى پەردەى تارىكى لەسەر چاۋەكان لادا، بەلام دەمارگىرو ئوسولئىيەكان ھەۋلىاندا لەپرىگەى

ھېشتننەھى تارىكىيەھە، ھېشتننەھى نەزانىيە كوپرەنەكانەھە، قۇرت بخەنە رېگەيان، رىق و قىنى ئەوان بەرامبەرى رۇشنگەرى زۇر بوو.

**ئەوروپاۋ تۇقاندنى يەزدانگەرايانە**

ئىستا ئەم پىرسىيارە دەكەم: ئايا يەك دانە رۇشنىرى عەرەب دەتوانىت بلىت ئەم سەردەمەى ئىمە تىيدا دەژىن، سەردەمىكى رۇشنگەرايە؟ مەبەستم لە سەردەمى عەرەبى يان ئىسلامىيە، نەك سەردەمە ئەوروپىيەكە، چونكە ئىمە ھاۋچەرخى ئەوروپىيەكانىن، بە زەمەن نەك بە بىرو ئەقل، كى دەۋىرىت لاقى ئەۋە لىبىدات؟ نا، ئەمە سەردەمى فەندەمىنتالىزىمى براۋىيە، سەردەمى ھاتوھاۋارو قىژەقىژە، سەردەمى تالىبان و سوپا ھەلكشاۋەكانى دىكەيە بەسەر مېژوۋدا، ئەۋەى دەتوانىن بىلىن ئەۋەى ئىمە خۇمان بۇ سەردەمىكى رۇشنگەرى عەرەبى - ئىسلامى ئايندە سازدەدەين، رەنگە لە ئىستادا بە چاۋى خۇمان نەبىيىن، بەلام ھەر دىت و گومانى تىدا نىە، پىشموانىيە زۇر دوور بىت، چونكە لە پىشتى چەمكەكانەۋە شت ھەيە، ئەم شەپۇلەى ئىستا بەم زوۋانە تىكەشكىت يان دادەمركىتەۋە، بە دامرکانەۋەشى نورىكى نوئ دەردەكەۋىت و ئاۋى چاۋ دەبات، نورىك زۇرمان چاۋەپرى كىردوۋە: واتە چەند سەدەيەك! زانراۋىشە تارىكتىن سات دوايىن تارىكى دەبىت: واتە ئەۋەى پىش شەبەقى بەيان دەكەۋىت.

بۇ ئەۋەى نمونەيەكى پىراكتىكى بۇ دروستى ئەم قسەيە بەيىنەۋە، ھىندە بەسە بىروانىنە ئەۋ سەدەيەى پىش سەدەى رۇشنگەرى ئەوروپا كەۋتتوۋ: واتە سەدەى ھەقىدەھەم، ئەۋ سەدەيە سەدەيەكى تىۋلۇجىيائى مەترسىدار بوو. ئەۋ سەردەمە بوو كە بالادەستى شەپۇلى دژ بە رىفۇرمى ئاينى بە خۇيەۋە بىنى، ئەۋ سەردەمەى دادگايى گالىلۇى كىردو دىكارتى ناچار كىرد لە فەرەنسا ھەلبىت، سىپىنۇزائى تۇقاند. ئەۋە سەردەمى جەنگە مەزھەبى و ئەھلىيەكان بوو ئەوروپاى داگىر كىردبوو، سەردەمى تۇقاندنى

تىۋلۇجىيائە بوو كە جەبەرۋتەكەى لە تۇقاندنەكەى تالىبان يان باقى ئوسولىيە سالخەكان، لەگەل ئەۋەشدا، دواى بىست سال، شەپرى ئىۋان ئوسولى و رۇشنگەراكان دەستىپىكىردو ئەنجامەكەشى رۇشنگەرى بىردىۋە: واتە لە بەرژەۋەندىي ھىنانەكايەى راقەكردىكى نوئى بۇ ئايندا بوو، راقەكردىكى رىزگاركرەرانە، نە سەركوتكرەرانەۋە نە تارىكستان، ئەمەيە رىگەى سەرفرازى: كرىستالەكردى تىگەىشتىكى تر بۇ كەلتورى ئاينى، نەك ئەۋ تىگەىشتە باۋو بالادەستەى سەدان سالە ئوسولىيەكان ھەۋل دەدەن قايلمان بىكەن تەنھا ھەر ئەۋە شىاۋە. بەمچۆرە ئەۋروپا بەسەر خۇيدا زال بوو، گرى مېژوۋىيەكەى كىردەۋە، بەرىكەكەۋتتىكى تۇقىنەرانە بوو لە ئىۋان ئەقلى ئاينى و ئەقلى زانستى يان فەلسەفى، ئەم بەرىكەكەۋتتەى ئىۋان تىۋلۇجىيائى سەدەكانى ناۋەراست و رۇشنگەرى، مەترسىيەكەى كەمتر نەبوو لە كىشائى فرۇكە خۇكۇزەكاندا بە سەنتەرى بازىرگانى جىھانىيدا لە نىۋىۋىرك!

زۇرچار ئامازەمكىردوۋە بۇ مەترسى تىۋلۇجىيائە سەدەكانى ناۋەراست يان فىقەى سەدەكانى ناۋەراست، ئەۋ تىۋلۇجىيائەى رىگە دەدات ھەر نەزانىك فەتۋاى تەكفىركىردن و ھەرامكىردن و سەربىن بىدات. وتم لىكەلۋەشاندىن و لىكۋلىنەۋەى پىۋىستىيەكى گىرنگە بە پەلەيە بە نىسبەتى ھەموو كۆمەلگا عەرەبى و ئىسلامىيەكانەۋە، ئەم كۆمەلگايانە ناتوان پىشېكەۋن، ئەگەر ھەلىان نەۋەشېنىت و لىيان نەتۇژىتەۋە، چونكە لە ھەموو ھەنگاۋىكىدا پەكىدەخەن و واى لىدەكەن ھەست بە گوناھو ھەلە بىكات، ھەرۋەھا گەىشتۇتە رادەيەك كە واما لىدەكات لەبەردەمى ئەۋانىتردا ھەست بە شەرەزارى و ئەنگى بىكەين.

بەلام ھەلۋەشاندىنى ناچارمان دەكات بىچىنە ناۋ جەنگىكى گەرمەۋە، كە ھەتا خاۋ بىتتەۋە زىاتر توند دەبىتەۋە.

\* مەبەست لەروداۋەكەى يازدەى سىپتەمبەرى سالى 2001 ە.

ناكەينە سەر زانست، بەلكو مەبەستمان نغرو بوونە لە مەیلی پۇستیفی وشك و برینگدا، لە راستیدا خەسلەتی گەرەى فەلسەفەى نوئى ئەوئە تەركىزى كردۆتە سەر لىكۆلئىنەوئەى مرۆڤ و گەردوون بەوئەى لە ناويداىەو ئەوانەى لە ناويدان، لە خۇراوا، زانستەكانى سروشت، لە پال زانستى مرۆڤدا (ئەنتروپۆلۇجيا) گەشەيان كرد، زانستى لۇجىك و مېژوو، سۆسىۆلۇجىيا و هتد. لە ماوئەى سئى يان چوار سەدەى رابردووى تەمەنى شارستانىتى خۇراوادا، زانبارى زۆر دەربارەى مرۆڤ و سروشت كەلكە بوو، وامانلىهات باشتر لە مرۆڤ و گەردوون تىيگەين، بەلام سەرقالبوونى فەلسەفەى نوئى بە دۆزىنەوئەى هەموو ئەو شتانهو، شتىكى دىكەى بىر بىردەو: هەقىقەتلىكى دى هەيە، لە مرۆڤ تىدەپەرئىت يان بە سەرىدا بالا دەبىت، هەقىقەتلىكى دى هەيە جگە لەو هەقىقەتە مادىيانەو ياسا زانستىيانەى كۆتروئى مرۆڤ و سروشت و گەردوون دەكەن، دەشى لەم بارەيەو بلىين بەقەدەر ئەوئەى فەلسەفەى دىرين، واتە فەلسەفەى سەدەكانى ناوەرەست، لایەنە زانستى و مادىيەكانى پشتگوئى دەخست، فەلسەفەى نوئىش لایەنى رۇحى بالا پشتگوئى دەخات، بەمجۆرە لە هەنگامەيەكەو گواستمانەو بۆ هەنگامەيەكى دى، لە زۆدەرۆيىيەكەو بۆ زۆدەرۆيىيەكى دى. ئىستا كاتى راستكردنەوئەى ئەم بارە هاتوو، دوای ئەوئەى مۆدىرنىزمى روو لە ئاراستەى مادى گەيشتە ئەوپەرى مەوداى خۆى، حەزە هەستىيە سەرفكارىيەكان، بگرە نەسروئىيەكان، گەيشتە نامانچ و ئاكامى خۆيان، بەمەش ئاسۆى باوەرۆ بالا بوون بە تەواوئى لە كەلتورى خۇراواىى بزر بوو، ئىتر بەهەىچ جۆرىك بە بىرى فەيلەسوفەكانى مۆدىرنىزىمدا گوزەر ناكات، چونكە بەراى ئەوان شتىكى كۆن و پواو، زەمانە بىرى چۆتەو، پىويستە بزائىن زۆربەى فەيلەسوفە هاوچەرخەكانى ئەوروپا و ئەمريكا مەسەلەى باوەر پشتگوئى دەخەن، بەو حسىبەى شتىكە بە هەىچ جۆرىك بوونى نىە، هەندە بەسە لىرەدا ناوى سارترە يان فۆكۆ يان هابرماس يان زۆرى دىكەش بەيئىن، بە بىرى كەسىياندا ناىەت مەسەلەى

### مەرگەساتى شارستانىتى خۇراوا:

### تەلاقى يەكجارەكى نىوان زانست و باوەر

هەندىك لە كەسايەتئىيە رۇحى و فىكرىيەكانى خۇراوا، لە بەلارپىدا رۆيشتنى شارستانىتى خۇراوا بە ئاراستەى پۇستىفئى زانستگەراى پەتىدا، نىگەران بوون، كە ئاراستەيەكە پىكەتەى مادىي مرۆڤ و بوون نەبىت، دان بەشتىكى دىكەدا نانئىت، زۆدەرۆيىش دەكات لە پىرۆزكردنى ئەو زانستە پۇستىفئىيەى ئەو پىكەتە مادىيە دەدۆزىتەوئەو نكۆلى دەكات هەىچ شتىكى دى لە پشتىيەوئە هەبىت، ياخود خۆى لىي بەرتر دەگرئىت، هەرەها نكۆلى لە بەها رۇحانى و پاكىزەكانىش دەكات، بە بىانوى ئەوئەى ناتوانرئىت لەناو تاقىگەدا بەسەلمىنرئىن و بەلگەيان بۆ بەيئىرئىتەو... پىداداگرتنە لەسەر پىرۆزىسى زانستى پۇستىف، ئەمەيە ئاراستەى زانستگەرا، نەك ئاراستەى زانستى، چونكە زانست شتىكى زۆر گرنگ و بەسودە، زانست ئەم هەموو شارستانىتئىيە مادى و تەكنەلۇجىيەى دروست كردوو، كە ئەمرو بە چاوى خۇمان دەيىنئىن، ئىمە بەم قەسەيە هەيرش

ئايىن يان باوەر يان رۇحاننىيات بخەنە روو، بۆچى؟ لەبەرئەوھى پېيان وايە شتىكى دى جگە لەم گەردوونەى تىيدا دەژىن بوونى نىە، كە دەمرىن شىتەل دەبىن بۇ ئەو مادە بەرايىانەى پېكىيان ھىناوین، كە ھەمان ئەو مادانەن رووھە و ئاژەلەكان و بېگيانەكانىش پېكدەھىن، بۇيە جگە لە مادە شتىكى تر بوونى نىە، مادە تاقە ئاسۆى بوونمانە، ئەمەيە بۆچوونى لەمپەرەوھە بۇ ئەوپەرەو بالى بەسەر ژيانى خۇراواییدا كىشاوھە. يەككە لە ھۆيە بنەرەتتەكەنى ناكۆكى نىوان جىھانى ئىسلامى و خۇراوا لىرەدا خۆى حەشار داوھ، نايىت بە بىبانووى داكۆكىكردن لە بەھا شارستانىتتەكان دژى فەندەمىنتا ئىزم و كەللە وشكى و دەمارگىرى، ئەم رەھەندە پىشتگۆيىخەين، ئەم داكۆكىكردنە پىويستە و مەشروعىشە، ئەو توژانەى خۇراوا كە تا ئىستاش مەسىحىين يان ئايندارن، ئەوانىش لەم دوركەوتنەوھەيەدا لە بىباوەرپى زىدەرپۆى خۇراوا، ھاوپراى موسولمانەكان. لىرەدا نمونەيەك دەھىنەوھە. بۇ نمونە ھەلوئىستەكانى پاپا جان پۆلى دووھەم، بانگەشەى گىرانەوھى ھاوسەنگى بۇ شارستانىتى خۇراواى تاك رەھەند، يان نفرۆ بووى زىدەرپۆ يەك ئاراستە دەكەن.

لە راستىدا فەلسەفەى خۇراوا ھەمىشە ئاوا نەبووھە، ئەوھەتا لە سەردەمى قەشە تۆماى ئەكۆھىنەسدا، واتە لە سەدەى سىياز دەھەمدا، لە ميانى پېكھاتنى يەكەمىن زانكۇدا، پەيوەندىي نىوان فەلسەفەى زانستى تىولۇجيا زۆر پتەو بووھە، تارادەيەكەش دانىان دەنا بەسەر بەخۆيى خودىي فەلسەفەى زانستدا، بەلام دواى كۆتايى ھاتنى سەدەكانى ناوھاراست فەيلەسوفەكانى ئەوروپا و ايان لىھات داواى سەربەخۆيى تەواو بەكەن: واتە جياكردەنەوھى زانست لە ئايىن بە شىوھەيەكى تەواوھەتى، پاشان لەسەر ئەم ھىلە بەردەوام بوون ھەتا گەيشتىنە ئەوھى ئەمرو پىي گەيشتووين، ئەمە دەللىن گەرچى يەكەمىن فەيلەسوفەكانى مۆدىرنىزمىش، ھىشتا پىيان دەنا لەوھى پەيوەندىيەك لە نىوان زانست و ئايىندا ھەيە، بۇ نمونە دىكارەت بە

بەلگە بوونى يەزدان و نەمرىي رۇحى سەلماندا، گەرچى ھەندىك دىكارەت يان تاوانبار كەرد بەوھى بنەرەتى جىابوونەوھى فەلسەفە لە ئايىن، يان ئايىن لە فەلسەفەيە، ھۆيەكەشى ئەو بوو زۆر تەركىزى دەكردە تواناكانى ئەقلى مروىي، ھەر لەبەر ئەم ھۆيە بوو پاسكال ھىرشى كەردە سەرى، ئەويش بلىمەتتىكى دىكەيەو دواچار لەسەر حىسابى زانست، متمانە دەبەخشىتەوھە بە ئايىن، گەرچى لە زانستىشدا زۆر ھەلكەوتوو بوو، فەيلەسوفەكان ھەتاكو دەگاتە سەر كانت، بگرە ھەتا ھىگلىش، دەربارەى كاروبارەكانى باوەرپو ئايىن دەدان و، ئەوھىشان بە شتىكى كۆنەپەرستانە دانەدەنا، كە شايستەى ھىچ بايەخپىدانىك نەبىت! بەلام ھىشتا ھەر ئەوھە بە دروستى دەمىنئەتەوھە كە بلىن ئەو دووانە تىپروانىتىكى رەھا يان پارىزروايان دەربارەى ئەقلى پىشكەشكەشكرد، بەرادەيەك كە لە كەلتورى خۇراوادا، ئەقلى جىگەى ئايىنى گرتەوھە، پاشان ئەقلى لەسەرچلى و دۆزىنەوھەكانى خۆى بەردەوامبوو، بەلام بەھەمان شىوھە لەسەر نوچدان و لادانەكانىشى بەردەوام بوو، ھەتا لەم دوايىانەدا، مروقى خۇراوايى، سنورو سنوردارىي خۆى دۆزىيەوھە. ئەو فەلسەفە پۆستىقىيەى ئىستا بەسەر خۇراوا بالادەستە، مروق بەتەنيا لە تىپروانىتى ئايىنى بۇ جىھان دور ناخاتەوھە، بەلكو ھەموو گرنگىدانىكى ئاكارىي يان مېتافىزىكىشى لەبىر دەباتەوھە، چونكە زانا لەناو تاقىگەدا لەبەر ھەناسەبەركى بە دواى داھىنانە زانستىيە نوپىەكاندا، ئامانجدارىي زانستى بىرچۆتەوھە: خزمەتكردى مروق، بەلكو لەم دوايىانەدا، لوتبەرزىيە زانستگەرا پۆستىقىيەكەى گەيشتۆتە پلەيەكى ترسىنەر، بىر لە كۆپى كرىدى مروق دەكاتەوھە، بگرە خولقاندنى مروق لەناو تىوبى تاقىكردەنەوھە!! كەواتە رەوشت لە كۆپىيە؟ ئايا زانست بە تەواويى لە پەروشت جيا نەبۆتەوھە؟ ئايا لەپرى لاينەداوھو رىي بزر نەكردوھە؟ ئايا نايىت لوتكەيەكى بالا ھەبىت بە زانست بلىت كامانەيە ئەو سنورانەى دەبىت لەسەريان رابوھستىت؟ لە راستىدا ئەگەر زانست بە تەواويى لە باوەر جيا نەبوايەتەوھە، شارستانىتى

خۇراوا نەدەگەيشتە ئەو مەيلە نېھلىستى و رېژەييە ترسناكانەى ئەمرۇ پېئان گەيشتوو، چىتر ھېچ بەھايەكى ئاكارى زامن و دلتيا نەماو، ھەموو شتىك يەكسانە بە ھەموو شتىك، بۇنمونە نەسرۇيى سىكىسى بوو بە مەسەلەيكى ئاسايى رىك وەكو مەسەلەى سىكى مەشروع يان سروشتى، بگرە تەنانەت نەسرۇكان (شازەكانىش) داواى مافى خۇيان دەكەن لە بەخىوكردنى مندالاند!! بەمجۆرە شارستانىتى لە پەوتى سروشتى خۇى لايداو، گەرچى ئەو ھەموو دەسكەوتە مەزنانەشى لە ئاستە جياجياكاندا بەدەست ھىناو.

لەمەو دەگەينە ئەم دەرنجامە: ھەندىك لەگەرە بىراران دەستنىشانى قەيرانى خۇراوا دەكەن بەوہى لە ئەنجامى ئەو جيابوونەو ورددەوردەيەو ھاتۇتە كايە لە نىوانى باوہرو ئەقلى فەلسەفیدا، لە ماوہى سى سەدەى رابردوودا روويداو، چونكە ئەگەر ئەقلى لەگريژەنە دەرچوو، ئەگەر لە ھەموو كۆت و دىسپلينيكي رزگارى بوو، ئەگەر لە رۇشنايى باوہر بىبەش كرا، شىت دەبىت و بە ھەموو ئاراستەيەكدا دەست دەوشىنىت و، سەرەنجامەكەشى كارەسات دەبىت، ھەر ئەمەش بوو لە سەدەى بىستەمدا روويدا، كاتىك سەرچىئىيەكانى ئەقلى خۇراوا بوو بەھۇى دوو جەنگى جىھانى و، قەلاچۇكردنە ئىمپىريالىستىيەكان و، ھىرۇشىما و ناكازاكى و، نازىزم و فاشىزم. جا نايە سەرلەنوئى ئەقلى بەرەو باوہر دەگەرپىتەو؟ نايە دەسبەردارى ھەرچى و پەرچىئىيەكەى و لەخۇبايىبوونەكەى دەبىت؟ نايە سەرەنجام دەگاتە ئەم ئەنجامەى خوارەو: ئەگەر باوہر رۇشنگەرەو فراوان بىت ، ئەوا لە ھېچ شتىكدا زيان بە ئەقلى ناگەيەئىت و لە سەرەستىيەكەى كەم ناكاتەو، بەلكو ئاسۇكانى ھىوا لەبەردەمىدا ئاوەلا دەكات و رەھەندىكى رۇحى و ئاكارى بە بالاي كارەكانى دەگرىت؟

### رۇشنگەرى و خەوبىنن بە جىھانىكى باشترەو

ئۇلرېچ ئىم ھۇفى لىكۆلەرەو، مامۇستاي مېژووى نوپىيە لە زانكۆى بىرن لە سويسرا، پىيى وايە ئامانجى رۇشنگەرى بىرىتىبوو لە قەلاچۇكردنى كۆيلايەتى و خورافە ئاينىيەكان، ھەرەھا مەبەستى بوو تارمايى و تارىكىستان راوہدو بىنىت، بەلام دەمارگىرە ئاينىيەكان پىچەوانەى ئەوہيان دەويست: واتە ھىشتنەوہى تارىكىستان و كويزرايى و نەزانى، ئەوان رقيان لەو رۇشنايىانە دەبووہو كە وردە و دە لە ئاسۇوہ سەريان دەكىشا. بۇچى سەدەى ھەژدەيەم بە سەدەى رۇشنگەرىيى نىوزەد كراوہ؟ لەبەرئەوہى ئەگەر بېوانىنە سەدەكانى پىشتىر، دەبىنن بە پاستى لە رۇشنايى بىبەش بوون، بەلى ناتوانن بە دىكارىت بلىن رۇشنگەر نەبووہ، گەرچى لە سەدەى ھەقەدەيەمىشدا ژياوہ!! ھەمان شت بەنىسبەتى گالىلو پىير بايل و سىپىنۇزاو لاىبنىزو مالبىرانچ و دەيانى دىش، وەلى ئەوانە لە سەردەمىكى نارۇشنگەردا ژياون، ئەوانە حالەتى ئاوارتەى وەدەيىنانى پەرچووەكانن، بەراستىش، ئەو پەرچووانە لەسەر دەستى شارستانىتى ئەوروپايى نوئى ھاتنە دى، كە ئىستا بە چاوى خۇمان



دەبىيىن، شارستانىتېيەكە سەراسىمە مان دەكات، بەلكو جار جارىش ئىمە توشى شۇك دەكات، ئىمەى ھاتو لە كۆمەلگا كۆننەكانەو، كۆمەلگاناكانى پىش مۆدېرنىزم يان پىش ئازادى و دىموكراسى، قۇلتىر چەندان فەيلەسوفى مېژوى لىكەوتەو، ئەوانەى بەداوى ئەودا ھاتن و لە رووى گەشەبىننىيان بەرامبەرى ئايندەى چەشنى مرۇقا، بە شوئىنپى ئەودا رۇيشتن، ھەندىك لەوانە لە لىسىنگ يان كانت يان كۆندۆرسى، بەلام رۇشنگەرى تەنيا بە رۇشنگردنەو، رىئانى فىكرىيەو ھەو، بەلكو مەبەستى بو ھەموو بوارەكانى رىئان رۇشنگەتەو، ھەموو بوارە ئابورى و بازگانى و سىياسى و سەربازىيەكان، چونكە پىويستە رىئانى سىياسى رۇشنىبىتەو، واتە لەبەر رۇشناى ئەقۇدا بەكەوتە رى، ھەمان شتىش بۇ رىئانى مەدەنى لەناو كۆمەلگاندا، بۇ سىستىمى خويندن و پەرورەدە، تەنەت كشتوكال و پىشەسازى و ئاين و ئاكارو، ھەموو شتىك، جولانەو، رۇشنگەرى لە ماوئەكە دىيارىكراوى مېژوى مرۇقاىەتتى ئەورويىدا سەرى ھەندا، ھەر ئەو پىش شارستانىتېيەكەى دروست كردو دواتر ناوچەكانى دىكەى سەر زەوى ئىرەى پىدەبەن، كاتىك ئەو دەرکەوت، گۆرەپانەكە بە تەواوى گۆشەنىگای ئاينى ياخود تىلۇجىاوه بەرامبەرى جىھان، داگىر كرابوو، ئىتر بەرەكەوتن لە ئىوانى فەلسەفەى مرۇقدۆستى نوى و ئەو جىھاننىيەكەلتورىيەدا روويىدا، كە رەگى بەناو رىئانى گەلە ئەورويىيەكاندا داکوتابوو، رىك وەك چۇن ھالى حازر ئىسلام رەگى بە ناو مېژوى گەلە عەرەبى يان پاكستانى يان ھى تردا داکوتاو، ھەربۇيە پىويستە ئەو رووگەشانەى ئىستای شارستانىتى ئەورويىا فرىومان نەدات، كە وادەردەكەوتت لە ھەموو سەركوتكردىكى تىلۇجىيانە رىگارى بوويىت، وەك بلىى لە ھەموو مېژوى خويىدا، ئاينى نەناسىو! ئىمە كە لە دەرەو بوى دىن، ھەندىجار توشى و ھەمى ئەو دەبىن كە ھەر لە سەرەتاو ھەروابوو ھەتاهەتاشە ھەروادەبىت، لە راستىدا ئەو شارستانىتېيە كاتى خۇى ئوسولى، مەسىچىيەكى

خوينساردى بەسەرخۇدا داخراو بوو، رىك وەكو ئىمەى ئىستا و بگرە زىاترىش، بەلام ئەو سەردەمى رۇشنگەرى بو لە فەندەمىنتا ئىزمەكەى و خوينساردىيەكەى رىگارى كرد، دواى ئەو جەنگە نىودارەكانى خۇى دىرى بەستەلەكى كەنىسە بەرپاكرى، لىرەو گرىنگى ئەم سەردەمەو پىويستى بە دىرى رىئان راوستان لەسەرى دەرەكەوتت، بۇئەو تىبگەين چۇن شارستانىتى خۇراوى ئىستا چەكەرەى كردو. ھەتالە ئەقلىيەتى نويى خۇراو تىنەگەين، كە دواى سەردەمى رۇشنگەرى يان بەدەسپىك لەوئە رەنگى گرتوو، ناتوان و توويىزىكى بەسودو سەركەوتو لەگەل خۇراو ادا ساز بەكەين، ئەگەر ئەمە نەكەين، ئەو توويىز لەگەلدا دەبىت بە دەمەتەقى پىاوه كەرەكان، واتە سودى نابىت، لەبەرئەو دەللىم ھالى حازر و توويىزى ئىوان جىھانى خۇراو جىھانى ئىسلام، مەھالە، بۇچى؟ لەبەرئەو ھىچ بەھايەكى ھاوبەش يان پىوانەيەكى ھاوبەش بۇ توويىز لە ئارادا نىو بەمەش ھەريەكە گۇرانى بۇ لەيلاكەى خۇى دەللىت و، گوى ناگىت لەوئەى ئەويتر دەللىت، ئەو بەھايانەى تا ئىستا ئىمە پىئانەو نووساوين، رىك ئەوانەن كە خۇراوى دواى رۇشنگەرى توويى داون يان. كەواتە لە بارودۇخىكى ئاوادا لەيەك تىگەيشتن و ھاوتايى چۇن دەگونجىت؟ لای خۇمان باسى دەمەتەقى شارستانىتېيەكان يان بەرەكەوتنىان بۇ دەكەن، وەك بلىى ئىمە خاوەنى شارستانىتېيەكى گەشاوئەين و دەتوانىت دەمەتەقى لەگەل شارستانىتى خۇراو ادا بكات ياخود تەنەت بەرىشى بەكەوتت، ماوئەى چوار سەدەيە، بەشدارى ئىمە لە بوارى شارستانىتى مرۇقاىەتتى چى؟ مەبەستم لە بوارەكانى پزىشكى و دەرمانسازى و تەداوى و چارەسەركردن و تەكەنەلۇجىا و داھىئانى نامىرە نويىەكان و سووكردى نازارەكانى مرۇقاىەتتى؟ كوا بەشدارى ئىمە لە زانستە فىزىيى و كىمىيى و بايۇلۇجىيەكان و پىادەكردنەكانىندا؟ بگرە كوا بەشدارىيمان لە بوارى زانستە مرۇقاىەكان و فەلسەفەدا؟ خۇ لەوئەتى ھەشت سەدە پىش ئىستا شارستانىتېيە كلاسىكىيەكە مان ھەرسى ھىنا

(مېژۋى مردنى ئىين روشد). ئىتر ئىمە تاقە تيوريەكى فيكريممان دانەھىئاو، تەنانەت يەك زاراۋى فەلسەفەئىشمان دانەھىئاو، ئىنجا خەلكىك دلىان دىشیت لەبەرئەۋى خۇراۋا بە شارستانىيەت خۇيمان پىدا دەكىشىت! بۇيە تيورى بەرىككەوتنى شارستانىيەتەكان ھەر لە بنەرئەۋە روخواۋ، من ئەم قەسەيە ناكەم بۇئەۋى بە يەزندانكردى شارستانىيەت خۇراۋايى رابگەيەنم، ۋەكو ھەندىك دەلین، چونكە زۇر ناتەۋايى ۋە لادانى زۇرىشى تىدايە، بەلام ھىچ كەسىك نكۆلى لە بوونى شارستانىيەت خۇراۋايى ناكات. ئايا شارستانىيەتەكى خۇراۋا شارستانىيەتەكى خۇپەرستە؟ چاۋبرسىيە؟ ئايا زىدەرەۋىي كىردوۋە لە ئاراستە سەرفكارى مادىي فى لىھاتوو، لەگەل ئەۋ چىژو لەزەت ۋە رابواردنانەدا كە كۇتايان بۇ نىە؟ ئايا سەركەۋتەنە زانستى ۋە تەكنەلۇجىيەكانى لە سەركەۋتەنە رەۋىشى ۋە رۇحىيەكانى گەۋرەترن؟ بە دلىايى وايە، لىرەۋە پىۋىستە رەخنە لە مۇدىرنىزم يان لە شارستانىيەت خۇراۋايى نوى بگىرىت، بەلام ئەگەر نەزانن چۇن سەرىھەلداۋە لەسەر چ بەنمايەكى فيكرى يان فەلسەفى دامەزراۋە، ناتوانن بەشىۋەيەكى لىپرسراۋانە رەخنە لىبگرين.

لەبەر ئەم ھۇيە من زۇر بەدرىزى لەسەر سەردەمى رۇشنگەرى رادەۋەستىم، پىۋىستە بزائىن سەردەمى رۇشنگەرى كە دووسەد سال لەمەۋبەر روويداۋە، كە شارستانىيەتەكى پىكەيئاۋە، جىي شاناۋى ۋە شكۆمەندىي ئەۋروپايەۋ بە ھۇيەۋە لە ھەموو كەلتورە مۇيەكانى تر جىادەبىتەۋە. لە سەرەتادا، رۇشنگەرى كاردانەۋەيەك بوۋ بەرامبەرى ئارسۇدۇكسىزمى ئاينىي بالادەست (ۋاتە فەندەمىنتالىزم)، ئەمە كرۇكى رۇشنگەرىيەۋ ئەگەر ئەم خالە سەنتەرىيە رەچاۋ نەكەين، ناتوانن لىيى تىبگەين، ھەموو فەيلەسوفەكانى رۇشنگەرى لە ساتىك لە ساتەكاندا، لەگەل پىاۋانى ئاينىدا بەرىكە كەۋتوون، ھەرھەمووشىيان لە فەندەمىنتالىزمى مەسىحى تۇقىبوون، بە تايبەتى لە ۋىنە كاسۇلىكىيە

رەقوتەقەكەيدا، چونكە پىرەۋى پىرۇتستانتى زياتر بەسەر گىيانى سەردەمە نۇيەكاندا ئاۋەلا بىبو، بى ئەۋە ئەمە ماناى ئەۋە بىت كە ناۋكىكى ئوسۇلى لە پىرۇتستانتىزىمدا نىە. لە راستىدا ئامانجى رۇشنگەرىي گەشىتنبوو بە سەرىستى ئاخاۋتن ۋە نوسىن، دروشمەكەي ئەمەي خوارەۋە بو: تەنھا ئەۋ كەسە باش پىر دەكاتەۋە، كە مافى ئەۋەي ھەيە بە نازادى بىرىكاتەۋە، ئەم بىرىكردنەۋە ئازادە پىۋىست بوۋ چاكردى بارودۇخى باۋى ئەۋ كاتە، كە بە ھىچ شىۋەيەك مايەي رەزامەندىي نەبو، فەيلەسوفەكانى رۇشنگەرىي دەيانوىست لە رىگىاى زانست ۋە تەكنەلۇجىاۋە، ھەموو شتىك چاك بكن: ھەر لە سىياسەتەۋە بۇ ئاين بۇ ناكارى كۆمەلەيەتى، بۇ ئابوۋرىي ۋە كشتوكال، بەمجۇرە دەبىنن ئەۋان پىرۇتەيەكى كاملىان بۇ كۆمەلگا پىبو، ھەرلەبەر ئەم ھۇيە، دۋاى ئەۋەي بەشىكى زۇرى خەلكيان بە دروستى ۋە پەسەندىي پىرۇتەكەيان قايلى كرد، تۋانىيان بەسەر ئوسۇلىيەكاندا زال بىن، ئەۋان فەلسەفەيان ۋەكو پىرۇتەيەكى تازەي دژ بە زانستى تىۋلۇجىاي مەسىحىي، يان ۋەكو ئەلتەرناتىۋىك، پىشكەشكرى، بىرىارانى سەدەي ھەژدە، پىيان وابوو سەردەمەكەيان سەردەمى ئايابى فەلسەفەيە، ھەزىان دەكرى ناۋى: فەيلەسوف لە خۇيان بنىن، پىاۋانى ئاينىيش گالتەيان بە خۇيان ۋە بە فەلسەفەكەشىان دەكرى بە چەك ۋە تفاقى مەزنو شكۇدار پراگرتنى مەسىحىيانە، كە لە ھەيەتى كىتە پىرۇتەكانەۋە ھىناۋوويان، دژايەتايان دەكرىن، بەم شىۋەيە، شەپ لە ئىۋانى ھەردوۋولادا ھەلگىرسا، ساتى يەكەمىش سەركەۋتن ئاسان نەبو، ھەرۋەھا، زامنىش نەكرابوو، چونكە لە زانكۇ جىاجىاكانى ئەۋروپادا، كۆلىجى زانستى تىۋلۇجىا (ياخود زانستى رەگۋ رىشەكانى ئاين) داكىكى ھەموو كۆلىجەكان بو، بەلام لە نىۋەي دوۋەمى سەدەي ھەژدەيەمدا، دۋاى ئەۋەي فەلسەفە چەند جەنگىكى سەختى لە دژى ئەۋ گىرا، تۋانى ئەۋ پايەيەي لە چنگ دەرىھىت، بە نىسبەتى ئەۋ بىرىارە نۇيىانەۋە، لە ۋىنەي دىدرۇ يان دالامپىر، يان

قۇلتىر، ياخود ھى تر، ماناى فەلسەفە خۇشويستنى دانايى و ھەقىقەتى دونىيى و راستى بوو، كە برىتتە لە ھەمان ماناى رەسەنى لاي گرىكەكان، بەلام لە ھەمانكاتيشدا ماناى بەدەستھيئانى زانينى دونىايى، نەك ئاينى، ھەرۈھا مومارەسەكردنى زانستى سروشستى، بەلام بە شىۋەيەكى تايبەتى ماناى پيادەكردنى مېتۇدى رەخنەيى بوو، بەسەر ھەموواندا و بەسەرەستى و ھەرۈھا بەسەر ھەموو بابەتەكانيشدا: ئاكارو ئاين، يان سىياسەت و دەولەت، يان ھونەرەكان و زانستەكان، بەلام كاتىك لە ناوہراستى سەدەى ھەژدەھەمدا دەريارەى گروپى فەيلەسوفەكان دەوان، ئەوا مەبەستيان گروپىكى ديارىكراو بوو، ئەو فەيلەسوفانەى دەگرتەو لە دەورى ئىنساىكلۇپىدياكەى ديدرو كۆ ببوونەو، ئەو ئىنساىكلۇپىديايە ھەموو پېرژەى رۆشنگەرى پوختە كردو، نزيكەى ھەموو فەيلەسوفەكانى ئەو سەردەمە بەشدارىيان تىدا كرد، ديدرو لاويكى كراو بوو بەسەر ھەر ھەموو زانست و زانينەكاندا، باوك و دايكى دەيانەويست بىت بەقەشە، بەلام ئەو بەھۆى زيرەكى و بليمەتتەكى زور زووەو، توانى خۆى لە چنگى باوہرە لاھوتتەيەكان و كەنيسە دەرياز بكات، دواتریش بوو بە دوژمنى سەرسەختى پياوانى ئاين، لە راستيدا ئەو زور بەپەرۆش بوو بۇ فەلسەفەى رۆشنگەرى و، لەوانەيە ئەگەر ئەو نەبوايە لە فەرەنسادا سەرنەدەكەوت، لەم رووہو بەيەخى ئەو لە بايەخى قۇلتىر كەمتر نى،

لە راستيدا، پېرژەى ئىنساىكلۇپىدياكە خۆى لە خۇيدا ئاميرىكى جەنگى بوو دژى داخرانى ئوسولى پرتوكاو، بۆيە، يەسوعىيەكان (واتە سەركردەكانى فەندەمىنتاليزمى مەسىحى ئەو كاتە) وەكو كتېبى شەيتان سەيرىيان دەكرد، زورجار ھەوليان دا رايبوەستين، توانيشيان بۆماوہيەكى كاتى بيوەستين، بەلام توانى ھەتا كۆتايى بە شىۋەيەكى ئاشكرا يان نھيىنى بەردەوامبىت و ھەموو زانين و زانستەكانى ئەو سەردەمەى گرتۆتە خۆى، لە ھەموو بوارەكانيشدا، واديارە ئەم كارە ھەموو تواناى ديدروى سەرف كرد، بە ھۆى ئەو ھەموو بەرەبەرەكانى و

قۇرت و تەگەرە بۇ دانان و ئەو ھەرەشەو گورەشانەى رووبەروويان بۆو، زورجار ھەستى بە ئاومىدى دەكردو بىرى لە وازھينان دەكردەو، بەلام تەنھا ئەو شانازىيەى بەسە، كە لە تووى ئەوہو يان بە ھۆى ئەوہو، جەنگە فيكرىيەكەى خۆى گېرا دژى دۆگماو تۇقاندنى ئوسولىيانە.



ھەموویان تەسلىم بوون، دەلئىن پىير بۇردىو، دە رۇژ پىش ئەوھى لە نەخۇشخانەدا بمرىت، گازاندەھى لە گۆسپان و پارتى سۇسىيالىستى فەرەنسى دەکرد، چونكە لە پىناوى مانەوھ لە دەسەلاتدا، خیانەتى لە بىروباوھەرەكەنى خۇى کرد، چونكە ھەتا دەولەمەندى كۆمپانىيانە و پىاوانى كارگوزار زیادى بكردايە، تۇئزەكانى ھەژارى لە كۆمەلگای فەرەنسىيدا زياتر تەشەنەيان دەکرد. ئىستاش لە ھەلمەتى ھەلپژاردندا، تەركىز دەكەنە سەر مەسەلەھى ئاسايشى شارەكان و سەر شەقامەكان، شىراك و گۆسپان لەسەر كرىستالەكردنى پەرژەكانى ھەژارى كىبەركىيانە، ھەرىكەيان موزايەدە بەسەر ئەوھى ترەوھ دەكات بۇ نەخشەكىشانى سىياسەتتىكى تۆكەمە توندى ئايندە، راستە ھەندىكجار گۆسپان ئامازە دەكات بۇ لايەنى كۆمەلەھى تى گرتەكەو دەلئىت بىكارى تەشەنەكردو لە ئىوان كرىكارە رەوكردوھەكان و جالىبەھى ەرەبى و ئەفەرىقى رەوكردوودا، ھۇى بلابوونەوھى تاوان و كەتنە لە كۆمەلگای فەرەنسىدا، بەلام ھەتا ئىستا گۆسپان شتىكى نەكردوھ بۇ گۆرپىنى رەوشى راستەقىنەھى ئەو جالىبە ھەژارانەھى لە كەنارى شارەكاندا دەژىن، گومان لەوھدا نىھ لەم مەسەلەھىدا چەپ لە راست باشترە، بەلام سەرەنجام ھەردو لايەنەكە بە جۆرىك لىك نىكەوتوونەتەوھ كە ھاولاتى فەرەنسى چىتر نازانىت چۆن لىكىان جىا بكاتەوھ! خەلك وایان لىھاتوھ دەلئىن دەنگدان بۇ شىراك و گۆسپان يەك شتە! چى قەوماوھ ھەتا ئايدىولۇجىاي لىبرالىزمى نوئى (يان سەرمايەدارىتى نوئى) كۆنترۆلى كۆمەلگە بكات؟ پارتە سوسىيال دىموكراتەكان بۇچى دەستيان كىشاوھتەوھ، واتە پارتەكانى بلەيرو شروودەرو گۆسپان، بوون بە كۆپىيەكى پوختەكراو لە سەرمايەدارىتى؟ لە راستىدا، دواى ھەرەسەپنەنى كۆمۇنىزم، خۇراوا تا رادەھى لەخۇبايىبوون لە خۇى و ئايدىولۇجىاكەھى دۇنيا بووھ، تىورىستە ئايدىولۇجىيەكانى خۇراوا، لەنمونەھى فۇكۇياما، وایاندانا مېژو كۆتايى ھاتوھ يان گەيشتۇتە شوئىنى سەقامگىرى خۇى، ئايدىولۇجىاي لىبرالىسى (ئەوھى

خۇى وەكو ئايدىولۇجىا پىشكەش ناكات) بووھ بە ھەقىقەتتىكى رەھاو نىكە پىرۆز، بەمەش دەبىت بەسەر ھەموو گەلەكانى سەر زەمىندا بلابوكرىتەوھ، چونكە دواى ئەو ھىچ شتىكى تر لە گۆرئ نىھ. ئەھى لەوئىدا مېژو كۆتايى نەھات يان سەرئەكەوت؟ كامانەھى پەرەنسىيەكانى ئەو ئايدىولۇجىايەھى بالى بەسەر كۆمەلگەكانى خۇراوادا كىشاوھ؟ يەكەم پىرۆزكردنى ياساكانى بازار و دەست بۇنەبردنىان ھەتا ئەگەر بشبەھى دەولەمەندى رۇر ھەژارى تەوايش بەيەكەوھ! پاشان پەرستنى پارەو سەرمايە و بىزاندى ھەموو مرقىكى ھەژار چونكە نەيزانىوھ چۆن و بە چ رىگايەك دەولەمەند بىت. يەكەمجارە لەكۆمەلگە خۇراوايىەكاندا، سامان بەھايەكى ئەرى وەردەگرىت، لەبەرئەوھى پىشتر لە لايەنى بەھا ئاينىيەكانەوھ، كە زياتر بە لاي ھەژاردا دەيشكىنەوھ، ئىدانە كرابوو. تەنەنەت ماکس قىبەرى زاناي كۆمەلناسى نىودارى ئەلمان، كە بە شكۆداركردنى سەرمايەدارىتى تاوانباركرابوو، بە ھىچ جۆرىك لە كىبەكانىدا ستايشى سامانى نەكردوھ، ھەرگىز ستايشى چاچنۆكى بانكەكان و دەولەمەندى لە رادەبەدەرى نەكردوھ، ئىتر زىدەمەسەرەھى و سەرڤكردنى مليۇنەھا دىنار بەبى ھۇ، ئەوھ ھەر مەپرسە، بە پىچەوانەوھ، ئەو دەيىووت رۇھى سەرمايەدارىتى لە تۆكەھى و دەستنوقاوى و رەنجكىشان و كارکردن و بەجىگەياندىنى شەركى سەرشاندا، وئىنا دەبىت! ئەو باسى سەرەتاكەنى سەرمايەدارىتى دەکرد، واتە ئەو كاتەھى ھىشتا بەھايەك و مانايەكى ھەبوو، سەرمايەدارى رەسەن، كاتىك ھەستى دەکرد ئەركى خۇى بەجىگەياندوھ، گەرەترىن شادمانى پىدەبرا. لە سەرەتاكەنى سەھى بىستەمىشدا، پىشەسازو سەرمايەدارى ئەمرىكايى مەزن "مۇرگان" پىاوىكى بەرپىزى مامناوھندى بوو لە قازانچكردنى پارەدا، بۇنمونە، ئەو دەيىووت: نابىت بەرپوھبەرى ھىچ كۆمپانىيايەك لە كۆمپانىياكانى بە خۇشەوھ موچەكەھى لە بىست ئەوھندەھى موچەھى كرىكارەكانى زياتر بىت، بە واتاي ئەگەر بۇ نمونە كرىكار لە مانگىكدا

ھەزار دۆلارى دەست بىكەيىت، ئەوا نايىت مووچەى خاوەنكارەكەى لە بىست ھەزار دۆلار زياتر بىت. ئەى ئىستا چى روويداوه؟ ئايا سەرمایەدارى ھاوچەرخ بەو رازى دەبىت كە پىشىنە كۆنەكەى خوى پىپرازى بووه؟ ئەو ئامارە متمانە پىكراوانەى "دېرىك بۆك" سەرەكى پىشووى زانكوى ھارقارد پىشكەشى كردوون، دەلئىن كە لە شەستەكاندا مووچەى خاوەن كار زياتر لە چلوسى ئەوئەندەى مووچەى كرېكار زىادى كردوو، پاشان لە ئەوئەندەكاندا قەلەمبازىكى گەرەى داو و گەيشتوتە سەدو چلوسى ئەوئەندە! بامەسەلەكە روونتر بکەينەو: مووچەى مېستەر "پىپر سىوار" بەرپۆبەرى كۆمپانىيەكى گرنكى فەرەنسا لەم دوايانەدا گەيشتە سەدوئەنجا ھەزار دۆلار لە مانگىدا! لە كاتىدا ئەو كرېكارەى لای ئىش دەكات، ھەزار دۆلار يان ئەوپەرى ھەزارو پىنجسەد دۆلار زياتر وەرناگرىت. ئايا ئەمە شارستانىتيەكى مرقۇدۆستە؟ قازانجى بەرپۆبەرى كۆمپانىيەى "والت دىزنى" يارى مندالانى ئىودار لە پارىس، لە سالى 1993دا، گەيشتە يەك مىليار فەرەنكى فەرەنسى، واتە نزىكەى دووسەد مىليون دۆلار. خو "جۆرج سۆروس"ى سەپراف لە بۆرسە جىھانىيەكاندا، لە ھەمان سالىدا داھاتەكەى مىليارىك دۆلار بووه!! ئەمە ژمارەيەكى پىوانەيىو يەكسانە بە داھاتى دەولەتتىكى وەكو چاد، واديارە كۆمەلگا خۇراويەكان ھەتا ھەفتاكان بە دېدۆنگى سەيرى دەولەمەندانىان دەكردو بەشپۆبەيەكى گشتى بە چاويكى نەرى بۆيان دەروانىن، پىيان و ابوو بەھا ئاكارىيەكان لايەنگىرى ھەژار يان مرقۇقى ئاسايىن، بەلام لەم سى سالى دوايىدا بەھاكان قلپ بوونەو، دەولەمەندى بوو بەرەمزی سەرکەوتن و درەوشانەو شۆرەت و ھەموو بەھا ئەرىكان لەودا بەرجەستە بوون. چىتر كەس ناپرسىت ئەم ھەموو سامانەى لە كوئى ھىناو، يان بەچ شىوازيك پەيداي كردوو، گرنگ ئەوئەيە دەولەمەندە، پارە بوو بە خوداي جەماو، ھىچ پىوانەيەك بۆ بەھايەكى تىرى غەيرى ئەو نەماو، دروشمەكە بوو بەمە: پىم بلئى ژمارەى حىسابەكەت لە بانك چەندە. پىت دەلئىم تۆ كىت!

ئەگەر مىليونيك دۆلار بىت ئەوا تۆ بايى مىليونيك دۆلارىت، خو ئەگەر ھەزار دۆلار بىت ئەوا تۆ بايى ھەزار دۆلارىت، ئەگەر سفر بىت ئەوا خوئ يەكسانىت بە سفر! ئىتر لە كۆمەلگاكانى جىھانگىرى شارستاندا، بەھا مروىسى و ئاكارى و تەنانەت رۇشنىرى و فېكرىيەكانىش بوونەتە مايەى گالته جارى و راباردن. فەيلەسوفەكانى رۇشنگەرى و مۇدېرنىزم لە پىناوى ئەم بەھايانەدا خەباتيان كرد؟ ئايا لە پىناوى ئەم كۆمەلگايەدا بوو كە جان جاك رۇسو گوتارە ئىودارەكەى نوسى؟ وتارەكەى دەربارەى ئەسلى ستەم و نايەكسانى لە ئىوان مرقۇقەكاندا؟ ئايا دەشىت لە سايەى جىھانگىرىيەكى ئاوا تاوانباردا، سىستىمىكى جىھانى نوئى پىك بىت؟

### فەندەمىنتاليزم

#### مەملانئى شارستانىتيەکان

حالى حازر ئىمە شارستانىتيەکمان نيه تا مەملانئى شارستانىتي خوراواي پى بکەين.

ناتوانين لەسەر دەمی رۆشنگەری تىبەگەين، هەتا ئەو دەمارگريپه ئاينى و جەنگە مەزەبىيە ئاينيانە لە بەرچاوە نەگري، کە بە درىژاى دووسەد ساڵ ئەوروپايان لەتوپەت کردبوو، چەمكى لىبوردەي لە ئەسڵدا بۆ چارەسەرى ئەم گرافتە دەركەوتوو: واتە گرافتى پىكەوژيانى هەردوو پىرەو بەرەتییەكەى ئاينى مەسحى: پىرەوى كاسۆلىك و پىرەوى پرۆتستانت، بەمەش پىويستە رۆشنگەرى لەناو رەوتە مێژوويەكەى خۆيدا داينين، بۆ ئەوەى لە هەقىقەتەكەى تىبگەين، ئەو چەمكە بۆ وەلامدانەوہى پىويستىيەكى گرنگ دەركەوتوو، كە برىتيە لە: بەدەستەيانى ئازادى باوہرو ويژدان، پاشان بەدەستەيانى مافى جياوازى لە راقەکردنى دەقە پىرۆزەکاندا، كاتىك لە نىوانى پياوانى ئاين و فەيلەسوفەکاندا مەملانئى هەلگرسا، لەسەر مەسەلەى لىبوردەي بوو، چونكە زانايانى ئاينى مەسحى پىيانوابو باوہرەينان بەچەند بۆچوونىكى ئاينى مەرجىكى بەرەتییى پىويستە بۆ ئەوەى لە ئاخىرەتدا

سەرفراز بىين، ئەو كەسەى باوہرى بەوانە نەبىت، كافرەو چارەنوسەكەى دۆزەخ و ئەوپەرى نەهامەتییە، بۆيە پىويستە بەرەبەرەكانى بكرىت و بە هەموو شىوہەك زۆرى بۆ بەئىرىت، نايىت لەگەلیدا لىبوردە بىن، چونكە ئەو دەكەوتىتە دەرەوہى باوہرە يەزدانىيەكەوہ، بەمەش لە لای ئوسولئىيەكان چەمكى لىبوردن هىچ مانايەكى نەبوو، بەلكو برىتیبوو لەوہى ئىمە ناوى دەنئىن بىرلئىنەكراوہ، يان ئەوہى مەحالە بىرى لىبكرىتەوہ، ئەوكاتە هىچ مەسحىيەك نەيدەتوانى لەوہ تىبگات كە فەيلەسوفەكان بۆچى داواى لىبوردەي دەكەن، چۆن دەتوانين لەگەل كەسەكدا لىبوردە بىن كە هەقىقەتە يەزدانىيەكە رەتدەكاتەوہ؟ ئايا ئەوكەسە مافى ئەوہى هەيە لەسەر زەوى بوونى هەبىت ياخود بەرەدەوام ببىت لەبووندا؟ مەبەستى ئوسولئىيەكان تەنھا فەيلەسوف و بىياوہرەكان نەبوو، بەلكو بە هەمانشىوہ مەبەستيان لە شوينكەوتوانى پىرەوى دژ بەخويان، ياخود شوينكەوتوانى ئاينەكانى ترى غەيرە مەسحىش بوو، بۆنومونە شوينكەوتوانى پىرەوى كاسۆلىكى لە فەرەنسا پىيانوابو كەمىنەى پرۆتستانت كافرن يان هەرتەقەبازن و بۆيە نايىت سنگيان فراوانبىت لەگەلئاندا، گەرچى پرۆتستانتەكانىش وەكو كاسۆلىكەكان باوہريان بە مەسح هەبوو، جگە لە ئىنجىل كتیبىكى تريان نەبوو. بەلام بىجگە لەو دووانە، ئىتر بە تەواوى لە كاسۆلىكەكان جياواز بوون، واتە لە لق و پۆيەكانى ئايندا جياوازبوون، نەك لە رەگورپەشەكەيدا (رىك وەك ئەوہى لە نىوانى سوننەو شىعەدا هەيە، ئەوانىش لەسەر كتیب و پىغەمبەرايەتى كۆكن، واتە لەسەر قورئان و مەمەد، بەلام ئەوہى لىدەرچىت لە هەموو شتىكدا جياوازن). ئەمە ماناى ئەوہى، ئوسولئى كەسەيكە ناتوانىت لە مەسەلەى ئاين و باوہردا هىچ جياوازىيەكە قبوول بكات.

لىرەدا، بۆ ئەوەى لە كەسىتى مروقى ئوسولئى كەللەو شك تىبگەين، پىويستە شىكردەنەوہەكى دەرونى بۆ بکەين، كەسى ئوسولئى كەسىكى

زۆر كامرانە، زۆر زۆر دلنپايە، بەپىچەوانەى ئەو وەھمەوہ كە ئىمە دەربارەى ئەو ھەمانە، ئەو كامراترەى نافرەيدەى خودايە لەسەر زەوى، بۆچى؟ لەبەرئەوہى پىيوايە ئەو خاوەنى ھەقىقەتى رەھايە، ھەقىقەتى پىرۆز، ئەو ھەقىقەتەى دواى ئەو ھىچ ھەقىقەتەى تىكى تر نىيە، بۆيە بەلايەوہ سەيرە چۆن خەلكىكى دى ھەن باوەرپان بەو ھەقىقەتە نىيە ياخود بە پەلە باوەشى پىدا ناكەن، ئەو ئەمە بە ئابرووچوونىك دادەنىت كە بەرگەى ناگىرەت و لە رووى شەرەوہ پىيوايە سەپنەوہ يان لەناوبردنى ھەركەسىك باوەرپى بەو باوەرە "يەزدانىيە" نەبەت، كارىكى شەرەيبە، ھەر لىرەيشەوہىە ئوسولەيبەكان بۆ سەرپىرەن و كوشتە زۆر چاوەترەسن، بۆنمە كاتىك سوارى فرۆكە دەبن، نافرەتە جووانە ميوانداریكە رەكانى ناو تەيارەكە دەگرن و بى ئەوہى چاويان بتروكىنن، گۆشاوگۆش سەريان دەبەن، جارجارە لە جەزائىر ئوستادو رۆشنىرەكان لەبەرەدەمى خىزانەكانياندا وەكو مەر سەردەبەن، بگرە ژن و مندال و خىزانەكان سەراپا سەردەبەن، بى ئەوہى ئەو كارە تۆزقالبىك وىژدانىان ئازار بەدات، بۆچى؟ چونكە ئەوان فەتواكە جىبەجى دەكەن و فەرمانى يەزدان لەسەر زەوى بەجى دەگەيەنن، ياخود ئاواى بۆدەچن. گەر لەم ئاستەى قوولبەوہوہدا مەسەلەكە شەن و كەو نەكەين، ئەوا ھەرگىز لەوہ تىناگەين كە ئىستا روودەدات، تىناگەين ھۆى چاوەترەسى ئوسولەيبەكان لە قەلاچۆكرەن و سەرپىرەنى بە كۆمەل و سوكاىە تىكرەدنىان بە ژيانى مرۆبىدا، چىە،

### زامنىكى شەرعى

ئەوہى خاوەنى ھەقىقەتى يەزدانى بىت، مافى ھەموو شتىكى ھەيە، پىيوستە داكۆكىكرەنى لەو ھەقىقەتە بگاتە ئاستى قوربانيدان بەخودى خۆى، ياخود بگاتە ئاستى كوشتنى خەلكانى دى، لە ھەردوو حالەتەكەشدا ئەو كەسە خاوەن ھەقىقەتە يەزدانىيە لاى خودا شەھىدە... فەتوا ناينىيەكان زامنىكى شەرعى پىشكەش مروقى ئوسولەى دەكەن، دلنپايەكى دەروونى وەھاي پىدەبەخشن، كە نرخ و بەھاي لە پىوانە

نايەت، ئەگەر ئەوہ نەبوايە، بۆيرى نەدەكرد كەس بكۆزىت، ئەگەر ئەو فەتوايە نەبوايە، بەھۆى ئەو ھەموو تاوانكارىيانەوہ، ئەقلى تىك دەچوو يان شىت دەبوو، بۆيە دەلىين لىكەلەوہشانەن و شىكرەنەوہى تىولۇجياكەى سەدەكانى ناوەرەست (ياخود فىقەى سەدەكانى ناوەرەست) حالى حازرو ئايندەش شتىكى زۆر پىويستە، چونكە مادام ئەو تىولۇجيا تارىكستانە بەسەر ئەقلىيەتى مليونان كەسدا، بالادەست و باوہ، ئەگەر ئەو كارە نەكەين، چارەسەر رزگاربوونمان نىيە. كوشتە و بىرەن بەناوى يەزدانەوہ، بەبەرەكەتى خواو ھەتا خوا پىيى خۆش بىت، ھەر بەردەوام دەبىت. گرقتەكە زۆر تۆقىنەرو ترسناكە، ئەگەر مەسىحىيە ئەوروپىيەكان بە درىژايى سى سەدە لە پىناوى رزگاربوون لە فەندەمىنتالەيزمەكەيان تىكۆشابن، ئايا ئىمە چەندمان پىويستە؟ پىويستە ئەوہ بزائىن كە پىكداھەلپىزان لەگەل تىولۇجياى ئوسولەيبەدا ھەر لە ساتى سپىنۆزادە لە كۆتايەكانى سەدەى حەقدەيەمدا روويداوە، ھەتا دواى بەستنى كۆرە ئىودارەكەى كەنىسە كە بە ناوى قاتىكانى دوومەوہ ناسراوہ، بە تەواوى سەرەكەوتنى بەدەست نەھىنا، ئەمەش ماناى ئەوہىە فەندەمىنتالەيزم سى سەدە ئەوروپىيەكانى سەرقال كەرد، پىشئەوہى بتوانن چارەسەرىكى بۆ بدۆزەنەوہ، جا ئايا ئىمە دەتوانن سى سەدەى درىژ چاوەرپى بکەين؟ بىشك نا، بەلام ئەو كەسەى وابزانىت كىشەى فەندەمىنتالەيزمى ئىمە، سەبەينى يان دووسەبەى چارەسەر دەكرىت، بەھەلەدا چوہ. مەسەلەكە زۆر گرنگەو پەيوەندى بەھۆشى مليارىك كەس يان زىاترەوہ ھەيە، لەوانەيە سەدەى بىستويەك يان بەلايەنى كەمەوہ تا ناوەرەستى سەدەى بىستويەك بخايەنىت، بەلام بۆ راستكرەنەوہى كەسانى وەك بن لادن و محەمد عومەر و ھاوشىوہكانيان، ئەوا بە لاىەنى كەمەوہ پىويستيمان بە ھەزار سالە. رەنگە يەكەى بلىت، بەلام دەستىوہردانى دەرەكى و كارىگەرى ئەو جىھانگىرىيەى لەھەموو لاىەكەوہ دەورى گرتووين دەبنە ھۆى خىراتركرەنى پروسەكە، لەوانەيە وابىت، بەلام چارەسەر لە پەگورپىشەوہ.



لەناوۋە نەبىت ناكىت، واتە لە موسولمانەكان خۇيانەو. دواجار  
گرفتەكە گرفتى خۇيانە، ئەگەر لەم دوايانەدا غەيرى خۇشيانى  
گرتىتەو ۋە پارچەو پزىسكىان بەركەوتىت (يان زياتر لە پرىشك و  
پزىسك، چونكە شورەبىيە و پزىسكىان نىوۋرۇك و اشىنتۇن بە پرىشك  
بەركەوتن دابنىن!) بۇچى دەلىم گرفتەكە خەتەركا، تۇقىنەرە،  
ماوۋەيەكى زۇر دەخايەنىت؟ تەنھا لەبەر ئەو نا كە ئەوۋى لە ئەورۇپا  
روويدا، لەگەل ئەوۋى لە ئايندەدا لاي ئىمە روو دەدات، بەراورد دەكەم و  
درك بەمەدای ئەو ئەركانە دەكەم كە فەيلەسوفانى ئەورۇپا ماوۋى چەندان  
نەو كىشوايانە بۇ لەناوۋىردنى ئەختەبوتى فەندەمىنتالىزىم، بەلكو  
لەبەر ئەوۋە مەن درك بەمەدای خەتەركاكى رووبەروو بوونەوۋى شوناسى  
كەلتورىي قوول دەكەم، ئەمە قورستىن كارو زەحمەت ترىنيان لەسەر  
ئەستوى خود.

### قورستىن خزمەتگوزارىي

لەم بارەيەوۋە تەكەى نىچەم بىردىتەو، كە دەلىت: خزمەتكردى ھەقىقەت  
قورستىن چەشنى خزمەتكردە، كى دەۋىرئىت رووبەروۋى خودى خۇى و  
ھەقىقەتە قوولەكەى بىتتەو؟ لەگەل ئەوۋەشدا، بە نىسبەتى  
موسولمانەكانەو، ساتەوۋەختى ھەقىقەت نزيك بۇتەوۋە ياخود خەرىكە  
نزيك دەبىتەو، ھەموو نىشانەكان ئامازە دەكەن بۇ ئەوۋى ئىمە لە  
ناوچەى ھەقىقەتە گەورەكان نزيك بوۋىنەتەو. پىۋىستە بزائىن لە چەند  
دەھەيەكى داھاتوۋدا، مېژوۋىتەتى دەقە پىرۇزەكان وردە وردە كەشف  
دەبن، بە كەشف بوۋىشيان بوۋمەلەرزەيەكى فېكرىي وھا دەقەومىت كە  
سەدان سالە مېژوۋى ئىمە بەخۇبەوۋە نەبىبىنەو، خۇشى لەو كەسەى بە  
چاۋى خۇى ئەو رۇژە چاۋەروانكراۋە دەبىنىت، دەتوانىن وھا لەو  
جولانەوۋە ئوسولبىيە بوژاۋەيە تىبگەين كە ئىستا لەسەر مەدارى مىليار  
كەس گەشەى كردوۋ، ئەوۋە دوايىن ھەولنى نا ئومىدانەيە بۇ رىگرتن لە

روداۋە فېكرىيە مەزنەكە، ئەو روداۋەى لە مردن زياتر لىيدەترسىت، ئەو  
روداۋە روداۋىكى راجلەكىنەرە، بۇيە تا ئىستاش كەسىتت دەستەجەمى  
رەتيدەكاتەوۋە يان سلى لىدەكاتەوۋە ياخود چاۋى خۇى لىدەنوقىنىت، يان  
لە ترسى ئاكامەكانى دواى دەخات، ئەمە بە لايەنى كەمەوۋە يەككە لەو  
راقەكردانەى ئىمە بۇ دياردەى فەندەمىنتالىزىم پىشكەشى دەكەين. بۇيە  
ۋتم وردە وردە روودەدات، چونكە ئەگەر لە پرىكدا يان بەسەر يەكەوۋە  
ھەقىقەتت بۇ كەشف بىتت، ئەوا ھەر لە جىدا دەتكوژىت! چەندان  
ھەقىقەتى گەورە ھەن، تەنھا كەمىنەيەكى كەمى فەيلەسوفەكان بەرگەى  
فشارەكەى دەگرن، بەلام سەبارەت بە زۇرىنەى خەلك، ئەوا پىۋىستە دلۇپ  
دلۇپ پىشكەشيان بكرىت، ۋەك چۇن دەرمان دەدرىت بە نەخۇش.

ئەوۋى بە درىژايى سەدە درىژەكان لەسەر بنەماى يەقىنە رەھاكان ژيانى  
بەسەر بردىت، ناتوانىت لە نىۋان شەوۋ رۇژىكدا بىگۇرئىت، بەلكو ئەوۋە  
راتەكاندىكى توند بۇ كەسىتت دەستەجەمى دروستدەكات، چەندەھا  
كاردانەوۋە ھەژاۋ دەورۇ ژىنىت كە حالى حازر كەس ناتوانىت بەرگەى  
لېرسراۋىتتەيەكەى بكرىت. پىۋىستە خۇراۋا لەمە تىبگات و حوكمى  
سەختى زياد لە پىۋىست بەسەر موسولمانەكاندا نەدات، چونكە ئەمان  
خۇشيان دواى ئەوۋەى كاروانەكە زۇر جىيەشستوون، دەستەوسان بوون، لە  
ھەموو روۋبەكەوۋە لە بارودۇخىكى سەخت و كارەساتاۋىيدا دەژىن، ھەر  
بۇيە بە رۇشنىرو سىياسەتكارانى خۇراۋاش دەلىم زۇر سەريان لەوۋە سوپ  
نەمىنىت كە لاي ئىمە روو دەدات، گالتمەمان پى نەكەن و تانەى ئەوۋەمان  
لىنەدەن لەناو گرفتى فەندەمىنتالىزىمدا دەتلىينەو، ئەوانىش خۇيان  
ماوۋەيەكى زۇر لە ناو فەندەمىنتالىزىمى خۇياندا تالونەتەوۋە، دواى  
ۋىلبوۋنىكى دوورۇ درىژ، ئىنجا يەكەمىن داۋە تىشكى بەرەو رۇشنيان  
بۇ كەشفبوۋە، ھىندە بەسە كەم تا زۇرىك بگەرىنەوۋە بۇ دواۋە، تا قەبارەى  
ئەو جەنگە سەختانە بىبىن كە فەيلەسوفەكانيان لە سەدەى ھەژدەو  
نۇزدەدا گىپراۋيانە، سەرەتاكانى ئەو جەنگە بە ھۇى قەيرانى مۇدىنىزىمەو

ھەلگىرساۋە، بىگرە سەدەي بېستەمىشى گرتۆتەۋە پېوانە پىادەكردنى مېتۆدى مېژوۋىيە بەسەر ئىنجىلدا، چۆن مەسىھىيەكانى كرد بە دوو بەشەۋە: بەشىكى ئوسولنى كەللەۋشك، لەگەل بەشىكى لىبرالى ئازادىخو). بەلئى يىرىارە ئازادىخوكانى ئەۋروپا لە پېناۋ رزگارکردنى گىيان لە قاۋغەكەي خۆي، لە پېۋەندەكانى، گەرەترىن جەنگىيان لە مېژوۋى مرقاھەتتىدا گېراۋە، بەلئى ئەۋە نمونەي گەرەترىن سەرچلېيە لە مېژوۋى بىرى مرقاھەتتىدا، سەرچلې سەرکەۋەتن بەسەر فەندەمىنتالېزىمدا، ۋەلئ ئەۋ رزگارې لە نېۋانى شەۋو رۆژىكدا روى نەدا، بۆيە پېيان دەلئىن: تۆزىك كانمان بدەننى بۆئەۋى گرتەكانمان لەگەل خۇدى خۇماندا، لەگەل مېژوۋى خۇماندا، لەگەل كەلتورى خۇماندا، لەگەل فەندەمىنتالېزىمى خۇماندا، چارەسەر بىكەين، زەۋىيمان ئى تەنگ بوۋەتەۋە، گېرگرتەمان لەسەر كەلەكە بوۋە، نازانېن لە كوئوۋە دەست پېبىكەين. ئىمە ئوئىنەرى گەلانئىكىن چاۋيان بېۋەتە ئازادى و روناكى، بەلام گەلانئىكى بىرسىن، تېكشكاۋن، كەرامەتېان سوکاھەتې پېكراۋە، خۆشەۋىستىن شىتېان سوکاھەتې پېكراۋە، ھېندە بەسە سەيرى گەلئ ئەفغانى ئاۋارەي سەر رېگاۋاھەكان بىكەن، تا ھەست بە رادەي مەرگەسات و ئەشكەنجەكانمان بىكەن. ۋەلئ ئەۋان تاھە گەل ئېن، گەلە ئىسلامىيەكان ھەموۋيان، عەرەب بن يان عەرەب ئەبن، ھەموۋيان بىرسى يان نېمچە بىرسىن، بەلام ھەموۋيان ئوسولنى و دەمارگېر ئېن، تا رقىيان لە شارستانئىتى و رۇشنگەرىي بېت، ۋەك ئەۋ ۋەھمەي ھەندىك جار مېدىكاكانى خۇراۋا تېيى دەكەۋن، ۋەي زۆرو زەۋەندو قەشەنگىيان ھەيە، چاۋيان بېۋەتە ئايندەۋ پەروشن بۆي، ھەزاران ھەزار لاۋى نېرو مېي ئاۋوسولنى و نا توندرەۋ ھەن. ئەۋانە ھىۋاي ئايندەۋ سىماي گەشاۋەۋ پېر لە خەندەي ئايندەن. بۆيە دەلئىم ناتوانېن لە گرتقى ئوسولنى يان دەمارگېرىي يان كەللەۋشكى يان ناچارکردن لە ئاينىندا. تېيگەين، ھەتا نەيخەينە ناۋ دېدگايەكى بەراۋردكارەۋە، لەمبارەيەۋە ئەم نوكتەيەي خوارەۋەم بە بېرا دېت: لە سەدەي ھەژدەيەمدا يەسوعىيەكى

فەرەنسى بۋارى بۇ رەخسا سەردانى چىن بىكات، لەۋئى گەلئىكى رېكوپئىك ۋەئەدەب و تا رادەيەك بلىندى بىنى لە رەفتار كردنىاندا لەگەل ئەۋانئىتدا، ئەۋەش بەلای پىاۋە يەسوعىيەكەۋە شىتېكى سەير بوۋ، چۈنكە گەلئىك ئىنجىلى نەخوئىندۇتەۋە، بىگرە تەنانەت ناۋى يەسوعى مەسىھىشى ئەببىستوۋە، چۆن دەتوانئىت مرقۇۋ بېت! لېرەدا گرتقى ئوسولنى بەراستى دەردەكەۋىت، بۆيە دەلئىم خۇئىندى زانستى بەراۋردكارى ئاينىنەكان لەھەموۋ قوتابخانە سانەۋىيەكان و ھەموۋ زانكۆ عەرەبى و ئىسلامىيەكاندا، ھەنگاۋىكى يەكەمىنە بەرەۋ قەلاچۇكردنى فەندەمىنتالېزىم، چۈنكە ئەم چەشەنە خۇئىندە رېژەيەتې ھەموۋ ئەۋ كەلتورانە دەھاتە روۋ كە خۇيان ۋەھا پېشكەش دەكەن رەھا بن، پېرۆز بن، بالا بن، دەيسەلمېنئىت چەندان رېگا ھەيە بۆ گەيشتن بە يەزدان نەك تاھە رېگايەك، لەمەشەۋە پال بە ھەموۋانەۋە دەنئىت بېرۆكەي پېكەۋەژىيانى كەلتورە ئاينىيە جىاجىاكان قېۋول بىكەن، بەۋ حىسبەي بىرتېن لە ھەۋلى جىدىي بۆ گەيشتن بە پېرۆز، بەلام ھېچ كامىكىان ناتوانئىت ئەۋ پېرۆزە بۆخۇي قۇرخ بىكات، يان خۇي بە تاكە كەلتورى راست لە قەلەم بدات و، سەرباقى كەلتورەكانى تىرىش بەدەسكارىي كراۋ يان تەزۋىركراۋ، يان بە ھەرتەقە كردن. ھتد، لەقەلەم بدات، ھەتا خۇئىندى نوئى ئاينى جىيى خۇئىندى دېرىنى ئوسولنى بە مىرات ماۋەي سەدان سائە نەگرتتەۋە، چەمكى لېبوردەي لە خاكى عەرەبى - ئىسلامىيەدا سەرھەل نادات يان ناروئىت، بۆيە ۋەتم جەنگەكە قورس و درېژخايەنە، فېرۆكەۋ گەلەكەشەتېيەكانى ئەمىرىكا چارەسەرى ناكەن، گومان لەۋەدا نېە سەرکەۋەتنى سەربازى يان سىياسى بەسەر سويا گەرەكانى ئوسولئىيەكانداۋ شكاندى سام و ھەيىبەتېان، رەنگدانەۋەي ئاينىيە ۋەھاي دەبېت كە ناتوانېن ھەر لە ئىستائوۋە قەبارەكەي يان رەھەندەكانى بخەملىنېن، ھەموۋ ئەۋەي دەتوانېن بېلئىن ئەۋەيە گرتقى فەندەمىنتالېزىم بۆيەكەمىنچار بە جىھانىكراۋە، چىتر تايەت نېە بەجىھانى ئىسلامىي و بەس، بەلكو دەرەۋەي خۇراۋايشى گرتتۆتەۋە، ئەمەش خۇي

لە خۇيدا روداويكى گەورەيە لە ميژووي مروقاھەتبييدا، بگرە چيتر بەتەنيا تايبەت نىبە بە دەرەھەي خۇراوايىبە، بەلكو دەرەھەي خۇرەلاتييش دەگرىتەھە. ئەھە پىساوانى بزوتنەھەي تاليبان بوون كە پەيكەرەكانى بودايان شكاند "ئەھە پەيكەرەھەي زۇر جوان و قەشەنگ بوون و لە دالى گەلانى ئەھەپەرى خۇرەھەلاتدا زۇر خۇشەويست بوون، ھىندى و چىنى و يابانى و. ھتەد، بەمجۇرە فەندەمىنتاليزمەكەمان كەوتە بەردەھى رويەپروبوونەھەيەكى سەرانسەرييەھە لەگەل سەراپاي گۆي زەمىندا، ديارە ئەھە كارەش لاوانكردن و لەبەريەك ھەلۆھەشەكەي و دواتريش دامركانەھەي خىراتر دەكات، بەلام ھىشتا مەسەلەكە يەكلایى نەكراوتەھە، پىش سەرەكەوتنى خۇيئندەھەي رۇشنگەرە بۇ كەلتورى ئىسلامى بەسەر خۇيئندەھەي ئوسوليدا كە بە ناو دەمارو خۇيئەبەرەكانماندا ھاتوچۇ دەكات، يەكلایى ناكريتەھە، ليئەشدا دەبىنين جەنگە فيكرىيەكە لە جەنگە سەربازى يان سياسىيەكان كەمتر سەخت و ئالۇز نايىت، بۇ ئەھەي چەمكى فەندەمىنتاليزم روون بگەمەھە و مەوداي ستەمكارىي و رۇچوونى بە قوولايى دەرونى دەستەجەمعييدا دەرەخەم، نمونەيەكى تر لە ميژووي فەرەنسائەھە ھىنمەھە، ئايا پەرەسەندى باوەر، بىباوەرپىيە؟ بۇسۆي گەورەترين بىريارى ئوسولى كاسوليك بوو لە سەدەي ھەقدەيەمدا، ئەھە مەشروعىيەتى تيولۇجيا بەسەر سياسەتەكەي لويىسى چواردەيەمدا پرى بۇ رىشەكيشكردنى پىرەھەي پروتستانتى لە فەرەنسا، بىبانوھەكەي چى بوو؟ شتىكى وت كە ماناكەي ئەمەي دەگەياند: باوەرپى مەسىحى لەسەر شىوازي كاسوليك، بە تىپەرىنى سەردەمەكان ھىچ ناگۇرپت، بە كەلكى ھەموو كات و شوينيك دىت، ئەمەش بە پىچەوانەي باوەرپى پروتستانتييەھە كە زياتر لە جاريك گۇراوھە يان پەرەي سەندوھە وەرچەرخاھە. پەرەسەندەكەي يان گۇرەنەكەي بەلگەيە بۇ بىباوەرپىيەكەي و ھەرتەقەكەي و دەریدەخات دەسكردى مروقە، لە كاتيكدا سەقامگىرىي پىرەھەي كاسوليكى بە درىژايى سەردەمەكان بەلگەيە لەسەر

ئەھەي بەتەواوھەتى لە يەزدانەھەيە، لەمەشەھە چۇن دەتوانىن كەلتورىكى مروىي و كەلتورىكى يەزدانى بە يەكترىي يەكسان بگەين؟ چۇن دەشيت پروتستانتە زەندىقەكان بە يەكسانىي لەگەل باوەرپارە راستەقىنەكاندا دابنىين، واتە كاسوليكەكان؟ پەنا بەخوا! بەمجۇرە فەتوای دا بە پليشاندەھە و كوشتن و دەرکردنى بە كۆمەلى ئەوانە لە فەرەنسا، لە راستيشدا ئەھە روويدا، ئەھەي نەكوژا، يان ئەھەي پىش ئەھەي كار لەكار بترازيت، لە پىرەھەكەي خۇي پاشگەز نەبۇھە، بەنھىنى ھەلات بۇ ولاتە بىبانييەكانى وەكو ئەلمانيا يان ھۆلەندە يان ئىنگلتەرە، ياخود تەنانەت كەنەداش. ئىتر رەوكردنى سەدان ھەزار كەس دەستى پىكردو ھەتا ئىستاش فەرەنسىيەكان ئەھە بە پەلەيەكەي رەش لە ميژوھەكەياند، دادەنئىن و شەرمى لىدەكەن، يان داواي لىبورن دەكەن، زانراويشە قۇلتىرى سەرەكردەي مەزنى رۇشنگەرىي، لە داخى ئەھە دەمارگىرىيە كويىرانەيە، ھەموو جەنگەكانى خۇي دژى ئوسولىيەكان كىراوھە، ئىستاش، ئوسولىيە ئىسلامىيەكان لە وىنەي تاليبان و غەيرى ئەھەي چى دەلئىن؟ ئەوانە ھەمان ئەھە شتە دەلئىن كە بۇسۆي وتويەتى، لەگەل تاقە يەك حياوازبييدا: تاكە باوەرپى يەزدانى باوەرپەكەي ئەمانە نەك باوەرپەكەي بۇسۆي! ھەربۇيە من لەگەل ئەھە وتارەي بىريارى ئىتالى "ئەمىرتۇ ئىكۇ"دا، كۆك كە لەم دوايىانەدا، لە لۆمۇنددا بلاو كراوتەھە، ئەھە موسولمانەكانى بانگھىشت كرد تا بپرواننە ئەزمونى ئوسولى مەسىحىيەكانى ئەھەروپا، چۈنكە گەر واپكەن، بۇيان دەرەكەويت جگە لەھەوان، خەلكى تىريش بە ھەمان تىن وتاوا باوەرپان وايە خاھەنى ھەقىقەتى رەھەي يەزدانىين. بەمجۇرە دەبىنين دىدگاي بەراوردكار زۇر پىويستە بۇ دەرەخستنى رىژەيەتى ھەموو كەلتورە ئاينىيە مروىيەكان سەربارى مەزنى و بايەخەكانىشيان، بەلام باوەرپوون بەخاھەندارىتى ھەقىقەتى رەھا، جيا لە ھەموو مروقەكانى دى، راستەخۇ دەبىتە ھۆي ستەمكارى و دەمارگىرى كويىرانە و سەرىنەھەي ھەموو بىرىكى دىكە. سەرەنجامەكەشى

بەريەككەوتنى تۇقۇنەرەنەو رشتنى خوین دەبیٹ. ئەھامەتى تۇقۇنەرەنەى تالییان و بزوتنەوہ ئوسولییە ھاوچەرەخان لیئەدایە، بەلى ھۆشیاری ئیسلامی خوى چۆتە ناو قەیرانیکی گەرەوہ، مەترسییەكەى كەمتر نیە لە قەیرانەكەى ھوشیاریی مەسیحی لە ئەورویای پېش دوسەد یان سیسەد سان. ئەم قەیرانەش بەم زوانە چارەسەر نابیت، بەلام ھەرەكو پەندە میلیەكە دەلیت: ئەگەر گەرە بوویت بچوك نابیتەوہ،

### لیسینگو رۇشنگەرى

ئەو قەیرانەى كاتى خوى لیسینگ تییدا ژیاوہ، ھەمان ئەو قەیرانەى كە لەمپۇدا ھۆشیاریی ئیسلامی ھاوچەرەخ لە بەرامبەرى بەھاكانى مۇدیرنیزمدا تییدا دەژی. كەلتورى مەزنى ئیسلامی، دەتوانیت چەندین ریفۆرمكارى مەزنى وەكو لیسینگ بخاتەوہ، ئاینەدى ئیسلام لەبەردەمیدایە ئەك لە پشتمەوہى. لیسینگ بە یەكەمین رەخنەگرى ئەدەبى ئەلمانى و یەكەمین دامەزینەرى رەخنەى شانویى دەژمیردیت، بەلام گرنكى ئەو تەنیا لەوانەدا نیە، چونكە ئەو لە سەردەمى دیدرۇو قۇلتیردا سەلماندوویەتى گەرەترین نوسەرى سەردەمەكەى خوئەتى و قەلەمەكەى خستە خزمەتى فەلسەفەى رۇشنگەرەوہ. بەوپەرى پەرۇشییەوہ ماوہى سى سال لەگەل چەند كەسیكى تیولیجیستی مەسیحیدا، سەرقالى لیكۇلینەوہى ئاینەكان بوو، گەلیك جەنگى گەرمى بەرپا كرد، پېشەى قەشەیەتى مەسیحی رەت كردەوہ، ئەو پېشەىەى خیزانەكەى پشتاو پشست پیوہى ناسرابوون، ھۆى ئەمەش دەگەرپیتەوہ بۇ ئەوہى ھەرزوو باوہرى بە یەقینە كۇننەكە ئەما، واتە بە ئارسۇدۇكسیزى مەسیحی یان لۆسەریزم، لیئەدا مەبەستمان لە ئارسۇدۇكسیزىم بریتىە لەو كۇمەلە باوہرو سروتانەىە كە پیویستە ھەلیانبگریتەوہو مومارەسەیان بكەیت، ئەگینا بە لە دین

سەرچارە

رۇژنامەى " الشرق الاوسگ "

2001/12/12

لادەر لەقەلەمدەدرییت، بەم مانایەش ئارسۇدۆكسىزىمى مەسىحى ھەيە ۋەك چۆن ئارسۇدۆكسىزىمى ئىسلامى يان جولەكەش ھەيە، بگەر لەناو مەسىحىيەتدا ئارسۇدۆكسىزىمى لۆسەرىي پىرۆتسىتانتى و ئارسۇدۆكسىزىمى كاسۆلىكى ھەيە، لە ناو ئىسلامىدا ئارسۇدۆكسىزىمى سوننە و ئارسۇدۆكسىزىمى شىعە ھەيە... ھتد، ھەر لىكدانە ۋە ھەيەكى ئازاد يان شەخسىيەتە بۇ ئايىن بە سەرپىچىكردن لە ئارسۇدۆكسىزىم دادەنرىت و لە لايەنى دەزگا ئايىنىيە بالاكانە ۋە تاوانبار دەكرىت.

بىشك، ھەموو فەيلەسوفەكانى رۇشنگەرىي لەو ئارسۇدۆكسىزىمە كۆننەنە و خنكىنەرە چوونەتە دەرەۋە، نەيىنى جەنگەگانىشىيان لەگەل پىاوانى ئايىن لىرەدايە، ھەرچۆنىك بىت، لىسنگ لە حالەتى گەراندابوو بە دواى باۋەرلىكى نوۋى كە لەسەر بىنەماى ئەقل دامەزرايىت نەك نەقل، ئەو داۋاى مافى خۆى دەكرد لە پىادەكردى پىرەۋى مىژۋوى رەخنەيى بەسەر دەقە پىرۆزەكاندا، لەناو نوسىنەكانى سەرەتايدا: مەسىحىيەتى ئەقل، واتە ئەو مەسىحىيەتە لەسەر ئەقل دامەزراۋە، بىشك جىاۋازە لە مەسىحىيەتى بالادەستى پىاوانى ئايىن كە لەسەر نەقل و نەرىت و ھەيەتى پىشنىان دامەزراۋە، لەم كىتەبەدا دوان لە پىرۆكەكانى لىسىنگ رووندەبنەۋە، يەكەمىيان: دەلىت يەزدان دەكەۋىتە دەرەۋە ھەموو سىستەمە تىۋلۆجىيەكانەۋە، ھەرچىيەك بن، ناكرىت يەزدان لە ناو سىستىمىكى لاھوتى باۋەرپىدا زىندانى بكرىت، مەسىحى بىت يان غەيرى مەسىحى، چونكە يەزدان لە ھەر باۋەرلىكى تايىبەتى مەزىتەرە، پىرۆكەى دوۋەمىش دەلىت كاروكردەۋەكانى مرقۇقەبنەرەتەن نەك باۋەرەكانى و تەنانەت نوپۇ پەرستشەكانىشى نا، ئەگەر چاكە بكات و ئەوانىترى خۇش بوپت و سود بە بەرژەۋەندى گىشتى بگەيەنەت، ئەۋە باۋەرپارلىكى باشە، ھەتا ئەگەر بە دىرژايى ژيانى يەك ركات نوپۇشى نەكرىت، بەلام ئەگەر خۇپەرست بىت، ساختەچى بىت و بە دواى بەرژەۋەندى تايىبەتى و تەسكدا رابكات، ئەۋا ھىچ شتىك بە كەلكى نايەت، تەنانەت ئەگەر رۇژى ھەزار

ركات نوپۇشى بكات! بەم پىيەش ئايىن مومارەسەۋ رەقتارى راستەقىنەيە، نەك قسەۋ ۋرتە ۋرتە سرتەسرت، لە راستىدا فەلسەفەكەى لىسىنگ زۇر قەرزدارى سىپىنۆزايە، ھەرەك لە كىتەبى "دەربارەى ھەقىقەتەكانى دەرەۋەى يەزدان" دا دەرەكەۋىت، خۇشى بەر لە مردنى بە ماۋەيەكى كەم ئەم راستىيەنەى بە جەيكۆبى راگەياندوۋە، ئەم ھەلۋىستە يەكجار ئازادە لە تىۋلۆجىيە دىرپىن پالى پىۋەناۋە چەندان جەنگى فىكرى لەگەل پىاوانى ئايىندا بەرپا بكات، بە تايىبەتى باۋە گۆبىز. لىسىنگ لە دوا كىتەبى خۇيدا بە باشى راغەى باۋەرەكەى دەكات، واتە كىتەبى "پەرۋەرەكردى چەشنى مەۋىيى" كورتەى تىزەكەى لەم كىتەبەدا ئەۋەيە كە مرقۇقايەتى، لە توپى مىژۋوى دوۋرە دىرژىيەۋە، لە سەۋىيەكەۋە دەچىت بۇ سەۋىيەكى تر، بە مانايەكى تر، لە قۇناغى شەرىك دانان بۇ يەزدان و فرە يەزدانىيەۋە، بۇ قۇناغى سەۋىيە موسايى، بۇ قۇناغى سەۋىيە مەسىحى، چونكە مەسىح دوۋەمىن قۇناغى ئاكارى لە مىژۋوى مرقۇقايەتىدا بەرپاكرد، لەۋانەشە سەردەمىكى سىيەمى مرقۇقايەتى سەۋىيەلەت، كاتىك مرقۇقەكان بە تەۋاۋىي ھەست بە تۋاناكانى خۇيان دەكەن و لە پىناۋى چاكەدا چاكەدەكەن نەك لە پىناۋى پاداشترانەۋەى ئەو دۇنياداۋ نەك لە پىناۋى سزاي يەزدانىشدا، لە راستىدا لىسىنگ پىشپىنى سەردەمى داھاتوۋى كىرۋە پىشپىنەۋەى روۋىدات، ئەۋەتا مرقۇقايەتى ئەۋروپايى بىر پۇش، لە مامەلەكردىندا شوۋىنى پىرەنسىپە ئاكارىيەكان دەكەۋىت، تەنانەت دواى ئەۋەى لە تىۋلۆجىيە دىرپىنىش ھاتە دەرەۋە، بەلكو رەنگە ھۆكەى ئەۋەبىت كە لىيى ھاتونەتە دەرەۋە، بەم مانايە، لىسىنگ مامۇستاي نەۋەكانى ئايىندە بوو، لە پالتۇكەى ئەۋەۋە فەلسەفەى ئىدىيالى ئەلمانى ھاتە دەرەۋە: واتە فەلسەفەى ھىگىل و شلىنگ و فىختە... لە سەدەى ھەژدەھەمدا، كارى سەرەكى فەيلەسوفەكانى رۇشنگەرىي، پەرۋەرەدەبوو، ھىندە بەسە لەم بارەيەۋە باسى جان جاك رۇسۆ كىتەبەكى ئىمىلى يان دەربارەى پەرۋەرەدە بگەين، ئەۋ فەيلەسوفانە دەيانوۋىست مرقۇقى

ئەوروپايى لە تارىكىستانى نەزانى رزگارېكەن بېگەيەنن بە نورى ھەقىقەت و كامەرانى و پېشكەوتن و خۇشگوزەرانى، ھەموو پېرۇژەرى رۇشنگەرىيىمان لەم وشە ساكارانەدا كورت كوردەو، بەلام فەيلەسوفانى رۇشنگەرى خۇيان تامى پېرۇژەكەيان نەكرد، كات ماوەى نەدان بېينن لەسەر زەوى بەدېھاتووو چىژى لىئوھېگرن، ئەوانە چانديان تا ئەوانىتر بدورنەو، ئەوانە بەدەستى نەزانى و دەمارگىرى ئاينى و ھەژارېيەو زۇر نالاندوويانە، بەلام ويستويانە رىگاي رزگارېى بۇ مرۇقى ئەوروپايى لىيەن، ئەو رىگايەى لە ھەموو ئەو ئافەتانە رزگارېاندەكات كە ژيانى ئى تال كرىدبون و كرېدبونيان بە دۆزەخىكى بەرگەنەگىراو، ئەو فەيلەسوفانە بېروايان وابوو مرۇقە لە كرۇكىدا باشە، دەيەوئىت فېر بېئىت و لە رىگاي چاكەشدا بەرەوپېش بېرات، بەلام بارودۇخە ئەقلىيە ھەلەكان و نەزانى بوارى نادەن ئەو بەدېيېھىئىت.

لىسىنگ بە نوسىنى ئەم كىتېبە لە پېش مردنىدا، مەسەلەيەكى بىنەرتى ھىنايەو پېشەو كە ھەموو ژيانى پىوھى خەرىك بوو، لەم پىرسىارانەى خوارەو كورت دەكرىتەو: ئەو نرخە چىيە كە دەشىت بۇ كىتېبە پېرۇژەكان دايېنن، واتە بۇ ئىنجىل؟ ئايا ئەو كىتېبانەى لە سەردەمى لۇسەرەو پىمانگەيشتوون، دووسەد سال و زىاترىش، ھىچ شىتىكى راستيان تىدا ماوھ؟ ئاشكرايە ئەو كىتېبە لاھوتىيانە لە چەقى باوھرى مەسىھىدان، چۇن دەتوانن لە نىوان ناوھرۇكى كىتېبى پېرۇژو داواكارىيەكانى ھۇشيارى ئاكارى و شىكردەنەو زانستىدا، وردكارى و لىكۆلنەو بەكەين؟ چۇنكە سەرنج دەدەين كىتېبە مەسىھىيەكان ھەندىك شىتان تىدايە دژى گىيانى زانستى نوئى و وىژدانى مرۇقن، ئەمە چۇن بەئەقلىدا دەچىت، چۇن دەشىت قىبوولى بەكەين؟ بە بۇچوونى لىسىنگ، مرۇقە نمونەيەكى بالايەو ئەندىشەى بىرۇكەى ھەق و چاكە دەكات، بە شىوھەكى سىروشتى بە تەمايە پىيان بگات، بەدېيانېھىئىت، ئەو بەردەوام دەيەوئىت رەوشى خۇى باش بگات، تا لەوھى پېش خۇى باشتر بىت،

دەشىوئىت بگاتە بىندترىن ئاستى ئاكارى شىاو، دەيەوئىت بەردەوام و بى راوہستان بە دوای ھەقىقەت و كاملبووندا بگەرىت، ئەم گەرانەش ماناى بوون و ھەقىقەتى ئەو. پاشان لەسەرى دەپرات و دەلىت: ئاينى مەسىھى يەكېكە لە مەزترىن ئاينەكان، ئەو ئاكارىتېبە بىندەى لە ئاينەدايە بەرەو ئەو ئاراستەيە دەبىات، بەم مانايەش، مومارەسەكردى مەسىھىيەتى راستەقىنە، جووت دەبىت لەگەل گەپان بە دوای ھەقىقەتى ئاكارىدا، بەلام بۇچى سەرنج دەدەين، ئاكوكىيەكى گەورە ھەيە لە نىوان پىرەنسىيەكانى ئەم ئاينەداو رەفتارى زۇرىنەى باوھردارەكانىدا؟ بۇچى دەبىنن كىتېبە تىلۇجىيە مەسىھىيەكان بە توندى و دلرەقى و وشكى ئاكارىتېبەكەيان، بە يەقىنە تەواو ئاكوكەكانىان لەگەل كىتېبەكانى سىروشت و زانستى نوئىدا، تووشى شۇكمان دەكەن؟ چۇن دەتوانن ناوھرۇكى ئەم سىروشەى مەسىھىيەت بە سەرماندا دەيسەپىنئىت لەگەل پىرەنسىيەكانى وىژدانى ئاكارىدا بسازىنن، ئەگەر قورىانى نەدەين بە يەكېك لەلەيەنەكانى مەلئانكە، ناتوانن لەو تەلەزگەيە رزگارمان بىت، يان ئەوھتا دەبىت نەھىلن ئەقلى خۇى لە كاروبارە ئاينەكان و باوھرە لاھوتىيەكان ھەلبقورتىنئىت، لىئى قەدەغەبەكەين رەخنە لەدەقە پېرۇژەكان بگرىت، يان بە شىوھەكى ئەقلى و زانستى لىبىكۆلنەو، ھەرئەمەشە پىاوە ئاينىيە ئوسولىيە نەيارەكانى لىسىنگ دەكەن. يان بە ھەموو توانا و دەسەلاتىكمانەو دەسبەردارى ئەو كىتېبە لاپەرە زەردانە بېين كە تۇزبان لىنىشتوو مەسىھىيەت لەسەريانەژى. ئىنجا بە قۇلتىرو بۇچوونە سىروشتىيەكەى دەربارەى ئاين و ئاكار دەگەينەو، چۇنكە ئاينى راستەقىنە ئاينى سىروشتىيە، واتە ئەو ئەقلىتەى بەسەر ھەموو مرۇقەكاندا پىسادە دەبىت، نەك تىلۇجىيە مەسىھى بۇماوھ لە بابوبىپرانەو، ئەوھى بە حوكمى بەتالى و ھەتالى و كەلەكەبوونى سەدەكان، كۆترولىكردوون، خالە بىنەرتىيەكەى قەيرانى ھوشيارى ئەوروپايى ئەو سەردەمە ئەمەيەو، دواترىش مۇدىرنىزمى لىكەوتەو،

چونكى ئەگەر قەيران بە شىۋەيەكى ئەرى دەرىكەۋىت خىرو بېرى بۇ ھەموۋان دەبىت، بەلام ئەگەر ھىچ دەرىكەۋەك نەدۆزىتەۋە بۇ ھەناسەدان، لەۋانەيە مەۋقە خاپوور بىكات، چونكى دەتەقېتەۋەۋ تەپرو وشك پېكەۋە دەسوتىنېت، بەمجۆرە دوو چەشن قەيرانمان ھەيە: ئەرى و ئەرى، يەكەمىيان رىزگار دەكەت و دوومىيان خاپوور دەكەت، ئىمەش دەلېن ئەۋ قەيرانەي لىسىنگ تىيدا ژياۋە، ھەمان ئەۋ قەيرانەيە كە ھۇشيارى ئىسلامى ھاۋچەرخى بەردەمى مۇدىرنىزم تىيدا دەژى، ھەموۋ ئەۋەي ئومىدى دەكەين ئەۋەيە ئەۋ ھۇشيارىيە بتوانىت لە پىگەي شتىكى ترەۋە چارەسەرى بىكات نەك توندو تىژى و توقاندن و خاپوور كىردن، بگرە تەنانەت خود لە ناۋىردىنىش نا، لىۋان لىۋىن لە ئومىد بەۋەي كەلتورى ئىسلامى بتوانىت ژمارەيەك رىفۇرمكارى مەزن لە نمونەي لىسىنگ و ھاۋەلانى بىخاتەۋە، ئەۋ رىفۇرمكارانەي لە دارمان رىزگارى دەكەن. ئەم نەتەۋەيە لە رابردوۋدا بىرپارى مەزنى خستۆتەۋە، دەتوانىت لە ئايندەشدا بىخانەتەۋە، رەنگە لە شوپىنكى جىھانى ئىسلامىدا، لەم ساتەدا كە من ئەم دىپانە دەنوسم، ئەۋ مندالە لە ژياندا بىت كە دواتر دەبىت بە گەۋرەترىن رىفۇرمىستى ئىسلام، بگرە لەۋانەيە ئەۋ رىفۇرمىستە ئىستا لە ئىۋانماندەبىت، من لەۋ بىۋايەدام ھەيەۋ خۇم چەندىن جار لەگەلىدا دوۋاۋم، بەلام خۇمان ئاگادارى نىن و بە شىۋەيەكى شايستە گوى بۇ قسەكانى شىلناكەين، چونكى ھىچ پەيامبەرىك لەناۋ قەۋمەكەي خۇيدا نازى، بەلام دواتر رۆژى ھەر دىت، ئايندەي ئىسلام لەبەردەمىدايە نەك لە دوۋەي، رىفۇرم لەسەر دەستى ئەۋ كۆنەپارىزە بە بەردىۋانە روۋادات كە سەدان سالە ھەمان قسە دەجوۋنەۋە، بەلكو لەسەر دەستى داھىنەرەكان و تازەكەرەۋەكان دىت، ئەۋ رىفۇرمىستەي دەربارەي دەۋىم بە ئەسل جەزائىرىيە، واتە دەگەرپتەۋە بۇ ئەۋ گەلە مەزنى بەخشندەيە، ئەۋ گەلە تىكۆشەرى لە پىناۋى سەربەستى و سەربەخۇيدا، قوربانىدا بە ھەموۋ شتىك. ئىتر ئايا ئەۋە رىكەۋتە لەۋ گەلەۋە بىت كە حالى حازر سەرقالى

جەنگى دوۋەسى رىزگارىيە، مەبەستىم لە جەنگى سەختى لە ئىۋانى رۆشنگەراۋ ئوسولىيەكانە؟

سەرچاۋە:  
رۆژنامەي الشرق الاوسگ  
مارتى 2001

دەستيان كىرد بە ئازادبوون لە داگىركەر، زانا يەكى ئەتتروپۇلۇجى دى پىچەوانەى ئەمەى ووت، بە بىرواى كلۇد لىقى شتروس بەھىچ جۇرىك كەلتورىكى بالاو كەلتورىكى نزم لە ئارادا نىيە، بەلكو ھەموو كەلتورەكان يەكسانن و پىويستە رىزى تايبەتمەندىتى و جىاوازييان بگىرىن، ھەموويان شاىستەى نازناوى شارستانىتىن، ھەل وادىيارە لىقى شتروس لەم دوایيانەدا راي گۇپپو، دواى ئەوھى دانى بەوھدا نا كە ھەموان قەرزدارى بىرى رەخنەگەراى ئەوروپايىن، وتىشى باشتر وايە ھەموو گەلان بگەنە قۇناغى بىرى رەخنەىى يان رۇشنگەرا، بەلام نايان ئەمە ماناى ئەوھىە ئەمىرىكا يان خۇراوا مافى ئەوھى ھەيە لاف لىپىدات خاوەنى ھەقىقەتى رەھايەو بە ئارەزوى خۇى دەست وەرىداتە كاروبارى گەلانى دىكەوھ؟ جان دانيال وەلامى ئەم پىرسىيارە بە نەخىر دەداتەو، بەلام فىلپى رىنو، مامۇستاي زانستە سىياسىيەكان لە زانكوى پارىس پىيوياھ: پىويستە دىموكراسىيە نوپكان ئەو قىبوول بەكەن كە مەملانىيەكى درىژخايەن نژى ھىزە رابردو و پەرسەكان لەگۇرپىيە، ئەوانەى بە شىوھەكى رەھا بەھاكانى خۇراوا رەتدەكەنەو. ھاوكات پىويستە پەيوھندى ئەرى لەگەل ئەو ھىزانەى تىرى كۆمەلگادا دابمەزىنىن كە بىرو بۇچوونە نوپىەكان قىبوول دەكەن. سۇفى بىسى رۇژنامەگەر و مېژوونوسى فەرەنسى تىزەكەى ساموئل ھانتىنگتون دەربارەى مەملانىيە شارستانىيەكان، رەتدەكاتەو ھەم پىرسىيارەى خوارو ھەخاتە روو: بۇچى تىزەكەى ئەو بەمجۆرە بلاوبۇو ھەسەرتەنى بەدەستەننا؟ رۇشنىرىك نەماو گەتوگۇ نەكات يان دەربارەى نەدووت، لە راستىدا تىزىكى كۆنەپەرسەت و مەترسىدارە لەبەرئەوھى گىرقتە راستەقىنەكان دەشارىتەو، ئەو تەركىز دەكاتە سەر ناكوكى كەلتورى يان شارستانى نىوان خۇراواو جىھانى ئىسلامى، بەلام ھۆيە راستەقىنەكانى مەملانىكە پىشتگوى دەخات، گىرگىرىنى ئەو ھۆيانەش ناتەبايى زۇرى نىوان خۇراواو سامانى گەلەكانى و ھەژارى كۆمەلگا ئىسلامىيەكان و نەھامەتىيەكانىانە كە چەندان توپىزى بەرىنى

### ئايا وتوپىزى شارستانىيەكان شىاوه، چۇن!

دواى تەقىنەوھەكانى 11ى سىپتەمبەر، پەيوھندى لەگەل جىھانى ھەرىبىدا بوو بەمايەى سەرقالپى رۇشنىرانى فەرەنساو خۇراوا بەشىوھەكى گىشتى، جان دانيال سەرنوسەرى گۇقارى "نۇفيل ئۇپىزىرقاتور" دەگىرپتەو كە رۇشنىران ھەلوپىستى جىجىيان لەم مەسەلەيە ھەبوو، نەك ھەر لەم دوایيەدا، بەلكو بەدرىژايى دوو سەدەى رابردوش، بۇنمونە فىكتور ھۇگۇ، دواى داگىركەنى جەزائىر قىزاندى و وتى: ئەو شارستانىيە بەسەر بەرىيەتدا زال دەبىت، ئىمە گىرىكى جىھانىن و لەسەرمانە رۇشنى بگەنەو! بىشك پىويستە ئەم گوزارشتە لە شوپىنى خۇيدا دابىنىن بۇ ئەوھى زىاد لە پىويست زولم لە فىكتور ھۇگۇ نەكەين، بەلام لەھەمانكاتىشدا زاناى ئەتتروپۇلۇجى لىقى برىل زاروھى ئەقلىيەتى بەرايى دادەپشت بۇ ئەوھى بە شىوھەكى ناراستەوخۇ پاساوى داگىركەن بداتەو، بەراى ئەو تەنھا خۇراوا گەيشتوتە بىرى ئەقلىنى يان لۇجىكى، باقى گەلەكانى دى ھىشتا لە قۇناغى ئەقلىتە پىش لۇجىكىدا دەژىن، بۇيە دەبىت بەھەمان ئەو قۇناغانەدا تىپپەن تا بەخۇراوا بگەنەو. بەلام ناتوانن خۇيان بەتەنیا ئەمە بەكەن، بۇيە پىويستە خۇراوا يارىدەيان بدات و اتە داگىرىان بكات! بەلام دواى پەنجاكان، دواى ئەوھى گەلان



گەلە غەرەبىيەكان تىيدا دەتلىنەوہ. خۇراوا دەلئیت موسولمانەكان لە كرۇكدا دژى بەھاكانى شارستانىتى و مۇدىرنىزىم، تا خۇى لە لىپىرسراوئىتى بدزىتەوہ! دەلئیت ملمانئى لەگەل ئەو گەلانەدا مەسەلەيەكى ناچارىيە، نەك لەبەرئەوہى زۇربەيان بە دەستى گىروگرفتەكانى ھەژارىيە و چەپاندن و بەزانندنەوہ دەنالئىن، بەلكو لەبەرئەو مەيلە سروشتىيەى بۇ توندو تىژىي ھەيانە. ئەمەش دەرى دەخات خۇراوا نايەوئت لىپىرسراوئىتى ئەو سىستەمە جىھانىيە زۇردارو سستەمكارە بخاتە ئەستوى خۇى كە بۇشاييەكى گەورە لە نىوانى باكورو باشوردا دەكاتەوہ، ئەوہشى لەگەلدا بىت كە خۇراوا نايەوئت دان بە مافى ئەوانىتردا بنىت تا بەھا شارستانىتى و گەردونىيەكان كرىستالە بكەن، بەلكو ئەو مافە بوخۇى قۇرخدەكات، فرانسوا فۇركى مامۇستاي ئابورى لە زانكوى سۇربۇن رايەكى پىچەوانەى ھەيە، ئەو پىيوايە ساموئل ھانتىنگتۇن لەسەر ھەقە باسى ملمانئىسى شارستانىتىيەكان بكات، چونكە تەقىنەوہكانى واشىنگتۇن و نيوئورك، دژى شارستانىتى خۇراوا بوون، دەيانەوئت لە پشتى لىدانى ئەمريكاوہ ھەژموني خۇراواى بەسەر جىھاندا نەھىلئىت، بەلام ئايا ملمانئىكە شتىكى ئەبەدىيە يان ھەتمىيە لە نىوانى ئىسلام و جىھانى خۇراوا! لىكۆلەرەكەمان وەلامى ئەم پرسىيارە دەداتەوہو دەلئىت دەشىت خۇمان لەمە لابدەين، بەوہى چەند بەھايەكى گەردونىانەى قبوولكراو لەلايەنى ھەموو گەلانى سەر زەوييەوہ پىسكىن، نەك بەتەنيا لە لاي خۇراوا، ئەوہ تا فەلسەفەى خۇراوا كە نوئىنەرى دىموكراسىيەت و مافى مرۇقە، چىتر ناتوائىت وەكو فەلسەفەيەكى گەردوونى بەسەر ھەموو ناوچەكانى جىھاندا پىادە بىت، بەلكو پىويستە مرۇقايتە فەلسەفەيەكى فراواترو بەرىتتر كرىستالە بكات، ئەم لىكۆلەرە پىي وايە دەشىت فەلسەفە نوئىيەكە پىرەنسىيەكانى خۇى لە ھەموو كەلتورە رۇشنىرىيەكانەوہ وەرىگىرت نەك تەنھا كەلتورى خۇراوا، بۇ نمونە ئىسلامىش كەلتورىكى رۇحى گەردونى ھەيەو ئىمە پىي ئاشنا نىن، بۇچى! لەبەرئەوہى ئىمەى

خۇراوايى تەنھا شەپۆلە توندپەرەكەى دەناسىن و دەربارەى دەدوئىن، ئەمەش ھەلەيەكى گەورەيە خۇراوا بەرامبەر كەلتورەكانى دى دەيكات، بە تايبەتى ئىسلام، بەلام خاتوو مىشىل گىؤم ھۆفۇنگى تۆژەر، ئوستادى ياساى گشتى لە زانكوى سۇربۇن، ئەم پرسىيارەى خوارەوہ دەخاتە روو: ئايا مافى مرۇقە شتىكى جىھانىيە؟ واتە ئايا مافى مرۇقە بەو شىوہيەى كە خۇراوا دوو سەدە لەمەوبەر رسكاندوئەتى، بەسەر ھەموو گەلەكاندا پىادە دەبىت، يان تايبەتە بە مېژوۋەكەى خۇى؟ پىشتەر ئەم پرسىيارە نىمچە قەدەغە بووہ، چونكە خۇراوا مۇدىرنىزمەكەى و بەھاكانى خۇى وەك مۇركىكى جىھانى دەخستە روو، با سەرنجى ئەوہ بدەين كە تۆژەرەكە بە ئەرى وەلام دەداتەوہ، بە پىچەوانەى ئەوہى لە لىكۆلەرى پىشووہوہ تىيگەيشتىن، مافەكانى مرۇقە ئەبەستراوہ بە رەچەلەكى سىنتەرىي ئەوروپاۋە، وەك ھەندىك دەلئىن، بۇچى! لەبەرئەوہى ھەموو پىرەنسىيەكانى خۇى لە خۇراواوہ وەرنەگرتوۋە، بەلكو سودى لە ئىسلامىش وەرىگرتوۋە، چارنامەى ئىسلامى جىھانىيە مافەكانى مرۇقە كە لەسالى 1981دا لە يونسكۆ دەرچوۋە، ئەمە دەسەلمىئىت، سەرەراى ئەمە، فەلسەفەى مافى مرۇقە لەگەل ئايىنەكاندا ناكۆك نىە، بەلكو بەتەنيا راقەكردنە دەمارگىرەكەى ناكۆكە، تۆژەرەكەمان پىي وايە پىرەنسىيەكانى ئايىنە گەورەكانى وەك ئىسلام و مەسىحىيەت باسى كەرامەتى مرۇقە و بەرزىي مرۇقە دەكەن، چونكە جىنشىنى خودايە لەسەر زەوى، بۇيە ئەگەر بەشىوہيەكى دروستى ئەقلانى لە ئايىن تىيگەين، دەبىنن ھىچ ناتەبايىەك لە نىوان مافەكانى خودا و مافەكانى مرۇقدا نىە، لە قسەى ئەو رۇشنىرانەوہ كە ھىنماننەوہ، چى ھەلدەھىنجىن؟ دەبىنن بۇشايى نىوان ئىسلام و خۇراوا ئەوہندە گەورە نىە وەك ئىمە بۇ دەچووين، بەو شەرتەى دوو مەرج لە ئارادا بن: يەكەم خۇراوا پاشەكشە بكات لە رقى زۇرو رەگداكوتاي بەرامبەر ئىسلام و، دان بىت بە مىراتى شارستانىتى غەرەبى - ئىسلامى و مەوداى خزمەتكردنى بۇ شارستانىي خۇراوايى، ئەمە شتىكە، لەسەر دەستى ھەندىك بىرىارى

ئازاد لە حوكمى پېش گريمانەو دوژمنكار بەرامبەرمان، خەرىكە بەدى دىت، پېشترىش ناوى ھەندىكىمان ھىناو دەتوانىن بۇ نمونە ناوى ھەندىكى دىكەش زىاد بكەين وەك ئالان دۆليىيراي پىسپۆر لە فەلسەفەى عەرەبى ئىسلامىيدا، ئەم ليكۆلەرە لاپەرە پىرشنگدارەكانى فەيلەسوفەكانى ئىسلامى كەشفكردووھو دەرى خستووھ چۆن بۆ ماوھى چەندان سەدە ئوستادى ئەوروپا بوون و، ناتوانىن لە رىئىسانسى ئەوروپايى تىيگەين ھەتا لەتويى ئەم رەوتە ميژوويىە قولەدا داى ئەنئىن، مەرجى دووھەمىش ئەوھىە شەپۇلى ئەقلانى لە جىھانى عەرەبىيدا بەسەر شەپۇلى توندپەوى بەھەلەداچوودا زال بىيت، كە بە ھەلە لە نامەى پاكيژەى ئىسلام تىگەيشتووھ، ئەمەش ئەو كارەيە كە دەكەويتە سەر شانى ئايندە،

سەرچاوە:

رۇژنامەى " الشرق الاوسط "

ژمارەى رۇژى 22/3/2002

### شارستانىتى خۇراوايى و مىراتى لەبىرگراوى عەرەب

بىرۆكەيەكى باو لەنزىكەى ھەموو ئىوھندەكاندا ھەيە، بەئىوھندى رۇشنىبىرانى عەرەبىشەو، دەلىت ئەقلانىيەتى خۇراوايى بە تەنھا ھى ئەوروپايە، شارستانىتىەكانى دى نەيانناسىوھ. لە سەدەى نۆزدەھەمدا، ئەوروپا لە ئاستە جىاجىاكانى زانستى و پىشەسازىي و تەكنەلۆجىدا، سەركەوتنى سەرسوپھىنەرى بەدەستھىئا، ئىنجا ئەم بىرۆكەيە چەسپا. ئىتر چەند سالىكى روناكى جىھانى عەرەبى و ئىسلامى لەدواى خۆيەوھ جىھىشت، لەچا و سەردەمەكانى رابردوودا، ئەو شارستانىتىە وەكو پەرجوويەك وەھا بو، بە تايبەتى لەچا و چاخەكانى ناوہراستدا، كە ھەزار سال درىژەى ھەبوو: واتە لەسەدەى پىنچەمەوھ ھەتا سەدەى پازدەھەم، ئىتر چاخەكانى ناوہراست تاوانباركران بەوھى بىبابانىكى بە يارى فيكرن، تارىكستانەو شوئەوارى ئەقل و زانستى تيا نىە، شارستانىتى عەرەبى - ئىسلامىيىش لە رووى كاتەوھ لەناو سەدەكانى ناوہراستدا جىگەى گرتووھ، ئەويش دىسان فرى درايە ناو گۆرەپانى بەرەرييەت و كىويىتى، بەمجۆرە ئىمە تاكە ماوھى رۇشمان لە ميژووەكەماندا لەدەستچوو، ئەگەر ماوھى رىئىسانسى لىدەرىكەين لەسەدەى نۆزدەيەم و سەرتاكانى سەدەى بىستەمدا، وامان لىھات وەك ئەوھى نە رابردوومان ھەبىت و نە ئىستا، نە

دونيائو نە قىيامەت... لە مېژووى بىرو شارستانىتى سىراينەو، بەلام خۇشبەختانە لەم سالانەى داويدا گەورە مېژوونوسانى فەپەنسا كەوتنە گېرانهوى شكو بۇ ماوهى سەدەكانى ناوہراست و دەلین ماوهىكى تەواو تارىك و نوتەك نىيە، گومان لەوہدا نىيە كە ئەو ماوهىيە تيؤلۇجيا سەرورە بووہو فەلسەفە خزمەتكارى ئەو بووہ، بەلام فەلسەفەيەك و پرسىياركردنكى فەلسەفى ئەقلانى ھەبوون، گالتەيان پېناكرىت، لە راستيدا ئەوان لە پېناوى ئىمەدا شكويان بۇ ئەو سەردەمانە نەگېراوتەو، بەلكو لەپېناوى خودى خۇياندا! ئەوہيان كرد بۇ ئەوہى ئاھەنگ بگېرن بۇ گەورە بىريارەكانيان لەو سەردەمەدا، لە نمونەى ئەبييلارو تۇماى ئەكويەنس و رۇجى بىكۆن و زۆرى تىرىش، ھەموو ئەوانە پېش دەرکەوتنى دىكارىت ژياون و كارىان كىردوہو مردوون، واتە پېش دەرکەوتنى فەلسەفە بە مانا نوييەكەى، ئەم كارەشيان بە گەراندنەوہى شكوډارى بۇ بىريارەكەانى سەدەى ناوہراستيان ئەجامدا. وەلسى بىريارەكەانى ئەو سەردەمەيان قوتابى بىريارانى ئىمە بوون، بەمجۆرە ليكۆلەرە فەپەنسىيەكان لەم داويەدا دانىان بە بوونى فيكرىكى فەلسەفييدا نا، كە لە خاكى ئىسلامدا سەرى ھەلداو، پېشتىر رىنان نكۆلى ليكرىبوو، عەرەب و موسولمانەكانى بە گويژەرەوہ يان وەرگېپرە فەلسەفەى يۇنانى دادەنا.

تا ئەم نزىكانەش رىنان بالى بەسەر رۇژھەلاتناسيدا كېشابوو، بگرە تەنانەت بالى بەسەر رۇشنىرە عەرەبە نوپخوازەكانىشدا كېشابوو، چونكە دۇراو بە براو، يان دواكەوتوو بە پېشكەوتوو سەرسام دەبىت، ليەردا لە نيوان ليكۆلەرە ھاوچەرەكاندا، ئەوانەى مىراتى لەبىركراوى عەرەبىيان ھەلدايەو، ناوى دۇليبير دەھىنين، ئوستادى ھەردوو زانكۆى پاريس و جنيف، ئەم ليكۆلەرە پسپورە لە مېژووى فەلسەفەى سەدەكەانى ناوہراستدا، شەرم ناكات لەوہى بلىت موسولمانەكان لە بىرى فەلسەفەيدا بۇماوہى چەند سەدەيەك، مامۇستاي ئەوروي بوون، بەمەش ئەقلانىيەتى

فەلسەفى تەنھا لەسەر ئەورويى نوئى تاپۇ نىيە، واتە ئەورويى دوى دىكارىت يان دوى سەردەمى رىنيسانس، بەلكو پېش ئەو مېژوو ھاتوتە كايەو، لە راستيدا رەوتى فەلسەفە ھىلىكى دىژى پېچاوپېچە كە خۇراوا دەگەيەنيت بە خۇرەلات و پاشان خۇرەلات دەگەيەنيتەو بەخۇراوا، فەلسەفە لە ئەسىناوہ گواستويەتيەو بۇ ھەران، لە ھەرانەوہ بۇ بەغداد، دوى ھەرەسەينانى شارستانىتى عەباسى و ئاوابوونى سەردەمى زېپىن، مرد يان سىيس بوو، بۇيە گويژايەو بۇ خۇرەلاتى ئىسلامى واتە مەغرىبى گەرەو ئىسپانيا، بۇ قورتويو تەلپتەلە، دوى لە دەستدانى ئەندەلوس و مردنى ئىبن روشد لە سالى 1198دا، فەلسەفە بۇ جارى دووہم لاي ئىمە مرد، لە قورتويو تەلپتەلەوہ گواستويەو بۇ پاريس و كۆلۇنياو پراگو و ئۇكسفۇرد و ئىتالىا... ھتد. ئەوانىش بەوپەرى پەرۇشى و ھەلپەوہ دەستيانكرىد بە ھەرگېرانى كىتېبى فەيلەسوفەكانمان. ئىتر لاي ئىمەوہ گواستويەو بۇ لاي ئەوان، ئىبن سيناو فارابى و غەزالى و ئىبن روشد و ھى تريان وەرگېپرا.

ئىمە لە مېژوودا خەومان ليكەوت، ئەوان بىداربوونەو، ھەستانەوہو سەرکەوتن و ئەم شارستانىتىيە نوپىيەيان دامەزراند، كە بالى بەسەر جىھانى ئەمرودا كېشاو، ئىمەش لە مامۇستاييەو بووينەو بە قوتابى، بىرى فەلسەفى يان زانستى لە زانكۆكانى ئەوانەوہ دەخوازىن، لە سەردەمى محەمەد عەلييەو تەمپرو، گەرە رۇشنىيرانمان ئەوانەن لە زانكۆكانى سۆرىون يان كامرىچ يان ئۇكسفۇرد يان بەرلېن و دواتر ھارقارد يان برىنستون... ھتد خويئدوويانە، ئەمە خولى فەلسەفەيە، خولىكە زياتر لە دووھزارو پېنجسەد سالە نەپچراوہو تەمپروش بەردەوامە، خولىكە پېوہستە بە خۇرەلات و خۇراواوہ ھەر لە ئەفلاتون و ئەرەستو، تا ئىبن سيناو ئىبن روشدو فارابى و ئىنجا تۇماى ئەكويەنس و دوى ئەو دىكارىت و ئىنجا ھىگل و ماركس و. ھتد، بۇيە پاساويك نىيە بۇ ئەو داپرانە رەھايەى ئەوروي لە نيوانى ئىمەو خۇياندا دروستيان كىردوہو، پاساويك

نيه بۇ ئەو بېزاندەنە مېژووييەو ئەو رەگەزچىتېيە سەنتەرىيە ئەوروييەى رىنان و ھى تر لە سەردەمى ئىمپىريالىزىمدا لە ميانەى سەدەى نۆزدەدا چەسپاندىويانە، ئەمپۇ ھەموو ئەمە تووشى پېداچوونەو چاوپېداگىرپانەو ھاتووە، ئىمەش لە مېژووي شارستانىتى مروڤايەتيدا بەشداريىمان ھەبوو، خۇگىلكردن لەم بەشداريىە يارىدەى دەسپىكردى وتوويىژى عەرەبى - ئەورويى نادات، ئەگەر ئەورويىيەكان و ئەمريكيىەكانىش دانىان نا بە قەرزارياندا بۇ فەلسەفەى عەرەبى - ئىسلامى، ئەو يارىدەى پىكردەنەو ئەو ھەلدېرە فيكرىيە قولە دەدەن كە ئىمەو ئەوانى لىك داپريو.

دواى تەقىنەو ھەكانى نيوپۇرك و واشىنگتۇن، ئەو ھەلدېرە قولتر بوو، مەترسى زياتر بوو ھەپەشە لە تەواوى ئەو پەيوەندىيانە دەكات كە لە نىوان جىھانى ئىسلام و جىھانى خۇراودا ھەيە، ئىمە بە دىرژايى مېژوو سودمان لە يەكتىرى وەرگرتوو، لەگەل يەكتىرىدا كارلىكمان كردوو، وەك چۇن شەرو شۇرپىشمان كردوو، بۇيە ھىچ تايەتمەندىتېيەكى رەھا لەگۇرې نيه ئەم لايەنە لەو ھى تر جىيا بىكەتەو، مەگەر لە بىرى ھەندىك توندپەوى ھەردوولادا.

توندپەويش كەسپىكە بەسەر خۇى و يەقىنەكانىدا داخراو و ناتوانىت بە ھىچ جۇرىك لەگەل ئەويتىدا كارلىك بىكات، ئالان دۇلبىرا پىيى وايە ھەموو ئەو رابوونانەى لە خۇراوا يان خۇرھەلات روويانداو، فەزەكەى بۇ وەرگىرپان دەگەرپتەو، چونكە وەرگىرپان ھۇكارى بنەپتېيە بۇ كارلىكى شارستانى، بەلگەى ئەمەش ئەو ھە ژاپۇن خۇى لە سالى 1868 بە دواو، لە سەردەمى بنەمالەى (مىجى) نىوداردا، بە وەرگىرپانى بىرى ئەورويىيە دەستى پىكردوو، دەستيانكرد بە ناخاوتن دەربارەى رۇشنگەرى و رىنيسانس، دەربارەى جان جاك رۇسوو جۇن ستىوارت مىل و ھىرەرت سپنسر و ھىگىل و كانت، وەك چۇن ئىستا ئىمەى عەرەب باسيان دەكەين و زىاترىش، تاكە جىياوازى ئەو ھە ئەوان لە رىنيسانسەكەى خۇياندا يان

دەسپىكردەنەكان سەركەوتوو بوون و ئىمە ھىشتا پەلدەكوتىن. ئەو ھى سەيرو سەمەرەيە، كاتى خۇى توندپەو مەسىحىيەكانى ئەوروياش نەياندەويست لىمانەو وەرگىرن يان فەيلەسوفەكانمان وەرگىرپن، بە بىيانووى ئەو ھى ئەوانە كافرن يان دوژمنى ئاينەكەى ئەوان.

توندپەو مەسىحىيەكان ھەولياندا نەھىلن ئىين روشد يان ئىين سىنا يان ھى دى وەرگىرپدرىن، بەلام خۇشەختى ئەوروي لەو ھەدا بوو، كە شەپۇلى كراو و زىنگ لەناو مەسىحىيەتدا بەسەر شەپۇلى ئوسولى داخراودا زال بوو، ئەو شەپۇلە كراو ھەيە وەرگىرپانەكەى ئەنجامداو ھەتا كۇتايى بەردەوام بوو، ئەگەر ئەو نەبوايە رىنيسانسى ئەوروي چەند سەدەبەك دواكەوت و لەوانەشە مەحال بوايە رووينەدايە. لەمەو دەگەينە ئەو ھى پىويستە جىھانى عەرەبى و ئىسلامى بەشپو ھەكى گشتى، دەستىداتە گەورەترىن پىرۇسەى وەرگىرپان و پىتاندىنى شارستانى لە مېژووي خۇيدا، ئەمەش دەبىتە قۇناغىكى گىرنگىر لە قۇناغى وەرگىرپانە مەزىنەكان، ئەو ھى لە سەردەمى عەباسىيەكاندا روويدا، ھەروەھا فراوانترىش دەبىت، چونكە شارستانىتى نوئى چوار سەدەيەو ھەتا ئەمپۇ بەردەوام دۇزىنەو زانستى و فەلسەفەيەكان كەلەكە دەكات، ئاسان نيه فرىاي ئەو بەكەين كە لە كىسمان چووو لە ماو ھەكى كەمدا ھەموو ئەو شۇرپە مەرىفەيىانە ھەرس بەكەين، بەلام ئىختىيارىكى ترمان لەبەردەمدا نيه، نوپىكردەنەو ھى فيكر بوو بە زەرورەتىكى زۇر پىويست و قابىلى دواخست نيه، وەك چۇن نوپىكردەنەو ھى كشتوكال يان پىشەسازىي دواخست قىبوول ناكەن، بگرە نوپىكردەنەو ھى فيكرى لە پىشترىشە، چونكە دواچار ھەر ئەو دەكات بەھەموو ئەو شتانە.

بەرەو پروى سى شەپۇلى بىنەپەتى دەپپتەوۋە كە بىرتىن لە: شەپۇلى زانست و شەپۇلى فەلسەفەو شەپۇلى تىۋولۇجىيا، بە راي ياسپەرز، زانست تەرخانە بۇ زانينى واقىعە مادىيەكان يان ئەو زانينەى لەسەر بناغەى تاقىکردنەوۋە بىناكراوۋە، بەلام پرسىيارە بونگەرايىبە گەرەكان، ئەوانەى تايىبەتن بە ژيان و مردن و دواى مردن، بە لاي ئەوۋەوۋە گرنگ نىبە، زانست پرسىيارى لە وئىنەى: ئىمە كىين؟ لە كوئوۋە ھاتووين؟ بۇ كوئى دەچىن؟ ناكات، بە راي زانست ئەوانە پرسىيارى مېتافىزىياين، واتە پرسىيارى پىشتەوۋەى بوونن يان غەيبىن و زەمەن فەرامۇشى كردوون. تەنھا فەلسەفەو ئايين ئەم پرسىيارانە دەكەن، بەلام گرفتەكە لەوۋەدايە كە دوو تىگەيشتن بۇ ئايين ھەيە: تىگەيشتنىكى كۆننە كە لە بىنەرتدا لەسەر باوۋەرھىنان دامەزراوۋە، لەگەل تىگەيشتنى نويدا كە لەسەر ئەقل و دىدەرۇشنى فەلسەقى دامەزراوۋە.

ئەم بىرىارە مەزنىە لە وتارىكىدا بە ناوئىشانى "باوۋەرۇشنگەرى" شتىك دەلىت بە ماناى: ھەندىك پىيان وايە باوۋەرپنەھىنان بە زەرورەت لە رۇشنگەرىيەو بەرھەم ھاتوۋە، بەلام رۇشنگەرىى چىبە؟ رۇشنگەرى دژى دەمارگىرىى كۆرانەيە، ئەو دەمارگىرىيەى باوۋەرپى بە چەند بىرۆكەيەكى دىارىكراوۋە بەبى ئەوۋەى ملكەچى بكات بۇ پىشكىنى رەخنەيى، رۇشنگەرى پىچەوانەى كاروبارى سىحرو جادوگەرىيە، دىلكردنى نازادى بىركردنەوۋە رەت دەكاتەوۋەو جەنگى حوكمە پىششىنەكان دەكات، كە سەلمىنراوۋە ناراستن و زىانىان ھەيە، رۇشنگەرى داوامان لىدەكات بەردەوام لە پىناوى گەرەن بە دواى ھەقىقەتدا تىبكوۋشىن، باوۋەر بە ھىچ شتىك نەكەين ھەتا لە بىژنگى نەدەين و لەبەر رۇشنايى پىوانەكانى ئەقل و لۇجىكدا مشتومالى نەكەين. مرۇق دەيەوۋىت شتەكان بەروونى بىبىنىت بۇ ئەوۋەى بزانىت چۆن رەفتار دەكات و بە وريايى كاردەكات، بە كورتى دەيەوۋىت خۇى بە شىۋەيەكى سەرىبەخۇو لىپرسراو بىر بكاتەوۋە، نەك ئەوانىتر بىرى بۇ بكنەوۋە، لەبەر ئەم ھۆيە كانتى گەرە فەيلەسوفى رۇشنگەرى وتوۋەتى رۇشنگەرى بىرتىبە لەوۋەى مرۇق لە قۇناغى ناتوانايى

### چۇنيەتى سازاندنى فەلسەفەو زانست بەيەگەوۋە

كارل ياسپەرز يەككىكە لە فەيلەسوفە بەرچاۋەكانى ئەلمانىا لە سەدەى بىستەمدا، ئەگەرچى ناوى ھايدگەرى ھاۋرپى تارادەيەك ناوى ئەمى داپۇشىۋە، بەلام پىسپۇرانى مېژوۋى فەلسەفە پايەو گرنگىى ئەمىش دەرخىن، بە شىۋەيەكى گشتى دەتوانن بلىين سەر بەشەپۇلى باوۋەردارى فەلسەفەى بونگەرايىبە، ئەمە لە كاتىكدا كە ھايدگەر وەكو سارتەر سەر بە شەپۇلى بىباۋەرى ھەمان فەلسەفەيە، ھايدگەر لە سەرەتاي ژيانىدا باوۋەردار بوو، بگرە پياۋى ئاينىش بوو، ھەرچۇنىك بىت، ئەو مشتومرە بە پىتەى لە سەرەتاي سەردەمە نوئىيەكاندا لە فىكرى ئەورويىدا بەرپا بوو، مشتومرەى نىوان پەيوەندىى نىوان زانست و باوۋەر بوو، يان فەلسەفەو باوۋەر. ھەندىك ھەوليان دەدا ئەو مشتومرە لەناو دوو ئىختىاردا كورتبەكەنەوۋە كە سىھەمىان بۇ نىبە: يان ئەوۋەتا باوۋەردارىكى سوننەتى بىت و زانست و فەلسەفە رەتبەكەيتەوۋە، يان ئەوۋەتا بىباۋەرىيەت و ھەموو باوۋەرىك يان بالابوۋنىكى يەزدانىيائە رەت بكنەيتەوۋە!. بەلام ياسپەرز پىپرەوىى لە ھىلى سىھەم كرد: واتە ھىلى نىۋەند كە ئەقل و باوۋەر پىكەوۋە كۇدەكاتەوۋە. ئەم فەيلەسوفە گەرەيە كە دەبوو رۇشنىرانى عەرەب ھەر وەكو سارتەر ھايدگەر بايەخيان پىبدايە، بگرە زياترىش، پىيوايە مرۇقى نوئى

ئەقلىيەۋە بگوازىتەۋە بۇ قۇناغى نەرزەبوون و تەمەنى پېگەيشتوۋى، چونكە مەرۇقە لە سەردەمەكانى رابردوۋى مەسىحيەتتى ئەوروپايدا، كویرانە گوپرايەلى كاهین دەبوو، بپروای بە ھەموو قەسەكانى دەکردو بى ھېچ گەفتوگوۋىەك مىلى بۇ كەچدەکرد، ئەمەش مانای ئەۋەيە مامەلەئەى مندالى لە گەلدا دەكرا، واتە ۋەك ئەۋ ناتوانايەى خاۋەنى ئەقل نىە. لە سەردەمى رۇشنگەرىيەۋە، واتە سەردەمى ئەقل و زانست، مەرۇقە داۋای لىكرا بە شىۋەيەكى شەخسى بىر بىكاتەۋەۋە لىپرسراۋىتى بىرو كردهۋى خۇى بخاتە ئەستوى خۇى.

بەلام زۇرجار خەلك بە ھەلە لە رۇشنگەرى تىدەگەن، چونكە لە راستىدا ماناكەى لىل و تەژمە، رۇشنگەرىيەك ھەيە دروستەۋ رۇشنگەرىيەك ھەيە ھەلەيە، جياكردنەۋەشيان سانا نىە، بۇيە دژايەتى ھەندىك كەس بۇ رۇشنگەرى (بەتايبەتى كاهىنەكان) شتىكى ناپوونە، ھەندىجار ھىرش دەكەنە سەر رۇشنگەرىيە ھەلەكە يان روكەش ياخود ساختەكە، لەمەشدا ھەق بەوانە. ھەندىجارى تىرىش ھىرش دەكەنە سەر رۇشنگەرىيە دروستەكەۋ بەمەش لەيەك كاتدا ھەلەيەكى گەۋرە دەرھەق زانست و ئايىن دەكەن. زۇرجارىش ھەردووكيانىان لى تىكەلاۋ دەيىت، ھەندىك لە كاهىنە مەسىحيەكان دەلین: لە ئەۋروپادا، سەردەمى رۇشنگەرى باۋەرى لەناۋەرد، بۇيە نەفرەتى خۋا لەۋىش و لە ھەموو رۇشنگەرانىش! رۇشنگەرى بوۋەتە ھۆى سېرپنەۋەى كەلتورى مەسىحى كە ماۋەى چەندان نەۋە ژيانى ئىمە لە سەرى راۋەستابوو. ئەۋ باۋەرى لىك ھەلەۋەشاند كە سەدان سال بو لە بابو باپىرمانەۋە بۇمان ماپۆۋە، بە ھەتئوى و جىماۋى جىيەيشتىن و گەياندىنە بۇشايى و ھىچكەرايى. رۇشنگەرى ماف دەدات بە ھەموو مەرۇقىك تەسلىمى نارەزوۋەكانى يان راۋ بۇچوۋنەكانى خۇى ببىت، بەمەش پشيوۋى و نارپكى دەتەنىتەۋە، داۋى ئەۋەى دالى لە باۋەر خالى كردهۋە بەرەى لە ژىر پىيدا راكىشا، رۇشنگەرى مەرۇقە توۋشى نەگبەتى دەكات.

بە ھەلە يان ياسپەرز ئەم بۇچوۋنە تەنھا بۇ رۇشنگەرى ھەلە يان تىگەيشتىنى ھەلە لە رۇشنگەرى دروستن، بۇيە با خەلك ھىمەن بىنەۋەۋە ترس لە دالىان دەرىكەن، چونكە تىگەيشتىنى ھەلە لە رۇشنگەرى (يان با بلىن تىگەيشتىنى لەخۇبايى و بەخۇنان) پىيوايە دەشپت ھەموو زانىنىك و ھەموو ئىرادەيەك و ھەموو كارىك پىشت بەئەقل بەستىت و ھىچى دى، ئەمە لە كاتىكدا كە پىيوستە ئەقل ۋەكو نامرازىكى پىيوست بەكار بەيىرىت بۇ رۇشنگەرى ئەۋەى لە شىۋىنىكى بالا ترەۋە بەسەرىدا، پىشكەشى دەكرىت، پاشان، تىگەيشتىنى ھەلە لە رۇشنگەرى ئەۋ زانىنە پەرتىيانەى مەرۇقە لەرپىگەى ئەقلىيەۋە بەدەستىان دەھىنىت، دەيانگۆرپت بۇ جىگىرى رەھا ياخود ھەقىقەتى يەقىنى و كۆتايى، ئەۋەش شتىكى كاتى و تىپپەرە، ھەموو مىژۋوى زانستىش ئەمەمان بۇ دەسەلمىنىت، چونكە تىۋرىيە زانستىيەكان يەك بەداۋى يەكدا دىن و يەك يەكتىرى راست دەكەنەۋە، ئەۋەشى لەگەلدايىت كە تىگەيشتىنى ھەلە لە رۇشنگەرى مەرۇقە فرىسو دەدات و واى لىدەكات و ابزانىت خۇى خاۋەنى زانىنىكى تەۋاۋە، ئەمە ۋەك ئەۋەى مەرۇقە خۇى ھەموۋىش بىت و سەر بەگروپىك نەبىت كە لەۋ تىدەپەرپت. مانای بونەۋەرى بالا، واتە خودى يەزدانى مەزن، بە شىۋەيەكى روكەشى يان خىرا لە رۇشنگەراكان ديار نامىنىت، بە ھەمانشيوۋەش مانای ھەيىبەتى بالا يان ژوۋروو نامىنىت. ۋەلى پىيوستە ھەموو ژيانىكى مەرىى لەبەر رۇشنايى باۋەر بەخوداۋ ھەيىبەتى ژوۋروۋدا يان لوتكەى ئاكارىي كە لە سەروۋى ھەموو شتىكەۋەيە ھىچ لە سەروۋى ئەۋەۋە نىە، رىگىاى خۇى بگرتتە بەر، بە كورتى، تىگەيشتىنى ھەلە لە رۇشنگەرى پىيوايە مەرۇقە خۇى بە خۇى كىفايەت دەكات و پىيوستى بە ھىچ يارمەتتەيەك يان رىنمايەك نىە لە دەرەۋەى خۇى، رۇشنگەرى ھانى دەدات بۇ زانىن ئەك بۇ باۋەر.

كەۋاتە ماناى دروستى رۇشنگەرى چىە؟ ياسپەرز ۋەلام دەتەۋە: ئەۋ تىگەيشتىنەيە كە لە پىشەۋە سنورەكانى دەرەۋەى ئەقل ديارى ناكات،

ئەوھىيە كە پېشووخت بە ھۆى ھەندىك گرىمانەى دۇگمايىانەوھ ئەقلى سنوردار ناكات، ئەقلى دەبىت بەسەربەستى بىمىنىتەوھ، ئازاد بىت، كۆت و پىوھندىان سنورو كەوشەنى سستەمكارانەى نەبىت، تىگەىشتنى راستەقىنەى رۇشنگەرى بە لىكەلەوھشاندى بىرە دەمارگىرەكان و خورافە و ئەفسانەكانەوھ ناوھسنتىت، بەلكو خۇشى دەخاتە سەر مەحەكى گومان و رەخنە، ئەقلى رۇشنگەرا پارىزراو نىيە، تەنھا ئەقلى دۇگمايى پىيوايە پارىزراو، ئەقلى رۇشنگەرى پارىزراوى ئەقلى پىشووھ ئەرماندوھ بۇ ئەوھى پارىزراوىيەكى نوئى بخاتە جىگەى، سەربەستى لىكۆلىنەوھ و پىشكىن بەكراوھى دەمىنىتەوھ و پىويستە بەسەر خودى رۇشنگەرىشدا پىادە بكرىت چونكە لە سەرووى رەخنە و لىپرسىنەوھ نىيە، تىگەىشتنى دروست لە رۇشنگەرى باس و خواسەكانى ئەقلى و بەھا ئاكارىيە بالآكان تىگەلاوى يەكتى ناكات، دەتوانرىت لە رىي باس و خواسە فىكرىيەكانى ئەقلىوھ ئەو بەھايانە رووناك بكرىنەوھ، بەلام ناتوان لە ئەقلىا ئەو بناغەيە يان ئەو رىسايە بدۆزىتەوھ كە پىشتى پىدەبەستى، ئەوھ لە ئەقلى مرۆيى تىدەپەرىنىت يان دەكەوئتە سەروويەوھ، ئەوانە يەزدانىن ئەك مرۆيى.

ئەگەر بەمجۆرە لە رۇشنگەرى تىبگەين، ئەوا باوھ بەمانا جەوھرىيە ناوھكىيە سەربەستەكى وشەكە لەناو نابات، بەلكو بە پىچەوانەوھ ھەتا زانىنەكانى مرۆقۇ زیاد بكات و زاستەكانى روو لە زيادبوون بن، دەبىتە ھۆى فراوانبوون و رۇشنبوونەوھى باوھ، ئەمە دەلىل بە مەرجەى باوھرى ناوھكى و باوھرى دەرەكى تىكەلاو ئەكەين، كە ئەمىان لەسەر سىروتە كەنىسەيەكان و نەرىت و قالبە رووكەشىيەكان دامەزراو، كە مۇركىكى زۆرەملى و ناچاركردىن ئاھىيە، پاشان ياسپەرز جىاوازىي نىوان تىگەىشتنى دروستى ئاين و تىگەىشتنى ھەلەى ئاين روون دەكاتەوھ و دەلىت: جىاوازىيەك ھەيە لە نىوان جەوھەرى ئاين و ئەو لىكدانەوھ دۇگمايىانەدا كە كامىنەكان بە درىژايى سەدەكان پىشكەشيان كىردوھ، ئەگەر زانىمان كە جەوھەرى ئاين برىتىيە لە سەربەستى و خودى يەزدان

تەنبا لە توئى سەربەستىيەوھ بۇ مرۆقۇ دەرەكەوئت، ئەوكاتە دەزانىن بۇچى خەلكى ئەوروپا دەسبەردارى مەسىحىيەت بوون و رۇشنگەرى سەركەوتنى بەدەستەينا.

كاهىنەكان ئاينىان كىرد بە كۆت و پىوھندو زنجىر، بۇ ناچاركردىن وىژدانەكان و ئەقلىكان، ئىتر تۇ ناچار بوويت باوھ بە چەند عەقىدەو سىروتىك بەئىت، بە واتايەكى تر ئاينان كۆرى بۇ پىچەوانەكەى، تەسەرورىكان بەخشى بە يەزدان كە پىچەوانەى سىروشت و جەوھەرى خۇيەتى، ئەم تەسەروھ چەندەھا سەدە باوېو، بۇيە بووھ بە ھەقىقەتىكى وھما كە قابىلى كفتوگۆ نىيە، واى لىھاتوھ زەحمەتە بتوانىن بۇچونىكى دىكە دەربارەى ئاين پىشكەشكەين، بۇچونىك كە زۆر نىك بىت لە رەگو رىشەو جەوھەركەيەوھ، ئەو خەلكانەى دىزايەتى رۇشنگەرى دەكەن ئەوانەن ناتوان لە بۇچوونە كۆنىنە بۇماوھكەى باپىران بىنە دەرەوھ، ئەوانە لەسەرى راھاتوون، واتە لەسەر كۆيلايەتى راھاتوون، بەرادەيەك نكۆلى لە تامى ئازادى دەكەن، ئەوانە ھەست بە پىويستىيەكى دەرۋى دەكەن تا مل بۇ ئەو كاهىنانە كەچكەن كە خۇيان وھ ئەوھى زمانخالى رەسمى يەزدان دەناسىنن! بەلام ئەگەر لەسەر ئەو بئەمايە لە يەزدان تىبگەين كە سەربەستى رەھايە، ئەوا ھىچ ناكۆكىيەك لە نىوان ئاين و رۇشنگەرىيدا نامىنىت، ئىتر باوھ بەردەوام دەبىت، تەنانەت داى سەركەوتنى رۇشنگەرىيش.

سەرچاوه:  
گۇقارى : الشرق الاوسط  
2002\7\5

ھەموو سەردەمەكان دەبەزىنئەت و پېۋەست نايىت بە سەردەمىك يان كاتىك يان كۆمەلگايەكى ديارىكراۋە، ئەم جۆرە فەلسەفاندەن ئەگەر ھەشېئەت، چىتر كەسى پىن قايىل ناكىرئەت، ئەو فەيلەسوفەى دەست نابات بۇگىرقتە بىنەپرەتتېيەكانى سەردەمەكەى خۇى كە كۆمەلگاكەى نىگەرەن دەكەن، ئەو فەيلەسوف نىە شايانى ئەو ناۋە نىە.

ھەرچۇنئەك بىئەت، كاتىك ھىگىل روۋبەروۋى مەسەلەى ئاينى بۇتەۋە، تەمەنى بىستوپىنچ سالان بوۋە. لە سالى 1795دا كىتېبى "ژيانى يەسوع"ى نوسى، لەو كىتېبەدا كە نەيوئىرابوۋ يەكسەرىى بلاۋى بىكاتەۋە، دەبىنەن وئىنەيەكى مېژوۋىي (ۋاتە ئەقلانى). دەربارەى دامەزىنەرى مەسىحىيەت پىشكەش دەكات، مەسىح ۋەكو ھىگىل لىنى تىدەكات ۋەكو مامۇستايەكى ئاكارىي وايە لەسەر شىۋازەكەى كانت، زىاتر لەۋەى كەسىتېيەكى ئاۋازەى ژوور مېژوۋىي بىئەت، چىتر يەسوع لىرەۋ لەۋى پەرچوۋەكان دروست ناكات، ۋەكو كىتېبە كۆنەنەكان وئىنەى دەكىشەن، چىتر نەپىنەنەكان دەورىان نەداۋە، بەلكو ئىتر دەرسى ئازادىي ناۋەۋە ۋە كەرامەتى مەۋىي دەلئەتەۋە، ۋەك ھەر فەيلەسوفىك لە فەيلەسوفەكانى رۇشنگەرى دەيكات، گەرچى بە شىۋەيەكى كاملىترىش بىئەت.

پاشان دۋاى ئەۋە بە سالىك ھىگىل كىتېبىكى تىرى گىرنگى دەربارەى ئاينە دانا: دۇگماتىزمى ئاينى مەسىحى، ئەم كىتېبەش لە ژيانى خۇيدا بلاۋ نەكراۋەتەۋە، ھىگىل لەھەمان ئەۋ باۋەرە مەسىحىيانە دەكۆلئەتەۋە كە قۇلتىر رەخنەى لىگىرتوۋن، بەلام ئەۋ پىپرەۋىكى جىاۋاز لەۋەى قۇلتىر پىادە دەكات، پىپرەۋىكى ناۋەكى بەكار دەھىنئەت زىاتر لەۋەى دەركى بىئەت، قۇلتىر لە سەنگەرىكى دەركى دژەۋە، رەخنەى لە ئارسۇدۇكسىيىزمى مەسىحى دەگىرت (ۋاتە فەندەمىنتاللىزم)، بەلام ھىگىل ھەندىجار شوئىنى ئەۋ پىپرەۋە دەكەۋت، بەلام بەزۆرىي ھاۋشانى باۋەرەكە لە ناۋەۋە بە شىۋەيەكى دىالەكتىكىيانە دەپۆيشت، بۇ ئەۋەى زەرۋەرەتە مېژوۋىيەكەى دەربخات يان ئەۋ ۋەزىفەيەى لە ساتىكدا ئەنجامىداۋە،

### ھىگىل و رۇشنگەرى

ھىگىلىش ۋەكو زۆرىنەى فەيلەسوفەكانى سەردەمى خۇى، بەقۇناغى رۇشنگەرىيدا تىپەپى، لەۋكاتەدا ھىچ بىرىارىكى راستەقىنە نەيدەتۋانى ساتىك لە ساتەكانى زىاتى تەرخان نەكات بۇ روۋبەروۋىيەۋە مەسەلەى ئاينى، بگرە مەسەلەى پەيوەندىي لەگەل مەسىحىيەتدا يان راستر لەگەل بۇچۇنى سوننەتى دەربارەى مەسىحىيەت كە بە نىسبەتى فەلسەفەۋ فەيلەسوفانەۋە مەسەلەى بالا بوۋ، ھەر كەسىك بەناۋ قۇلايىيەكانى بىرى ئەۋروپىيىدا رۇچۋوبىئەت و دۋاى پەرەسەندىنى مېژوۋىيەكەى كەۋتېئەت، ئەۋە دەزانئەت، بەلام ئىستا، ۋەزىي ئەۋروپا گۇرۋاۋە، بە رادەيەك فەيلەسوفەكانى ژيانى خۇيان بى لىكۆلئەنەۋە بىر كىردنەۋەۋە سەرف دەكەن، بى ئەۋەى وشەيەك دەربارەى مەسەلەى ئاينى بلىن، چىتر ئاينە سەرقالىان ناكات ۋەك پىش سەدەيەك يان دۋان پىشەنەكانى ئەۋانى سەرقال كىردبوۋ، بۇتە مايەى بىزارىي يان ئەنجامى بەرھەمھاتوۋ، ئەمە ھەموو شتىكە نەزىادو ئەكەم.

لە راستىدا ۋەك ھىگىل دەلئەت، فەلسەفە كچى سەردەمى خۇيەتى، بۇيە پىۋىستە ئەۋ بىرۋەك زۇر باۋەى ناۋەندىك لە نىۋەندەكان لە مېشكى خۇمان دەرىكەين كە دەلئەت فەيلەسوف قەسەى پەتى و گىشتى دەكات كە



پاشان دواتر روونى دەكاتەوہ كە چۇن گۇراوہ بۇ پېچەوانەكەى، ئەوہى لە ئاينى مەسىھيدا ئەقلانى بوو، لەگەل كاتدا دەبېت بە شتىكى دۇگمايى .  
ئايىن دەگۇرپىت بۇ سروت و نەرىت و دامودەنگاى لە مانا ئەسلىيەكەى سەرەتاي بەتالكرائ، بە واتاى ئەوہى دەگۇرپىت بۇ تويۇكل و قالبى وشك ھەلگەپراوى مۇمياكرائ ياخود بە مۇميا بوو. پىويستە ئاينى راستەقىنە خۇى لەو تويۇكلانە رزگار بكات تا بگەرپتەوہ بۇ مانا ئەسلىيەكەى، بۇ سەرچاوہ ئەسلىيەكەى.

ئىتر ئاينى مەسىھى بە تىپەپرېنى كات و بەھۇى ململانئ و ھەواو ھەوہسى مرقۇقەكانەوہ گۇرا بۇ ئايدۇلۇجىايەكى دەسەلاتخواز، سەركوكتەر لە قۇناغىك لە قۇناغەكانى مېژۇودا، ئەمەش ئەوہى كە پىيى دەلېت دۇگماتىزم.

بەلام دواتر، ھىگىل تىگەيشت ئايىن ئەگەر لە دۇگماتىزمەكەى و سروت و نەرىتەكانى بەتال بكرىت ئەوا بە ھىچ شىوہىەك بە ئاينى نامىنىتەوہ! ئىتر كەوتە سەر دوو رېئانىك: يان ئەوہتا بە تەواوى دەستەردارى ئاينى دۇگمايى بېيت لە بەرژەوہندنى ئەقلانىەتى فەلسەفى رادىكالدا، ياخود فەلسەفە والىبكات لەگەل ئاينىدا بژى يان دراوسىي ئايىن بېت، بەلام دواى ئەوہى ھىگىل رەخنەى لە باوہرە مەسىھىيەكان و نەينىيەكانى و پەرچووہكان و شتى ترى لەو بابەتە گرتبوو، تازە ئەو پىكەوہ ژيانە لە شتىكى دەسكردو ناروون دەچوو، ھەربۇيە ھەندىك تاوانباريان كرد بە بەكارھىنانى زمانىكى دووسەرە: زمانى فەيلەسوفان و زمانى يەژدانگەراكان، جا ئايا يەك دانە ھەقىقەتى ئەقلانى بۇ ھەمووان لەگۇرپىيە؟ ياخود دوو ھەقىقەت لە گۇرپىن: يەكەميان بۇ فەيلەسوفان و دەستەبژىرى رۇشنىير، دووھمىشيان بۇ ھەموو جەماوہ بەگشتى؟

لەتويى ئەم دىدگايەوہ، ئاينى مەسىھى بەكردەى زەرورەتتىكى مېژوويى بەزىنەر دەستى كرد بە وەرچەرخان بەرەو پېچەوانەكەى خۇى! واى لىھات لە خۇى نامۇ بېيت و دژى مەبەست و جەوہەرەكەى سەرەتاي

خۇى بوہستىتەوہ، ئىتر تىدەگەين بۇچى كەنىسە بە درىژايى سەدەكان لەگەل سىستىمى فيۇدالى و چەوساندنەوہى سىياسىيدا ھاوپەيمان بووہ، ئىنجىل باسى ھاوپەيمانىتى دەولەمەندەكان دژى ھەژارەكان ناكات، ياخود لەگەل بەھىزەكاندا دژى بېھىزەكان، لەگەل ئەوہشدا كەنىسە بەمە رازىى بوو، كردى بە شتىكى شەرعى، بەلكو ھەولېدا ساويلەكان قايلبكات قبوولئ بكن، ئالپرەدايە وەزىفەى نامۇكارىيانەى ئايىن.

بېشك، ئەم بىرانە كاتى خۇى مەترسىدار بوون و زۇربەى زۇرى كۇمەلگا تاوانبارى دەكردن، ھەربۇيە ھىگىل بلاوى نەكردنەوہو وەك دەسنوس لەسەر رەفەى كتىبخانەكەى ھىشتىنەوہ.

دەيزانى ئەم بىرانە پىش كاتى خۇيان كەوتوون، گەلى ئەلمانى قبوولئان ناكات چونكە ئامادە نەكراوہ، يان بە سانايى پىيقووت ناچىت، ئەمەش گەورەترىن بەلگەيە لەسەر ئەوہى گۇرپىنى ئەقلىياتەكان پروسىسيىكى مەترسىدارو لە نىوانى شەوو پۇژىكدا روونادات، بۇيە ئەوہى لە ھەموو شتىك زياتر بىزارم دەكات پەلەكردنى ھەندىك رۇشنىيرى عەرەبە لە گۇرپىن يان تىپەپراندى قۇناغەكان! من دەلېم پىويستە گۇرانكارىي قۇناغ قۇناغ ھەرس بكرىت، نابىت پىشئەوہى ئەم قۇناغە بە تەواوى ھەرسبكرىت، بگوازىنەوہ بۇ قۇناغى دواتر.

پىويستە بزائىن فىختەى مامۇستاي ھىگىل بە شىوہىەك لە شىوہەكان، لانىكەم لە سەرەتادا، بەھۇى بەرىەككەوتنى لەگەل پىاوانى ئاينىدا، باجىكى سەختىدا. لە سالى 1799دا لە زانكۇى "يىنا" دەركرائ كە يەككىك بوو لە كراوہترىن و لىبرالىترىن زانكۇكانى ئەلمانىاي ئەو سەرەدەمە، بە بىباوہرە تاوانباريان كردو لۇمەيان كردو لەبەردەمى ئەو دەسەلاتە بالايەدا كە بۇى ھەيە كارەكان تاوتوئ بكات. شاىەتبيان لىدا، بۇچى؟ چونكە دەرپارەى ئاينى مەسىھى، لىدوانىكى ئەقلانىيانەى دابوو. ئەو لىدوانە پىش راي گشتى باو كەوتبوو. وەلى ئەو لىدوانە لەچاا ئەوہى بە نەينى لە سويسرە نوسىبووى، شتىكى ئەوتۇ نەبوو.

با گوئی له فیخته بگرین: "سیستمی ئاكارایی زیندوو كاریگەر خودی خوداوهنده، ئیمة غەیری ئەوه پیویستیمان به هیچ باوهریکی تر نیه، هیچ پالنهریک له ئەقلدا بوونی نیه پالمان پیوه بنییت بۆ چوونه دەرەوه لەم سیستمه ئاكارییەه هەموو گەردونی گرتۆته دەست، پیویستیمان بهوه نیه باوهر بئین بەبوونی بونهوهریکی تایبەتی وهك هۆ واییت بۆ ئەنجامهكه، بهمهش تیگه‌یشتنی دروست ناگاته ئەم ئەنجامه، تهنهها فهلسه‌فه‌ی هه‌له ئەمه ده‌كات.

ئەم قەسەیه به هه‌رتەقه دادەنریت: واته دەرچوون له تیگه‌یشتنی باوی مه‌سیحییهت لهو کاته‌دا، بۆیه ئیدانه‌یان کردو له زانکۆ دهریان کرد، بۆچوونه‌که‌ی فیخته دهربارە‌ی یه‌زدان جیاوازه له بۆچونی سوننه‌تیانه‌ی سەدان سال له‌مه‌وبه‌ری چه‌سپاوی مه‌سیحییهت، که له باوه‌ری سینیینه‌دا وینا ببوو، بۆچوونه‌که‌ی فیخته زیاد له پیویست ئەقلانی بوو...

بیشک هیگلیش به ئاراسته‌ی هه‌رتەقه‌دا له‌وه دورتر دهرات، له راستیدا نوسینه‌کانی سه‌رده‌می لاوی، که دوا‌ی مردنی خرا‌نه به‌ر دیدی خه‌لک، رادیکالیت‌ر بوون له ره‌خنه‌گرتن له باوه‌ره ئاینی و سیاسییه‌کاندا، له‌چاو نوسراوه‌کانی سه‌رده‌می پیری یان پیگه‌یشتنیدا، دواتر زیاتر ده‌سله‌میته‌وه و ریاتر ده‌بیته و ئەزمونیشی زیاتر ده‌بیته، ئەگەر نه‌لین زیاتریش له سزا ده‌ترسا، له لاویته‌ی یه‌که‌میدا هیگل نامه‌ی ئاگرینی بۆ هه‌ردوو هاو‌پیی شلینگ و هۆلدرین ده‌نوسی و رقی خو‌ی له تیۆلۆجیای پرۆتستانت و شیوازی فی‌رکردنی ئاینه‌که‌ی دهرده‌بری، ئومیدی ده‌خواست فهلسه‌فه‌ی نو‌ی له ئەلمانیا سه‌ریکه‌ویته: فهلسه‌فه‌ی کانت و فیخته، فهلسه‌فه‌ی ئەقل و ره‌خنه‌ و ئازادی، به‌لام یه‌زدانگه‌راکان و کاهینه‌کان ده‌بوونه مایه‌ی رقه‌ه‌ستانی، له راستیدا له ژیا‌نی خویدا هه‌رگیز خو‌شی نه‌ویستوون. ئەوان ده‌سته‌یه‌کی کۆمه‌لایه‌تی یان ریک‌خراوه‌یه‌کی که‌نیه‌یی بوون و ئەم لییان ده‌پیرنگایه‌وه له کاردانه‌وه‌یان ده‌ترسا و به مه‌ترسییه‌ک بۆ سه‌ر ئازادی بیرکردنه‌وه له قه‌له‌می ده‌دان، ئەوه‌ی زۆر

بیزاری ده‌کرد ئەوه بوو که هه‌ولیان ده‌دا ده‌ست‌بگرن به‌سه‌ر فهلسه‌فه‌ی کانتییدا و بۆ خزمه‌تی باوه‌ره پواوه‌کانی خو‌یان به‌کاری به‌ینن، که تو‌زی زه‌مانه له سه‌ریان نیشته‌وه، فهلسه‌فه‌که‌ی کانت سه‌رکه‌وتبوو، ئەسته‌یره‌که‌ی له ئەلمانیا‌دا دهره‌وشابۆوه، بۆیه هه‌مووان هه‌ولیان ده‌دا لیئیزیک ببنه‌وه و بیبه‌ن بۆ خو‌یان، بگره خو‌شه‌شی بکه‌ن بۆ ئەوه‌ی له‌گه‌ل بیره تایبه‌تییه‌کانی خو‌یاندا بسازیته.

"الشرق الاوسط"  
2002 / 7 / 26

تەختەى خويىندىن بۇ ئەۋەى فيرى شىۋازى بىر كىرەنەۋە بىين بە ھەموو مېتۇدو زاراۋەكانى و نامرازەكانىيەۋە، تەنھا بىر كىرەنەۋە دەتۋانىت ئەۋ نەخۇشىيە ەرەبى يان ئىسلامىيە دەستىنشان بكات كە پىۋەى دەئالئىن، وادىيارە تا ئىستاش نەتۋانراۋە دەستىنشان بكرىت و چارەسەر بكرىت، بەلكو لەم ماۋەيەى دواييدا زۇر تەشەنەى كىردوۋە بە تايبەتى دواى تەقىنەۋە تىرۇرىستەكانى يازدەى سىپتەمبەرۋ ئەۋ روداۋانەى بە دوايدا ھاتن.

ھەرچونىك بىت لە خستىنەپروى مېژوى رۇشنگەرى ئەۋروپا مەبەستىكى دىكەم ھەيە، بە تەنيا تىگەيشتنى نەينى پىشكەۋتن و سەرکەۋتنى ئەۋانىترم مەبەست نىە، بەلكو زانىنى ئەۋەش چۇن بىرياران لە ساتىك لە ساتەكانى مېژودا بەرامبەرى گەلەكانىان ئەركەكانى خۇيانىان گرتۇتە ئەستۇو چۇن تۋانىۋىانە نەخۇشى و ناساغىيەكانىان دەستىنشان بكن.

حالى ئەلمانىا دواى تەۋاۋىۋونى جەنگى سى سالە (1618 . 1648) لە حالى گەلى ەرەبى باشتر نەبوو. جەنگىكى ناخۇى تۇقىنەر شارو گۈندەكانى وىران كىردو سەدان ھەزارى لە دانىشتۋانەكانىان قەلاچۇ كىرد، وىراى ئەۋەش دواى شەپ بىرى ئەقلانى رۇشنگەرا تەقىيەۋە، يان لەسەر دارو پەردۋى شەپكە دامەزرا، لەۋانەيە بلين: ئەمە ناكۆكىيەكى سەيرە. نا، ناكۆكى نىە، بە داخەۋە گەلان ھەتا باج نەدەن تىناگەن، تاكەكانىش ھەروان، دەبوو مليۇنەھا مروۇق لە شەپكى مەزھەبى تىشكىندا لەناو بچن كە تەپرو وشكى پىكەۋە سوتاندو ھىچى نەھىشتەۋە، تا فەيلەسوفەكانى ئەلمانىا بوىرن پىرسىارىك لە پىرۇزەكانىان بكن: واتە تىۋلۇجىياى مەسىحى كۆينەى سەدان سالەى لە بابوئاپىرانەۋە جىماۋ!

لە ئەلمانىا كەى رۇشنگەرى دەستى پىكرىد؟ لە كۆتايىيەكانى سەدەى حەقدەھەمدالەسەر دەستى لاينىتاز، واتە رىك دواى جەنگە سى سالىيەكە، مروۇق ھەتا ئاگر نەگاتە بەردەرگاي مالمەكەى، پەلەپەلى

### چەند خويىندەۋەيەك لە رۇشنگەرى ئەلمانىيدا. بۇچى ئەۋروپا پىشكەۋت ئەۋانىدى دواكەۋتن؟

لە سەدەى نۇزدەھەمدالە سەرەتاي سەدەى بىستەمدالە، شەكىب ئەرسەلان پىرسىيارە نىۋدارەكەى بەرزكردەۋە: بۇچى موسولمانەكان لەۋانىدى دواكەۋتن؟ من لىرەدا پىرسىيارەكە پىچەۋانە دەكەمەۋە بۇ ئەۋەى بگەمە ھەمان ئەنجام، پىشمۋانىيە ھەتا ئەم ساتە رۇشنىرانى ەرەب ۋەلامى پىرسىيارەكەى شەكىب ئەرسەلانىان دايىتەۋە، سەريارى ھەموو ئەۋ ھەۋلانەش كە بۇ تازەكردنەۋەى بىرى ەرەبى يان رەخنە گرتن لە كەلتور يان بۇ پىداچۋونەۋەى رابىردو... ھتد دراۋن، ھۇيەكەشى ئەۋەيە بۇ ئەۋەى ۋەلامى بدەينەۋە، پىۋىستە لەيەك كاتدا ھۇيەكانى پىشكەۋتنى ئەۋان و دواكەۋتنى خۇمان بزائىن. لەھەردوۋو حالەتەكەشدا تائىستا لە ئەركەكەدا سەرنەكەۋتۋىن، گەرچى لىرەۋ لەۋى ھەندى ھەۋلى جدى و دلسۇزانە دراۋن. من خۇم پىمۋايە ھۇى نوشوستىھىئانەكە ناگەرپىتەۋە بۇ نەبوۋنى ئازايەتى رۇچۋون بە قوۋلايى شتەكاندا، بەلكو نەبوۋنى لىھاتۋوى زانستى و فەلسەفى بۇ ئەنجامدانى ئەۋ كارە، ناشىيىت لە داننان بەم راستىيەدا شەرمەزار بىين، دەبىن سەرلەنۋى بگەرپىنەۋە بۇ سەر

پېناكەوېت. ئىنجا دەپرسىت: بۇچى ئەمە رويدا؟ بۇچى كاسۇلىك و پروتستانتەكان يەكتىريان ھەلاھەلا كرد، ھەمويان سەر بە يەك ناين، يەك كتيب، يەك زمان؟ ئايا رىگايەكى تر ھەيە بۇ تىگەيشتنى ئاين جگە لەم رىگا كۆننە دەمارگىرەى بوو ھۆى مائویرانى؟

لەو ساتەو رۇشنگەرى وەك جولانەو ھەيەكى ھەلكشاو تەقىيەو ھەو كەوتە شەپكى سەخت و درىژخايەن لەگەل ھىزەكانى داخران و رەقەھ لاتوویى تيولۇجىي مەسىحى، دواى ئەو ھۆى ئەوروپا ئەو جەنگەى لەگەل خۇيدا يەكلايى كردهو، توانى بە شىو ھەكى دلگىر دەستپىيىكاتەو ھەو بەسەر ھەموو گەلەكانى سەزەو یددا سەرىكەوېت. راستە لەسەر تادا رۇشنگەرى ئەلمانى شتىكى جەماو ھەرى نەبوو، لەسەر چىنى ئوستادانى زانكو، زانكان، گەرە ھەرمانبەرانى دەولەت و خەلكانى رۇشنىر راو ھەستابوو، رەشەخەك ھەر پىو ھەست بوون بە قەشەى پروتستانتيەو ھەو يان بەك ھىنى كاسۇلىكەو، لەوانەكانى ئەوان دەياخوار دەو ھەك ئەو ھۆى بلىسى لە ئاسمانەو دابەزىو. بەلام لە رىگای بلو كرنەو ھۆى قوتباخانەو زانكوو رۇژنامەگەرى و بلو بوونەو ھۆى بەر بلو زانن بە ھۆى كتيبى چاپكراو ھەو، ئىتر رۇشنگەرى و رده بلو بوو ھەو گەيشتە چەندان توژى بەر بلو ھۆى گەل ئەلمانى، دەتوانن ھەمان شتىش دەربارەى باقى گەلەكانى تری ئەوروپا بلىن.

گومانى تيا نى رۇشنگەرى ئەلمانى لە قۇناغەكانى يەكەمىدا پاشكۆى رۇشنگەرى ھەرەنسى و رۇشنگەرى ئىنگلىزى بوو، لە لایەكەو قوتابى ھەلسەفەى دىكارتى بوو، پاشان ھى زانستەكەى نيوتن و ھەلسەفەكەى جۇن لوك. لە دىكارتەو ھۆى روونى پىرەو ھەو گومان و لىوردبوونەو ھۆى وەرگرتوو، شتىكى لەم بابەتەى دەووت: ناتوانن دروستى رایەك يان وتیەك قبول بەكىن، تەنانەت ئەگەر خاوەنەكەى پاپای رۇما يان مارتن لۇسەرىش بىت، ئەگەر نەپخەینە سەرمەھەكى رەخنە و شەن و كەوى نەكەین و بە شىو ھەكى ئەقلا نیانە نەپشكىن. دیارە لای مرۇقى كاسۇلىك

پاپای رۇما گەرەترىن ھەيەتى ئاينىيە، لای مرۇقى پروتستانتس مارتن لۇسەر گەرەترىن ھەيەتى ئاينىيە. ئىتر ھىچ ھەيەتەك لە سەرووى ھەيەتى ئەقەو ھەمايەو، بەتايىبەتى ئەو ھۆى پەيو ھەندى بەكاروبارى دونىيایى و سىاسەتى كۆمەلایەتییەو ھەيەت، زانستەكەى نيوتنىش بوو بە نمونەى بالای ھەموو زاننىكى ورد لە سەردەمى رۇشنگەرىدا، ئايا نيوتن ئەو ياسايانەى كەشف نەكرد كە گەردوون بەرپو ھەبەن؟ ئەو ياسا ئەبەدىيەى بۇ روون نەكردىنەو كە كۆترولى مادەى فیزیواى و ھەسارەكانى ئاسمان دەكەن، ئىتر ئايا زانستىك لە سەروو زانستەكەى ئەو ھەيە؟ بەمجۆرە زانستەكەى نيوتنیا گواستەو بۇ بوارەكانى تریش غەبرى گەردونناسى و فیزیا، چونكە مادام لەویدا بە شىو ھەكى رەتەكراو كارىگەرى خۇى سەلماندوو، ئىتر بۇچى لە بواری ھەلسەفە، يان سىاسەت، یاخود تەنانەت ئاكارو ئاينىشدا نەیسەلمىنىت؟ ئىتر لەوساتەو بىرى ئەوروپى بوو بە پاشكۆى بىرى زانستى فیزیایى ورد، ھەتا ئەمروش ئەم خەسلەتەى ھەر پىو ماو، لە دىكارت يان كانت بە دواو ھەتا ئىستا، ناتوانىت ھەلسەفە لە پىشكەوتنى زانست جىابكرتەو، ھەر بۇیە يەكك و تویەتى: ئەگەر نيوتن نەبوایە، كانتىش نەدەبوو! رەنگە يەكك بلىت: بەلام ھەیلەسوفەكانى سەدەكانى ناو ھەراست لە وینەى تۆماى ئەكەوینەس و ئىبن رشدو فارابى و ھى دى، ئەوانىش ئەقلاى بوون، ھەولیانداو ھەلسەفەى ئەرەستو باو ھەرى ئاينى پىكەو بەسازىن، ئەمە راستە، بەلام ئەقلا نییەتەكەى ئەوان لە بنەردە بەرەو ژيانى تىپرامان ئاراستەكراوو، پىيان و ابوو لە ژيانى دونىایى سەر زەوى بەرزو بالاترو شكۇدارترە، زاننى راستەقینە بەنیسبەتى ئەوانەو برىتى بوو لەو زاننە تیورىيەى مەبەستى تىگەيشتنى ھەقىقەتى ئەبەدى و یەزدانى بوو، ئەمەش مانای كەمكردنەو ھۆى بايەخ و دەسكەوتەكانى ئەوان نى، كە بە نیسبەتى سەردەمەكیانەو زۇر گەرە بوون، بەلام لە سەردەمى رۇشنگەرىيەو، ئىتر ئەقلا نییەت بوو بە شتىكى پراكتىكى بەرھەست و

زانىستى، ئاراستەى تىگەيشتنى ژيانى سەر زەوى و واقىعى مادى و پىكەتەى كۆمەلگەى وەرگرت، نامانجەكەى بوو لەوہى لە رىگەى ئەقلى مروىيەوہ جىهان چاك بكرىت و بگۆردرىت، جىاوازى نىوانى ئەقلىيەتى سەدەكانى ناوہراست و ئەقلىيەتى مۆدىرنىزم لىرەدايە، گواستنەوہ لەوہوہ بو ئەم شكۆى ئەورويپاى دروستكرد، مادام تا ئەمپروش كۆمەلگە عەرەبىيەكان يان ئىسلامىيەكان ناتوانن ئەم ھەنگاوە بنىن، ئەوا لە نەھامەتییكەى خوياندا، گىرو گرتفەكانياندا، تەلەزگەكانياندا پەل دەكوتن، بەلام ئەم پەل کوتانە خوۋى لە خويىدا ماناى ئەوہىيە كە شتىك لە ھەناوى عەرەبى - ئىسلامىيدا خەرىكە دەرسكىت، چەند كارلىكىك لە روواندان كە لەوانەيە رۇژىك لە رۇژان بىنە ھۆى رزگارى، بىنە ھۆى دەرکەوتنى رىگەى رزگارى و سەرفرازى.

فەيلەسوفانى رۇشنگەرى ئەلمانىي بەدەسپىك لەلايىننىزەوہ و كۆتايىيەكى بە ھىگل و تىپەپىن بە لىسىنگو كانت و فىختەو ھى دىش زۆرن، لەوہ تىگەيشتن كە رزگاركردى ئەلمانىا لە چىنگى دەمارگىرى و زىدەرۋىي روونادات ھەتا خويىندنەوہىيەكى ئەقلانى يان رۇشنگەرا بو كەلتورە ئاينىيەكەيان ئەنجامنەدەن، ئەم خويىندنەوہ راقەكەرە دژى ئايىن نيە، واتە لە رۇحانىيەتە پوختەكەى و ئاكارە مىسالى و بالابوونەكەيدا، بەلكو دژى لىكدانەوہى دەمارگىرانەى تارىكخوازى ئاينى مەسىحىيە، ئەم لىكدانەوہيان تاوانباركرد بەوہى ھۆى مەرگەسات و نەھامەتییەكانى ئەلمانىايە، چونكە خەلكى دژى يەكتىرى ھان دەدات و پاساوى قەلاچۆكردن و كوشتن و تۆقاندن دەداتەوہ، بۇيە ئەگەر ئەلمانىا بىەوئىت جارىكى ترنەكەوئىتە ناو دۇزەخى جەنگى ناوخۆوہ، ئەگەر بىەوئىت بەكاروانى كەلە رۇشنگەراكان بگاتەوہ، ئەوانەى لەسەر رىگەى زانىست و ئەقل پىشيان كەوتوون: واتە گەلى ئىنگلىز و پاشان گەلى فەرەنسا، ئىتر كاتى ئەوہ ھاتووە خويان لەو راقەكردەن رزگار بكن، دواترىش كاتىك ئەلمانىا توانى لە نەھامەتییەكەى بىتە دەرەوہ و برىنەكانى خوۋى تىمار

بكات و رىگەى پەرەسەندن و پىشكەوتن بگرتتەبەر. كى ئەم رىچكەيەى بو كىردەوہ؟ ئەو فەيلەسوفانەى لىپرسراوئىيە مېژووئىيەكەى خويان لەبەردەمى گەلەكانياندا گرتە ئەستۆ، جارچار قورىانئان دەدا بە ئارامى و ئاسايشى تايبەتى خويان بى رىايى راستىيان پىدەوتن و فرىويان نەدەدان، بەلى رۇشنىر رۇلىكى ھەيە لە رابوونى گەلەكەى يان نەتەوہكەيدا بىيىنىت، بەلى رۇلى ئەو لە رۇلى سىياسى گىرنگترە، يان ھەرىچ نەبى پىشى دەكەوئىت و رىگەى بو روناك دەكاتەوہ،

باشورىيە، بەدپەنناۋە، پېش ئەۋ سەرکەۋتەنە ھەموو دەرياي ناۋەپراست ھى مەسىھىيەكان بوو. ناۋچەيەكى سازو گونجاو بوو. دەتوانىن مەلانىي مىژۋىي نىۋان ئىمەو خۇراۋا بىكەين بە سى ماۋەى بىنەپەتتەيەۋە.

يەكەم: ماۋەى سەردەمە دىرىنەكان لە سەرھەلدانى ئىسلامەۋە ھەتا سەرەتاكانى سەدەى نۆزدەيەم، ئەمە مەلانىيەكى ئايىنى ئايىنى بوو ياخود جەۋھەرىكى ئايىنى ھەبوو، ھەردوۋ جەنگى خاچەلگەرانى يەكەم و دوۋەم مەلانىيەكان سەخترو قوۋلتىر كىردەۋە، ئەۋەش دۋاى ئەۋ مەلانىي دىرىژەى لە نىۋانى ئىمپىراتورىيەتى عەرەبى ئىسلامى و ئىمپىراتورىيەتى بىزەنتىدا بە دىرىژايى ھەردوۋ ماۋەى ئەمەۋىيەكان و عەباسىيەكان روويدا، پاشان ئىمپىراتورىيەتى عوسمانى لە دىۋى موسولمانەكانەۋە سەرۋاكانەتى مەلانىيەكى گرتە دەست، شانازىيەكانى ئەم ئىمپىراتورىيەتە زىاتىر سەربازى و سىياسى بوو، نەك فىكىرى و شارستانى بەپىچەۋانەى قۇناغى پېشۋوتەرەۋە: شارستانىيىتى عەرەبى ئىسلامى كلاسىكى يان ئەۋەى پىي دەۋىت سەردەمى زىرىنى ئىسلام، سوپاى عوسمانىيەكان لە دەرگاي قىيەننايان داۋ بۇ ماۋەى جەند مانگىك گەمارۋيان داۋ ھەموو خۇراۋاى مەسىھىيان ترساند، بەلام لە سەدەى جەقەدەيەمەۋە، لە ئەنجامى پېشكەۋتنى زانستى و نابورى و پاشان پېشكەۋتنى تەكنەلۋجى: واتە داھىنانى چەكى خىراۋ ئۆتۈماتىكىدا، خۇراۋا سەرکەۋت.

دوۋەم: ماۋەى ئىمپىريالىزم و سەردەمى نىۋى، دەتوانىن بلىين لە سەرەتاي سەدەى نۆزدەھەمەۋە لەگەل ھەلمەتەكەى ناپۇلىۋن بۇ سەر مىسردا دىرىژ دەپتەۋە بۇ ناۋەپراستى شەستەكانى سەدەى بىستەم، مىژۋى سەربەخۋىي جەزائىر، بەلام ئەگەر كېشەى لەستىن لەبەرچاۋ بگىرىن، دەتوانىن بلىين تا ئىستاش ھەر داگىركراۋە، ئىت مەلانىيەكى بوو بە مەلانىي نىۋان خۇراۋاى عەلمانى بە ماناى وشەكەو خۇرەلاتى ئىسلامى بەشىۋەيەكى گشتى، چونكە دۋابەدۋاى سەردەمى رۇشنگەرى و شۇرشى فەپەنسى، چەمكى خۇراۋا جىگەى مەسىھىيەت يان جىھانى مەسىھى

### ئىمەو خۇراۋا... چىرۋكى مەلانىيەكى مىژۋىي

#### دىرىژ

بە پىچەۋانەى ئەۋەۋە كە بۇى دەچىن، مەلانىي نىۋان جىھانى عەرەبى و خۇراۋا ناگەپتەۋە بۇ كارەساتەكەى فەلەستىن ياخود تەنەتە بۇ سەردەمى ئىمپىريالىزمى پېش ئەۋەش، بەلكو زۇر دىرىنترى قوۋلتىرە، لە راستىدا دەگەپتەۋە بۇ سەردەمى دەركەۋتنى ئىسلام و فراۋانبوۋنى خىراى دۋاترى لە رىگاي فتوحاتەكانى ھەۋزى دەرياي سىپى ناۋەپراست. ئىسلام تۋانى چەند جىگايەكى بىنەپەتى مەسىھىيەت لە سۋرىيە و فەلەستىن و مىسرو عىراق و باكورى ئەفرىقىياش رابماتىت،

خۇراۋا بە دىرىژايى چەند سەدەيەكى دوۋرو دىرىژ ئەم فراۋانبوۋنەۋەيەى پى قوۋت نەچۋو، بەلگەى ئەمەش ئەۋەيە كە مىژۋونوۋسى بەلجىكايى ناسراۋ ھىنرى بىرىن لە سەرەتاكانى سەدەى بىستەمدا خەفەت بۇ ئەۋە دەخوات كە ئىسلام ئەۋ ھەموو سەرکەۋتەنەى بەدەستەپنناۋە، بە ۋتەى خۋى يەكپتەيەكى قوۋلى بۇ ھەۋزى دەرياي ناۋەپراست بە ھەردوۋ كەنارى خۇرەلات و خۇراۋاۋەۋە، باكورو

گرتۆتەتە، بەلام ئەمە مانا ئەو نىھە مەلانىي ئايىنى بە تەواۋىي كۆتايى پىھاتتو، لە راستىدا لە ژىر پەردەي ھەلمەتى مەزگىنىدانى كاسۋلىكىيانە يان پۇتتانتادا ھەر بەردەوام بوو.

ئەم ماوئەيە مەلانىي خۇيىناۋىي سەختىشى بە خۇيەو بىنيو، كە مەترسىيەكانىان كەمتر نەبوو لەو مەلانىيانەي لە سەردەمى خاچھەلگەرەكاندا پىش شەش يان ھوت سەدە رووياندا، سەختىرىن و پۇرما تىرىنى ئەو مەلانىيانە ئەو بوو كە لە نىوانى جەزائىرو فەرنەسادا روويادە. تا ئەمپۇش ھۇشيارى دەستەجەمى فەرنەس ئەو قۇناغەي بۇ قووت ناچىت يان ناتوانىت لىي تىپپەرىت و لەبەردەمى خوداوندو مېژۇدا لىپرسراۋىتى خراپەكارىيەكانى بخاتە ئەستۆي خۇي، لە چەند مانگى رابردوودا لەسەر لاپەرەي رۇئامە ناسراۋەكانى فەرنەس مەسەلەي ئەو شەكەنجەدانە وروژىئىراۋتەو كە كاتى خۇي ھەندىك لە سەركردەكانى سوپاي فەرنەسى لە جەزائىردا مومارەسەيان كىردو، ھەندىك لەو ژەنرالانە كىتپىيان بلوكردۆتەو دان بەو كارانەدا دەنن. ئەو دانپانانانەش ھەراو بەزمىكى زۇريان نايەو تا ئەمپۇش دەنگو سەداي ھەرامو. تا ئىستاش جەزائىر لە بارودۇخىكى كارەساتاۋى ۋەھادا كە ژان دەباتە دلى ھەموو ھەربىكەو، ئاھەنگى چل سالەي رزگارى دەگىرپىت، دواكارىن لە يەزدان ئەو ژانە لە دلى ھەمووان دەرىكات، ئەھامەتییەكە زۇر زىاد لەپىۋىستى خايداندو گەلى جەزائىرى مەزن شايانى شتىكى ترە.

سىيەم: ماۋەي ئىستا كە لە سەرەتاي پەنجاكانەو درىژدەبىتەو تا ئەمپۇ، دەتوانن بىكەين بە دوو بەشى سەرەككەو: يەكەم ماۋەي نەتەوايەتى ناسىرىيانە (1952-1970)، لەم ماۋەيەدا ئايدىۋلۇجىي نەتەوئەي ھەربى زال بوو، ۋەلى ئەم ماۋەيە لەگەل بەعسو جولانەو ناسىرىيەكاندا ھەتا دواي ھەفتاكانىش بەردەوام بوو، بگرە لە ماۋەيەكدا بەرەنگى چەپى ماركسى خۇي بۇيە كىرد، دوو مەشيان ماۋەي ئايدىۋلۇجىي ئوسولئىيە يان ئەوئەي ۋاي پىدەوترىت (1972-2002) كە

تا ئەمپۇش ھەر بەردەوامە، لىرەدا ئايدىۋلۇجىي ئايىنى بەسەر ئايدىۋلۇجىي نەتەوئەي يان ماركسىيدا زالە، نەك تەنھا لە نىۋەندە مىللىيەكاندا، بەلكو ھەندىجار لە نىۋەندى رۇشنىرانىشدا، بىشك ھەرەسەھىنانى كۆمۇنىزم و يەككىتى سۆقۇت لە سالى 1990دا، بەشدارىيەكى زۇرى ھەبوو لە كىشانەوئەي شەپۇلى چەپى نەتەوئەي ھەرەبىيدا، بەلام دەتوانن بلىن مەمانەكە لە دواي پىنجى حوزەيرانى 1967و ئەھامەتییە ژانوايەكەو زەبرىكى بەنازارى بەركەوتو.

ئىستاش پىرسىيارىكى پىۋىست خۇي دەخاتە روو: ئايا شەپۇلى ئوسولئىيە ئەوئەي بەسەردىت كە بەسەر شەپۇلى نەتەوئەي و چەپى پىش خۇيدا ھات؟ مەبەستم: ئايا ئەوئەي دواي ئەوئەي خۇي تاقىكردەو و بۇماۋەي سى دەھە كۆتۇرۇلى شەقامى كىرد، مەمانەي خۇي لەدەستەدات؟ دوور نىيە، ئەوئەي لەسەر شەقامى ئىرانى ۋەكو كاردانەو دژى خومەنىزم بە داپشەتە بەبەردبوو كەي روودەدات، ھەرۋەھا ئەوئەي لە شەقامە ئىسلامىيەكانىشدا دواي يازدەي سىپتەمبەر روودەدات لە خۇخلافاندن و دۇشدامان، نىشانەي ئەوئەي كە شتىك خەرىكە دەرسكىت و كارلىك دەكات، پىموايە جىھانى ھەربى بە شىۋەيەكى تايبەتى و ئىسلامى بەشىۋەيەكى گشتى، بەرەو فىكىرى رۇشنگەرى و ئەقلانىيەت و لىپرسراۋىتى دەپۇن، بەلام پىۋىستە پىشئەوئەي بگاتە رۇشنايى ھەقىقەت باجەكەي بدات، بەمەش رەنگە شتىكى، زىانبەخش سوودى ھەبىت، كارەساتەكەي يازدەي سىپتەمبەر بەھەدەر ناچىت، دەبوو بە قۇناغى فەندەمىنتالنىزمى زىدەپۇدا تىپپەرىت بۇئەوئەي بۇي دەرىكەدەيت كە لىكدانەوئەيەكى دىش بۇ ئايىن ھەيە، لىكدانەوئەيەكى ئەقلانى، ميانرۇ، نىۋەندگەرا.

بەم مانايە، ئەو قۇناغەي لە ئايندەدا بە پروماندا دەكرىتەو، تەنھا كاردانەوئەي قۇناغى پىشوو نايىت، بەلكو رىخۇشكردىك دەبىت بۇ

رېئىسانسى عەرەبى - ئىسلامى كە دەمىكە چاۋەروانىن، بەلام ئەم رېئىسانسە پېش چارەسەركردنى كېشەى فەلەستىن روونادات.

شەوى درېژخايەنى فەلەستىن ھېشاتە ھەر بەردەوامە، لەم ماۋەيەى دوايشدا تارىكترو ترسناكتر بۈۋە، لېرەدا لېپپىرسراۋىتى خۇراۋاى ئەمريكى روون و ئاشكرايە، ناتوانىت لە لايەكەۋە ئىمە بەتۆمەتى فەندەمىنتالېزم تاۋانباركات، لەلايەكى دىكەشەۋە خۇى لە پلىشاندەۋەى راستى و دادپەرەرىى ناو فەلەستىن بېدەنگىكات. ئەۋەى لە فەلەستىن تىرۇر كراۋە تەنھا خاكو جوگرافيا يان ئادەمىزادو بەرد نىە، بەلكو چەمكى مافو دادپەرەرىيە. بە يەك وشەۋ پىر بەدەم بە خۇراۋا دەلېم: من سەرسام بە شارستانىتى و فەيلەسوف و ئازادىيەكانتەن، ھىچ فەلسەفەيەك ئەۋەندەى فەلسەفەكەى ئىۋە لە دىكارتەۋە بۇ سېپىنۇزا بۇ جان جاك رۇسو بۇ كانت بۇ ھىگل بۇ نىچە... ھتد ، بە دواى دۇزىنەۋەى ھەقىقەتدا نەچۋتە قوۋلايىۋە، بەلام پېم سەيرەو تىناگەم چۇن دەتوانن بېدەنگ بىن بەرامبەر تا ئەم رادەيە نغروكردنى ھەقىقەت لە فەلەستىن؟! چۇن دەتوانن بېدەنگ بىن بەرامبەر ئىھانەكردنى گەلېك و ھەۋلدان بۇ تىكشكاندنى ئىرادەى و دەستەمۇكردنى لەسەرخاكى بابو باپىرانى؟! ئەگەر بە راستى دەتائەۋىت زېدەرۋىى لە جىھانى ئىسلامىدا نەمىنىت، شتىك بكن لە پىناۋى دادپەرەرىيدا لە فەلەستىن و باقىيەكەشى لەسەر خۇمان.

### ھىگل لە دوايىن يادەۋەرىى خۇيدا

جاك دۇندت، گەرە پىسپۇرىكى لىكۆلىنەۋە ھىگلىيەكانە، دەپرسىت: دەتوانن چىتر دەربارەى ھىگل بدۇزىنەۋە؟ ئەى لە زمانە جىاجىاكاندا، سەدان و بگرە ھەزاران كتىيمان دەربارەى نەنوسىۋە؟ شتىك ماۋە بگوترىت؟ دۇندت لەم دوايىنەدا سەربوردەى ژيانى فەيلەسوفى گەرەى ئەلمانى تۆماركرد. دۇندت بەيارىدەى ئەو بەلگەنامەۋ نەرشىفانەى لەم دوايىنەدا دەربارەى ھىگل و سەردەمەكەى دۇزراۋنەتەۋە، چەند شتىكى خستۆتە روو كە لەۋەۋبەر نەزانرايوون. ئەمەش گۇرانكارىى بەسەر وىنە باۋەكەى ھىگلىدا ھىنا، بە تايىبەتى ئەۋەى دەلېت ھىگل لە لاۋىيدا شۇرشگىر بوۋە دواتر لە پىگەيشتۋوىى و پىرىيدا پارىزكارى لىدەرچۋۋە. دۇندت دەيسەلمىنىت ھىگل ۋەفاداربوۋە بۇ ئەۋ پىرەنسىپانەى لە قۇناغى لاۋىيدا باۋەشى پىدا كىردوون، ھەرگىز نەبوۋتە تىورىستى دەۋلەتى پىرسىياى ستمكار يان كۇنەپەرسىت، ھەرۋەكو دۇژمنەكانى دەلېن. ئەم كتىبە لە چەند ئاستىكدا شايستەى بايەخپىدانە، دۇندت تەمەنى درىژى خۇى لەلىكۆلىنەۋەى ھىگل و فەلسەفەكەيدا بەسەر بردوۋە، لەماۋەى سى سالى رابردوۋدا، ژمارەيەك كتىبى يەك لەدواى يەكى لەسەر بلاۋكردۇتەۋە، ھەمووشىيان بوون بە سەرچاۋەى گىرنگ لە كتىبخانەى فەرەنسىيدا، لەۋانە:



ھېڭل لەسەردەمى خۇيدا - 1968، لە ھېڭلەو ھە بۇ ماركس - 1972، ھېڭل ۋە لەسەفە ھىڭلى - 1982، ھېڭلى شاراۋە - 1985، ھېڭل، ھەيەلسوفى مېژوۋى زىندو - 1987... ئەمانە شاھەتە لېھاتوۋى جاك دۇندتن. دۇتت شاھەتە ھەموو باھە خېداندېكە. كىتەپ سەردەكە ھە بېرگە ھەك لە شىعەرى ھۇلدەرنى ھاورپى خۇشەۋىستى ھېڭ دەستېدەكەت. ھۇلدەرن بەرلەۋە ھە ناۋ دەرياي شىتېيدا نغۇرۇ بېت، ئەو دەلېت:

"لە ناخمدا ھەست بە ژيانېك دەكەم لە لاھەنى ھېچ خاۋەندېكە ھە نەخولقېنراۋە، ژيانېك لە لاھەنى ھېچ مەۋقېكە ھە نەخولقاۋە، پېموايە نېمە خۇمان بەخۇمان بوونمان ھە ھەيو پېۋەست نېن بە ھەموۋە ھە يان بە يەزدانەۋە، لە رېي ئارەزوۋىكە سەربەستەۋە نەبېت..."<sup>1</sup>

دواتر دەبېن چ جۇرە پەيوەندېكە لە نېۋان ھېڭل ۋە ھۇلدەرندا ھەيە، دەبېن چۇن ھەريەكە يان بە شىۋازى خۇي، لە پېناۋى ئايدىيالىزم ۋە ئازايدا، تېكۇشاۋە. ئەۋە دەريارە سەردەمى مندالى ھېڭل دەيزانېن ئەۋە ھە لە سالى 1770دا، لە شتوتگارت، لە ناۋ خېزانېكى مامناۋەندىدا لەدايكېۋە، بە مندالى چەند كارەساتېكى بەسەر ھاتوۋە، يازدە سالان بوۋە كە داكى مەردوۋە، ھېڭل زۇر ھۇگرى داكى بوۋە. پاشان براكە ھە لەجەنگدا دەكۇرېت، خوشكىكېشى ھەبوو زۇرى خۇشەۋىست، ئەۋىش شىت دەبېت، ئەمانە ھەموۋان لە پال كارەساتى مندالە ناشرەبېكە ھە خۇيدا، بەدېرېتېي ژيانى چەرمەسەرى بۇ سازاندوۋە. لەگەل ئەۋەشدا رېكەۋت ۋە پېۋىستى ھاۋشانى يەكتەرى بوون تا ئەۋە ھە گەۋرەترىن ھەيەلسوفى ئەلمانىا لە ھېڭل دروستېكەن، كە رەنگە مەزىنترىن ھەيەلسوفى سەردەمە نۇبەكەنىش بېت، كاتېك فەرنەسا بە تەقېنەۋە شۇرەشە گەۋرەگە ھە لە سالى 1789دا، گەيشتە تەمەنى نەرزەبى سىياسى. ھاۋكات ھېڭلېش گەيشتە تەمەنى نەرزەبى ۋە تەمەنى ھەژدە سالى، رەۋتى ھەلسەفە ئەو ھاورپەۋى شىعەرى ھۇلدەرن بوو، يان ھە مۇزىكى بېتھۇفن،

ھاورپەۋى سىياسىي ناپلېۋنىش بوو... ناپلۇن لە بوۋرى جەنگو سىياسەتدا، لە ھېڭل دەستېۋىشتوۋتر نەبوۋە لە بوۋرى فېكرو ھەلسەفەدا، ۋاديارە خۇيەندى سەرتەي كارېگەرى زۇرى لەسەر ھەزرى نەبوۋە، بۇيە كاتېك بۇ جارى دوۋەم لەدايك دەبېتەۋە، گوزارشت لە كامەرانى خۇي دەكات: ۋاتە كاتېك باۋەش دەكات بە ھەلسەفەداۋ دەبېت بە خولياي يەكەمى، ھېڭلېش ۋەكو ھەموو مەزىنەكانى مېژوۋ، ساتەۋەختى ۋەرچەرخانە ئاناسايېكە ھە خۇيەۋە بېنى، ۋا ھەست كەرد ديسان لە دايك دەبېتەۋە.

ھەموو ئەۋە دەريارە مندالى ئەو دەيزانېن ئەۋە ھە لە خېزانېكى پىرۇتستانتى لۇسەرىدا لەدايكېۋە، پاك ۋە لەخواترس بوو، ئاين نامادەبېكە بەھىزى تېدا ھەبوو، بە دېرېتېي ژيانى پابەندى پېرەۋى لۇسەرى دەمىنېتەۋە مۇركى نارەزى پىرۇتستانتېزىمى تېدا دەمىنېتەۋە ۋە چەند جەنگىك دۇر پېرەۋى كاسۇلىكى دەگېرېت، بە لاھەۋەۋە كاسۇلىك ملكەچە بۇ فەرمانرەۋاكان ۋە لاھەنى ستەمكارى دەگېرېت، بە پېچەۋانە پىرۇتستانتېزىمەۋە. بەلام كاتېك پىرۇتستانتېزىمىش دەگۇرېت بۇ ھەقىدەبەكى رەقوتەق ۋە لاھەنى فەرمانرەۋاكان دەگېرېت، رەخنە لەۋىش دەگېرېت. ھېڭل لە سەرتەي لاۋىيدا، دەكەۋىتە ژىر كارېگەرى ھەزرىكى روۋ لە ھەلكشانەۋە، كە بە ناۋى رۇشنگەرىيەۋە ناسراۋە. لە قۇناغى سانەۋى دەخۇيەند، بەرھەمى بېرىارە رۇشنگەراكانى ۋەك رۇدېلف لېسېنگ ۋە كاتى خۇيەندەۋە. بەلام ئەمە مانا ئەۋە نېە دەسبەردارى ئاين بوۋىت، يان بوۋىتە دوزمى ئاين، بەلكو كەۋتە مشتومالكردى زمانى ھەلسەفە بۇ ئەۋە لەگەل ئەقلىيەتى گەلىكدا بگۇنجېت كە ھېشتا رۇشن نەبۇتەۋە. ھەستېكر پېۋىستە زمانېكى دوۋسەرە بەكاربېنېت، ۋاتە لە ھەمانكاتدا ئاينېش ۋە ھەلسەفېش بېت، دواترېش بەشىۋەبەكى سەركەۋتوۋانە كەم ۋە زۇر پاساۋى ئەۋە داۋەتەۋە.



دەچىن، زۆر جار ھەردوو زامانى ئاينى و بېياۋەپى بە شىۋەيەك تىكەلى  
يەكترى دەكات كە مېشكى خويەنەران تىكەدەتات و بېزارىان دەكات.

بەلام سەربارى ئەۋەش داپرانەكە بە راستى روويداۋ فەيلەسوفە  
ئايدىيالىستەكەمان لەپرىكدا كەسېتى خۆى سەلماندا، چىتر پېويستى  
بەشتىك نەما كە خۆى لە خۆيدا بوونى ھەبېت، بەمجۆرە داپرانى لەگەل  
جىھانى بەرھەست و خىزان و كەلتورو ئاينىدا كردو، بە شىۋەيەكى زۆر  
رۇمانسىيەنە باسى ساتەۋەختى داپرانەكە دەكات: "بېشك برىتتە لە  
ئەندىشەكردنى خودى خۆم وەكو بونەۋەرىكى بە رەھايى ئازاد، لەگەل  
بونەۋەرى ئازادى ھوشيار بە خودى خۆى، جىھان ھەموو بەسەريەكەۋە لە  
نەبوۋە ھەندەقولت، ئەمە تاقە ئەفراندىكە كەبشېت لەنەبوۋە  
بكرت" <sup>2</sup>.

دواجار پېناسەى ئايدىيالىزم چىيە؟ ئەى ئايدىيالىست كىيە؟ ئەۋە  
كەسېكى مېتافىزىيە كە سەرلەنۆى جىھان پىكناھىنئەۋە، بەلكو كاتىك  
خودى خۆى دەخولقېنئەت، ئەۋىش دەخولقېنئەت، ئەۋ باۋەپى بە گرنگىتى  
بىرەكان ھەيە تا ئەۋپەپى ئاستى شىاۋ، پىيى واى ئەۋان مېژوۋ ئاراستە  
دەكەن، بەلای كەسى ئىدىيالىستەۋە، بىر لە واقىعى مادى بەرھەست  
گرنگترە، واقىع لە بنەپەتەۋە لە ناخى فەيلەسوفى ميساليدا لەدايكەدەبېت،  
ھىچ شتىك سەربەخۆ لە ھۆش بوونى نىيە، ئەم بىرۆكەيە لە دەقىكدا ھەيە  
كە ھىگل لەسەردەمى لاويدا نوسىۋىەتى، رەنگە بەھاۋكارىيى لەگەل  
ھەردو ھاۋرىكەيدا ھۆلدرىن و شلىنگ نوسىبىيان، ناۋنىشانى دەقەكە  
(بەرنامەى يەكەمى ئايدىيالىزمى ئەلمانى) پروفىسور جاك دۇندنت رەخنە  
لەم ئاراستە ئايدىيالىستانەيەى ھىگل دەگرىت و دەلئەت: "ئەم ۋەرچەرخانە  
رادىكالانەيەى بەرەۋ فەلسەفە بانگەشەى بۇ دەكرا، پېويستى بە داپرانىكى  
رەھا ھەبوو لەگەل ھەموو ئەۋ شتانەدا كە دەشئەت بە مەرج يان پېشېنەى  
ھزر دابرىن، ئايدىيالىست پېيۋايە خود بە ھىچ شتىكى دەرەۋەى خۆى  
كارى تىناكرىت، بەلكو كاردەكاتە سەر ھەموو شتىك، ھەموو شتىك لەۋەۋە

دەكەۋىتەۋە، كاتىك لە پىشت مېزىكەۋە دادەنىشئەت و پەپە سىپىيەكان  
لەبەردەمىدان، پېيۋايە بالى بەسەر گەردووندا كىشاۋە، ھەروەھا پېشېۋايە  
لە خالى سفرەۋە دەستپىدەكات و نكۆلى لە ھەموو دەسكەۋتە  
مېژۋىيەكانى پىش خۆى دەكات، بەلام كەلتورو ئاينەكان زۆر گۆى  
نادەنە ئەم بىريارە ئايدىيالىستەى لەۋ باۋەپەدايە خۆى سەرەتاي شتەكانە،  
چونكە دەزانن ئەۋ لە بىرى خۆيدا خاۋەنى ھىچ نىيە، كەللەى بىرى تىدا نىيە،  
بەلكو دواتر ھەموو شتىك دەگەرئەۋە بۇ پىش خۆى، بەلام زۆر جار  
بەھەلەدا دەچن، كە ئاۋا لەپەۋشەكە دلىيان و زىاد لە پېويست متمانەى  
پىدەكەن، چونكە دواتر فەلسەفەى ھىگلى چەند شىۋەۋارىكى زۆر  
نەرىيان بۇ جىدەھىئەت، بۆيە لە كۆتايىيەكانى ژيانيدا فەلسەفەكەى  
تاۋانباركرا بەۋەى فەلسەفەيەكى شىكارىيە يان بېياۋەپرانەيە ياخود  
تىكەرانەيە، وىپراى ئەۋەى نوسەر خۆى تەدارەكى تىۋورى زۆرىشى  
كردبوو" <sup>3</sup>.

لە راستىدا ئايدىيالىزمەكەى ھىگل بلىندو دلگىر بوو، قوتابىيەكانى بە  
گۆپرايەلى لە زانكۆكانى بىنا يان ھايدلئىرگ يان بەرلىن، گۆيان بۇ  
شلدەكرد، لە سالى 1818 دا، لە زانكۆى بەرلىن، وانەى دەسبەكاربوونى  
ۋتەۋە، ھۆلەكەى لەرزانندو لە ئاستە بالاكاندا نامادەيى خۆى دەرخت،  
لەۋيدا فەلسەفە پېناسە دەكات و دەلئەت: سووربوون لەسەر فەلسەفاندىن  
خۆى فرى دەداتە ئامىزى بىرى پەتتېيەۋە، چونكە بىر لەگەل خودى خۆيدا  
تەنھايە، ئەۋ خۆى دەخاتە دەريايەكى بى كەنارەۋە، ھەموو رەنگەكان ئال و  
ۋالان، ھەموو خالەكانى پىشتىۋانىكردن ديار نەماون، ھەموو رۆشنايىيە  
نەرمەكان كۆزاۋنەتەۋە، تاقە يەك ئەستىرە ماۋەتەۋە، ئەۋىش ئەستىرەى  
ناۋ رۆحە، ئەۋە ئەستىرەى ۋرچەكەيە، بەلام شتىكى سروسشتىيە ئەۋ  
رۆحەى لەگەل خودى خۆيدا يەكى گرتوۋە ھەست بە موچرەكى ترس  
بكات، لەبەرئەۋەى كاتىك رۆح خۆى بەرەۋ فەلسەفە دەكوتتەت، نازانئەت  
دەگاتە كۆى، يان بەچ ئاراستەيەكدا دەۋات، ئەمەيە فەلسەفە:

ھەردووكيان لە حالەتێكى دوودلییدان، لە نەمانى ئارامى، لە قەبوونى ھەموو شتێك...<sup>4</sup>

بەمجۆرە ھیگڵ بەزەریاھەكى فراوانى بێرکردنەوہى وردبوونەوہدا دەپۆیشت، كە دەچووہ ناوچە مەترسیدارەكانەوہ، یاخود لە رەوتى خۆى لایدەدا، پایپۆرەكەى دەلەرزى و تووشى گەرداوو گێژاو دەبوو، بەلام لە دواساتدا دەیگێراییەوہ بۆ سەر ریگای راست، زۆر بە دەگمەن ھاوسەنگى خۆى لە دەست دەدا، یاخود قیبلەنوماكەى ئى ون دەبوو، ھۆى ئەمەش ئەوہیە ھیگڵ لە پال ئایدیالیزمە زیدەپۆرەكەیدا چەشنە بێرکردنەوہیەكى پۆستیقى یان واقعیی بەردەست و بەرھەستى ھەبوو، بەمەش خۆى لە ویلپوونى ناو بزرگەكانى ئەندیشە رزگار دەکرد، نەوہك وەك ئایدیالیستە خەوآوہوہكانى تر لەناو بزرگەكانى ئەندیشەدا ون بییت، ئەو ئەگەر واقعی و مەرجداریتییە قورس و تۆقینەرەكەى لەبەرچاوە نەگرتایە، نەدەبوو بە فەیلەسوفیكى گەورە، ئەم ھەموو كاریگەرییەى لەسەر سەردەمەكەى خۆى و سەردەمەكانى دواتریش نەدەبوو، چونكە ئەو بیرەى لە واقیعدا كارناكات یان راقەى ناكات و روونى ناكاتەوہ، شایانى ئەوہ نیە پێى بوتریت بیر، راستە سەرەتا لە رۆحەوہ یان لە ھۆشەوہ دەستییدەكات، بەلام بۆ ئەوہى یەكسەر بەر واقعی یان مادییەتى چەرو تاریكى واقعی بکەویت، بیرى راستەقینەش یاریدەى خەلك دەدات لە واقعی خۆیان تیپگەن، ئەمەش لەپرووی دەرونییەوہ دەیانخەوینیتەوہ، لەپراستیدا، لە زەمانى ھیگڵدا واقعی سەخت و رەق و تال بوو، ئەوكاتە ھیشتا دەربەگایەتى بالى كیشابوو، دەمارگریى ئاینى باوبوو، ئەلمانیا لەتویەت بوو، بە دواى یەكبووندا دەگەرا، میرى ئەو ناوچەییە ھیگلى ئى لەدایك بوو، ھەموو خراپییە ناشناكانى سەتەمكارى لە كەسیتى خۆیدا كۆدەكردەوہ، توپەو تۆسن و دەستبلاو و ویرانكەر بوو، مەیلی لە رابواردن و داویننسیسى بوو، گەرچى فەرمانرەوایی ولاتىكى لۆسەرى (یان پروتستانتى) شى دەكرد كە بە تۆكمەبى رەوشت و ئاكار ناسرابوو،

فەرمانبەرەكانى خۆى ناچار دەكرد ھاوسەرەكانیان و كچەكانیان ببەن بۆ ناھەنگى سەما لەناو كۆشكەكەى خۆیدا، دللى لە ھەركامیكان بچوايە، دەستى بۆ دەبردن، ناپەزاكانى بى دادگایى و گفتوگۆ زیندانى دەكرد، بە كورتى ھیشتا ئەلمانیا لە تاریكستانى سەدەكانى ناوہراست و فیدالدا نغرو ببوو، بۆیە كاتىك شۆرشى فەرەنسا روویدا، ھیگڵ چەپلەى بۆ لیداو ئومیدی گەورەى لەسەر بینا كرد.

ھیگڵ خۆیندى ناوہندی تەواو كرد، كورسییەكى زانكۆی پیبەخشا بۆ خۆیندى تیولۆجیا لە زانكۆى تۆبینگى نیودار، لەوئى پینچ سالى بە ھاوڕیەتى ھۆلدرین و شلینگەوہ سەرف كرد، ھەندىجار پیکەوہ لەیەك ژوردا دەژیان، دواتریش بوون بەشكۆدارى ئەلمانیا، لەوانەى پیمان سەیر بییت، چونكە سەك بچیتە كۆلیجى تیولۆجیا، دواتر دەبییت بە فەیلەسوف، چونكە لە خەيالى ئیمەدا تیولۆجیا (واتە زانستى ئاین) دوژمنى سەرسەختى فەلسەفەى، بەلام لە راستیدا لە ئەلمانیدا، كۆلیجى تیولۆجیا ھاوتای كۆلیجى فەلسەفەى و ھاوشانى یەكن، بە پینچەوانەى فەرەنساوہ كە بەھۆى عەلمانییەتە رادیکالەكەىوہ، كۆلیجى مۆتى بەتەواویى سەپاىوہو لەناوچوو، نیچەش ئاگای لەم خالە بووہ دەلیت (حەتمەن لەم كاتەدا بیرى لە ھیگڵ كردۆتەوہ): قەشەى پروتستانت باپیری یەكەمى فەلسەفەى ئەلمانییە، خودى پروتستانتیزم ھەلە ئەسلییەكەىەتى، ھیندەش بەسە كۆلیجى مۆت- زانكۆى تۆبینگىمان بیئەوہ یاد تا تیپگەین فەلسەفەى ئەلمانى لەكۆتاییدا جگە لە تیولۆجیاىەكى دەمامك كردوو، شتێكى دى نیە...<sup>5</sup>

بەلئى لەبنەپەردا ھیگڵ و شلینگ و ھۆلدرین وا ئاراستە كرابوون كە بن بەرابەرى ئاینى، واتە بن بە كاھین، كەچى لە پالتۆى تیولۆجیاوہ بیرو شیعر لەوپەرى مەزنىدا ھاتنە دەرەوہ، چونكە ئەو سیانە بەسەر چەقەستویى بیرى ئاینى باوى سەردەمەكەى خۆیاندا، شۆرشیان كرد، دواى ئەوہى لە زانكۆى تۆبینگى پێى ئاشنا بوون، بۆیە نیچە مافى ئەوہى

نیه زۇر گالتەيان پېيىكات، ئەو خۇشى كورى قەشەيەكى پىرۇتستانتى بوو، ھەولى دىنباى داوھ بۇ ئەوھى لە پەرورەدە ئاينىيە قورسەكەى خۇى رىزگارى بېيت، كۆلىجى تىۋلۇجىا سىستىمىكى سەختى ھەبوو، كەچى ئەو سىيانە كىتپە قەدەغەكانىيان دەخۇندەوھ: كانت و رۇسۇو فىختەو لىسىنگ ... ئەوھش يارىدەى دەدان لەوانەكانى تىۋلۇجىا و ئامۇزگارىيە سواوھ بېزاركەرەكانى ھەلپىن، لەراستىدا لەبرى ئەوھى كۆلىجى تىۋلۇجىا لە ئاينى نىزىكانى بختەوھ، دوورى خستەنەوھ، بۇيە لە تىۋلۇجىاى ئاينىيەوھ روويان وەرچەرخان بەرەو قەلسەفە، دواى تەواوكردىن خويىدن نەبوون بە پىياوى ئاينى، ھۆلدىرىن رستە ئىۋودارەكەى خۇى وت: پىمباشترە لە دارستانەكاندا دار بېرم و نەبم بە پىياوى ئاينى! ئەوھتا پىرۇتستانتىزىمىش وەكو كاسۇلىك گۇراوھ بۇ باوهرىكى دۇگمايىانەى بەبەردبوو، بۇيە پىۋىستە لەدەرەوھى ھەناسە بەدن، وەك كاردانەوھىەكى مەشروع و مەفھوم لىى ھەلبگەرپنەوھ، ئەم سىيانە: ھىگىل ھۆلدىرىن و شلىنگ، بۇ ماوھى بىست ساى لەھالەتى كاردانەوھدا مانەوھ دىرى ئەوھى لەكۆلىجى تىۋلۇجىا فىرى بىبون، ئەوھى زىاتر تۇقاندبوونى ئەو كەش و ھەوای رىايى و دىۋو دەلەسەيە بوو كە باى كىشابوو، ئەمە دەلپىن گەرچى ئاينى لە بئەرتدا بانگەشە بۇ راستگۆيى دەكات، ئەوان ھەولياندا لەو كەش و ھەوايە بچنە دەرەوھ و بەدواى ھەقىقەتىكى پوخت و پالفتەدا بگەرپن، بەمجۆرە بوون بە كانتى و پاشان بە فىختەيى.

باوھشيان كرد بەپىرەنسىپە ئاكارىيەكاندا، كە بەزمانىكى نوئى گوزارشتىيان لىكرابوو: پىۋىستە دىرۇ نەكرىت، ئىتر ئالودەى گەران بوون بە دواى راستىيدا، بۇئەوھى لە ژىر دەمامكى زاناوھ بىدۇزەنەوھ پاشان لەناو خەلكىدا بلاوى بگەنەوھ، لە نىۋانى خۇياندا سوئىندىيان خوارد لەپىناوى راستىيدا ھاوپەيمان بن، پىۋەست بن بەئايىنىكى ناوھكىيەوھ كە جىاوازە لە ئايىنە دەرەكىيە رووكەشپىيە باوھكە.

ھەرسىكىيان ھەستىيان كرد لىپىرسراوانى كۆلىجەكە دەيانەوئىت لەرىگى خراپىكردىنباىنەوھ بە ئەنقەست، تىكەلاويان بگەن بە سىستىمى گىشتى، بۇيە راپەرپىن و بەشدارىي گەمەكەيان نەكرد، ھىشتاكەش ژيان قالى نەكردبوون بۇ ئەوھى تەيار بن بۇ كىشەو دانوساندىن، زەرورەتى مېژوويى و سودى ئەم كەلتورە بۇگەنەيان نەدەبىنى، كە دواتر ھىگىل شىكىردنەوھى دىگىرو پىرشىنگدارى بۇ دەكات، ھەرسىكىيان ئايدىيالىست بوون، تازەپىگەشىتبوون، پىر بوون لە خەونى گول رەنگ، ئايدىيالىستەكەيان عەفەويى بوو، بە ناسمانى بىرەوھ نوسابوو، باوهرپان وابوو تەنھا بىر جىهان دەگۆرپت، ھىشتا توشى گىژاوى ژيان نەبوو بوون، ئەى ئەو جان جاك رۇسۇيەى بە نەينى خويىندبوويانەوھ، وەك ئىدىيالىكى بالا باسى ھەقىقەت ناكات؟ ئەى كانت راستگۆيى و ھەقىقەتى وەك بەھاي رەھا لە قەلەم نەدەدا؟ ئەى فىختە راي نەدەگەياند پىۋىستە دادپەرەوھى بىتە دى، تەنانەت ئەگەر جىهان وىرانىش بىت؟ ھەموويان زىاتر كارىيان لەسەر بەھا ئاييالىيەكان دەكرد، بەلام دواتر قوتابىيەكان بۇيان دەرەكوت ئەو مامۇستا نازادانەش، لەژىر فشارو ئەركى پىداويستىيەكانى ژياندا، رىگەيان بە دىۋكردن داوھ، پاشەكشىيان كىردووھ لەو ئايدىيالىزمەى لەلاوياندا خەونىيان پىۋە بىنىبوو، ئەوكاتەش ھىگىل و شلىنگ تارادەيەك دانوسانىان لەسەر ھەقىقەت كرد بۇئەوھى بتوانن پاىە زانكۆيىەكان بەدەست بەينىن و رىگى خۇيان لەژياندا بگرنە بەر، ھۆلدىرىن بە دىسۆزىي مایەوھ بۇ ئايدىيالىزمەكەى سەرەتا، بۇيە بەر واقع كەوت و شىت بوو.

شاعىرە مەزەنەكەى ئەلمانىا لە دىوانى "ھىپىرۇن" دا، وەسفى خويىندكارەكان دەكات پىش ئەوھى بچنە كۆلىجى تىۋلۇجىاۋوھ بە تىكشكاويى لىى بىنە دەرەوھ، وەك ئەوھى باسى خۇى بكات، دەلپت: "قوتابىيە بچكۆلەكانى خوداۋەندانى ھونەر لەناو گەلى ئەلمانىدا گەرە دەبن و لىۋان لىۋن لە خۇشەوئىستى و ھىوا، رۇخ تىباياندا نىشتەجى بوو، بەلام ئەگەر ھەوت سالى تر دواى ئەو مېژوۋە بىاننىن، دەبىن ھەمىشە

خەيالىيان دەروات و بېدەنگى دايپۇشيون، ساردو سېن وەك بەستەلەك، ياخود وەك سېبەر يان تارمايى وان، ئەوانە وەكو ئەو خاكە وان كە دوژمن خوڭى پېو دەكات بۆنەوەى تاقە گولەگەنمىكى ئى نەرويت!<sup>6</sup>،

ھېڭلېش وەكو ھۆلدېرىن، لە دەستى ئىستاي بۆژۇكەر ھەلھات رووى كرده سەردەمى زېرىنى يۇنان، ھەولياندا، مەسېھىيەت لە پاكىزەيىيە رەسەنەكەيدا، لەگەل كەلتورى يۇنانىيدا بسازىنن، شىعېرىي بىت يان فەلسەفى، لە راستىدا ھۆگرىي ئەوان بۇ كەلتورىكى ئازاد، ئەرك و قورسايى چەقبەستوويى ئاينى باوى سەردەمەكەى خوڭيانى لەسەر شانيان سووك دەكرد، بەلام ئەوان لەيەك كاتدا، تېكەلەيەكى مەسېھىيانەو وەسەننىيان بەرھەم ھېنا، راگرتنى ھاوسەنگى ئاسان نەبوو، ھەندىجار مەسېھىيەتەكەيان زال دەبوو، ھەندىجارى تىرىش كەلتورى وەسەننىيانەى يۇنان زال دەبوو، ھەندىجارىش لەھەمان لاپەرى ھېڭلدا، ئەم مىزاجە شىپىزەيە دەبىنن. ئاسان نىيە خۆت يەكلايى بەكەيتەوە ياخود خۆت لە رەگەكانت ھەلبەكەنيت، رەنگە ئەو شتېكى دىگىر نەبوويىت.

لە كۆلجى لاھوتدا، خەلك دەچوون بەسەر ھېڭلدا كە بە نەينى كىتېبەكانى لىسېنگ يان جان جاك رۇسو يان مۇنتسكىو ياخود كانتى دەخوئىندەو، كە تا ئەوكاتەش مابوو، نوئىنەرايەتى گەورەترىن شكۆى بىرى ئەلمانى دەكرد، بە پەرۇشەوە چاوپروانى دەرچونى كىتېبەكانى ئەوى دەكرد، يەك لەدوای يەك، كاتېك كىتېبى "ئاين لە سنورەكانى ئەقلىدا" لىسېنگ دەرچوو، ھېڭل ھەستى بە شادمانىيەكى زۆر كىرد. بە نىسبەت كۆنگەراكانەو، ناوئىشانەكە خۆى لە خۆيدا شۆرشىك بوو، ياخود ئابرووچوونىك بوو، چۆن دەتوانن بەناوى ئەقلەوە سنورىك بەسەر ئايندا بسەپىنن؟! ئەى ئاين لە سەرووى ھەموو شتېكەوە نىيە بە ئەقلىشەوە؟ كانت وىستى تەنانەت ئاينىش ئەقلانى بكات، ئايا شتېكى مەترسىدار بوو يەككە لە كۆلجى زانستە ئاينىيەكان (يان تىولۇجىيا) بىت و ئەو كىتېبە بخوئىنەو، بەلام ھېڭل نامادەبوو بۇ زانن و لىي تىدەگەيشت،

نامادەبوو لە پىناوى تىگەيشتندا خۆى بخاتە مەترسىيەو، ئىتر خووى دايە لىكۆلئىنەوەى چا و نەترسانەى ئاين، كىتېبىكىشى دەربارەى ژيانى مەسېھ و چەند كىتېبىكى تىرىشى نوسى، بەلام نەبوئرا بلاويان بكاتەوە بە درىژايى ژيانى خۆى لە چەكەجەكانىدا مانەو، ئەو ئەگەرچى دەسبەردارى ئەو نەبوو كە نوسىنەكانى بەرەنگى ئاين رەنگ بكات، بەلام كۆشەنىگايەكى سۇسپۇلۇجىيانە، ياخود لانىكەم مېژوويىانەى گرتە بەر، بۆنەوەى لەمەرچە بابەتېيەكانى نوئىكردنەوەى مەسېھىيەت بۆلۇتتەو، دوا نامانجىشى برىتى بوو لەوەى بگاتە مەسېھىيەتېكى چاك مشتومالكر، پاكىزەيىيە رەسەنەكەى بۇ گەرىنرابىتەوەو لەخلتەو خاشاكى سەدەكان رزگار كرابىت، ھېڭل دەيوست بگاتە دەرشتەيەكى نوئى بۇ ئاين، دەرشتەيەك بتوانىت پىشتىوانى لە دەولەت بكات و ھانى سۆزى مەدەنى و نىشتمانى بدات و سروسبەخشى ئاكارى كۆمەلەتەى تاكەكان بىت، ھىشتا تەمەنى ھېڭل نۆزدە سالى تەواو نەكردبوو كە شۆرشى فەپەنسى ھەلگىرسا، ئەو شۆرشە كارىگەرىيەكى زۆرى ھەبوو لەسەر ئەوئىش و ھاورىكانىشى لە كۆلجى تىولۇجىياى زانكۆى تۇبىنگىن، ئەو روداوىكى ناوازە بوو، بوو ھۆى كۆزىنى ئەك تەنيا سىماى فەپەنسا، بەلكو سىماى ھەموو ئەوروپا، دلى ھېڭل و ھۆلدېرىن و شلىنگ لەگەل روداو يەك لەدوای يەكەكانى شۆرشەكەدا لىي دەدا، كاتىكىش پارىسىيەكان ھىرشىان كرده سەر زىندانى پاستىلى ترسناك و وئرانىان كىرد، چاودېرە ئەلمانىيەكان باوهرىان بە چاوى خوڭيان نەدەكرد، چۆنكە ئەو روداو بە ھەموو مانايەكى وشەكە پەرچوويەك بوو بۇخۆى، بەلام پەرچوويەكى راستەقىنە بوو، واتە بە راستى روويدا، ئىتر باى ئازادى بەسەر ئەوروپادا ھەللىكرد و ھېڭل و ھاورىكانى ناھەنگىان بۇ ئەو شۆرشە كىرا كە رەوتى مېژووى كۆپى، دەستىان كىرد بە چاندى دەرختى ئازادى، ئەم شۆرشە ھىواى گەورەى لەلاى بىرىارە ئەلمانىيەكان دروست كىرد، بەھىوابوون بىرە ئازادىخوواكانى بەسەر ئەوانىشدا، پەرچ بىتتەو، جۆش و

خرۇشى ھىگىل ھەتا چىل سالىش دواى شۇرشەكە دانەمرکايەو ۋە بە شىۋازە فەلسەفەيەكەى خۇى لەسەرى نوسى، كە شىۋازىك بوو لە شىعيرىشى تىدەپەپاند.

ئەو ۋە خۇرەھەلەتەنكى قەشەنگ بوو، ھەموو ئەقەلە بىرپارەكان پىشۋازىيان لىكرىد، لەو سەردەمەدا ھەستت و سۆزى جوان بەسەر ھەموواندا ھات، ۋەك ئەو ۋەى لەو ساتەدا گەيشتەينە ئاشتەبوونەو ۋەى راستەقىنەى نىۋانى يەزدان و جىھان<sup>7</sup>،

ھەلوئىستى كانتىش پىشۋازىكەرەنە بوو، گەرچى داخىشى خوراد بۇ ئەو كارە توندوتىزىيە ۋەحشىگەرايانەى شۇرشگىرەكان ئەنجاماندا، بەتايبەتى لە قۇناغى دوو ۋەى شۇرشەكەدا، كانت وتى گرنكى ئەو جۇش و خرۇشەى داىگرتىنەو ۋە ئومىدانەى پىمان ھەبوو، لەخودى شۇرشەكە كەمتر نىە، ئارەزووى چەشنى مرۇقى سەلماند بۇ پىشكەوتن و ئامادەگى ئاكارىيانەشى بۇ بژاردنى نرخی سەرەستى، لەلام ھىگىل لەلاى خۇيەو ۋە جەختى كىدە سەر ھەلقولانەو ۋەى چاكە دىرینەكان، كە ستەمكارىى لەناوى بردبوون، مەبەستى لەو چاكەنە: نەزىھى كەسىتى و قوربانىدان و نكۆلىكرىد لە خود، جوامىرى و قىولكرىدنى دلخۇشانەى مردن، ھىگىل و ھاوپىكانى، ستايىشى ئەو بەھا نوپىيانەىان كىد كە شۇرشەكە بەرزى كىدبوونەو: واتە بەھاكانى ئازادى و يەكسانى و براىەتى، بەلام ئەوشتەى لە ھەموو شتىكى تر زياتر سەرنجى راكىشان، ئامادەى شۇرشگىرە فەرەنسىيەكان بوو لەپىناوى ئەو بەھايانەدا بمرن، بەمجۆرە دروشمى ئازادى يان مردنەىان بەرز كىدەو! پاشان ئازادى لە توپى مەرگەو، چونكە بەسەرەستى بمرىت باشترە لەو ۋەى بەكۆيلەى و ترسنۆكى بژىت، لە راستىدا، شتىك لە نايدىۋولۇجىياى سونوتىيانەى مەسىحى لە توپى سەرسامبوونىانەو بە شۇرشگىرە فەرەنسىيەكانەو، ھەر ماپوۋە، چونكە ئەوانە لەپىناوى ئىدىيالكى بالادا، جىھانىان بىزراندو لە سەرەوت و سامانەكەى دووركەوتنەو، ئەى مەسىح نەپوتوۋە: شانشىنەكەى من لەم

جىھانە نىە؟ فەرەنسىيەكان چوونە ئاۋ سوپا كۇمارىيەكانەو ۋەو خۇيان بەدل و بەگىان تەرخانكرىد بۇ بىرۆكە گەردوونىيەكەى بەدپەننىانى ئازادى و كامەرانى لەسەر زەوى، مىليۇنەھايان لە شەرگەكاندا خۇيان بەخت كىد، بۇ ئەو ۋەى براكانىان و مندالەكانىان و نەو ۋەكانى داھاتوۋ كامەرەن بىن، ھۆلدىرىن بەردەوام گوزارشتى لەم سۆزە دەكرىدو شىكۇدارى دەكرىد، ھىگىلىش ھەر وای كىد، گەرچى بە شىۋەيەكى كەمتر شاعىرىيانەو زۇرتەر پەخشانىيانە، شۇرشەكە گەلى فىركىد خودى خۇى بەدەست بەپىنىت، ھوشيار بىت بەرامبەرى خودى خۇى، شۇرشەكە ئەو ئامادەگىيە ئاكارىيە بنەپرتىيە شاراۋەيەى ژياندەو، يان نوپى كىدەو. ھۆلدىرىن بەمەى دەووت ئەو بەشە يەزدانىيە يان ئاسمانىيەى لەمرۇقدا ھەيە.

بەلام ئەو شتە گرنگەى ھىگىل بە چاۋە تىزەكانى خۇى تىبىنى كىد، ئەو ۋەى لە ئەوروپادا دوو شۇرشى ھاوتەرىب روودەدن، نەك يەك شۇرش، بىشك يەكەمىان شۇرشى فەرەنسىيە، بەلام ئەو ۋەى دوو ۋەىيان، گەرچى شۇرشىكى تىورىيانەى، بەلام بايەخى يان خەتەرىى لەو ۋەى يەكەم كەمتر نىە، برىتىە لەو قەلەمبازە فەلسەفەى لەسەردەستى كانت لە ئەلمانىادا روویدا، ئەمرۇ بەلاى ئىمەو شۇرشى كانتى شۇرشىكى ھىمن، مىانپۇيەو ئازارى كەس نادات، ۋەلى لە راستىدا لە سەردەمەكەى خۇيدا ۋەكو بۇمباى مىقاتكراۋ تەقىۋەتەو ۋە ھاۋچەرخەكانى پەشۇكاندوۋە، پىۋىستە ئەو ۋەمان لەياد نەچىت وشەى شۇرش لە ھىچ تىكىستىدا، بەقەدەر پىشكەكى دوو ۋەى كىتەپە نىۋدارەكەى كانت، دووبارە نەپوتەو: رەخنەكرتن لە ئەقلى پەتى (لە سانى 1787 دا بلاۋ كراۋتەو، واتە پىش زياتر لە دووسەد سال).

ئەمەش ماناى ئەو ۋەى كە شۇرشە فەلسەفەيەكەى كانت ماۋەيەكى زۇر كورت پىش شۇرشە سىياسىيەكەى فەرەنسا روویداو، دواى ھەنگىرسانى ئەمەى دوو ۋەىيان، گرنكى فەلسەفەكەى كانت و رەھەندە مىژۋوۋىيەكانى كەوتە روو، نمونەى رسكاندىنى واقىع و پىشكەوتنى واقىع بوو، مەزنى بىر

لېرەدايە، بە تايىبەتى ئەگەر لە قەبارەى فەلسەفە قوولەكەى كاتتدا بېت، چونكە فەلسەفەكەى كانت وەكو بەرپاكردنى بېرىكى تەواو نوئ وەهابوو، دابران بوو لەگەل ھەموو پېشوو دا.

لەھەمان كاتدا، شۇرگېرە فەرنسېيەكان خۇيان وا دادەنا لە دابرانىكى رادىكالانەدا دەژيان لەگەل رابردوودا، سەرچلى لە نەزانراودا دەكەن، يان خۇيان فېرئ دەدەنە نەزانراو، كانت دابرانى لەگەل تيولۇجىيائى كۇن و ئەو فەلسەفەيەشدا كرد كە ھەتا دەرکەوتنى خۇى لەناو نايىندا نوقوم ببوو، بۇ نمونە ئەوەى رەتكردووە كە بە شىوہەكى ئەقلانىيەنە بېروباوہرە بنەرەتییەكانى مەسىحییەت بەلمىنیت، بەمەش ھاوچەرەكانى خۇى تۇقاندو بەلايانەوہ وەكو ویرانكەرىكى بېرەحمو بېبەزەى وەهابوو، وەكو ئەو بىلدۇزەرە دەھاتە پېشەوہ، كە ھەموو شتىك لەسەر رىگای خۇى دەپلېشىنىتەوہ.

لە بواری میتافىزىادا، وتى بېھودەيە ھەول بەدەين ھىچ شتىكى مەسىحییەت بەلمىن، چونكە لەچارچىوہى ئەقلىدا نىە، لەبواری ئاكارىشدا وتى مروؤ سەرورەى خۇیەتى و خۇى ئاكارى گونجاو بۇ خۇى دادەرېژىت، وتیشى خودا ياسای ئاكارى بەسەر مروؤدا ناسەپىنیت، بەلام لەبەرئەوہى ئەوان خۇيان ئەو ياسایانە بەسەر خۇياندا دەسەپىن، ئەوا ھىشتا شىمانەيەك دەمىنیتەوہ بۇ باوہرەھىنان بە بوونى يەزدان.

پروڤیسور جاك دۇندت كۇمىنتى خۇى لەسەر ئەم قسانە دەدات و دەلېت:

"لەسەردەمى ئىستاماندا، چىتر ئەم بىرە كانتىيانە پياوانى ئابىن شوك ناكەن، چونكە لەمە زياترىشيان بىستوو... بەلام رادەى ئەو سنگفراوانىيەى رۇشنگەرى ئەلمانى رى پېداوو، ھەرچەندىك بېت، ئەوا بىرەكانى كانت بۇ ھاوچەرەكانى خۇى وەكو بوومەلەررە وەهابوو، بەتايبەتى فوتابىانى تيولۇجىيا". بۇيە ھىگل لە ھەموو كەس زياتر ھەستى بە گرنكىسى فەلسەفەى كانتى كردو پېئوابوو يەكترپىنكى قوول ھەيە لە نىوانى

شۇرشى سىياسى فەرنسېى و شۇرشى فەلسەفى كاتتدا، وتى ھەردوو شۇرشەكە لە ھەمان زىندووكردەوہ يان بوژانەوہو بەرھەم ھاتوون كە رۇحى جىھان بەخۇيەوہ دەيىنیت، پەيوەندى شۇرش لەسەر ئاستى بىرو شۇرش لەسەر ئاستى واقع روون دەكاتەوہو دەلېت:

"ئىستا سى فەلسەفە ھەيە: فەلسەفەى كانت، فەلسەفەى فېختە، فەلسەفەى شلىنگ، لەم سالانەى دوایدا، ئەلمانىادا گەشتوتە شۇرشى رۇح و لەم سى فەلسەفەيەدا بەرجەستە بوو، لەيەك بەدوای يەكدا ھاتنىشياندا ئەو رەوتە زنجىرەيەمان بىنى كە ھزر گرتوويەتە بەر، دوو گەل بەشدارىيان كردووە لە دروستكردى ئەم ماوہ مەزنىەى مېژوو جىھانىيدا، كە ئىستا ئىمە تىيدا دەژين، ئەوانىش گەل ئەلمانى و گەل فەرنسېن، لەئەلمانىا شۇرشەكە لەبىرو رۇح و جەمكدا بەرجەستە بوو، لە فەرنساش لە واقىعى زىندوو دا بەرجەستە بوو"<sup>10</sup>

لاى ھىگل كار گەيشتە رادەيەك كەپىنى واپىت شۇرشە كانتىيەكە بە شىوہەكى حەتمى دەيىنە ھۇى شۇرشىكى سىياسى لە ئەلمانىادا، بۇچى؟ چونكە لە دىدى ئەوہو بىر رىبەرىى جىھان دەكات، ھەرەھا پېشواوو شۇرشى ئەلمانى لە شۇرشى فەرنسې باشتر دەبىت، چونكە پېشترا خاوينكردەوہ ئاكارىيانە رىى بۇ خۇش كردوہ.

پەراويزەكان

1. ئەوكتىبەى لېرەدا نامازەى بۇ كراوہ و تەكەى ھۇلدرىنمان ئى خواستوتەوہ، ئەمەيە: ھىگل، سەرگوزەشتەى خود، بلاوكراوہكانى كالمان – لىقى، پاریس، 1998، ج 27، نوسەرەكەى: جاك دۇندت

Calmann – Levy Jacques D'ho: Hegel p 9, Paris

- 2. ھەمان سەرچاوہى پېشوو، ل 38،
- 3. ھەمان سەرچاوہى پېشوو، ل 38،
- 4. ھەمان سەرچاوہى پېشوو، ل 39،



5. بېروانە كىتېبى (مەسىحى جادوگەر) ى نىچە، كە لە وەرگىرانى كارەكانىدا بۇ زىمانى فەرەنسى، لە پارىس بىلەن كراوتەتە، بە شىۋەيەكى تايىبەتى بېروانە بېرگەى ژمارە 15.

6. بېروانە دىۋانى ھۆلدرىن "ھىبېرىۋن" لەسەرچەمى كارەكانىدا بىلەن كراوتەتە، چاپى لاپىلىدا، پارىس، 1967، ل 269.

7. بېروانە كىتېبى ھىگىل: چەند وانەيەك دەربارەى فەلسەفەى مېژوو، پارىس، بىلەن كراوتەكانى قىرن، 1963، ل 340.

8. بېروانە كارە فەلسەفەيەكانى كانت، بىلەن كراوتەكانى لاپىلىدا، بەرگى سىيەم، 1986، ل 451-452.

9. بېروانە كىتېبەكى جاك دۇندت دەربارەى ھىگىل كەبەم نىزىكانە لە پارىس دەرچوو، ل 65.

Paris. Calmann – Levy. Jacques D'Hondt: Hegel

10. بېروانە كىتېبى ھىگىل: چەند وانەيەك دەربارەى فەلسەفەى مېژوو، پارىس، بىلەن كراوتەكانى قىرن، بەرگى ھەوتەم، 1991، ل 1827.

### فەرھەنگۆك

**ئارتۆ، ئەنتۆنىن** (1896-1948) Artaud, Antonin شاعىرو درامانوس و ئەكتەرىكى فەرەنسىيە، تىۋرىي و كارەكانى كارىگەرىيەكى زۇرىان ھەبۋە لەسەر بەرەپىشەردى شائۆى ئەزمونى. لە ماركسىلى لەداكىۋو ھەر لەۋىش خۇندوۋىيەتى. لە سالى 1920 دا رويكردۆتە پارىس و دەستىكردنۋە بە رۆل بىنن لە شائۆ سىنەمادا. لە سالى 1935 دا شائۆنامەى (The Cenci) بىلەن كراوتەتە و نمايشىكرد كە خۇى نوسىۋى. ئەم كارە كورتكەرەۋە چەمكى ئارتۆيە لەمەر شائۆ، كە تىيدا دەسبەردارى زىمانى ئاخاۋتن دەپىت و پەنا دەباتە بەر زىمانى چەستە و جۋولچە چەستەيەكان و ئەو دەنگانەى لە پىتەكانى زىماندا بەرچەستە نابن. ئارتۆ بە درىژاى ژىمانى خۇى بە دەستى نەخۇشەيەكى ئەقلى درىژخايەنىشەۋە ئالاندوۋىيەتى، بۇيە نەيتۋانى بە باشى تىۋرىيەكانى خۇى پىادە بكات، يان لانىكەم بەو شىۋەيەى كە خۇى بىرى لىدەكردنەۋە. كىتېبەكى (شائۆ و ھاۋتاكەى – 1938) باس لە چەند مەسەلەيەكى تىۋرى دەكات كە دۋاى مردنى خۇى ھەندىك لە قوتابخانەكانى شائۆ دەستىاندایە پىادەكردنىان، بە تايىبەتى شائۆى بېھودەۋ شائۆى ژىنگەيى و سروتى.

**ئاركىۋۆلۇجى** Archeology لە ماناى تايىبەتى مىشىل فۆكۇدا، ئەم زاراۋەيە برىتەيە لەلىكۆلۇنەۋەى شوۋىنەۋارە پەرت و بىلەن رەقەۋەلاتوۋەكان و ئەو شتەنەى كە رەۋتېكى تايىبەتتىيان نىە، بەو بەو تىۋروانىنەى كە ئەۋانە برىتى بن لەپاشماۋەكانى رابردۋى بىركردنەۋەمان، بەمەش ئاركىۋۆلۇجىا دەپىتە زانستى كۆلۇنكارى لە پىكەتەى زاننىندا. زاراۋەكە لەئەسلدا زاراۋەيەكى جىۋۆلۇجىي و شوۋىنەۋارناسىيە.

**ئالتۇسىر**، لويس (1918-1990) Althusser, Louis فەيلەسوفىكى فەرەنسىيە، لەماۋەى سالانى 1960 . 1970 دا، گفوتۇگۆيەكى زۆر لەسەر كارەكانى بەرپا بۋە، شۆرەتى دەگەرپتەۋە بۇ ئەۋ بەشدارىيە دىارەى كەلە گفوتۇگۆكردنى كارەكانى ماركسدا ھەبۋو. دىارتىرن كىتېبى برىتەيە لەپىناۋى ماركسدا . 1965 ، خۇندنەۋەى سەرمايە 1965.

**ئایدېئولوژى** ideology سىستېمىكى رېكخراوى ئەو باوې، بىر كىردنەو، بەھا، ئايدىيە كە بىنەماكانى پرۇگراممىكى كۆمەلەيتە يان ئابورىي يان فەلسەفەيەكى سىياسى پىكدەھىنن، دەشتوانىت بوترىت برىتتە لەو كۆمەلە باوې، بەھا بۇچوونانە شىۋازى بىر كىردنەو رەفتارو تىگەيشتنى جىهان لە لايەنى تاكىك يان گرۇپپىكى كۆمەلەيتە دىارىكارو پىكدەھىنن.

**ئەبېلارد، پېر** (1079-1142?) Abelard Peter فەيلەسوف و ئاينزايەكى فەرەنسىيە، وەك مامۇستايەكى پىرشنگدار ناسراو و يەككە لەناو دەرەشاوكانى سەدەى دوازە. لەكتىبەكەيدا ( بەلى و نا ) جەخت دەكات كەپى، يىستە ئاين بەپىشەكەيە عەقلىيەكانەو بنوسىت و ھىرشى كىردە سەر ناكۆكەيەكانى ناو بىرو دەسەلاتەكانى كەنىسە. كەنىسەش لەو لەمدا بەھەرتەقە تاوانبارى كىرد.

**ئەپىستمولوژى** Epistemology لە وشەى يۇنانى ئەپستىم واتە زانن، ھەرەھا لۇگۇس، واتە تىورىي، گەردانكراو. واتە تىورىي زانن. لىكە لەقەكانى فەلسەفە، سەرقالى ئەو گرقتە فەلسەفەيەكە كە لە تىورىي زاننندا دەرەكەون. ئەپىستمولوژى بايخ دەدات بە پىناسەكردنى زانن و ئەو چەمكەنى پەيوەندىيان بە زاننەو ھەيە، سەرچاو و پىوانەكانى زانن، چەشە شىباوكانى زانن، لەگەل پلەو ئاستى ھەر يەككىكاندا، ھەرەھا ئەو پەيوەندىيەى لە ئىوانى ئەو دا كە دەزائىت و ئەو بابەتەشدا ھەيە كە زانراو.

**ئەرسەلان، ئەمىر شەكەپ** ( 1871-1946 ) لەناوچەى شوپىقاتى لوبنان لەدايك بوو. سىياسەتەمدارىكى سەردەمى خۇى بوو، ھەرەھا مېژوونووس و ئەدىبىش بوو. ئەندامى ئەنجومەنى ئاسىاوى بوو، ھەرەھا ئەندامى كۆپى زانستى دىمەشقىش بوو. لەنوسراوكانى "دەربارەى مېژووى ئەندەلوس" و " ئىستى جىھانى ئىسلامىي".

**ئەقلانىيەت** Rationalism (Latin ratio)، "reason" لەفەلسەفە، برىتتە لەسىستېمىكى بىر كىردنەو كە جەخت دەكات لەسەر رۇلى ئەقەل لەپەيدا كىردنى زاننندا، لەپال ئەزمونگەرايىدا empiricism، كە ئەمىان جەخت دەكاتە سەر رۇلى ئەزمون و تاقىكردنەو، بەتايىتە دەركى ھەستى، perception. دەتوانن بلىن ئەقلانىيەت لەنرىكەى ھەمو قۇئاغەكانى فەلسەفەى خۇراويىدا نامادەيى ھەبوو. بەلام بەشىۋەيەكى سەرەتايى لە رىنە دىكارى فەيلەسوفى سەدەى حەقدەيەمى فەرەنساو، ناسنامەى خۇى وەرگرتوو.

**ئەكۆھىنەس، سانت تۇماس** Aquinas, Saint Thomas (1225-1274)، ئەكۆھىنەس لە ھەندىجار بە ناوى دكتورى ئىنگىلىزى يان مىرى تۆزەرەنەو نىۋەدكراو. ئەكۆھىنەس لە

رۇكاسىكاى ئىتالىا لە دايك بوو، راھىبىكى دۇمىنىكىيەو لە سەر دەستى ئەلبېرى گەرە خۇندوويەتى. لە ماوەى ئىوان سالانى 1268 - 1272 لە پارىس وانەى و تۆتەو. كارەكانى كارىگەرىيەكى زۇرىان لەسەر فەلسەفەى سكولاستى ھەبوو و يەككىشە لە سەر كىردەكانى كەنىسەى رۇمان كاسۇلىك. لە دىارتىن كارەكانى لىكەندەوكانى بۇ كارەكانى ئەرەستۇ، "ھەمو يەزدانگەرايى" كە مردن رىگەى ئەدا تەواوى بكات، ھەرەھا "نېشانە فرىشتەيەكە" كە يەككە لە كارە ھەرە كارىگەركەكانى لە سەدەى سىازدە، لەم كارەدا مەسەلەى پەيوەندىيى ئىوان شايىن و يەزدانگەرايى، ئىمان و عەقەل دەخاتە روو. نوسىنەكانى زنجىرە و تارى و شك و روون و بى روتوشن، بەلگە لايەنگىرەكانى تىزەكەى و بەلگە دژەكانى دەخاتە روو، پاشان دەكەوتتە ھەلەوشاندىنەو بەھانەكانى دژەكانى. ھەموو كارەكانى لەسەر دوو بىنەما دامەزراون: ئاينى مەسىحى و فەلسەفەى ئەرەستۇ.

**ئىبن رۇشە** ( Averros ( 1126 J 1198 ) فەيلەسوف زانا، پزىشكى ناسراوى ئىسلامە، بەوردىي تىكستەكانى ئەرەستۇ راقە كىردو و نارەزايى خۇى لەو شىۋازە ئەقلا تونىيە نۇيىە دەرپرېو كە ئىبن سىناو شوپىكەوتو و تەوكانى ئەرەستۇيان پى دەخۇندەو. لەدواى ئەرەستۇو بەمامۇستايى دووم دادەنرىت. شايانى باسە، لەمىژووى ئىسلامىيە، ئىبن رۇشە زانايەكى پىشتگوى خراوبو و سەرلەنوئى لەسەردەمى نازەدا، لەرپى خۇراو و روناكى خراو تەو سەر و نوسىنەكانى لەزمانە خۇراويەكەنەو دەكرىنەو بەزمانى عەرەبى. دىارتىن نوسراوى برىتتە لە " فصل المقال فيما بين الحكمة والشريعة والاتصال". ھەرەھا كىتبىي " تهافت التهافت" لەو لامى كىتبىي " تهافت الفلاسفە" ى غەزاليىدا.

**ئىبن سىنا** Avicenna (Abu Ali al-Husayn ibn Abd Allah ibn Sina) (980-1037) دكتورو فەيلەسوفىكى ئىرانىي موسولمانە، لەنرىكى بوخارا لەدايكبوو، ئەو شوپىنەى ئەمپۇ پىي دەترىت ئۇزبەكستان. سەردەستەى پزىشكانى بوخارا بوو. كىتبەكەى ياساى پزىشكى وەك تىكستىكى گىرنگ لەخۇرەلاتەو گواستراو تەو بۇ خۇراو. ھەرەھا لەكىتبىي شىفادا لۇجىك و مېتافىزىيا و سايكۇلۇجىيا زانستە سروسىتتەيەكەى ئەرەستۇ شى دەكاتەو، لەگەل چەندان شتى تىرىشدا. بەراوردىكى بەپىستى لەئىوان ئەرەستۇ ئەقلا تونىزمى نويدا كىردو. بەلام دەمارگىرەكانى ئىسلام پىان و ابو ئىبن سىنا نكولىي لەنەمرىي خودو دروستبوونى جىهان لەكاتدا، لەگەل پشكى خودا لەتاكەكاندا دەكات، بۇيە كەوتنە دژايەتىكىردنى و گەرەترىن دوژمنى غەزالى بوو.

**ئىراسمۇس، دىسىدېنۇس** Erasmus, Desiderius (1466?-1536)، رۇشنىرپىكى راستەقىنەى گىرت كىرتزە، نوسەر و بىرپارو ھىومانىستىكى ھۆلەندىيە، رۇشنىرپىكى

دىيارى باكورى ئەوروپاي ماوى رېنېسانسى ئىتالييايە. لە رۇتەردام لە داىك بوو، كوپكى ناشەرى پىاويكى ئاينزاو داىكىشى پزىشك بوو. لە زانكۆى پارىس فەلسەفەى جىهانگىرىيى و زمانى لاتىنى خويىندووو بەباشى فېرى بوو. لە سانى 1508 دا كىتېبى پەندەكانى بلاوكردۇتەو كە كۆكراوى كۆمەلىك پەند و وتەى بەنرخى لاتىنىيە، ئەم كىتېبە بوو ھۆى ناسرانى و دەرکەوتنى. زۆرىنەى كارەكانى سەرەتاي ھېرشن بۇ سەر مەشقە بەدەكانى كەنىسە. ديارترىن كىتېبى برىتېيە لە ستايشى دىوانەىى \_ 1509، ئەم كىتېبى لەماوى ھوت رۇژدا تەواو كردوو بى ئەو ھانا بيات بۇ ھىچ سەرچاويەك، ھەندىچار بە باوكى سەردەمى رىفۇرم و شوپشى ئاينى سەدى شازدەيەم ناودەبرىت. لە سانى 1511 دا كىتېبىكى رۇشنگەرايانەى بە ناوى دەريارەى مېتۇدى لىكۆلىنەو نوسىو، پاشان كىتېبى دەريارەى فېركردنى مندالان بە تۆكمەى بەلام بە نيانى 1529- . لە سانى 1517 دا دواى ئەو ھۆى رىفۇرمىز لەسەر دەستى مارتن لۇسەر پرشنگى دايەو، رەوتىكى نوى لە ژيانى ئىراسمۇسدا دەستى پىكرد، ئەو كە پىشتەر مرقۇقىكى رۇشنگەر رەخەنگر بوو، كەوتە ناھراستەو ھەيوويست لايەنى ھىچ لايەكان بگرىت، بەم ھەلوئىستەى تمانەى كەنىسەى كاسۆلىكى و رىفۇرمىستەكانىشى پىكەو دۇراند. لە سانى 1524 دا دەريارەى سەرىسەتى ئىختىيارى نوسى و ھېرشىكى توندى كرده سەر لۇسەر، لۇسەرىش بە توندى ولامى دايەو ھەيوويستى ئىختىيارى نوسى. گەرچى ئىراسمۇس زۇرچار بە رىخۆشكەرى رىفۇرم ناو دەبرىت و دواتر لە لايەنى ئەنجومەنى ترىنتەو كارەكانى خرانە ناو لىستى قەدەغەكراوھكانەو، جەنگە نەپراوھكەى دژى نەزانى و خورافيات بوونە ھۆى ئەو ھۆى زياتر بە ھىومانىست بناسرېت، بەلام ئەو رىفۇرمىستىكى ئاينى نەبوو، وھكو لۇسەر و كالفېن، ھەروھا لەنا و رىزى گوتارى ئاينىشا پۆلېن ناكرىت، ئەو پىاوى لىكۆلىنەو بوو.

**ئىزەتتېگۆقى**، عەلى ( 1925- ) Izetbegovi Alija، سەركۆمارى بۇسنەو ھەرزەگۆقىنە ( 1990 . ) كەكۆمارىكە لەبەشىكى يۇگۆسلافيى لەتوپەتېوو، دواى شەرىكى ناوخۆى چەند سالە ( 1992 . 1995 ) دروست بوو. لەخىزانىكى موسولمان لەداىكبوو ھەروانا مەى بالاي لەياسادا ھەيە. لەسانى 1946دا لەلايەنى ھكومتە كۆمۇنىستەكى يۇگۆسلافيى ئەوساوا بەتۆمەتى چالاكى ئىسلامىي گىراوھ سى سال زىندانى كراو. دىسانەو ھە جارىكى ترىش لەسانى 1983دا بەھەمان تۆمەت گىراوتەو ھو ھوكمى 14 سان زىندانىبوونى بەسەردا دراو، بەلام لەسانى 1988دا نازاد كراو.

**ئىكۆ**، ئەمبېرتۆ Eco، ( 1932- ) Umberto نوسەرىكى ئىتالىيە، زياتر بەھۆى يەكەمىن رۆمانىيەو ناسراو "ناوى گۆلەكە . 1980"، ھەروھا بەيەكەك لەرابەرانى سىمۆلۇجىا دادەنرىت و لەسانى 1975دا بوو بەپروڧىسۆرى سىمۆلۇجىا لەزانكۆى

بۆلۆكنا، ھەروھا ئوستادى مېوانىش بوو لەشەش ھەوت زانكۆى ئەمىركا. لەكارەكانى ترى: بەندۆلەكەى فۆكۆ . 1989، دورگەكەى رۇژى پىشوو . 1994.

**ئىمپرىئىشېنىزم** Impressionism جولانەوھەيكەى ھونەرى نىگاركىشانە دەگەرېتەو بۇ كۆتايىيەكانى سەدى نۆزدە لە فەرەنسا . ئىمپرىئىشېنىستەكان لەسەردەمى خۇياندا بە رادىكال لە قەلەمدەدران، چونكە گەلىك لە ياسا و رىساكانى ھونەرى نىگاركىشانىان شكاند، ئەوانەى لە لايەنى نەوھكانى پىشوو ترەو چەسپىنرايوون. ئەوان گەلىك لە بابەتەكانى خۇيان لەناو ژيانى دەروپشتى خۇيان دەدۆزىيەو نەك لەناو مېزۇودا، لەبرى ھەولدان بۇ نىگارمردنى جوانى راستەقىنەى رەھاو ئىدىيال، ئەو ھۆى نىگاركىشانى پىشوو بەداويدا دەگەران، ئىمپرىئىشېنىستەكان ھەولياندەدا بۇ نىگارمردنى ئەو وىئانەى لە ساتەوھختى ئىستادا دركان پىدەكرد، بەدواى دىدىك و روانىنىكى نويدا دەگەران، كە بەلای ھەندىك خەلكەوھ زەھمەت بوو بتوانن وھكو جوان پەسەندى بكن. زۇرچار لە دەرەو لە ھەواى كراوھدا وىنەيان دەكىشا، نەك لەناو ستۆدېودا، بۇ ئەو ھۆى بتوانن بەشىوھەيكەى راستەوختۇر چاودىرىى سروشت بكن و سىما زو تىپەرەكانى راوبكەن، بە تايەتتى تىشكى گۇپاوى ھەتاو.

**باركلى**، جۇرج Berkeley، ( 1685-1753 ) George فەيلەسوف و كاھىنىكى ئىرلەندىيە، بەدامەزىنەرى قوتابخانەى نوئى ئايدىيالىزم دادەنرىت. باوھپى و ابوو كەمادە ناتوانىت خۆى لەخۆيەو ھى ھاوكارى بىر بىتە بوون.

**بايىل پىيىر** Bayiel Pierre ( 1647-1706 ) فەيلەسوف و رەخەنگرىكى نىودارى فەرەنسىيە، ھەموو ژيانى خۆى تەرخان كردوو بۇ گەران بە دواى راستىيدا. تەندروستىيەكى شىوازى ھەبوو ھەر بە مندالى فېرى يۇنانى و لاتىنى بوو دواتر لە ئەكادىمىيى پىرۇتستانتەكان، كورسى فەلسەفەى وەرگرتوو. يەكەمىن نوسراوى گىرنگى خۆى لە سانى 1682دا بلاو كردۇتەو، ناونىشانەكى چەند ئەندىشەيەك دەريارەى كلكدارەكان، لەم كىتېبەدا ھېرشى كرده سەر ئەو بىرو بۇچوونانەى كەپىيان و ابوو كلكدارەكان كارىگەرىيان لەسەر رەوتى روداوھكانى جىهان ھەيە.

**بەزىنەكەى سانى 1967 يان جەنگى شەش رۇژە** Six-Day War بە يەكداكىشانىكى سەربازىيانەى ئىسرائىل و لاتە عەرەبىيەكانى مىسرو ئەردەنو سورىايە. لە ماوھى شەش رۇژى جەنگدا، ئىسرائىل توانى نىمچە دورگەى سىنا، بەرزاىيەكانى جۇلان، بەرى خۇراوا، كەرتى غەزە داگىر بكات، ئىتر ھەموو ناوچەكە بەسەر يەكەو بە ناوچەى داگىركراو ناسرا. ئەم جەنگە بە ناوى بەزىنەكەى سانى 1967 يشوھ بانگ دەكرىت.

**برېتقون**، ئەندىرى Breton, André ( 1896-1966 ) شاعىرو رەخەنگرىكى فەرەنسىيە، پىشەواى جولانەوھى سورىيالىزم، لە تىنچىرەى لەداىكبوو، پزىشكى

خويندووه، لە ماوەی جەنگی یەكەمی جیهاندا وەك پزیشكى دەرونى كارىكردووه، پاشان لە پارىس بووه بە نوسەر، يەكئىكە لە نەیارە سەرسەختەكانى ئەقلاننەت لە هونەر و ئەدەبدا، ئەو جولانەو پەيەكى ئەو پېشەرەوى بوو بە داداىيزم و سورىالىزم ناسراوه، كە لە ئەهامەتى و ئاومىدييهكانى دواى جەنگى جيهانييهوه هاتبوونه دەروە. بریتۆن شارەزايەكى باشى فرۆيدو دەرونشيكارييهكەى بووه لە هونەردا تەوزيفيكردووه و خووى داووتە نوسىنى خۇبەخۇى عەفەويانەى بى بىرليكرنەوه و سەرنجام تيورىى سورىالييزمى ليكەوتۆتەوه. بریتۆن لە گۆقارى ئەدەبدا دەينووسى كە گۆقارى سورىالييستەكان بووه، يارىدەى دامەزراندنى دابوو، سالانئىكى زۆرىش ئەندامى دەستەى نوسەرانى بووه. بەشدارييهكەى بەرچاوى كردووه لە ئامادەكردنى هەرسى بەياننامەكەى سورىالييزمدا (1924 – 1930 – 1942). ديارترين نوسىنى بەحشانى برىتتیه لە رۆمانى نادیه – 1928 كە لە ئەزمونى تايبەتى خۆيهوه هاتووه. كۆمەلەى شيعرەكانى – 1948 كارىگەرىى لەسەر قارارى و پۆل قالىبرى و ئارسەر رامپۆ هەبووه.

بلەير، تۆنى Blair (1953- ) Tony سەرهكۆمىزىرانى بەرىتانىايە (1997 . ) ناوى تەواوى ئەتۆنى چارلس لينتۆن بلەيهەر، لەكۆليجى سانت جۆن . ئوكسفۆرد ياساى خويندووه. لەسالى 1976دا بووه بە پاريزەرى يەكئىتى بازىرگانی و پيشەسازى. ژيانى سياسىى بلەير لەسالى 1983وه دەستپيدينەكات، كاتىك هەلبىژىردا بەئەندامى پەرلەمان وەكو نوينهەرى پارتى كرىكاران. ئيتەر لەوكاتەوه بەخىراىى چووه پيش و چالاکى زۆر بووه لەماوه نيوان سالانى (1979 . 1990) كەسەردەمى دەسەلاتدارىتى پارىزىكاران بووه بەسەرۆكايەتى تاتشەر، پارتى كرىكارانىش لەرىزى ئۆپۆزىسيۆندا بووه. لەسالى 1994دا سەركردەى پارتەكەيان جۆن سمىيس مرد، بلەير هەلبىژىردا بۆ گرتنەوهى جىگاگەى. ئەويش چەندان گۆپانكارىى سىستم و پرۆگرامى پارتەكەياندا كرد. لەمكاوهى 200 سالى رابردودا، بلەير گەنجترين سەرهكۆمىزىرانە هەلبىژىرداىيت. يەكئىك لەتيروانىينه ديارەكانى بلەير ئەوهيه بەردەوام داواى پەيوەندى پتەوترى كردووه لەگەل يەكئىتى ئەورويادا، هەروەها پەرلەمانى تايبەتى بۆ سكوۆتلەندە وئىلز جودا كردووه، چەندان ريفۆرميشى لەخزمەتى كۆمەلەيهتى و تەندروسىييدا كرد. هەروەها هاندەرىكى سەرهكەى گفوتگۆكانى ئاشتى بووه لەباكوورى ئيرلەندە، تائەوكاتەى لە نىسانى 1998دا گەيشتنە ئاكامىكى سەرهكەوتوانە.

بليەمەت جىنيەس Genius لە ميتۆلۆجىاي رۆمانيدا، برىتتیه لە رۆحىكى پاريزەر يان چاودىرەىكەر، كە باوهرپوايووه هەموو تاكئىك، هەموو خىزانئىك، هەروەها هەموو شارئىك خاوەنى جىنيەسى خۆيهتى. بۆيه لە پەرسەتشی و سروتەكانى ناو مالەكاندا، جىگاگەى تايبەتى هەبووهو رىزئىكى زۆرى ليگىراوه، بە ئومىدى ئەوهى تىن و هينزو زرنگىيان

پيپبەخشىت. هەر لەبەر ئەم هۆيه، داوتر ئەم وشەيه بەكارهاتووه بۆ وەسفكردنى ئەو كەسانەى خاوەنى زرنگىى و هۆشمەنديهەكى بەرچاوان. هەندىجار بە جىنيەسى ئافرەت و تراوه جونۆ. لە هونەرىندا، زۆرجار جىنيەسى تاكەكان لە وئىنەى لاىكى بالداردا نىگاركاراوه، بەلام وئىنەى جىنيەسى شار لە شىوہى ماريكدا كيشراوه. لە ساىكۆلۆجىاي ئەدەبىيشدا، ئەم زاراوهيه بەشىوہيهكى بەرلاوہيهكارهينراوهو زۆرجار بەدخالىبوونيشى تىدابووه. بەشىوہيهكى گشتى مەبەست لە ئاستئىكى بالآى زرنگى و لىهاتووىى هزرو بىركردنەويه، لە كەسىكدا كە بەشىوہيهكى بەهرەدارو ئەفرىنەرانه مامەلەيان لەگەلدا دەكات.

بودا Buddha (563?-483? BC) فەيلەسوفىكى هيندىيه و دامەزىنەرى پيپرهوى بوداييزمە. ماوہيهكى زۆر دواى مردنى، ئىنجا سەريوردەى ژيان كردووهكانى نوسراووتەوهو ئىكەلآوى ئەفسانەو خورافىيات كراوه. باوكى بودا حوكمرانى ولات بووهو دەيوست كۆرەكەى جىبى بگرىتەوه، بەلام ئەو دەسبەردارى كورسى دەسەلات بوو، خۆى تەرخان كرد بۆ بىركردنەوه تيرامان و سەرهنجام پيپرهو ئاينىيه تايبەتەكەى خۆى دۆزىووتەوه. لەم سالانەى دواييدا ئىسلامىيه توندەرەكان، لەگەل چەندان پەيكەرى تردا، شكاندىان، شايانى باسە زۆرىك لەمەلاكانى لاى خۆشمان لەوتارەكانى هەينىيدا باسى ئەو روداويان كردو بەسوكايەتتیهوه سەيرى ئەو پەيكەريان دەكرد و بەبتئىك لەقەلەميان دا كەهەر بۆ شكاندن باشە، بى ئەوهى گووى بدەنە هەستى ئەو مليۆنان كەسەى كەپيپرهوىى لەئايىنى بودايى دەكەن.

بوداييزم Buddhism يەكئىكە لەئايىنە سەرهكەيهكانى جيهان، لەباكوورى هيندستانەوه سەرى هەلداوهو لەسەر بنەماى ئامۆزگارييهكانى سيدهارتا گوتاما Siddhartha Gautama دامەزراوه كەبە بودا Buddha ناسراوه، كەماناكەى مرۆقە رۆشنەكەيه.

بۆدليز، شارل پيپر 1821-1867 Baude-laire Charles Pierre. نوسەر وەرگيپرو رەخنەگرو شاعىرى ئىبودارى فەرەنساىه. مندالبيهەكى بەدبەختانەى بەسەر بردووه، لە تەمەنى شەش ساىدا باوكى مردووهو داىكىشى شووى كردۆتەوه، بۆدليز باوہپيارەكەى خۆى خۆش نەويستوووهو رقىشى لە داىكى هەستاوه لەسەر شووكردەوهكەى. ديوانئىكى شيعىرى ئىبودارى هەيه بە ناوى گۆلەكانى خراپەكارييهوه، چاپى يەكەمى 1857 و پاشان فراوانترى كردووهو لە سالى 1861 دا ديسان چاپكرايهوه. ئەم ديوانە لە لاىهەنى جەماوهرەوه بەوه تاوانبار كرا كە بيئاپرووىى و بيپەردەيههەكى زۆرى تىدايه، وهلى كارىگەرييهەكى زۆرىشى بەسەر جولانەوهى داوترى شيعىرى رەمزىيهوه جىهئىشت، بە تايبەتى لەسەر تى . ئىيس . ئىيليهت.

بۇردىيۇ، پىيەر Bourdieu Pierre (1940 . 2002 ) فەيلەسوفىكى فەرەنسىيى ھاۋاچەرخە، سەرقالى لىكۇلىنەۋە تىك و نەھامەتتەكەنى ژىئانى تەكەنلۇجىيە. ديارترىن كىتئى بىرىتە لە مرۇقى ئەكادىمى.

**بۇسۇي**، جاك بېنى Bossuet Jacques Bénigne (1627-1704) قەشەيەكى فەرەنسى سەر بە كەنىسەى رۇمان كاسۇلىكە. لە ماۋەى نىۋان سالانى 1681 – 1670 مامۇستاي تايبەتى كۆرە گەۋرەى لويىسى چۈرەدەھەم بوۋە كىتئى گوتارىك دەربارەى مېژۋى جىھانى – 1681 ى بۇ ئەۋ نوسىۋە، كە يەككە لە ھەۋلە سەرەتايىيەكان لە مامەلەكردىنى فەلسەفيائەى مېژۋدا، لەۋ كىتئەدا جەخت لەسەر ئەۋە دەكات كە مېژۋ بە بايخى يەزدانى بەرپۇۋە دەجىت. ھەر لەۋ سالەدا دەبىت بە قەشەى كەنىسەى مياۋوك و تادەمرىت لە پاىيەدا ھەمىنئەتەۋە. بۇسۇى زىاتر بە ھۇى وتارە جەنازەيىكەيەۋە لە سانى 1689دا، ناسراۋە، تئىدا ستايشى كەسىتئىيە درەۋشاۋەكانى ۋلات دەكات. لە كىشەكەى نىۋان لويىسى چۈرەدە پايدا بەشدارىيى كىرۋە كە دەربارەى تايبەتمەندىتى دەسەلاتى ھەرىكە لە پاپا پادشا بوۋ، بەمەش سۇزى پادشاى بە لاي خۇيدا راكىشا. بۇسۇى مشتومرىكى توندىشى لەگەل باۋە فرانسىۋس سالىناك فېنلۇندا بەرپا كىر دەربارەى دابودەستورە رۇحانئىيەكانى پىرەۋى بىدەنگەكان quietism. فېنلۇن پىشتى بىدەنگەكانى دەگرت و بۇسۇى بە ھەرتەقە لە قەلەمى دەدا.

**بېكۇن**، رۇچەر Bacon، Roger (1214?-1294) لىكۇلەرۋ فەبلەسوف و ژانىيەكى ئىنگلىزە، يەككە لە مامۇستا ھەرە كارىگەرەكانى سەدەى سىازدە. يەككەيشە لە رابەرانى زانئىتى ئەزمۇنگەرىيى نىۋى، لە سانى 1277دا لەبەر بىرۋ بۇچۈۋە بىياۋەپانەكەى لە زانكۇى ئۇكسۇرد دەرى دەكەن، كەنىسەش فەرمان دەدات لە دىرئىكا دەسبەسەرى بەكەن.

**بېتھۋېن**، لۇدفيگ فان Beethoven, Ludwig van (1770-1827) ئاۋازدانەرىكى ئەلمانىيە بە يەككە لە ھەرە مۇزىكژەنە مەنەكانى مېژۋى مۇزىك لە قەلەم دەدرىت. بېتھۋېن ۋەك پىانۇژەنئىكى سەماعى دەستى پىكرۋە، دواتر دەستى كىرۋە بە دانانى ئاۋازى چۈرەنەى تىكەل و شىۋەكانى دىكەى مۇزىكى كلاسىك، گۇرانى، ئۇپېرا، نۇ سەمفۇنىشى نوسىۋە، داۋەمىنىيان سەمفۇنىيەكى كەنىسەيىيە، لە سانى 1824دا، تەۋابوۋە. داۋىين پارچە مۇزىكى بېتھۋېن ناۋى سرودى كامەرائىيە.

**پاسكال**، بلاىز Pascal، Blaise (1623-62) ، فەيلەسوفىكى فەرەنسىيە، ماتماتىكزان و فېزىياۋىيىش بوۋە، يەككە لە قەلە مەنەكان لە مېژۋى رۇشنىرىيى خۇراۋادا.

**پروتەستانتىزم** Protestantism، يەككە لە سىن لقا سەرەككىيەكەى ناينى مەسىحى، كە دوانەكەى تر كاسۇلىك و ئارسۇدۇكسەن. پىرۇتەستانتىزم لەسەدەى شانۇدەيەمدە، ۋەكو

جولانەۋەيەكى رىفۇرمكار لەناۋ كەنىسەى خۇراۋايدا، دەستى پىكرۋە. مەبەستى سەرەككىشى بىرىتى بوۋ لەژىاندەۋەى دابونەرىتە رەسەنەكانى مەسىحىيەت **پىشۋىگەرايى** Anarchism بىرىتە لە تىۋورىيەكى سىياسىي كەدزى ھەموو فۇرمەكانى حكومەتە. پەشۋىگەرەكان باۋەپىران ۋايە كە ئەۋپەرى ئاۋانى مۇقايەتى بىرىتە لە سەرەسستىيى تاكەكان بۇ ئەۋەى گوزارشىت لەخۇيان بەكەن، بەبى ئەۋەى ھىچ سەرۋىكردنئىك يان كۆتۈرۈلگۈدەنئىك بەرەروىيان بىيەۋە. ھەموو كارى ئانارشىستەكان بۇ تۋاندەۋەى ھەموو شىۋازەكانى حوكمە، تا تاكەكان بەرەھايى سەرەسست بىن. ۋەلى لەدىۋى فەلسەفەيىيەۋە، پىيەر جۇزىف پىرۇدنىنى فەرەنسىيى، بەباۋكى ئەۋسىستە دادەنرىت كە پىيى دەۋترىت ئانارشىزىمى فەلسەفەى. بەپىرواى ئەۋ ئەم چەشەنە ئانارشىزىمە، دەسەلات لەكۇمەلگا ۋەردەگرىتەۋە، تاكايەتئى لەجىگەى ئەۋ سەرپىشك دەكات **پوۋچىگەرايى** Absurdism ژارۋەيەكە لەنىۋان چلەكان و پەنجاكانى سەدەى رابىرۋودا، بەشۋىدەيەكى بەرفراۋان لەفەرەنسادا بەكارھاتۋەۋە بۋارەكانى فىكرو ئەدەب و ھونەرىشى گرتۋتەۋە. لەفەلسەفەدا بەماناى بىرۋىرەنەۋەيەكى ئالۇجىككىيائەى بى ئاۋاخن، كە زىاتر پەنا دەبانە بەر دەمەتەقئى نەزۇكى بى ماناۋ، ھەلۋىستى لەبوۋن دەبانەۋە بۇ گرىى بىماناى بوۋنى مرۇق. نوسەرانى لەۋنەى سارتەرۋ كامۇ، ئەم ژارۋەيەيان بە فراۋانىيى بەكارھىنلۋە، ھۆكەشى دەگرىتەۋە بۇ نوشوستىيى ھىئانىيان لەدۇزىنەۋەى پاساۋىكى عەقلىي بۇ بوۋنى مرۇق.

**پو،** ئىدىگار ئالان Poe, Edgar Allan (1809-1849) نوسەرىكى ئەمەرىكىيە ۋەكو شاعىرو رەخنەگر ناسراۋە دواتر بوۋە بە نىۋادارتىن چىرۇكنوسى سەردەمى خۇى، بە تايبەتى لە گىرپانەۋەى چىرۇكى پىرئىنىنى تەلىسىم و ترس و تۇقىندا. لە مەردىيەۋە تا ئەمىرۇ مشتومر لەسەر كارەكانى بەردەۋامە، بەشۋىيەيەكى بەرپلاۋ لە ئەۋرۋاپا شۋىئانى دى دەخۋىنرىتەۋەۋە چەندىن نوسەرى گەۋرە قەرزارىيى خۇيانىيان بۇ ئەۋ دەرىپىۋە. پۇ لە بۇستەن، ماساچوسىت لەدايكىۋە، لە مندالىيەۋە ھەتىۋەكەۋتۋەۋە جۇن ئالانى خىزمى پەرۋەردەى كىرۋە، لە تەمەنى شەش سالىدا خىزانەكەى دەچن بۇ ئىنگلئەرەۋ دەيخەنە قوتابخانەيەكى تايبەت. داۋى گەرپانەۋە بۇ ئەمەرىكا سالىك لە زانكۇ دەخۋىنئىت و خىۋ دەداتە خۋاردنەۋەۋە قوماركردن و قەرزىكى زۇرى لەسەر كەلەكە دەبىت و باۋەپىارەكەشى رازى نايىت بۇى بىزىرئىت، بە ناچارى دەستدەداتە كاركردن و دەبىت بە دەفتەردارى كۇمپانىيەك. لەۋ سالەدا (1827) يەكەمىن كىتئى خۇى بە ناۋىكى خۋازراۋەۋە بلاۋدەكاتەۋە (تەمەرلەن و شىعەرەكانى دى). داۋى ماۋەيەك دەگرىت بەسەرىازۋ دوو سال خىزمەت دەكات و پاشان لە سانى 1829 دا دىۋانى (ئەل ئەعراف) بلاۋدەكاتەۋە. لەم سالەدا لەگەل باۋەپىارەكەى ئاشت دەبىتەۋەۋە پەيۋەندى دەكات بە

ئەكادىمىيە سەربازىيە، ۋە ئادەم دۆلىتى چەند مانگىك دەرى دەكەن، چۈنكى رازى نايىت ئەركە سەربازىيەكان جىبەجىبىكات، ئىتر بۇ ھەتا ھەتايە پەيوەندى لەگەل باۋەپپارەكى دەپچىرت. پاشان لە سانى 1831 دا كىتئىي (شىيەرەكان) ى بلاۋكردەۋە سانى دواترگوزىزايەۋە بۇ بالتىمۇرۇ لەگەل پوورى و كچە يازدە سالانەكەيدا ژيا كە ناۋى تلبوو قىزجىنيا كلىم. سانى دواتر چىرۆكى (نامەيەك لەناۋ بوتلىكدا) ى بلاۋكردەۋە ۋە خەلانكى پىبەخىشرا. لە ماۋەى نىۋان 1835-1837 دا دەستەى نوسەرانى (*Southern Literary Messenger*) بوۋە. سانى دواتر ئامۇزايەكى خۇى مارە كرردوۋە دەسانى دۋاى ئەۋە سەرقالنى چارەسەركردىنى ئەۋ نەخۇشىيە بوۋە كە توششى ھاۋسەرەكى ھاۋتوۋە. لە ماۋەى جىجىادا لە رۇژنامەۋە بلاۋكرادەكانى فىلادەلفىا، پىنسىلفانىا، نىۋيورك كارى كرردوۋە. لە سانى 1847 دا قىزجىنيا دەمرىت و پۇش نەخۇشەدەكەۋىت و دەمرىت. دىارتىرنى ھۇنراۋەكانى قەلەرەش - 1845، زەنگەكان - 1849، ھەۋالو - 1831، لىنۆر - 1831 و ئەنابىل لى - 1849.

**پۇستىۋىزم** Positivism سىستىمىكى فەلسەفەيە لەسەر زاننىنى ئەزمونىي و رەخنەيى دەريارەى دىاردەى سروسىتى دامەنراۋە، لىرەدا مېتافىزىساۋ يەزدانگەرىي وەكو دووسىستىمى ئاتەۋاۋ نادروسىتى زاننى مامەلەيان لەگەلدا دەكرىت. دامەزىنەرى ئەم پىرۆۋە ئۇگىست گۆمتە.

**تابۇ** Taboo برىتتە لە قەدەغەكردىنى شىتېك يان چەشەنە رەفتارىك. لە تابۇ ئايىنىيەكاندا، بابەتى قەدەغەكراۋ بە شىتېكى پۇخل يان دىزىۋ يان گلاۋ ياخود ناپىرۇز لە قەلەم دەدرىت. تابۇ بۇ خۇپاراستن لە ھىزۋ تۋاناي بابەتەكە بەكاردەھىنرىت. قەدەغەكردىنى كوشتن و مارەكردىن لە ناۋەرەى گرۋپپىكدا، نىمۋەى رەفتارى تابۇيىن. ھەندىك لە تابۇكان بە تەۋاۋىي قەدەغەكراۋ ئايىنى نىن، بەلكو پەيوەندىيان بە پەيوەندىيە كۆمەلەيەتتەيەكان و دابونەرەتەكانەۋە ھەيە، تابۇكان سىماي جىياكەرەۋەى گرۋپپىن. ئەسلى ئەم وشەيە لە وشەى tabu ى پۇلىنيزىيەۋە ھاۋتوۋە كە ماناي پىرۆز، سنور نەبەزىنراۋ دىت و لە ئەسلىدا بەكارھاۋوۋە بۇ ئەۋ بابەتەنى تەرخانكراۋن بۇ دابۋنەرەتە ئايىنىيەكان و بەشىۋەيەكى گشتى بەكارھىنانيان قەدەغە بوۋە.

**تاتشەر،** مارگرىت ھىلدا Margaret Hilda Thatcher، (1925- ) يەكەمىن ئافرەتە لەمىژۋى بەرىتانىادا كەپۇستى سەرەكۋەزىران بگرىتە دەست. لەزانكۆى ئۇكسۇفۇرد خۇيىندۋىيەتى. لەسانى 1959دا بوۋەتە ئەندامى ئەنجۋمەنى گشتى. لەسانى 1984دا ھەۋلىكى سەرەكەۋوتوۋ بۇ تىرۋىكردىنى دەدرىت، پاشان لەسانى 1987دا دەبىت بەيەكەمىن سەرەكۋەزىرانى ئافرەت لەمىژۋى بەرىتانىادا.

**تالىبان** Taliban بژوتنەۋەيەكى ئىسلامىي ئوسۇلى ئەفغانىستان، لە مانگى ئابى سانى 1994دا مەلا عومەر لە شارى قەندەھارى باشۋرى ئەفغانىستان دايمەزاندوۋە. وشەى تالىبان بە ماناي قوتابىيان دىت، ئامازەيە بۇ ئەندامانى گرۋپپەكە، ئەۋانەى تەمەنى خۇيان بە جەنگو خزمەتى گرۋپپە ئايىنىيەكەۋە سەرف كرردوۋە. تالىبان لە كۆتايى 1994ۋە بەردەۋام لە ھەلپەى ۋەرگرتنى دەسەلاتدا بوۋە دژايەتى لايەنە ئىسلامى و ئاىسلامىيەكانى تىرى كرردوۋە، چەند جارېك كابولى پايتەختى داگرىكرردوۋە لىيى سەندراۋەتەۋە. تا لەكۆتايى ئەۋەدەكاندا دەستى گرتوۋە بەسەر بەشى زۆرى ۋلاتدا. پاشان لەسانى 2002دا دۋاى روداۋەكانى يازدەى سىپتەمبەر، تالىبان كە بە ھاۋكارىي رىخراۋى قاعىدەى ئىسلامى فەرمانرەۋايەتى دەكرى، لەسەر تەخت لاپراۋ تا ئىستانشا چارەنوسى ھەردوۋ سەركردەۋ دامەزىنەرى ھەردوۋ رىخراۋ مەلا عومەرۋ ئوسامە بن لادن نەزانراۋە.

**تۆتالىتارىزم** Totalitarianism برىتتە لە زانستىكى سىياسى، سىستىمىكى حكومەت و ئايدىۋولۇجىيەك، كە تىيىدا ھەموو چالاكىيە سىياسى، ئابورى، رۇشنىرىي،كەلتورىي، لەگەل چالاكىيە رۇحىيەكاندا، دەكەۋنە ژىر ئىختىيارى سەرۋكەكانى ۋلاتەۋە. شەش ھوت خەسەلتى گرنگ تۆتالىتارىزم جىادەكەنەۋە: چەشەنە ئۆتۆكراسىيەتېكى تايبەت بە سەدەى بىستەم، كە لەشېۋە كۆنەكانى رەھايىيەت و پاشكۆيەتى و سەتەمكارىيەۋە پوختە كراۋە، لەفۇزە دىرېنەكانى ئۆتۆكراسىيىدا، خەلكى بۇيان ھەبوۋ بەشىۋەيەكى سەربەخۇ بىژىن و كارىكەن، ھەروەھا خەسەلتە سىياسىيەكانى خۇيان پاراستىۋو. بەلام لەتۆتالىتارىزمى مۇدرىنسا، ئەۋا خەلك بەتەۋاۋەتى لە خەۋن و ھىساۋ پىداۋىستىيەكانىندا، پىشت بەپارتىكى سىياسى و سەركردەكانىان دەبەست. ئۆتۆكراسىزمى دىرېن لەلايەنى پادىشاھەكەۋە، يان ھەر ئەدرىسىكى تىرى ئەرىستۆكراسەۋە بەرپۆۋە دەبرا، كە بەپىي پرنسىپى مافى لەۋىنەى يەزدانىي، ۋلاتى بەرپۆۋە دەبرد، بەلاملەتۆتالىتارىزمى نۆىدا ۋلات لەلايەنى سەركردەكەۋە يان بەرپۆۋەبەرىكەۋە بەرپۆۋە دەبرىت كە كۆتۈرۋلى پارتى سىياسىي دەسەلاتدارى كرردوۋە.

**جان پۇلى دوۋەم** John Paul II (1920-2005) سى و دوۋەمىن پاپاي قاتىكانەۋە لە سانى 1978 ۋە بوۋە بە پاپا. لە رۇژى 18 ى مايسى سانى 1920 دا لە ۋاداۋىس - پۇلەندا لەدايكىۋوۋە ناۋى ئەسلى كارۋل ۋاژدىلايە. لە سانى 1523 بەدۋاۋە يەكەمىن پاپايە ئەم پۇستە ئايىنىە بالايەى ۋەرگرنىيەت و ئىتالىش ئەبىت. جان پۇلى دوۋەم بە پاپاي گەرۇك ناسراۋە، سەردانى گەلىك شۋىنى كرردوۋە لە ھەردوۋ جىھانى مەسىحى و نامەسىحىشدا. بە لاۋى لە زانكۆى جەيگىلۇنىان شىعرو درامى خۇيىندوۋە. لە ماۋەى جەنگى دوۋەمى جىھاندا سەنگتاشى كرردوۋە لە كارگەيەكى

کیمیای کاری کردوو، خەریکی خۆ ئامادەکردنیش بوو بۆ ژیانی ئاینی و لە ساڵی 1946 دا پەيوەندى کردوو بە کەنيسەو، لە پەيمانگای ئینجیلی رۆما خویندوو و پەيوەندی و دواتر لە هەردوو زانکۆی کارۆ و لیبیلن دکتۆرای وەرگرتوو و لە تیۆلۆجیادا.

**چەنگی سەسی** *Thirty Years' War* بریتىە لەزنجیرەىەك شەڕەشۆڕو كێشە لەئەوروپا لەماوەى نێوان ساڵانى 1618 . 1748، كەرووبەى و لاتانى ئەوروپای تیۆهگلاو بەشى زۆرى جەنگەكان لەناو ئەلمانیدا بەئەنجام گەيەنراون. سەرەتا كێشەكە لەسەر جیواوژى بێركردنەوێ ئاینى دامەزرا، بەهۆى سەرەلەدانى ریفۆرمەكانى پڕۆتستانتەكانەو. ئەوانەى بێركردنەوێان جیواوژ بوو رقیان لەپڕۆتستانتەكان هەلگرت، بەتایبەتى ئەوانەى سەر بەكەنيسەى رۆمان كاسۆلىك بوون. دواتر جەنگەكە فراوان بوو و مەسەلەى بەرژەوێندى مادىيشى تىكەوت و ئەمیرە تەماحكارەكانى ئەلمانیا و لاتانى دەورووبەرىش بەتایبەتى سوید و فەرەنسا كەوتنە مەلمانىكردنى يەكترى و بیاوێوێەكان بەكارهێنا بۆ بەرژەوێندى خوێان، لەپال نیازى سەرکووتكردنى دەسەلات و نفوزى دەسەلاتى ئىمپراتۆرىيەتى پىرۆزى رۆمان. رق و قىنى ئاینى پيش ساڵى 1618 زیاتر لەنیوێ بەخۆیەو سوتاندبوو. هۆیەكەشى لاواژى پەيماننامەكەى ئۆگسبیرگ بوو، كەپەيماننامەىەك بوو لەساڵى 1555دا لەنیوانى ئىمپراتۆرىيەتى رۆمان و ئەمیرە لۆسەرىيەكانى ئەلمانیدا بەستراوو. ئەم جەنگە خویناوترىن و مالمۆراكەرتىن جەنگى ئەوروپای ئەوكاتە بوو، بەسەر چوار بەشدا دايش دەبیت: شەرى پالاتىن . بۆهیمیا (1618 . 25)، دانىمارك (1625 . 29)، سوید (1630 . 35)، دواجارىش فەرەنسه (1635 . 48).

**جەنگى گەنداو** (دووهەم) *Golf War* لە رۆژى 17 ی كانونى دووهەمى ساڵى 1991 دا، دواى ئەوێ دانوساندن و هەپەشەو گەمارۆى ئابورى سویدیان نەبوو بۆ ئەوێ وا لە سەدام حسینى سەرکۆماری ئەوكاتى عىراق بکەن لە کویت بکشیتەوێ دەسبەردارى بپیت، كە ساڵى پار داگرى كردبوو. ئەمىركا و هاوپیەمانەكانى جەنگیان دژی عىراق هەلگیرساند. هیزە هیزشكەرەكان لە كەنداوى عەرەبى یان فارسىیەوێ و لە خاكى سعودىیەوێ پەلامارى عىراقیان داوجەنگەكە بە ناوى جەنگى دووهەمى كەنداوێە ناسرا، یاخود ئەكەمىرىكىيەكان ناویان نابوو "گەردەولى بیابان". سەرەتا بە بۆردومانى ئاسمانى دەستى پىكردو بونیادی ژێرەوێ ئابورى عىراق نزیكە خاپوور كراو چەندانیش لە خەلكى مەدەنى و سەربازى تیدا چوون (ژمارەكەى نەزانراو). عىراق خۆى راگرت و تەسلىم نەبو. پاشان لە رۆژى 24 ی شوپاتدا هیزشى زەمىنى دەستى پىكرد. بە پىنى ئامارەكانى ئەمىركا سوپای عىراقى 100.000 – 200.000 سەربازى لە

دەست دا (لێرەشدا قەبلاندنى ژمارى قوربانىیە مەدەنىیەكان نەزانراو). شەپ لە رۆژى 28 ی شوپاتدا كۆتایى هات و عىراق لە كویت پاشەكشەى كرد.

**جیهانگىرى** *Globalization* بریتىە لە یەكخست و دیموكراتیزەكردنى كەلتور، ئابورى و ژیریىانى جیهان لەتویى و بەرەهەننایىكى نیوێوێەلەتییانەو یەكخستى سىستى پەيوەندى و زانیارى و تەكنەلۆجیایاوه، هەروها رەنگدانەوێ هیزەكانى بازاری ئازاد بەسەر ئابورى لۆكال و هەرىمايەتى و نەتەوێیەو.

**چىكۆسۆلۆفاكیا** دواى چل و یەك سال لەفەرمانرەوایی پارتى كۆمونیست، لەنۆفەمبەرى ساڵى 1989دا، ئەوپارته لەسەر تەختى فەرمانرەوایی لابراو كۆماری چىكۆسۆلۆفاكیا بوو و بەكۆمارىكى دیموكرات. لەسەرەتای ئەوێدەكاندا چەند قەیرانىكى ئابورى و سیاسى لەنیوانى چىكەكان و سلۆفاكەكاندا روویدا، سەرەنجام سەرکۆردەكانى هەردوولا گەيشتنە ئەو بریارى كە كۆمارەكە بکەن بەدوو بەشەو، ئیتر لە كانونى دووهەمى 1993دا، چىكۆسۆلۆفاكیا نەما دوو و لاتە سەرىەخۆى ئى دروست بوو، كە بریتىن لە كۆماری چىك و سلۆفاكیا.

**خورافیات** *Superstition* بریتىە لە مومارەسەكردنى چەند سروتىكى باوێدارانە كە بەشۆیەىكى گشتى لە لۆجىكەوێ دورن و، بریتىن لەئەنجامى نەزانىی یان ترسان لەناویارى. ئامارە دەكەن بۆ باوێرپوون بەچەند هیزىكى نەببیرا نەزانراو، كە دەتوانریت لە رى چەند سروتىكى دیارىكراوێە كاربان تىبىكریت، واتە سىحر یان جادوو، یاخود فال گرتنەو. سىحر و ئەفسون بەشۆیەىكى گشتى دەبرینەوێ بۆ سەرخورافیات. بۆ نمونە هەندىك باوێریان واىە كە ئەگەر پشیلەىكى رەش بەبەردەمیاندا بپرات، ئەوا بەختیان رەش دەبیت، یاخود ئەگەر یەكێك بەژێر پەیزەىەكدا بپرات تووشى نەهامەتى دەبیت، یاخود كورد و تەنى ناوېشتن بەنارەخت دەبیتە هۆى ئەوێ بالوكە لەدەستت بپت و زۆر شتى تری لەو بابەتە، مەبەستى نوسەر لیرەدا خورافەىكى تايبەتە بەئاین، كەهەموو ئەم رەگەزانەى لەخۆیدا كۆكردۆتەو، مامەلە لەگەندا كردنى لەرپى باوێرەو دەبیت، ئەك لىكۆلینەو.

**دالامبیر، جان لۆ رون** *Jean le Rond d'Alembert* (1717-1783) ، ماتماتىكزان و فەیلەسوف و ئىنساىكلۆپىدىاكارىكى فەرەنسىيە. لەتەمەنى بیستدوو سالییدا، یەكەمىن كتیىسى خۆى بۆلاو دەكاتەو: راپۆرتىك دەربارىە ماتماتىكى تەواواری *Report on Integral Calculus* 1739. بەلام نیویدارتىن كتیىسى بریتىە لە نامەىەك دەربارىە *Treatise on Dynamics* 1743. كە بوو بەسەرەتایەك بۆ دامەزراندنى زانستى مىكانىك. لەساڵى 1751دا، دەبیتە هاوکاری دىدرۆ بۆ سەرپەرشتى كردنى ئىنساىكلۆپىدىایەكى زەبەللاخ بەزمانى

## خەمەكانى رۇشنگەرى.....

فەرەنسى، بەلام لەسالى 1758دا پاشەكشە دەكات لە پرۆژەكە لەژىر فشارى حكومەتدا بۇ راگرتنى ئەو كارە، بەلام بەردەوام دەبىت لەسەر نوسىنى وتارى زانستى و فەلسەفىي.

**دوگماتىزم** dogmatism برىتتە لەدىاردەى دەربىنى بىرورايەك بەويەرى جۇش و پەرۇشپىيە، بەجۆرىك كەيەكسەرى قىوول بىرىت و قابىلى دەمەتەقى كردن نەبىت، واتە بەبى وەرگرتنى راي بەرامبەر بسەپىنىت. بەمجۆرە دوگماتىزمى بەبەردبوو، دەربىنىكى توندترى رەقەلاتن و نەمانى شىمانەى راگۆرىنەو بەخشىنى رەهايىە بەبىركردنەوى خود.

**دۆلۆز، جىل** Gilles Deluse (1925. 1995) فەيلەسوفىكى فەرەنسىيە، ئوستادى زانكۆى هەشتەمى پارس بوو، يەككە لەفەيلەسوفە دژە هيگلىيەكان، بۆيە بەردەوام دژى "شكلى. دەولەت" بوو. ژماريەك ليكۆلەنەوى دەربارەى ميژووى فەلسەفە نوسىو. بەلای دۆلۆزەو نىچە رزگارەرى مەزنى بىرى نوئيە، ديارترىن نوسراى برىتتى لە "ئەتنى نۆدبى (1972)، لەسالى 1995دا خۆى كوشت.

**دىدەرۇ، دىنىس** Diderot, Denis (1713-1784). فەيلەسوف و ئىنسانىكلۆپىدىكارىكى فەرەنسىيە، رۇمان و وتارو شانۆگەرى و رەخنى ئەدەبىيىشى نوسىو. دىدەرۇ لە پەيمانگاي يەسوعىيەكانى لانگەر خويندوبەتى و پاشان چوو بە پارس و لەسالى 1732دا بوو بە ئوستادى هونەرە جوانەكان. لەسالى 1742دا دەبىتە هاوپرئى رۇسو، هەر لەر سالەدا كىتئى ميژووى يۆنان وەردەگىرئىت بۇ زمانى فەرەنسى. لەسالى 1746دا لەگەل دالامپىرى ماتماتىكزاندا، ئىنسانىكلۆپىدىيائى ئىنگلىزى وەردەگىرئىت بۇ فەرەنسى كە پىكها توو لەسى و پىنچ بەرگى گەورە. هەر لەر سالەدا كىتئى بىرۆكە فەلسەفەيەكان دەنوسىت و يەكسەر دادىگاي پارس تاوانبارى دەكات بەوى لە دىن دەرچوو. سالى دواتر كىتئى پياسەى گومان دەنوسىت و بەتەواوى لەگەل نايژاكاندا تىكەجىت. چەندان دەقى شانۆيىشى نوسىو و ئامادە كردوو.

**دىكارى، رىنە** René Decartes (1596. 1650) فەيلەسوف و ماتماتىكزانى فەرەنسى كەپنى دەوترىت باوكى فەلسەفەى مۆدرىن، ماوەى ئىوان بىر جەستەى زۆر كورت كردوو، بەتەواوى پىشتى بە پەنسىيە ماتماتىكەكان دەبەست. ديارترىن نوسراى برىتتە لەكىتئى تىرامانە مېتافىزىيەكان، لەویدا وتە ئاوارەكەى پىشكەش دەكات، كەدواتر بەكۆجىتۆى دىكارى ناسرا: من بىر دەكەمەو. كەواتە من ھەم.

**دېرىدا، جاك** Derrida, Jacques (1930-)، فەيلەسوفىكى فەرەنسىيە، قوتابخانەى ھەلۆەشانەنەوى deconstruction، دامەزاندوو، كە برىتتە لە ستراىجىكى شىكردنەو بەسەر ئەدەب، زمانەوانى، فەلسەفە، ياسا، بىناسازىيدا، پىادە

## و. ئاوات ئەحمەد.....

دەكرىت. لەسالى 1967دا، دىرىدا سى كىتئى بىلاوكردوو: ئاخواتن و دىاردە، گراماتۆلۆجىا، لەگەل نوسىن و جىوازييدا. كە تىاياندا باسى پىرەوى ھەلۆەشانەنەوى دەكرە لەخويندەنەوى تىكستەكاندا. دىرىدا ھەردەم دژى ئەو بوو كە لەخانەيەكدا بىلۆنىرت، كارەكانى دواترى سەرلەنۆى بىرى ئەويان پىناسە دەكردوو.

**رامبۇ (جىن نىكۆلاس)** نارسەر Rimbaud (Jean Nicolas) Arthur (1854-1891) شاعىرىكى فەرەنسىيەو سەرىقوتابخانەى رەمىيە. لە مندالىيەكى زۆر زووو بەھەرى شاعىرىتى تىدا دەركەوتوو، لەتەمەنى دەسالىيەو شاعىرى نوسىو. ديارترىن شاعىرى: بەلەمە مەستەكە - 1871، وەرژىك لە دۆزەخدا - 1873، لەسالى 1880دا روودەكاتە باكورى ئەفرىقىا و لەوى رۇشنىوونەو - 1886 دەنوسىت. لەسالى 1891دا دەگەرئەتەو بۇ چارەسەرى دومەلىكى پىس كە لە ئەژنۆى ھاتبوو، لە نەخۆشخانەى مارسىلى دەمرىت.

**رۇسۇ، جان جاك** Jean Jacques Rousseau (1712. 1778) فەيلەسوف و تىورىستى سىياسى ئىودارى فەرەنساو نوسىنەكانى يەيەككە لەھۆيەكانى ھەلگىسانى سۆزى فەرەنسىە دادەنرىن. ديارترىن كىتئى. پەيمانى كۆمەلەيە 1762.

**رىكۆر، پۇل** Ricoeur Paul (1913) فەيلەسوفىكى فەرەنسىيە، پىشت بەھەردوو بوونگەراى و فىنۆمىنۆلۆجىا دەبەستىت، ھول دەدات 0خۆى لەناو مەسەلەى ليكدانەو بەلگىتەو، واتە سەبىركردنى بوون لەتوئى شىكردنەوى كردەوى شىرادەگراو. يەكەمىن كىتئى ئەم ئاراستەيەى گرتۆتە بەر ئىرادى و ئاىرادى 1950. پاشان كۆتا و تاوان 1960. رىكۆر پىي وايە خراپە لەرى جوتنەبوونى مرۆقە لەگەل ھەستەكانىدا، دىتە ناو جىھانەو، ئەم جوتنەبوونە لەسەر ھەموو ئاستەكانى زانن و كردەوو سۆزىش دەبىت.

**رىگان، رۇنالد** Reagan W(ilson) (1911-)، چلەمىن سەركۇمارى ئەمريكايە (1981-1989). رىگان شىوانىكى تازەى لە فەرمانروايىدا پىرەو دەكر، دەسەلاتەكانى سەركۇمارى كەمكردوو پىشتى بەوتو وىژو پەيوەندى بەست، لەرىگاي مىدىيائى نتەوھىيەو. رىگان سەرەتا وەكو ئەكتەرىك لەھۆلىوود ناسرابوو، ھەرەھا لەتەلەفنزۆيىشدا نەمىشى ھونەرى ھەبوو. لەسالى 1976دا بوو بە پارىزگارى كالىفۆرنىا، ھەرلەكاتەو بوو بەپالىئوراوىكى گىرنگ بۇ پۇستى سەرۆكايەتىو، سالى دواتر خۆى ھەلدەبىژىت بەلام سەرناكەوئىت و رىچارى نىكسۆن دەبىتەو. لەسالى 1976يشدا دىسان تىھەلدەجىتەو، بەلام دىسان سەرناكەوئىت. تا لەسالى 1981دا دەبىت بەسەرکۇمار.



رىنان، ( جوزيف ئېرنست Renan، Ernest (1823-1892) ) ،  
فەيەلسوفىكى فەرەنسىيە مېژونوسى ئاينىشە. لەلاويدا، بۇ خزمەتى كەنىسەى  
كاسۇلىكى خويىندووۋىتە، بەلام دواتر لەگەل كەنىسەدا ئىوانبان تىكدەچىت. زۆر  
بەفراوانى ئىئانى مەسىحى خويىندووۋەتەو لەسالى 1863دا وەرى دەگىرپىت بۇ زمانى  
فەرەنسى و دەبىتە ماىەى مشتومرپكى زۆر سىماكانى كاسۇلىكىيەتى پىئوۋ دىار  
دەبىت. لەسالى 1878دا ەلدەبىژدرپىت بۇ ئەكادىمىيەى فەرەنسى، لەسالى 1883دا  
دەبىتە بەرپوۋەبەرى كۆلىچ دوفرانس و ەتتا مردنى لەم پۇستەدا دەمىنىتەو. كارەكانى  
زۆن، لەوانە: يادەوۋەرىيەكانى لاوېم . 1883، مېژوۋى گەلى ئىسرائىل، پىنج بەرگە،  
1887. 1893، بەرگى دوايىيان پاش مردنى بلاوكراوۋەتەو.

**رېنېسانس** Renaissance زنجىرەيەك جولانەوۋى ئەدەبى و كەلتورىيە لە ەرسى  
سەدەى 14، 16، 15، دا سەريانەلداو. ئەم جولانەوانە لە ئىتالىياو بەرە ئەلمانىا،  
فەرەنسى، ئىنگلتەرەو بەشەكانى تىرى ئەوروپا تەشەنەيان كىردوۋ. لىكۆلىنەوۋى  
شارستانىتەيە مەزىنەكانى يۇنانى دىرىن و رۇمانەكان، بوونە ەۋى ئەوۋى ئەمانىش  
كەلتورى تايەتى خۇيان بەرەم بەيىن و بىن بەكىبارى ئەو شارستانىتەيە دىرىنانە.  
بىركىرنەوۋى ئەو بىريارانە كەوتە ژىر كارىگەرى موقدۇستىيەو "ھىومانىزم" كە  
جەخت دەكاتە سەر بايەخى تاك. ھىومانىستەكانى رېنېسانس باوۋەرىان و ابوودەتوانرپىت  
لەرىي رۇشنىبىرىي كلاسىكەو كۆمەلگەى موقايەتى پىش بخرپىت. ئەم رۇشنىبىرىيە  
سەرچاۋەى خۇى لە تىكىستە دىرىنەكانەوۋە وەرگرتوۋەو جەخت دەكاتە سەر شىعرو  
مېژو، رەوانىيىتى، لەگەل فەلسەفەى ئاكارىي.

**زەندىق** بەكەسە دەوترپىت باوۋەرى بەيەزدان يان ەيزە بەزدانىيەكان نەبىت. وشەكە  
لەزمانى فارسىيەو ەتۆتە ئا زمانى ەرەبىيەو، بەكاردەھات بۇ تانە دان لەوكەسانەى  
بەھۇى چەند بىدەيەكەو لەئانى دەولەت دەردەچن كەئەوكات زەردەشتى بوو.  
موسولمانەكان بەكارىان ەئناوۋە بۇ ئەوكەسانەى باس لەبوونى دوو جەوۋەرى ئەسلى  
دەكەن، ەك رۇشنايى و تارىكى و بەتايەتە مەبەستىان لەپىرەوۋى مانىزم و ئاينە دوو  
خودايىيەكان بوو. دواتر بەرىن كرايەو تاهەمو ئەوانە بگرپتەو كەبەھەر شىۋەيەك بپت  
لەدابودەستورە ئاينىيەكان لادەدەن، بە زانا بىريارەكانىشەو.

**سارتەر، جان پۇل** Sartre، Jean-Paul (1905-1980) فەيلەسوف و  
درامانوس و رۇماننوس و نوسەرى سىياسىي فەرەنسىيەى، رابەرى پىرەوۋى بوونگەرايىيە  
لەفەرەنسا. خەلاتى نۇلى پىبەخشاوۋە(1964)، بەلام رەتى كىردۇتەو. لەسالى 1945دا،  
لەگەل مېرلۇپۇنتىدا، گۇقارى كاتەنوۋىيەكانىيان دامەزاندوۋە.

**سالازار، ئەنتونىو** Antonio، Salazar، (1899- 1970) سىياسەتمەدارىكى  
پورتوگالىيە، ئابورپى خويىندووۋە. وەزىرى دارايى پورتوگال بوو، پاشان بوو بەسەرۋىكى  
حكومەت 1932، 1968. دەستورپكى تازەى راستەوانەى توندى بۇ ولات دانا.

**سەردەمى رۇشنگەرىي** Age of Enlightenment ئەم زاراۋىيە بەكارەھىتراوۋە بۇ  
پىناسەكردنى ئەو مەيلەى لەبىركىرنەوۋەو نوسىنى بىريارەكانى ئەوروپا و كۆلۇنىيە  
ئەمىرىكىيەكاندا، لەماۋەى سەدەى ەژدەيەم و دواى شۇرشى فەرەنسىيە برەوى ەبوو.  
ئەم زاراۋىيە لەلايەنى نوسەرانى سەردەمەكە خۇيەوۋە بەكارەھىتراوۋە، ئەوان لەوېرۋايەدا  
بوون كەلەولاتانى بىرە تارىك و نادانەكانەوۋە ەتونەتە دەرەو، بەرەو رۇشنايى، بەھۇى  
ئەقلى و زانست و رېزگرتنى موقايەتتەيەو.

**سپىنۇزا بارووخ**، يان بىندىكىت Spinoza، Baruch or Spinoza،  
(1632-1677) Benedict، فەيلەسوفىكى نەمسايى سەر بەپىرەوۋى ەقلىيە،  
بىريارىكى ئاينىشە، خۇى زۆر بەوۋە خەرىك كىردوۋە كە پىرەنسىيەكانى يەكىتى بوون  
بدۇزىتەو. دىارتىرپى كىتپى برىتتە لە نانەى بەزدانگەرايى. سىياسىي، كە لەكاتى خۇيدا  
كەنىسە ەرىشكى زۆرى كىردە سەرى.

**ستالېن**، جوزىف Stalin، (1879-1953) Joseph، سەركىدەيەكى سىياسىي  
روسىيە، لىخىزانىكى ەژار لەدايك بوو، لەسالى 1922 . 1953 سكرتېرى كشتى پارتى  
كۆمۇنىستى سۇقپىتى كۆن، فەرەمانرەوايەكى دىركى دىكتاتور و كە بوو ەۋى بۇگەن،  
كىردنى سۇقپىت لەناوۋەو. ەرزوۋ ولاتى كۆتروۋل كىردو ترس و توقىنىكى زۆرى نايەو.

**سوننە** Sunnites ئەو موسولمانانە دەگىرپتەو كەبەشى ەرە زۆرى ژمارەى  
باوۋەردارانى ئىسلام پىكدەھىنن. زاراۋەى سوننە، كەئەوان خۇيانى پى دەناسىنن، ماناى  
ناوۋەپاستى رىگەى گەيانسەوۋە، ەكو دى ئەو رىگەيانسەى كەلەلايەنى خەلكە  
دەمارگىرەكانەوۋە دەگىرپنە بەر. ئەم وشەيە ماناى سوننەتى پەيامبەرى ئىسلام  
ناگەيەنپت، ەكو زۆرىك لەخەلك بۇى دەچن، بەلكو ماناى ميانرەوىي و دووركەوتنەوۋە  
لەتوندىرەوىي دەگەيەنپت. پىرەوى سوننە لەكۆتايىيەكانى سەدەى نۇيەم و سەدەى  
دەيەمدا رەنگى تايەتى و كاملى خۇى وەرگرتوۋە. پىرەوى سوننە ەكو كاردانەوۋەيەك  
بەرامبەرى پىرەوۋەكانى تر لەوۋىنەى خەوارىجەكان، موعتەزىلەكان، شىبەكان دەرەكەتوۋە.

**سۇسىيال دېموكراسى** Social Democracy برىتتە لەئايىدوۋلۇجىيەكى سىياسىي،  
بەپەلەيەك لەپەلكانى سوسىيالىزم لەقەلەم دەدرپت، بەلام ژمارەيەك بەھاي ەكو مولكايەتى  
تايبەت و حكومەتى نوۋنەرايەتى دەگىرپتە خۇى.

**سۇلىدارىتى** (ھاوكارىي) ياخود سۇلىدارنۇى Solidarity or Solidarność  
برىتتە لەيەكىتتەيەكى بازىرگانىي فرە لايەنە، لە ئەپىلوى 1980دا، لەپۆلەندە پىكەپىتراوۋە.

بەسەركردايەتى لىچ ۋەسا، كە پياۋئىكى كارەباچى بو، ھەرۋەھا كەنيسەي كاسۋلىكى لەپۈلەندە، بەتەواۋى پىشتى دەگرتن. ھەررز سۆلئىدارىتى بوو بەھىزىكى سىياسىي ۋە كەوتە سازكردنى رىيىۋان ۋە مانگرتن دژى رژىمى كۆمۇنىستىي پۆلەندە. لەسەرەتاي سالى 1981دا، ژمارى ئەندامانى سۆلئىدارىتى گەيشتە 10مىليۇن كەس ۋە لىقە جوتيارىيەكانىشى نىكەي 3مىليۇن ۋە نىو ئەنداميان ھەبوو. بەمجۆرە سۆلئىدارىتى بوو بەخاۋەنى ھىزىكى ۋەھا كە دەپتوانى حكومت بۆژۆ بىكات ۋە پەكى كارەكانى بىخات. بۆيە لە13ى دىسەمبەرى ھەمان سالددا سەرۋكى پارتى كۆمۇنىست ۋەژىچ جارۋزىلىسكى ياساى عورفىي لەولتادا راگەيانىدو، سۆلئىدارىتى لەكارخست ۋ ، نىكەي ھەموو سەرگىدەكانىشى زىندانى كىرد كەلەناۋياندا سەرەك لىچ ھەبوو. فۇكۆ پىشتى ئەم يەكىتتىيەى دەگرت دژى پارتى كۆمۇنىستى پۆلەندى كەيەكىتتى سۇقىت پىشتىوانى لىدەكرد.

**شېلنگ** Friedrich Wilhelm Joseph von Schelling (1775-1854) فەيلەسوفىكى ئەلمانىيە، يەكىكە لەرابەرە ديارەكانى ئىدىئاليزم ۋە سەردەمى رۇمانسىزم لەفەلسەفەى ئەلمانىيدا.

**شۆپنھاۋەر، ئارسەر** Arthur Schopenhauer (1788-1860) ، فەيلەسوفىكى ئەلمانىيە، بە فەيلەسوفى رەشېبىنى ناسراۋە. ديارترىن نوسراۋى تەمەنى برىتتە لە كىتئىبى جىهان ۋەكو ئىرادە ۋەكو ئەندىشەكردن 1818، تىيدا باس لەۋە دەكات كە جىهان ۋەھمىكى گەرەپە ۋە ئىرادەيەكى كۆپرو پوچ دروستى كىردوۋە. بەلام دىركردن بە جىهان، ۋەك ئەۋەى لە ئەندىشەى ئىمەدا بىت، تاقە رىگاي رىگاركردىن مۇقايەتتە لەم تەنتەلە (كابووس)ە، بەمە دەتوانىن ئىرادەى ژيان لەناۋ بېيەن ۋە ئارامى ناۋ پىرەنسىيى نىرقانادا بېيەنەۋە. ھەر لەم روانگەيەشەۋە خۇى لە نەرەخستتەۋە پاراستوۋە لەگەل ھىچ ئافرەتتىكدا زەماۋەندى ئەكردوۋە.

**شۆپىشى فەرەنسا** French Revolution گەۋرەترىن ۋەرچەرخانى سىياسى ۋە كۆمەلەيەتتە لە فەرەنسادا، ماۋەى نىۋان سالانى 1789 – 1799ى خايدندوۋە. لە ماۋەى شۆپشەكەدا، فەرەنسا لە سىستىمى شاھانەى رەھاۋە، تىيدا پادشا خاۋەنى ھەموو شتىك بوو، گواستىيەۋە بۇ كۆمارى تىورىي، كە تىيدا ھاۋنىشتەمانان نازادو يەكسانن. كاركىرەى شۆپشى فەرەنسا زۆر بەربالو بوو، لە دەرىشەۋە لە ناۋىشەۋە، ئەم شۆپشە بە يەكىكە لە روداۋە ھەرە گىنگەكانى مېژوۋى ئەۋروپا لە قەلەم دەدرىت. لە ماۋەى شۆپشەكەدا سىستىمى نۆى لە ناۋ چوو، چەندان حكومتى تر جىگەيان گرتەۋە، گەرچى ھىچ يەكىكە لەۋانە نەيتوانى لە چوار سال زىاتر دەۋام بىكات. دواى چەند دەستپىشخەرىيەك سىستىمىكى پەرلەمانى لە فەرەنسادا دامەزرا. ئەۋ دەسپىشخەرىيانە

برىتى بوون لە ئامادەكردنى رەشئوسى چەندان ماف ۋە چەند دەستورىكىش. ھەرۋەھا دامەزاندنى يەكسانى ياساىي ھەمو ھاۋنىشتەمانىيەكان، تاقىكردنەۋەى ئەزەمۇنى دىموكراسى، بىناكردنەۋەى ئىدارەى دەۋلەت ۋە دارشتنەۋەى ياسا.

**شۇمان، رۇبېرت ئەلەكساندەر** Schumann was born on June 8, 1810 سەمفۇنىئوسىكى ئەلمانىيە، يەكىكە لە سىما ھەرە سەرەكىيەكانى جولانەۋەى زىۋمانسى لە مۆزىكى سەدەى نۆزدەھەمدا. كۆپى پياۋئىكى كىتئىفۇشەۋە لە 8ى حوزەرىراندا لە زىكاۋ، ساكسۇنى لەدايكبوۋە لە زانكۆ لىپزىگ ۋە ھايدلېبىرگ خۇيىندوۋىتتى. سەرەتا ياساى خۇيىندوۋە لە سالى 1830 دا ۋازى لە خۇيىندى ياسا ھىناۋە خۇى تەرخانكردوۋە بۇ مۆزىك. لاي فرەدرىك ۋىك پىناۋى خۇيىندوۋە، بەلام بۇ بەبەختى يەكىكە لە پەنجەكانى دەستى لەدەستدەدات ۋە ناچارەبىت ۋاز لە پىناۋ بېنىت. ئىت خوى دايە دانانى مۆزىك ۋە تارى مۆزىكى. لە سالى 1834 دا رۇژنامەى *Neue Zeitschrift für Musik* دامەزاند كە تايبەتە بە مۆزىك ۋە ھتا سالى 1844 خۇى سەرنوسەرى بوو. لەگەل كارلا جۆزەفنى پىناۋئەندا زەماۋەندى كىردوۋە، كە كچى مامۇستاكەى پىشۋوۋىتتى. لە سالى 1843 دا دەبىتە مامۇستاي ۋانەبىژ لە خانەى مۆزىكى تازەدامەزراۋى لىپزىگ، ۋەلى خۇى بىنى بەھىچ جۆزىك بەكەلكى ۋانەۋتتەۋە نايت، زۆرى پىنەچۋو دەستى لەۋ كارە كىشايەۋە. لە سالى 1854 دا بە بەرپوۋەبەرى مۆزىكى شارى دوسىلدروۋف ناسراۋ ھەر ھەمان سال ھەۋلىدا خۇى بىكۆزىت، پاشان رەۋانەى نەخۇشخانەى ئەقلىي نىك بۇن دەكرىت ۋە لەۋى لە 29ى تەموزى 1856 دا دەمرىت. ديارترىن كارى مۆزىكى شۇمان فېۋرېستان ۋە داستانى يوسىيېۋسە. **شىيە** Shiites تاقە جولانەۋەى شۆپشگىرو ياخىيە لە ئىسلامدا. پىرەۋى شىيە لەماۋەى خەلافەتى ئىسلامىدا، دواى مردنى خەلىفەى چوارەم لەسالى 661ى زانىيدا، سەرى ھەلداۋە (مەبەست لە ئىمامى عەلى) يە. شىيەكان لايەنگرانى عەلى بوون ۋە پىيان ۋابوو كەدواى مردنى پەيامبەر خەلافەت مافى عەلى بوو.

**شىگرەنەۋەى دەرونىي** يان دەرونىشيكارىي Psychoanalysis، برىتتە لەمىتودىكى تايبەتى ھىنائەقسەۋ لىكۆلىنەۋەى نەست ۋە پىرۇسىسە نەستىيەكان، بۇ ئەۋەى پىرەنسىيەكانى چارەسەكردنى دەرونىيان بەسەردا پىيادە بىكرىت. ھەرۋەھا ئەم زاراۋەيە دەشگەرپتەۋە بۇ بونىيادىكى سىستىماتىكى تىورىي دەرونىشيكارىي، كەلەسەر پەيوەندى نىۋان ھەست ۋە نەست، لەگەل پىرۇسىسە ساكۆلۇجىيەكاندا، دامەزراۋە. **شىتى** يان نەخۇشى ئەقلى mental derangement برىتتە لە شىۋانى توانى بىركردنەۋە ھەست ۋە سۆز يان رەفتار. زاراۋەى نەخۇشىيە عەقلىيەكان پانتاييەكى

بەرىن ۋە مەمۇرىي تىكچۈنەكان دەگرېتە، لەوانە ۋە كە ناسازىيەكى تەنك لە رەفتاردا دروست دەكەن تا دەگاتە ئەو نەخۇشپىيانەى بە تەواۋىي ۋەزىفەى ئەقلى دەشۋىۋىتن. **عەرەفات**، ياسر (Arafat, Yasir) (1929-2004) لە سانى 1996 بەدواۋە بوۋە بە سەرۋكى دەسەلاتە نەتەۋەبىيەكەى فەلەستىن. پېشترىش لە سانى 1969 بە دواۋە سەرۋكى رېكخراۋى رۇگارىي فەلەستىنە. لە سانى 1994 دا بە ھاۋەشى لەگەل شىمون پېرىزو ئىسحاق رابىندا خەلاتى نۆۋلى ئاشتىيان ۋەرگرتۋە. لە سانى 1956 دا بېرونامەى بالى ئەندازىياري لە زانكۆى قاھىرە بەدەست ھىناۋە. لە سەرەتاي شەستەكاندا ھاۋكارىي كىردۋە لە دامەزناننى رېكخراۋى فەتخدا. عەرەفات لەبىر كىردنەۋەبىكەى ناسوئالىستانەى عەرەبىيە، ھەلۋىستىكى نېگەتېش لە كېشەى كورد ھەبو، بە تايبەتى ئەو بەشەى كوردستان كە دەكەۋىتە عىراقەۋە. لە سانى 1970 دا، كاتىك حۇكەمەتى عىراقى ۋە بارزانى پەيمانى ئۆتۈنۋىميان مۇركىد، عەرەفات ۋتى ئەۋە ئىسرائىلىكى تىرىش لە باكورى عىراق دامەزىنرا. ھەرۋەھا كاتىك حۇكەمەتى عىراق ھەلەبجەى كىمىباران كىرد، ئەۋىش ۋ قاسملۇى سىكرىتېرى پارتى دىموكراتى كوردستان لە رادىۋى مۇنتىكارلۇۋە، ئىرانىيان بەو كارە تاۋانبار كىرد. لە داگرىكردنى كۆپتدا عەرەفات لەينەى سەدام حوسىنى گرتۋە، لە 13ى ئەيلى 1993 دا لەگەل شىمون پېرىزدا پەيماننامەى ئاشتىيان مۇركىدۋە.

**غەزالى** (1058-1111) Al-Ghazali ناۋى محەمەد محەمەد ئەتوسى ئەل . غەزالىيە. فەيلەسوف ۋ ئاينزايەكى ئىسلامىيە، ناۋە لاتىنىيەكەى (Alghazel)، لەنزىكى مەشھەدى ئىران لەدايكىۋە. ناۋدارترىن كىتېبى بوژاندنەۋەى زانستەكانى ئايىنە، لەۋىدا تېروانىنى ئاينى خۇى دەخاتە رو، لەھەر سى سەرچاۋە شىۋاۋەكەى بىر كىردنەۋەۋەى ئەۋ كاتەۋە دەخوزىتەۋە: دابونەرىت، رۇشنىرىي، رۇحانىيەت. ئەم كىتېبە بەمەزنترىن كىتېبى نوسراۋى موسولمانەكان لەقەلەم دەدرىتو لەدواى قورنەۋە دوۋەمىن كىتېبە. پاشان غەزالى روۋەروۋى پېرەۋى ئەفلاتونىزمى نۆى دەبىتەۋە لەبىر كىردنەۋەى فەيلەسوفە موسولمانەكاندا، بەتايبەتى ئىبن سىنا. بەمشىۋەيە غەزالى بەشىۋەيەكى بەرفراۋان لىپرسراۋە لەقبولنەكردنى توخمەكانى ئەقلىيەت لەبىر كىردنەۋەى ئىسلامىيەدا. **فارابى** Farabi، (873?-950) al- يەكەمىن فەيلەسوفى ئىسلامىيە كەلەنگىرىي پېشەكىيە فەلسەفەيەكانى كىردۋە لەسروىدا، بانگەشەى ئەۋەى كىردۋە كەبەپىچەۋانەى باۋەرى زۇرىنەى خەلگەۋە، حەقىقەتى فەلسەفەى لەسەرانسەرى دونىادا يەك شتە. ناۋى محەمەدى كورپى محەمەدى كورپى تەرخانەۋە لەشارى فاراب لەدايكىۋە كەئىستا سەر بەئۇزبەكىستانە. بەلاتىنى پېى دەترىت (Alfarabius). لەخۇراسان خويندەۋەتى. لەتېروانىنە مېتافىزىكىيەكانىدا لەژىر كارىگەرى ئەرەستوۋ ئەفلاتونىيە نۆبىيەكاندا

بوۋە، بەتايبەتى پلۇتىنۇس . ئەفلاتون . پېى ۋابوۋە كەبەھەرى ئەقلى ئەۋ بەشەى رۇخى مۇقە كەبەنەمرى دەمىنئەۋە. فارابى لەھەموو فەيلەسوفە ئىسلامىيەكان زىاتر بايەخى بەتېورىيى سىياسىي داۋە، تېورىيەكەى ئەفلاتونى لەكۆماردا ھەلگرتۋتەۋەۋە شارىكى خانەدانى بۇ موسولمانەكان ئى دروست كىردۋە. نىكەى سەد كارە ھەيە بەلام زۇرىبەيان ون بوون، لەۋانە نوسىنەكەى لەسەر ئەرەستو.

**فاشىزم** Fascism، ئايدىۋولۇجىيەكى سىياسىي مۇدرىنە، دەپەۋىت ژيانى كۆمەلەيەتى ۋ ئابورى ۋ كەلتورىي كۆمەلگا لەسەر بىنەماى قولكردنەۋەى ھەستى نەتەۋەايەتىي ياخود ناسنامەى ئەتىكىي رىك بختەۋە. فاشىزم بىرە ئازادىخۋاكانى لە ۋىنەى سەرەستى ۋ مافە تايبەتتەيەكانى تاكەس رەت دەكاتەۋە، گەلېك جار ھىز بەكاردەھىنئىت بۇ سەركوتكردنى ھەلېتراردنى ئازاد ۋ ئەنجومەنى ياسادانان ۋ توخمەكانى تىرى دىموكراسسىيەت. لەپال ئامانجە ئايدىۋولۇجىيەكانىدا، فاشىزم ھەل دەدات بۇ بىناكردنى كۆمەلگەى فاشى لەجىھاندا، جا بە شەر بىت يان بە چەۋساندنەۋە. ئەنجامەكەشى كورژانى مىلئۇنەھا كەس بو، لەسەدەى رابردوۋدا. سەرەنجام فاشىزم بەتەۋاۋىي لەگەل بالى راستى رەگەز پەرسىتى، جىكارىي رەچەلەك، تۆتالىتارىزم، ھەرۋەھا توندوتىزىيدا، دا تەبايە.

**فانتاسى** fantasy ئەم زاراۋەيە بەشىۋەيەكى گىشتى بەكاردەھىنئىت بۇ گوزارشتكردن لە ئەندىشەكردن ۋ بەخەيالداچوون ۋ ھاتنەبەرچاۋى شت ۋ بابەتى ئەندىشەى، ئەمەش بەشىۋەيەكى ھىمايى ۋ بگرە ھەندىجار ھىما بۇ شتېكى دىيارىكراۋىش ناكەن. ۋەلى بەكارىش ھىنراۋە بۇ ئەۋەى گوزارشت لە خودى ھىماكە يان ئەندىشەكە بكات. بەشىۋەيەكى گىشتى فانتازى بەشىۋەيەكى گىشتى بە شتېكى ئاسايى لەقەلەمدراۋە، بگرە تەننەت ئەگەر تا رادەپەكىش گومانىك بختە بەر تەندروستى ۋ سەقامگىرى دەرونىيەنە. بەشىۋەيەكى ئاسايى شتېكى گوشادكەرە، زۇرجار ئاۋات ۋ ھىواكان لەناۋىيدا چەكەرە دەكەن ۋ جارجارەش مومارەسەى داھىنەرانەۋ ئەفرىنەرانە دەبىن. ئەۋ حالەتە نەخۇشپىيانەى لەم ميانەيەدا تېبىنىكراۋن سىنورداركرارون بۇ ئەۋ حالەتلنەى تېياندا فانتازى بەتەۋاۋىي بال دەكىشئىت ۋ جىھانى واقع لە پىشتى خۇيانەۋە دەشارنەۋە. لەم حال تەشپاندا فانتازىا دەبىت بە سىنارىيەكى ئەندىشەى ۋ كەسەكەش خۇى تېيدا نامادە دەبىت، بە قەدەر بەھىزى ۋ كاردانەۋەى توندى پروسىسەكانى داكۆكىكردنى دەرونى، سىنارىيەكەش كۆرانكارىي بەسەردا دىت ۋ بەلارنىدا دەبىت، بە مەبەستى شارندنەۋەى مەبەستە سەرەكىيەكە كە برىتە لە تىركردنى ئارەزۋىيەكى قەدەغەكراۋ.

**فەندەمېنتالىزم** Fundamentalism، جولانەۋەيەكى كۆنسېرقاقتايقانە، واتە كۆنگەراى دژ بەگۆرانكارىي، لە نىسوان پىرۆتستانتەكانى ئەمەرىكادا سەرەپەلدا.

سەرەتاكى دەگەرپتە بۇ كۆتايىپەكانى سەدى ئۆزدە. ئەم رەوتە جەخت دەكاتە سەر بناغە بىنەپتەپەكانى مەسىھىيەت و لەم باوەرانەى خوارەودا كۆيان دەكاتەوہ: پارىژراوى و بئى ھەلەبى كىتئى پىرۇز ، لە داىكبوونى يەزىدانىيانەى عىساي مەسىح لەكچىكى پاكىزەوہ، قوربانىدانى مەسىح لەسەر خاچ وەكو كەفارتىك بۇ ھەلەكانى مرؤۋ، ھەرەھا زىندووبوونەوہى دووبارەى مەسىح وەكو چەستەو وەكو رۇح و مانەوہى بە زىندوويەتى لە دونىادا، ھەرەھا سەرلەنوئ زىندووبوونەوہى باوەرداران لە مەلەكوتى يەزىدانىيدا. ئىسلامەكانىش پىپەرەوئىكى فەندەمىنتالەستىيان ھەيە كە ھاوكات و كەمىك درەنگتر لەوہى مەسىھىيەكان دەستىپىكردووەو لە بىنەرتدا پشت دەبەستىت بە يىكرىدەنەوہى پىشەنەكانى ئىسلام و لەپال قورئان و سوننەتى يەيامبەرى ئىسلامدا، رەفتارى ھاوئەلانى يەيامبەرو بۇچوونى زانايانى ئىسلامىش دەگرتەوہ.

**فرانكۇ**، فرانسىيەسىكو (1892-1975) Franco Francisco سەركرەدەيەكى سەريازى ئىسپانىيە، لەماوہى شەرى ناوخۆى ئىسپانىادا (1936-1939). پاشان لەماوہى سالانى 1975 - 1939 دا، دىكتاتورى و لات بووہ.

**فرۇيد**، سىگمۇند Sigmund Freud (1856 . 1939) دەرونزان و پىسپۇرى نەخۆشەيە دەمارىيەكانە، لەناوچەى مۇرافىاي چىكۆسلۇفاكيا لەدايك بووہو تەمەتى خۆى لە قىيەننا بەسەر بىردووە، ھەتا لەدەستى نازىيەكان رادەكات و روو دەكاتە لەندەن و لەوئ دەمرىت. دامەزىنەرى پىپەرەوئى دەرونشيكارىي و تىوہى نەستەو دىيارترىن كىتئى لىكەندەوہى خەونەكانە (1900).

**فلۇبېر**، گۇستاۋ Flaubert, Gustave (1821-1880) نوسەرىكى فەرەنسىيە، بە رۇمانى مەدام بۇقارى شۆرەتى يەيداكردووە كە لە سالى 1857 دا بىلاويكردۆتەوہ، پاشان پەرەردەى سۆزىي -1869. فلۇبېر بە لاي زۆركەسەوہ بە باوكى رۇمانى رىيالىست دادەنرىت. فلۇبېر بەردەوام ئەوہى رەتكردۆتەوہ بىرئە پالى قوتابخانە ئەدەبىيەكان، ھەمىشە جەختىكردووە لەسەر ئەوہى "تەنھا جوانى دەمىنئەوہ" كارەكانى ئەو كارىگەرىيان ھەبووہ لەسەر پەرەسەندنى رۇمانى مۇدىرن، بەتايبەتى لە رووى چاودىرىكرىدەن و وردەكارىيەكانى ژيانى رۇزانەوہ.

**فۇكۇ**، مېشىيل Foucault (1926-1984) Michel فەيلەسوفىكى فەرەنسىە، لە پۇياتئ لەدايك بووہ، لە پەيمانگاي بالاي مامۇستايانى پاريس فەلسەفەو ساىكۇلۇجىاي خۇندووە. لە ماوہى 1960 ەكاندا مامۇستاي فەلسەفە بووہ لە زانكۆى كليرمۇنت فىران و ئانسان. لە سالى 1970 دا چۆتە كۆلىچ دۇفرانس و بووہ بە پىرۇفىسورى مېژووى سىستەمەكانى ھزر. ئىتير شۆرەتى يەيداكردووەو لە جىھاندا ناسراوہ. فۇكۇ ھەوليداوہ دەرى بخت كە ئەو ئايدىا بىنەپتەپەكانەى كە خەلك بەشپەوہەكى گشتى بە راستەقىنەى

ھەمىشەيى لەقەلمەى دەدەن دەريارەى سىروشتى مرؤۋ و كۆمەنگا، لە رەوتى مېژودا گۇرپانان بەسەردا دىت. كارەكانى فۇكۇ مەملانىيەكى راشكاوانەى ھەريەكە لە كارل ماركسى فەيلەسوفى سياسى و سىگمۇند فرۇيدى دەرونشيكارىست بوو. چەند چەمكىكى نوئى پىشكەشكردووە كە كىرەكى چەمكە باوەكان دەكەن لەمەر زىندان، پۇلىس، ئىنشورانس، بايەخدان بە نەخۆشەيە عەقلىيەكان، مافى ھۇمۇكان، خزمەتگوزارىي كۆمەلەيەتى. فۇكۇ زۆر لە ژىر كارىگەرى ھايدگەر و نىچەدا بووہ، دىيارترىنى كارەكانى برىتن لە شىئى و شارستانىتى - 1960، وشەكان و شتەكان - 1966، مېژووى سىكسانىتى لە سى بەرگدا و دوا بەرگى پاش مردنى بلاو كراوہتەوہ.

**فيختە**، **يۇمان گۇتلىب** (1762-1814) Fichte Johann Gottlieb فەيلەسوف و رۇشنىرىكى ئەلمانىيە، لايەنگىرى تىۋرىيەكى ئىدىيالىستانەيە لەمەر واقىعو رەفتارە ئاكارىيەكان. فيختە رۇزانى يەكشەمە موخازەرەى دەووتەوہو بە شپەوہەكى ئەقلىيانەش باسى ئايىنى دەكرىد، ئەمەش بووہ ھۆى ئەوہى چەندان كىشەو دوژمانىەتى لە نىۋەندە ئاينىيەكانەوہ بۇ دروست بىيىت، لەبەر ئەو مەيلە شۇشگىرپانەيەى ھەيىوو، دەسەلاتدارانىش زۆر خۇشيان نەدەويست. دىيارترىن كىتئىي "پىپەرەوئى ئاكار لەبەر رۇشنايى زانستدا 1798".

**فاتىكان** Vatican و لاتىكى سەربەخۆيە لەژىر دەسەلاتى رەھاي پاپاي كەنىسەى رۇمان كاسۇلىكدايە، و لاتىكە لەناو شارى رۇماى ئىتالىادا، روبەرەكەى 44 ھىكتارەو بەچوكرتىن و لاتى سەربەخۆى دونيا دادەنرىت

**فان كوخ**، فنىسنت Van Gogh, Vincent (1853-1890) نىكاركىشىكى ھۆلەندىيەو ژيانى لە فەرەنسا بەسەرىردووە، نمونەى ئەو ھونەرەندە بلىمەتەيە كە لە نازارو ئەشكەنچەدا دەنلىتەوہ. كارەكانى ئەو نمونەى بالاي ھونەرى نىمىرپىشنىزىم: رەنگ، ھىل، ھەشاندنى فلچە، ھەمويان بەكارھىنراون بۇ گوزارشتكرىدەن لە ۋەلامدانەوہى سۆزىيانەى ھونەرەندەكە بۇ ئەو بابەتەى نىكارى دەكىشئىت، لەبرى ئەوہى وەكو خۆى وىنەى بكىشئەوہ. كوخ كوپى خىزانىكى پىرۇتستانت بووہو شتىكى ئەوتۇ دەريارەى ژيانى سەرەتاي مندالى نەزانراوہ، لە تەمەنى 27 سالىدا ۋەك فرۇشيار لە گالارىيەكى ھونەرىيدا كارەكات و دواتر ماوہىەك لەگەل ھەژاراندا گوزەران دەكات و باوہرى لەدەستەدات، بەلام شىۋانزىكى تايبەتى ھونەر دەدۆزىتەوہ، ھونەرەك كە لە بەشى زۆرىدا خۆى فىرى بووہو مامۇستايەكى دىيارىكراوى ئەبووہ. سەرەتا كۆپى وىنەكانى دىكەى دەگرتەوہ، بە تايبەتى ئەوانەى جان فرانسىۋس مىللىت، لەپىشچاوى خەلك وىنەى سىروشتى دەكىشاو خەلك لىيى خردەبوونەوہ. لە كۆتايىەكانى سالى 1888 دا لە ئاكامى پەيوەندىيەكى ناسەقامگىردا بە ئافرەتىكەوہ، شەوئەك لەپىر بەشپەك لە گۆچكەى

خەمەكانى رۇشنگەرى.....

خۇي بە گۇيزان دەپپىت و يەكەمىن نىشانەكانى نەخۇشى ئەقلى لىدەردەكەپىت و ماوئەيەك لە نەخۇشخانە دەكەپىت. لە ناو زىياتر لە 700 نامەدا كە بۇ سىيۇى براى نوسىيوە (لە سانى 1911 دا بلاوكراونەتەو) بەشىكى زۇرى ژيانى تايەتە و نەخۇشى دەرونى فان كوخمىن بەرچاودەكەپىت، ئەو پىياوئەى دواى خۇى زىياتر لە 750 تابلۇو نىكەى 1600 هىلكارىى جىيەنىشت. ئەم ھونەرمەندە لە ژيانى خۇيدا نەيتوانى سەرنج بەرەو لاي خۇى كىش بكات و ژيانىكى پر لە نەھامەتى و ھەژارى و نەدارىى گوزەراند. ھەلى لە سەدەى بىستەمدا بايەخىكى تايەتە بە كارەكانى دراوہ و نرخیان بەشىيوەيەكى سەير بەرز بۇوہ. پۇرتىتى دگتۇر گاشى (1890) لە سانى 1990 دا بە 82.5 ملیۇن دۇلار فرۇشرا.

قۇببەر، ماكس Weber (1864-1920)، Max (economist) ئابورىزان و مېژونوسى كۇمەلايەتى ئەلمانىيە، بەھولەكانى بۇ خۇندنەھەى مېژووى جىھان و مېژووى ئەروپا ناسراوہ. دىارتىن نوسراوى كىتىكى گەورەى سى بەرگىيە دەربارىە ئاينەكانى خۇرەلات كەلەسانى 1920 دا بلاوكراوئەتەو.

كاسۇلك، كەنىسەى رۇمانىى Roman Catholic Church، برىتتە لەفراواتىرىن بەشى ئاينى مەسىحى، لەو مەسىحىيانە پىكھاتوہ كەملەچن بۇ دەسلەتى پاپاى رۇما. وشەكەلە وشەى katholikos ى يۇنانىيەوہ ھاتوہ، كەماناى گەردونىى يان جىھانىى دەگەيەنىت و ھەر لەسەرەتاكانى ئاينى مەسىحىيەوہ بەكارھاتوہ، ئەوكاتەى كە تاقە كەنىسەى مەسىحىى بووہ.

كافكا، فرانز Kafka (1883-1924)، رۇماننوس و چىرۇكنوسىكى چىكىيە، بە ئەسل جولەكەيە، بە ئەلمانى نوسىيوەتى. ئەندامى كۇمەلەى ئەو جولەكانەيە كە بە ئەلمانى دەدوئىن، لە پراگ بەدايكبووہ. ماوئەى چواردە سال لەئۇفىسىكى حكومىيدا فەرمانبەر بووہ، ئەوھش لە ھەموو كارەكانىدا رەنگى داوئەوہ. نوسىيەكانى ھەموويان ئەندىشەى ئامازەيىن و زۇر زوو ئەندىشەى ئەو سەركوتكردن و ئاومىدبوونەى كر دووہ كە سەدەى بىست لەگەل خۇيدا دەيانھىنىت. كافكا يەكىكە لەنوسەر ھەر ناودارەكانى جىھان.. زاراوئەى كافكاويست بەكارھاتوہ بۇ گوزارششت كىردن لەو نىگەرانى و دلەواكەيەى لە مرۇقى مۇدىرندا بەدەيدەكرىت، بەو شىيوەيەى لە ئەدەيدا تەوزىف دەكرىت. كافكا لە خىزانىكى مامناوئەندا گەورە بووہ ھەرگىز ژنى نەھىناوہ، گەرچى دووجارىش ھاوسەرى نىشانە كر دووہ. نىوانى لەگەل باوكىدا خۇش نەبووہ. ياساى خۇندووہ لە خزمەتى مەدەنىدا دامەزراوہ. لە شىتخانەى كىرلن كۇچى دوايى كر دووہ. دىارتىن كارى: مىتامۇرفۇس (مەسخ) - 1915، لەبەردەمى دادگادا . 1919، دادگا . 1925، قەلا . 1926، ئەمريكا . 1928.

و. ئاوات ئەحمەد.....

كانت، ئەمانوئىل Kant (1724-1804)، Immanuel ، فەيلەسوفىكى ئەلمانىيە، بەپراى زۇر لەپىرىاران مەزنىتىن فەيلەسوفە لەسەردەمى مۇدىرندا. دەرچووى زانكۇى كىنگسبورگەو فىزىياو ماتماتىكى خۇندووہ، پاشان بۇ ماوئەى پازدە سال دەرسى وتۇتەوہ. سەرھەتا زانست و فىزىياى دەوتەوہ، پاشان وردە وردە وانەكانى فراوان كىردەوہ، زوربەى لقەكانى فەلسەفەشى گرتەوہ. لەمىانەى نوسىن و وانەكانىيەوہ شۇرەتىكى باشى پەيدا كر دووہ، بەلام ھەتا سانى 1770 كورسى ئوستادىتىى لەزانكۇ بەدەست نەھىناوہ، كە دەپىت بەپروقىسۇرى لۇجىك و مىتافىزىيا، ماوئەى بىستوحوت سانى دواتر لەسەر وانەوتنەوئەى ناو زانكۇ بەردەوام بووہ. وانە نا . ئاينىيەكانى كانت، كە زىياتر لەسەر ئەقلىنىيەت دامەزرايوون، نەك سىروش يان وھىبى ئاينىى، تووشى چەند قەيرانىكىان كىرد لەگەل حكومەتەكەى پروسىادا، لەسانى 1792دا، پادشا فرەدرىكى دووم فەرمانى پىدەكات كە ناپىت دەربارىە بابەتە ئاينىيەكان وانە بلىتەوہ يان بنوسىت. كانت بۇ ماوئەى پىنج سال گۇپرايەلى ئەم فەرمانە دەپىت، دواى ئەوہ پادشا دەمرىت، بۇيە دىسان تىھەلدەچىتەوہ. سالىك دواى خانەنشىن بوونى، واتە لەسانى 1798دا، پۇختەى بۇچوونەكانى خۇى لەمەر ئاين بەچاپ دەگەيەنىت.. لەسانى 1781دا كىتىبە رەخنەگرتن لەعەقلى يەتى Critique of Pure Reason بەچاپ دەگەيەنىت، كە بەگرنگىرىن كىتىبى ئەو دەژمىردىت.

كەسىتى Personality يەكىكە لە وشە زۇر كلاسىكىيەكانى زانستى ساىكۇلۇجى، بەشىيوەيەكى زۇر بەربلاو بەكاردەھىنىرىت و مامەلەى پىدەكرىت. لەگەل ئەوھشدا وشەيەكە زۇر خۇى لە پىناسەكردن دەزىتەوہو لە سىنورەكانى دىارىكردن قوتار دەپىت. ھەرچۇنىك بىت بەشىيوەيەكى گشتى دەتوانىن بلىن كەسىتى برىتتە لە سەرجمەى ئەو بنەما پەرورەدىيە و كەلتورىيە و نەرىپىتىيانەى لەناخى مرۇقدا بنجدادەكوتن و دەبنە چاوكى بىركىردنەوہو رەفتاركىردن، ئەمەش ھۇى جىاكردەوئەى كاراكتەرى كەسىكە لە كەسەكانى دى. ھز، سۆز، رەفتار، ئەم سىانە دىارىكەرى سەرەكى كەسىتى مرۇقەكانن.

كۇپرى دوومى قاتىكان Vatican Council Second بىست و يەكەمىن كۇبوونەوئەى قاتىكانەو بە كۇپرى دووم ناسراوہ بووہ بە ھىماى كرانەوئەى كەنىسە بەسەر دونىادا. ئەم كۇرە بەسەرپەرشتى پاپا جۇنى سىازدەيەم بەرپۇوہ چووہ لە 25ى كاتونى دوومى 1959دا بەستراوہ ھەتا 11ى ئۇكتۇبەرى سانى 1965ى خاىاندو، سەدو ھەفتا و ھەشت كۇبوونەوئەى كر دووہو 2908 كەس لە پىاوانى كەنىسە بەشدارىيان تىدا كر دووہ.

كۇمۇنىزم Communism چەمكىك ياخود سىستىمىكى كۇمەلگايە، كە تىبىدا كۇمەلگا خاوەنى يەكەمى سەرچاوە سەرەكىيەكانى بەرھەمىنان و ئامىرەكانى بەرھەمىنانەو ئەو

مافە لەتاكەكات وەرەگىریتەوہ. لەرووی تیورییەوہ ئەم چەشنە كۆمەلگایانە بەشى یەكسان بۇ ئەندامەكانى داين دەكات، بەپىنى توانای ھەریەكەكان و، بەپىنى پىوئىستىش سودیا پىدەگەبەنیت. لەھەندىك بۆچوونى كۆمۆنىزمىیدا دەولەت سودىكى ئەوتۆ نامىنىت، بۆیە پىیان وایە كە كۆمەلگایەكى لەم چەشنە، لەدواقۇناغیدا، بى دەولەت دەبیت. كۆمۆنىزم لەرىگای شۆرشەوہ سودى تايبەتى و زىدەبايى كار پوچ دەكاتەوہ ھەموو توانا و لىپرسراویتیپەكان دەخاتە دەستى پارتي پىشەرەوى كۆمۆنىستەوہ.

**كۆندۆرسى، ماری جان ئەنتۆنى Condorcet Marie Jean Antoine** (1743-1794) فەیلەسوفىكى فەرەنسىيە، سەرکردەيەكى سياسىي و ماتماتىكزانىش بوو، لاىەنگىرى پىزەوى جىرۆندىيەكان بوو. بەھۆى كىتیبى تیورەى شىمانەكانەوہ (1782)، ھەرەھا ژيانى قۇلتىر (1789) وە ناسراوہ.

**كۆيلايەتى Slavery** دامەزراوہيەكى كۆمەلەيەتى بوو، كە ياسا دابونەرىت پىشتىگرىيان لىكردووہ، كەسەختىرین فۆرمى كارپىكردىنى زۆرە ملى بوو. خەسلەتى كۆتايى كۆيلەكان، برىتى بوون لە: ھىزى كارو ھەلسورانيان لەرىنى زەبروزەنگەوہ زەوت دەكرا، بوونى فیزیاییان وەكو جەستەو رۇح مولكى خاوەنەكەيان بوو، بەتەواوى شتىك بوون لەو شتانەى كە خاوەنەكەيان بەھى خۆى زانیون و بئەیرادەى خۆى رەفتارە پىوھەكردوون، ھەر لەسەردەمە دىرىنەكانەوہ كۆیلە لە رووی ياساییوہ ھىسابى كەلوپەلى لەگەلداكراوہ، بۆیە دەتوانرا كرىن و فرۆشتنیان پىوہ بكریت، بەدیاریى بھەخشرىن، یاخود بخرانیەتە رەھنەوہ، بەبى ئەوہى ئەو مرقەھ كۆیلانە ھىچ مافىكى ناردەزايى یاخود پرسىياركردنیان ھەبیت. بەلام مەبەستى نوسەر مانا زاراوہیيەكەى نیە، بەلكو زیاتر مەبەستى لەو پەیمانەيە كەلەنیوانى خوداوندو مرقەھەكاندا بەستراوہ، بەھۆى مرقەھەكان پابەندى نامۆزگارى و رىنمایيەكانى ئەو بن و مل كەچ بگەن بۇ خواستەكانى ئەو، لەبەرامبەرى رەزامەندی و رازیبوونى ئەودا.

**گالیلۆ Galileo** (1564-1642)، فیزیایی و فەلەكناسىكى ئىتالیيە، لەگەل كیپلەرى فەلەكناسى ئەلمانىیدا، شۆرپىكى زانستىيان بەرپاكرد، كە بوو بەبناغەيەك بۆكارەكانى نیوتن. گالیلۆ پەلەكانى ناوخۆرو چواردانە لەمانگەكانى مشتەرى و رووكانى مەرخى بەتەلیسكۆب بىنىی. لەفیزیاشدا ياسای كەوتنە خواروہى شتەكان و خىرايى تۆپىكى ھاویژراوى دۆزیوہتەوہ. گالیلۆ يەككىش بوو لەوانەى لەپىنارى سەرەبەستى بىركردنەوہدا تىكۆشاوہ. لەبەر بۆچوونەكەى لەمەر خولانەوہى زەوى بەدەورى خۆردا، كەنيسە تەنگى پى ھەلچنپوہ، بەناچارى و نابەدلىی لەبۆچونەكەى پاشگەن بۆتەوہ.

**گرىسى ئۇدیدیۆس Oedipus Complex** لە دەرونشىكارىیدا، بریتىە لە ئارەزوى ئەستىيانەى كور بەرامبەرى داىكى، ئارەزوىيەكى سىكسىيانەيە، لە ھەمانكاتىشدا ھەست بە ئىریە دەكات بەرامبەرى باوكى. زاراوہكە لە ئەفسانەى ئۇدیدیۆسى پاشای یونانىيەوہ خواستراوہتەوہ یەكەمىنچار لە كۆتايى 1800 ھەكەنەوہ فرۆید بەكارى ھىناوہ. بە بروای فرۆید ئەم گرىیە گەورەترین دیاردەيە لە ژيانى مندانلىی كوردواو كارىگەرىيەكى زۆرى دەبیت لەسەر ژيانى داھاتووى. ھەندىك لە نوسەران بە ئۇدیدیۆسە گرى بەكارى دەھینن.

**گوتار discourse** گروپىكى تايبەتە لە گوزارشتەكان، بە وەزىفە كۆمەلەيەتيەكەى و پڕۆژە نايدیۆلۆجىيەكەى دیارىی دەكریت، ئەم زاراوہیە ناماژەيە بۇ سىستەمىكى فیکرى كە چەندان چەمك و وتەى تیورىی دەگریتە خۆى لە پال چەند رەھەندىكىشدا بۇ پراكتىك، ھەمووى لە دەورى يەككە لە پانتايیەكانى واقیعی كۆمەلەيەتى و بگرە ناكۆمەلەيەتيش، بە مەبەستى نزیكبوونەوہ تىگەبىشتن و كارلىككردن لە گەلدا.

**گۆتە، یوھان فۇلفانگ فۇن** (1749-1832) شاعىرو درامانوسىكى ئەلمانىيە، رۇماننوس و بیرمەندە. شىعەرەكانى گوزارشتن لە تىروانىنىكى تازە بۇ پەيوەندىی نیوان مرقەھ و سروشت ، مېژوو، لەگەل كۆمەلگادا. شانۆنامەو رۇمانەكانى شاھەتى تىگەبىشتىكى قوولن لە كەسىتى مرقەھ، يەككە او كارە ھەرە دیارەكانى شانۆنامەى (فاوست)ە.

**لاكان، جاك Jacques Lacan** (1901 . 1981) دیارترین ناوى فەرەنسىيە لە بواری دەرونشىكارىیدا لە ماوہى دواى جەنگى جىھانى دووہم بە دواوہ. لاکان فرۆیدی بە فیکرى فەرەنسى ناساندو دیارترین نوسراوہكانىشى بریتىن لە پاش پەرەنسىيى واقىع ، قۇناعى ئاوینە ، بابەتى نەست ، من لە تیۆرەى فرۆیدی و تەكنىكەكانى شىكردنەوہى دەروونییدا.

**لايبنز، گۆتفريد ویلهېلم Leibniz** (1646،Gottfried Wilhelm ( 1716) مەزنتىرین فەیلەسوفى ئەلمانىيە لەپىش سەردەمى كانتدا، ھەرەھا زانای ماتماتىك و كىمیاگەرو دىپلومات و مېژووونوس و ئەندازيارىشە. لەتەمەنى حەقدە سالىیدا نامەيەكى پىشكەش كرد بەناونىشانى " نامەيەك دەربارەى پەرەنسىيى بەرجەستە بوون" و پڕوانامەى بەكالۆرىۆسى لەھونەردا وەرگرت. ھەرەھا لەماوہى نیوان سالانى (1661 . 1666) دا ياسای خۆنىدووہ، بەلام دواتر خسووى داوہتە ماتماتىك و میتافىزىك. نوسراوہكانى زۆرن، پیاویكى ئىنساىكلۆپىدىيایى زۆر چالاک بوو. دیارترین و داكتىبى بریتىە لەمۇنادۆلۇجیا . 1710، كە تىیدا لەمەسەلەى عدالەتى يەزدانىی دەكۆلتىتەوہ ھەموو شتىك دەباتەوہ بۆسەر زانىن و ئارەزوو.



## خەمەكانى رۇشنگەرى.....

بەدوای راستىيدا . 1674، تىرامانە مەسىھىيەكەن . 1680، لىكۆلىنەۋەيەك لەزانىستى ئاكار . 1688.

### ماوپاسان، گاي دى (1850- Maupassant, Guy de)

(1893 رۇمانووس و كورتە چىرۆكنوسىكى فەرەنسىيە، بەيەككە لە پىشەنگە ھەرە دەرەكە وتوۋەكەنى ھونەرى كورتە چىرۆك لەقەلەمدە درىت و لەسەردەمى خۇيەۋە ھەتا ئەمىرۇ كارىگەرى زۇرى لەسەر ئەۋ ژانرە ھەبوۋە. لە فىكامپ، نۇرماندى لە خىزانىكى سەر بە چىنى ناۋەراستدا لەدايكبوۋە، خۇيىندكارىكى مامناۋەند بوۋە ھەزى لە مەلە و سوارى بەلەم و راۋەماسى ھەبوۋە، ياساى خۇيىندوۋە شەرى فرانكۇ - پروسىا (1870- 1871) خۇيىندەكەى پىچرانوۋە ھەرچى سەرۋەت و سامانىكىان ھەبوۋە تىپاچوۋە. ماوپاسانىش ناچار بوۋە ۋەزىفەى دەقتەردارى لاي ھۆكۈمەت بگىرتە ئەستۇ. ھەزى لەو كارە نەبوۋە، بەردەوام بۇ ئەۋەى بىتاقەتى خۇى دەرېكات خەرىكى مەلەكردن و راۋەماسى و مېيازى بوۋە دواترىش دەستىداۋەتە نوسىن. گۇستاۋ فلۇبىر ھاۋپى مىندالى دايكى ماوپاسان بوۋە، لە سالى 1870 دا دەيناسىنىت بە كۇمەلگى ئەدەبى پارىس، كە ئەۋەكات لەژر ھەژمۇنى ئىمىلى زۇلاۋ قوتابخانەى سروشتىدا بوو. لەۋيو شۇرەتى دەستىيىكىرد. ئىتر نىكەى 300 كەرتە چىرۆك و 200 وتارى رۇژنامە و 6 رۇمان و 3 كىتېبى گەشتى بلاۋكردەۋە، لە نوسىنەكەنى زۇر دەۋلەتمەند بوو، بەلام زۇر دەستىلاۋىش بوو. لە كۇتايى سالانى 1880 دا، نىشاشانەكەنى نەخۇشى ئەقلى لىدەرەكەت، لە رۇژى يەكەمى سالى 1892 دا ھەۋلىدا خۇى بگۇتت و لە نەخۇشخانە كەوت و دواى سالىك مرد.

**مەئەمۇن** (عەبدولاي كوپى ھارونە رەشىد 170 - 218 / ك 786 - 833 ن) ھەتەمىن خەلىفەى عەباسىيە (198 / ك 813 ن)، دايكى كەنيزەكىكى فارس بوۋە. باۋكى كرىدبوۋى بە لىپىسراۋى بەشى خۇرەلاتى ئىمپراتۇرىيەتى عەباسىيەكەن. دواى مردنى باۋكى بە سوپايەكەۋە بەغدادى داگېر كرىد ئەمىنى براى خۇى كوشت. دواترىش خەۋارىجەكەنى خوراسانى لەناۋ برد. شەرى تىنۇفىكى ئىمپراتۇرى بىزەنتى كرىدوۋە ناچارى كرىدوۋە لە سالى 820 ز دا رىكەۋەتن قىۋل بكات. بايەخى داۋە بە رۇشنىبىرى و فەلسەفەۋ زانستەكەن، "بەتولھىكەمە" ى دامەزاند. لە سەردەمى ئەمدا جۇلانەۋەى ۋەرگېران و بە ھەرەبى كرىد گەشەى كرىدوۋە بىرەۋى پەيداكرىد. لە تەمەنى 47 سالىدا لە نىزىكى شارى تەرتۇس مردوۋە.

**مەھمەد عەلى گەۋرە** Muhammad Ali (viceroy) (1769-1849) ، نوپۇنەرى سولتانى عوسمانىيى بوو لەمىسر (1805-1849) ، بەنازناۋى پاشاۋە. رىفۇرمىكى بەرپلاۋى لەۋلاتدا بەرپاكرىدوۋە بىرېيە سەر سنورەكەنى ژيانى مۇدرىن و ھىنايە

## و. ئاۋات ئەھمەد.....

ناۋ سەدەى بىستەمەۋە. مەھمەد عەلى لەناۋچەى كافالا لەدايك بوۋە ( ئىستا ئەم ناۋچەيە سەر بە يۇنانە)، دايكوباۋكى ئەلبانى نەژاد بوون. لەسالى 1799 . 1891 بەشدارى چەندان شەرى كرىدوۋە لەمىسر، پاشان دژى سوپاكەى ناپلىۋن.

**مۇرۇقدۇستى Humanism** لەفەلسەفەدا، برىتىيە لەۋ ھەلۋىستەى جەخت دەكاتە سەر شكۇر رىزى تاكەكان. پىشەكەيەكى سەردەكى بۇ مۇرۇقدۇستى ئەۋەيە كە مۇرۇقەكان بوۋەۋەرى ژىرن و خۇيان لەخۇياندا تۋاناي راستىي و چاكەيان ھەيە. زۇر جار زاراۋەى مۇرۇقدۇستى بەكارىت بۇ ۋەسفىكرىنى جۇلانەۋەيەكى كەلتورىي و ئەدەبىي، كەلە سەدەى چۈرەدەۋە پازدەدا، ئەۋروپاي خۇراۋاۋە ھاتوۋە. رىنىسانس لىكۆلىنەۋە يۇنانىي و رۇمانىيەكەنى بوژاندەۋە و جەختى كرىد لەسەر بەھاي كلاسىك لەلىكۆلىنەۋەكەنى ئىمەدا، زىاتر لەۋەى كە بۇ مەسىھىيەتى پەيوەندىدا رىپۇەى سۇدى ھەبىت.

**موسا Moses** پەيامبەرىكى عىبرىيەكەنەۋە خاۋەنى شەرىعەتىكى تايەتتەيەۋە دامەزىنەرى ئىسرائىل، ياخۇد جۇلەكەيە. لە تەۋراتدا باسى چىرۆكى ژيانى كراۋە، بەپىي ئەۋ گېرانەۋەيە موسا لەگۇشېن، يەككە لەناۋچەكەنى مىسر لەدايك بوۋە، ئەۋكاتە سەردەمى فىرەۋنەكان بوۋە. لەبەر پىشېنىيەك بەۋەى مىندالىكى عىبرىي لەدايك دەبىت و فىرەۋن دەكۇتت، برىاردەدات ھەموو نىزىنەكانيان بگۇتت. تاكە مىندالىك كەرنىكتارى دەبى موسايە كە دايكى دەيخاتە ناۋ سەبەتەيەك و دەيدات بەدەم روۋبارى نىلەۋە... ئىتر گېرانەۋەكە ئاشكرايە، تادەكاتە ئەۋەى خۇدا فەرمان بە موسا دەدات گەلەكەى رىگار بكات و بەرەۋە خاكى ھىوا بىانيات، كە خاكى فەلسەتىنە.

**مۇدېرنىزم Modernism** برىتىيە لەھەۋلىك كە لەلايەنى گروپىك لىكۆلەرلەتۈلۋىجىاۋ فەلسەفەدا، بۇ سەرلەنۇ پىناساندەۋەى پىرەۋى مەسىھىي بەبىرى زانستىيەنى سەدەى نۇزەدە. گەرچى ھەموو ھەۋلەكان بەسەرىكەۋە لەيەك دانە سىستىم و يەك بوۋاردا كۇناكرىنەۋە، بەلام لەسالى 1907 دل، لەلايەنى پاپا پىۋسى دەيەمەۋە، ئەم ناۋەى لىنرا. دواچار مۇدېرنىزم ھەموو بوۋارەكەنى تىرى يىكرىدەۋە ئەدەب و ھونەرو بىناسازىي و نىگاركىشان و سىياسەت و ... ھتىشى گرتەۋە ماناي نوپىكرىدەۋە بەھاۋچەرخكرىدى ۋەرگرت.

**مۇنى، كلۇد** Monet, Claude Oscar (1840-1926) ئۆسكار نىگاركىشېكى فەرەنسىيە، كەسىكى دەرەكەۋەتۋى جۇلانەۋەيەكى ھونەرىي سەدەى نۇزەدەھەمى فەرەنسا، بەناۋى ئىمپرىشېنىزمەۋە. تابۇكانى مۇنى ۋىنەى ژيانى چىنى ناۋەراستىان دەكىشا، ھەرۋەها بايەخى تايەتتى دەدا بە تىشكى ھەتاۋ لەناۋ سروشتدا. تەكنىكى كاركرىدى برىتى بوو لە بەكارھىنانى رەنگە كراۋەكان بە پەلەۋ بە خىرايى، ئەمەش نىشانەيەك بوو ھەموو ئىمپرىشېنىستەكان پىدەناسرانەۋە.



## خەمەكانى رۇشنگەرى.....

**میتافیزیا** Metaphysics، لقیكى فەلسەفە، بايەخ دەدات پشەتەوى واقع. دەبیئت بەدو بەشى سەرەكییەو: ئەنتۆلوجیا، كە بايەخ دەدات بەوہى چوڭ چەشەنە جیاجیاكانى ھەبوون، لە گەردووندا دەردەكەون. لەگەل میتافیزیاى بنەرەتیدا كە بايەخ دەدات بەخەسلەتە گشتییەكانى حەقیقەت.

**میتۆد** method بریتیه لەرگای ئەنجامانى شتیک یان جیبەجیکردنى شتیک، بەتایبەتى بەپیی پلانیکى دارپژراو. یاخود دەتوانین بلیین میتۆد بریتیه لە سیستى بیرکردنەو، کردەوہ یاخود تەكنیک. ھەرودھا دەشى بلیین میتۆد بریتیه لەجەستەى تەكنیکىكى سیستما تیزەكراو كە لەلایەنى دیسپلینىكى دیاریكراوہ بەكاردەھینریت، بەتایبەتى دیسپلینى زانستى.

**ئاناگای** Unconscious ناوچەكەى وەسفییه، واتە مەرج نیە لە واقعیدا جیگایەكى ئاوى داگیركردیئت. ھیواو ئارەزووكان، یادەورییەكان، ترس، سۆزەكان، ھەرودھا ئەو ئایدیایانەش دەگریتەوہ كە نەھیلراوہ لە ئاگاییدا دەریكەون. بۆیە بە رگای ئاناگای گوزارشت لە خۆیان دەكەن و كاریگەرى خۆیان لەسەر ئاگای پیاو دەكەن، زۆریەى ئەو رگایانە خەون یان رەفتارى نیرۆسییانە دەبیئت. ھەندىك زاراوہى ھەست بە رامبەرى ئاگایى و نەست بەرامبەرى ئاناگایى دادەنن.

**نازیزم یان سوسیالیزمى نەتەوىی**، National Socialism بە نازیزم Nazism، ناسراوہ. بریتیه لەجولانەوہیەكى سیاسىی ئەلمانى. لەسالى 1920دا، لەگەل پارتى كرىكارانى نەتەوىی سوسیالیستى ئەلمانیدا دەستى پىكردووە و پیشى وتراوہ پارتى نازى NSDAP سەرەنجامى جولانەوہكە گەیشتە رايخى سىيەم، كە دەول تىكى تۆتالیتارىستى ئەلمانىیەو سەرکردەكى ئەدۆلف ھیتلەر بوو 1933 . 1945.

**ئەقەل** لەزانستە ئاینییهكاندا، بەمانایەكى تايبەتى بەكار دەھینریت بۆ ھەموو ئەو یاساو پىساو دەستورانەى كەبەحازرى و لەلایەنى ئەفرینەرەو لەشیوہى سروس و روئیاو شتى تردا، گەیشتونەتە دەستى مرۆقە، لەپاڵ ھەموو ئەو ئاخاوتن و رەفتارانەشدا كە لەكەسى پەيامبەرەو، لەرئى ھاوہ لانییەوہ یان شوئىكەوتوانییەوہ گەیشتونەتە دەستى نەوہكانى دواتر.

**نۆفالیس** Freiherr ، pseudonym of Friedrich Leopold.Novalis (1772-1801) von Hardenberg ناوى خوازراوى فریدریش لیۆپۆلد. فریہەر فون ھاردنبیرگە، شاعریكى ئەلمانىیە، لە سەدەى سیزدەھەمدا خیزانەكەى بە نازناوى نۆفالییەو دەناسرا. بۆیە نازناوى نۆفالیسى بۆ خۆى ھەلبژاردووە. مرۆقیكى زۆر ئایندار بوو، مردنى (سۆفى) خۆشەویستى كاریگەرى لە سەرى زۆر بوو و چوئانىكى دوورو دریز لاواندوویەتییەوہ بوى گریاوە. ئەو شاعرانەى بۆ لاواندەوہ نوسیونى لە دیوانى

## و. ئاوات ئەحمەد.....

"ھۆرەكانى شەو"دا كۆكراوہتەوہ. سەراپاى شیعەرەكانى باس لە تامەزۆیى دەكەن بۆ خۆشەویستى و جوانى راستەقینەو كەم. نۆفالیس بە یەكەك لە رابەرانى رومانسىزم دادەنریت.

**نیچە**، فریدریش Nietzsche (1844-1900) Friedrich Wilhelm نیچە، فەیلەسوفىكى ئەلمانىیە، شاعیر و فیلولوجیستىكى كلاسىكە، یەكەكە لە كاریگەرترین بیرارانى سەدەى نۆزدە. لە ناوچەى رۆكینى پروسیا لە دایك بوو، باوكى قەشەیهكى لۆسەرى بوو ھەر لە مندالیى نیچەدا مردووە، دایكى لە كەش و ھەوايەكى ژنانەى ئاینیدا پەرودەى كردووە، كە دایكى و نەنگى و دوو پورى و خوشكىكى دەگریتەوہ. لە ھەردوو زانكۆى بۆن و لاپیزىن فیلولوجى كلاسىكى خوئندووە و لە تەمەنى 24 سالییدا بە پروفیسورى فیلولوجى لە زانكۆى باسئیل دامەزراوہ. تەندروستى خراب (ھەموو ژيانى سەرى ئیشاوەو چاوى باش نەیبینیوہ) ناچارى كردووە لە سالى 1879 دا خۆى خانەنشین بكات. سالى دواتر بارى عەقلىی تىكچووہ ھەرگیز چاك نەبۆتەوہ. لە سالى 1900 دا لە قايمار مردووە. لەپاڵ كاریگەرى فەلسەفەى یۆنانى دیریندا، بە تايبەتى ئەفلاتون و ئەرەستۆ، لەژیر كاریگەرى فەیلەسوفى ئەلمانى شوئینھاوہ و تیورى پەرسەندندا بوو و ھاوپیەتیكى بەتینى لەگەل ریچارډ فاگنەرى مۆزىكاندا ھەبوو. یەكەمین كتیبى بریتیه لە "لەدایكبونى تراجیدیا - 1872. سالانى 1880 كان ماوہى بەپیتى ئەو بوو. لەو ماوہیدا كتیبى زەردەشت واى وت دەنوسیت (بەشى یەكەم و دووم و سىيەم لە سالى 1883-1884، بەشى چوارەم 1885)، پاشان ئەودىوى چاكەو خراپە - 1886، جینیا لوجىاى ئاكار - 1887، دژە مەسیح - 1888، مرۆقە و سىيەرەكەى (سالى 1888 تەواو كراو سالى 1908 چاپكرا). دواپىن كارى "ئیرادەى ھیز" دواى مردنى لە سالى 1901 دا چاپكراوہ.

**نیرۆس** Neurosis لە دەرونشیکارییدا، واتە نەخۆشى ئەقلى، نیشانەكانیشى نیکەرانى و بۆژبوونى كەسیتییه. نیرۆس لە میژووى مندالیتییدا رەگى داكوئارو ئەو حالەتە دەروونییهى دروستى دەكات بریتیه لە تەسوییهکردنى مەملانى ئارەزوو لەگەل داكۆكیدا

**نیھلیزم** Nihilism (from Latin nihil "nothing" ئەم ناوہ لەوشەى لاتینى "نیھیلی" یەوہ وەرگیراوە كەماناى ھیچ دەگەیهنیت. بۆ ژمارەیهكى زۆر لەفەیلەسوفە رادىكالەكان بەكارھینراوە، بەتایبەتى لەلایەنى ئەپارەكانیانەوہ، كەلەناواخنییدا تۆمەتیک دەگریتەوہ بەوہى ئەوانە ھەموو بەھایەكى پۆزەتیف رەت دەكەنەوہ و باوہریان بەھیچ شتیک نیە. بۆیە پیرەوى نیھلیزم بەو تیروانینە دەوتریت

خەمەكانى رۇشنگەرى.....

كەھەموو بەھايەكى پۈزەتيف رەت دەكاتەو. نېھليستيش بەوكەسە دەوترىت كەئەم پېرەوۋى ھەيە.

**نيوتن، سېر ئيسحاق** Newton، Sir Isaac (1642-1727) فيزيقان و ماتماتيكان و فەيلەسوفىكى ئىنگلىزە، بەيەككە لەھەرە مەزىنەكانى زانستى مرقايەتى لەقەلەم دەدرىت. نيوتن باساكانى كېشكرىن و جوۋلانى گەردوونى دۇزىوۋەتەو، ئەوياسايانەي كە روونى دەكەنەو كە تەنەكان لەسەر زەوى و لەناو بۇشايىشدا چۇن دەجوۋلېن. ئەم زانايە بناغەي زانستى نىگاكارىي . بصريات . ياخود رەفتارى تيشكى دارشتوۋو، يەكەمىن تەليسكوپى پەرچكەرەوۋەشى بىناكردوۋە.

**ھابرماس، يۇرگېن** (Habermas, Jürgen (1929-). فەيلەسوفىكى ئەلمانىيە، تيورىستىكى كۆمەلەيتىشە، يەككە لە رابەرەكانى قوتابخانەي فرانكفۇرت Frankfurt School . ئەو قوتابخانەيە تايبەتوۋە بە پەرەپىندانى بېرو پەيمانگايەك بوو بۇ لېكۆلېنەوۋى كۆمەلەيتە، لە شارى فرانكفۇرتى ئەلمانيا لە سانى 1923دا دامەزىنراۋو شىۋازىكى لېكۆلېنەوۋى پېشكەشكردوۋە كە بە تيورى رەخنەيى ناسراۋە. ھابرماس ماۋەيەكى كورت وەكو يارىدەدەرى تيۇدۇر ئادۇرنۇ كارى كر دوۋە، لە پەيمانگاي لېكۆلېنەوۋە كۆمەلەيتىبەكان. بەلام لە سانى 1983 – 1994 لە زانكۆي فرانكفۇرتدا دەرسى و تۆتەو تا خانەنشين كراۋە. نوسىنە سەرەككەيەكانى برىتين لە: تيورى و پراكسىس . 1963، زانين و سودى مرؤف – 1971، گوتارى فەلسەفى مۇدرىنىزم – 1985.

**ھارونە رەشىد** Harun ar-Rashid پىنچەمىن خەلىفەي عەباسىيە (170 – 193 ك / 786 – 809 ن كورى مەھدى و خەيزەرەنە. ناۋەكەي بە ئارۇنى ئەپرايت Aaron the Upright كراۋە ئە ئىنگلىزىي. لە شارى رەي لە دايك بوو لە سەناپان كە يەككە لە گوندەكانى تۈوس، لە ئىران مردوۋە. دواي ئەوۋى ھادى براى خۇي تېرۇر كرد گەيشتە سەر تەختى فەرماندەوۋايى. ھېشتا فەرماندەوۋاي ھەرىمەكانى خۇراۋاي دەولەت بوو كە دەستى كرد بە شەركردن لەگەل بېزەنتىيەكاندا گەيشتە بەر دەرگاي قوستەنتىنيە، پاشان دواي ئەوۋى بوو بە خەلىفە، لە ماۋى ئىۋان سالانى 791 – 809 چەند ھەلمەتېكى بىردە سەريان، لە سانى 807 دا ھىزەكانى ھارون تۈانىيان ساپىرس (قوبروس) داگېر بگەن. ھارون ئاسايىشى دابىن كرد بۇ ھەرىمە فارسىيەكان و باكورى ئەفرىقىا كە بەرەسەرەكانى لىيى دەژيان. دەلئىن پەيوەندىي لەگەل شارلمانى Charlemagne پادشاي فەرەنسادا ھەبوۋو دياريان گۆرپوۋەتەو. لەسەردەمى ئەمدا بازگانى و ئەدەب و زانستەكان بوۋاۋنەتەوۋو بەغداد بوو بە يەككە لە سەنتەرە رۇشنىرېيەكانى ناۋچەكەو خەلك و خوئندەوار لە زۇر لاۋە روويان تىكردوۋە، بايەخىكى

و. ئاۋات ئەھمەد.....

تايبەتى داۋە بە مۇزىك و شىئەرو دونيايەك شىئەرو گۇرانى بە شان و بالىدا ھەلدراۋو گەلىك چىرۇك گۇرەنەو دەربارەي نوسراون. ھەتا سانى 803 دەسەلات بەشىۋەيەكى كردارىي لە دەستى يەحياي كورى خالىدى بەرمەكيدا بوو كە ۋەزىر بووۋو سەركرەدى خىزانى بەرمەككەيەكان بوو، دواي مردنى يەحيا لەو سالەدا، رەشىد لە بەرمەككەيەكان ھەلگەراۋەتەوۋو دەرى كر دوون. بە ھۆي شەۋە غەربىيەكانەوۋە لاي ئەۋرۋاپايىەكان بەشىۋەيەكى باشت ناسراۋە.

**ھايدگەر،** مارتن Martin Heidegger 1899 - 1978 يەككە لە مەزىنەن فەيلەسوفەكانى سەدەي بېستەم، بېرىارى بوونە ، گەرەترىن پىرسىار لە فەيلەسەفەكەي ئەۋدا برىتتېيە لە پىرسىارى : بوون چىيە؟ ۋەلى لە دواين ھەولندا بۇ ۋەلامدانەۋى ئەم پىرسىارە ئەنتۆلۇژىيە دەگاتە ئەۋەي كە نىگەرانىي برىتتېيە لە ماھىيەتى بوون ، ئەمەش دۇراندنى ملمانىكەيە لە بەرژەۋەندىي ھەبووندا، نەك لە بەرژەۋەندىي بووندا.

**ھەرتەقە** Heresy برىتتېيە لەھەر پېرەۋىكى پېچەۋانەي دۇگماي تايبەت بە كەنىسەيەكى ديارىكارو، بەتايبەتى پېرەۋىك كەلەلەيەنى كەسىكەۋە ھەلگىرايىتەۋەو لەگەل كەنىسەكەي خۇيدا ناكوك بىت. لەئەسلدا زاراۋەكەيۇ ئەو باۋەرە بەكار ھىنراۋە كەتاكەكەسىك خۇي بۇ خۇي دەيدۇزىتەۋە، لەۋشەي haeresis يۇنانىيەۋە ۋەرگىراۋە كاماناكەي برىتتېيە لە " ھەلجۇراردن بۇ خۇدىك" دواتر بەكار ھىنراۋە بۇ نامازەكردن بۇ كەسىكى كەللە وشك لەمامەلەكرىندا لەگەل نامەكەي سانت پۇل. لەنوسىنە كەنىسەيەيەكانى دواتردا، بەكار ھىنراۋە بۇ رەخنەگرتن لەباۋەرى نەيارەكانيان، ئەۋانەي بەشىۋەيەكى تر دابو دەستورە كەنىسەيەيەكانيان پېشكەش دەكەن.

**ھۇگۇ،** فېكتۇر مارى Hugo، Victor Marie (1802-1885) شاعىرو رۇماننوس و شانۇنامەنوسى فەرەنسىيە، نوسىنەكانى گەرەترىن كارىگىرىيان لەسەر بروتنەۋەي رۇمانسىزم داناۋە.

**ھۆلدېرىن** (يۇھان كرېستيان) فرىدرىك Holderlin (Johann Christian) (1770-1843) Friedrich، شاعىرىكى ئەلمانىيە، زۇرىبەي شىئەردەكانى لەژۇر كارىگىرىي رۇخى مەزنى شىئەرى يۇنانىي دىرىندا نوسىۋە. لەزانكۆي تۈببىنگىن، تىۋلۇجىي خۇيىندوۋو لەۋئى ھىگىل و شلىنگى ناسىۋە. دواي تەۋاۋركردنى خۇي، دن نەبوۋە بەپىۋايى ئايىن و لەجىياتى ئەۋە بوۋە بەمامۇستار نوسەر. شاعىرى ئىۋودارى ئەلمانيا ھەندىك لەشىئەردەكانى بلاۋ كر دۇتەۋەۋو چەند چارىكىش كارى بۇ دۇزىۋەتەۋە. لەكۇتايى 1790 ەكاندا، ھۆلدېرىن لەگەل ھاۋسەرى يەككە لەخاۋەن كارەكانىدا، خۇشەۋىستىي لەئىۋانىئاندا دروست دەبىت و لەچەند كارىكىدا نامازەي پىدەكات، كۇتايى خۇشەۋىستىيەكە لەگەل دەركرىندا لەكارەكەي لە سانى 1798 دا، دەبىت.

لەسائى 1802 بەدواو ھەتا مردنى، تووشى نەخۇشىي عەقلىي دەپپت و لەدواى سائى 1805 مو ھىچ شىعەرىكى نەنوسىوھ. شىعەركانى ھۇلدرىن بەزۇرىي شىعەرى خودگەران، لەسەرەتادا شىعەرى لاوانەوھو سۇزنامىزى نوسىوھ، بەلام دواتر بەشىوھەكى سەرەكى شىعەرى كەرتى نوسىوھ. جگە لەرۇمانى ھىپىرۇن كەبەدو بەرگ لەماوھى نىوان سالانى 1797 – 1799 دا بلاو كراوھتەوھو چىرۇكى جەنگاوەرىك لەپىناوى ئازادىي يۇناندا دەگىرپتەوھ، ھەرەھا تراجىدىايەكى تەواونەكراویشى جىھپشتوھ بەناوى مردنى ئەمپىدۇكلىسەوھ. بۇ ماوھى سالانىكى زۇر شىعەركانى پشنگوئى خرابوون، بەلام لەسەدەى بىستەمدا سەرلەنوئى رۇشناييان خرايەوھ سەر، ئىستا بەيەكىك لەشاعىرە لىرىكىيەكەنى ئەلمانىا دادەنرپت.

**ياسپەرس، كارل** Jaspers, Karl (1883-1969) فەيلەسوفىكى ئەلمانىيە، يەكىكە لە رابەرانى فەلسەفەى بوونگەرايى، كارەكەنى كارىگەرييان لەسەر تىلۇجىيائى مۇدرىن ھەيە. ياسپەر لە 23 شىوباتدا لەدايكىوھ، ياساو پزىشكىشى لە زانكۆى ھايدلېرگ خويندووھو، ھەر لەو زانكۆيەشدا لە سالانى 1916 بەدواوھ، وانەى نەخۇشىيە عەقلىيەكەنى وتۆتەوھ. پاشان رووى كردۆتە فەلسەفەو تا سالانى 1937 كورسى فەلسەفەى ھەبووھ. ئنەكەى ياسپەرس جولەكەبوو، كە نازىيەكان ھاتن لەسەر كار لايان بردو، ئەويش لەسالانى 1948دا، لەسويسرە دەپپ بە ئوستادى فەلسەفە. يەكەمىن كىتپى برىتتە لە سايكۇپاتۇلۇجىيائى گشتى . 1913، پاشان كىتپى سايكۇلۇجىيائى تىروانىنەكەنى جىھان . 1919، ئەم كىتپە زۇر گرنگەو چەندان ھەلوپستى خۇراوجۇرى تىدايە بەرامبەرى ژيان. كىتپى سەرەكىي ياسپەرس برىتتە لەسن بەرگەكەى فەلسەفە 1932، 1969.

**يەزدانگەرىي يان تىلۇجىيا** Theology برىتتە لەو پىزەوھى كەھەول دەدات گوزارشت لەناواخنى باوہرە ئاپنىيەكان بكات، وەكو يەك پىكەتەى يەكگرتووى بۇچوونەكان. تىلۇجىيا مەودايەكى تەسكتى ھەيە لەچار باوہردا، چونكە وىپراى ئەوھى كە باوہر برىتتە لەسەرجمى تىروانەكەنى تاكەكەس، كە ھەست و ئىرادەش دەگرتتەوھ، تىلۇجىيا ھەول دەدات، بەبەرچەستەكراووى گوزارشت لەتوخمەكەنى باوہر بكات كەبەشىوھەكى راشكاو يان ئاراشكاوانە لەناويدا ھەن.

**يەكىتى سۇقپت** Union of Soviet گەورەترىن يەكگرتووى دىكتاتورىيەتى كۆمۇنىزم بوو، دوژمنى گەورەى سىستەمە خۇراوايىەكان بووھو ھەتا ساتە وەختى ھەرەسەپنەنى لە سالانى 1991دا، بە شىوھەيەكى مەترسىدار ئىدارەى جەنگى ساردى كردوھو كارىگەرىيەكى زۇرى لەسەر سىياسەتى نىودەولەتى جىھپشتوھ. يەكىتى سۇقپت بەسەرەكەوھ گەورەترىن ولاتى جىھان بوو، دواى سەرکەوتنى شۇپشى ئۇكتۇبەرى سالانى 1917 بەراپەرايەتى لىنن، لە دىسەمبەرى 1922دا، دامەزىندرايوو.

پىپرست

ز	ئاوى بابەت	ل
1	ھىشتا دادگاكانى پشكنىن لەبەردەمماندان	
2	بەرەو رزگارکردنى رۇحى عەرەبى . ئىسلامى لە پىوھندەكەى	
3	لە نىوان بلىمەتى و شىتپىدا	
4	فەندەمىنتاليزمى تارىخووازو ئەو جەنگەى ھەردەپپت بگرپت	
5	مەرگەساتى شارستانىتى خۇراوا	
6	رۇشنگەرى و خەويىن بەجىھانىكى باشترەوھ	
7	فەندەمىنتاليزمى خۇراوايى ھاوچەرخ رەخنەگرتن لە جىھانگىرىي و مۇدىرنىزم	
8	فەندەمىنتاليزم مەملاتىي شارستانىتپىيەكان	
9	لىسىنگو رۇشنگەرى	
10	ئايا وتويزى شارستانىتپىيەكان شياوھ، چۇن!	
11	شارستانىتى خۇراوايى و مىراتى لەبىركراوى عەرەب	
12	چۇنيەتى سازاندنى فەلسەفەو زانست بەيەكەوھ	
13	ھىگىل و رۇشنگەرى	
14	چەند خويندەنەوھەك لە رۇشنگەرىي ئەلمانىيىدا. بۇچى ئەوروپا پىشكەوت ئەوانىدى دواكەوتن	
15	ئىمەو خۇراوا... چىرۇكى مەملانىيەكى مېژووى درىژ	
16	ھىگىل لە دوايىن يادەوھرىي خۇيدا	
17	فەرھەنگۆك	

## لە چاپکراوەکانی پرۆژەى کتیبى يانەى قەلەم

ناوى کتیب	نوسینى	وهرگيرانى
1- فریوو خوۆحه شاردان	عه تا محهمهد	
2- ئایین (هزر سیاسهت)	چهند نوسه ریک	ياسین عومهر
3- بهیه کداکیشانى شارستانیتیبه کان	ساموئل هانتینگتون	ئاوات نه حمهد
4- سوھيلا	شارام قهوامى	
5- رۆزى هاتنه کهى عودهى	ئاوات عه بدوللا	
6- سيماکانى عه قلا نيهت و	فالح عه بدولجه بار	ئاوات نه حمهد
7- وهنه وشه کهى چوار شه ممان	شيرين.ك	
8- نه به ههشت له سهه زه ويدايه و	ئوميد عوسمان	
9- فيمينيزم	عه بدوللا تاهير به رزنجى	
10- له روانگهى خوړئاواوه	ئوميد عوسمان	
11- مندالباز	فه رهاد پيربال	
12- كيميا گه رانى وشه	چهند نوسه ريك	ياسین عومهر
13- گوزارشتى مۇسيقا		حه مه كه ريم عارف
14- خه مه كانى رۆشن گه رى	هاشم سالح	ئاوات نه حمهد

نرخى (3000) ديناره